

# WASHINGTON EXCLUT L'UNION MONÉTAIRE

## Emploi des organismes déjà créés

C'est ce que recommanderont les Etats-Unis à la conférence monétaire.

Washington, 30. (B. U. P.) — Le président Truman ayant écarté, dans son discours d'hier, toute "solution magique" (trick solution) des difficultés économiques, certains en concluent qu'il écarte le projet d'union monétaire entre Grande-Bretagne, Etats-Unis et Canada.

Ce projet comporterait la création d'un dollar international, gagé sur un fonds de réserve laissé aux Etats-Unis mais géré par tous les membres de l'union monétaire. Ainsi se constituerait un système de crédit entre les trois pays.

Les meilleurs autorisés de Washington écartent ce projet comme de pure "fantaisie", de même que d'autres: envoi d'une partie de l'encaisse-or américaine à Londres, union économique anglo-américaine.

D'après les dépêches de Londres, Sir Stafford Cripps, chancelier de l'Echiquier, envisagerait l'union monétaire dans le mémoire qu'il présentera à la conférence de Washington le 7 septembre et le cabinet britannique a approuvé hier.

Il est évident que les Etats-Unis ne considèrent que les remèdes susceptibles d'être apportés par les moyens actuels: Banque internationale de reconstruction, Fonds monétaire international, programme de rétablissement de l'Europe (ERP, plan Marshall), Organisation internationale du commerce.

M. Paul G. Hoffman, administrateur de la coopération économique (ECA), arrive d'Europe. Il a donné une conférence de presse hier. Il explique que l'expression "pénurie de dollars" obscurcit la cause des difficultés. Il explique que la pénurie de dollars n'existe pas. "Le problème de la Grande-Bretagne, c'est qu'elle ne gagne pas assez de dollars".

M. Hoffman dément toutes les rumeurs selon lesquelles son administration accorderait un crédit supplémentaire à la Grande-Bretagne. Les entretiens préliminaires de la conférence économique et monétaire de Washington se poursuivent: on suppose que les fonctionnaires préparent l'agenda des conversations des ministres, qui commencent le 7 septembre.

Le cabinet unanime sur le mémoire Cripps

Londres, 30. (P.C.) — Le cabinet a unanimement approuvé hier, le programme de Sir Stafford Cripps. Un personnage autorisé apprend que ce programme comporte le maintien des services sociaux, et n'envisage pas la dévaluation de la livre sterling, dont le cours officiel est de \$4.025.

Le chancelier de l'Echiquier et M. Ernest Bevin, secrétaire d'Etat aux Affaires étrangères, partent pour New-York demain à bord du "Mauretania".

On apprend de source autorisée que l'encaisse-or et dollars de la Grande-Bretagne sera réduite à \$1.200.000.000 le 30 septembre, c'est-à-dire à \$800.000.000 de moins que le minimum fixé au début de l'année par le Trésor britannique.

Le Foreign Office a publié, hier soir, un communiqué déclarant que la promesse d'amitié et de "secours" du président Truman est "de très bon augure pour le succès de la conférence". Il ajoute: "Le soutien de vue et matériel est abondamment approuvé et partagé de Londres".

On apprend, à la suite des délibérations du cabinet britannique, que les délégués de Londres ne porteront pas la question de la dévaluation. Ils laisseront l'initiative sur ce point à leurs collègues américains. Si ces derniers répètent les critiques formulées contre les services sociaux, les délégués britanniques défendent ces services.

Sir Stafford Cripps, toujours selon la même source, ne propose pas dans son mémoire d'augmenter le prix de l'or, fixé à \$35 l'once. Mais la région britannique reprendra le projet à l'Assemblée des gouverneurs du Fonds monétaire international, le 13 septembre.

L'augmentation du prix de l'or accroîtrait la valeur en dollars de l'encaisse-or britannique, de l'or extrait dans les autres pays du Commonwealth.

Aurores artificielles

Deux savants physiciens travaillent, en Australie, à la production d'aurores boréales artificielles en lançant des vagues d'ondes radio-phoniques dans l'ionosphère, à 60 milles au-dessus du sol.

## Trois pays privés des libertés fondamentales

Londres, 30. — (A.F.P.) — La Grande-Bretagne soumettrait prochainement aux Nations unies la question de la "violation par la Hongrie, la Bulgarie et la Roumanie des clauses des traités de paix sur les libertés fondamentales de l'homme", apprend-on ce soir de source autorisée.

## Rapport complet sur l'habitation au pays

L'enquête de l'hon. R. H. Winters lui permettra de soumettre demain au gouvernement un projet national d'aide à l'habitation.

Ottawa, 30. (P.C.) — Le ministre de la Reconstruction, l'hon. R. H. Winters déposera demain devant les membres du cabinet fédéral un rapport de sa récente tournée dans les dix provinces canadiennes. M. Winters a étudié de près la pénurie de logements et il sera en mesure d'offrir des solutions intéressantes.

Ce rapport est gardé secret. Néanmoins, on croit savoir qu'en premier lieu, il sera demandé aux autorités fédérales de réduire de près de moitié le coût initial exigé de tout constructeur désireux d'obtenir par la suite, un pré-hypothèque en vertu de la loi nationale sur l'habitation. Actuellement, tout propriétaire-construteur est tenu d'investir au moins \$1.500 à \$3.000 pour une habitation de cinq pièces pouvant coûter entre \$7.000 et \$10.000. Cette mise initiale serait tout à fait supprimée.

Certains ont fait beaucoup d'autres projets également des projets destinés à assurer des logements à loyers modestes.

Le gouvernement fédéral a laissé savoir qu'il est prêt à participer aux dépenses de logements à bas marché, administrées par les provinces ou les municipalités. On ne prévoit pas qu'il soit question de subvention de logement à bas loyers, à moins que la plupart des provinces ne soient prêtes à entrer dans ce domaine.

Depuis la fin des hostilités, les provinces canadiennes sont venues en aide aux propriétaires éventuels. Certains ont fait beaucoup d'autres projets également des projets destinés à assurer des logements à loyers modestes.

Un personnage gouvernemental dit qu'il se pourrait qu'un office fédéral-provincial de prêts, par exemple, permette de réduire grandement le versement initial. Il croit que le rapport de M. Winters traitera également des projets destinés à assurer des logements à loyers modestes.

Un projet de loi est prévu dans le plan d'ensemble de la capitale nationale. Ceux qui ont vu les maquettes exposées la semaine dernière à l'exposition d'Ottawa, et ceux qui les verront dans les villages où elles seront bientôt montrées, pourront se rendre compte que le plan Gréber contient tout cela, avec une place bien précise pour chacune de ces institutions proposées.

On s'est efforcé de prévoir

Il ne faudrait toutefois pas voir là une anticipation trop hâtive. Sur le plan directeur de la capitale, conçu pour répondre aux besoins d'Ottawa pour les prochaines 50 ou 75 années, doit nécessairement prévoir plus que moins. Sa raison d'être, c'est précisément d'essayer d'entrevoir tous les principaux problèmes qui pourront se poser d'ici une ou deux ou trois générations et d'en trouver des éléments de solution qui permettront à la ville de se développer d'une façon harmonieuse et conforme à ses fonctions de capitale nationale.

Il se peut qu'il n'y ait jamais d'institut national des beaux-arts au Canada. Mais si un jour, la création d'un institut de ce genre paraissait souhaitable, il faudrait qu'on puisse le gérer quelque part dans la ville sans détruire l'harmonie du plan d'ensemble et sans avoir à apporter trop de changements radicaux au plan directeur.

Pour cela, il faut prévoir des espaces appropriés, un voisinage de bon aloi pour une telle institution.

Espace nécessaire à un jardin botanique

De même pour le jardin botanique. C'est un projet qui ne soulève aucun problème constitutionnel. Dans une ville comme Ottawa, un jardin botanique pourrait être une initiative municipale ou provinciale, mais il est évident que la ville, quelle que soit l'autorité qui en entreprenne l'aménagement, il lui faut une place que l'on ne peut pas lui laisser.

On a créé une commission d'enquête pour étudier le problème, ensuite on a autorisé les municipalités à vendre leurs terrains vagues à \$1 chacun et à accorder une exemption de taxes d'une durée de 20 ans à tout acquéreur de tels terrains et entreprenant de construire tout de suite.

Une troisième législation a consisté à créer un fonds de \$3.500.000, dans lequel on puise pour assurer, de concert avec les compagnies de prêts, le paiement d'intérêt de 3% sur le prêt hypothécaire. Cette année, le fonds a été augmenté de trois autres millions. Une quatrième loi accorde le pouvoir à certaines compagnies de faire des emprunts pour la construction de logements destinés à leur personnel.

Ontario: Le gouvernement a prêté A SUIVRE SUR LA PAGE 17

## Recherche de l'arche

Une expédition scientifique de cinq Américains partis du village turc de Dogu Bayazit à commencer, dimanche dernier, à gravir les pentes du mont Ararat, à la recherche des débris présumés de l'arche de Noé. Les Russes profitent de cette expédition, et voyant un camouflage pour une tentative d'espionnage.



Le communiqué publié par l'agence officielle tchécoslovaque annonce que six conjurés ont été condamnés à mort par un tribunal de Prague. Dix autres, y compris trois femmes, ont été condamnés à la détention perpétuelle et un certain nombre passeront d'un vingt-cinq ans en prison. Dix autres ont été acquittés.

Le bulletin précise que l'insurrection avait été préparée minutieusement et qu'une ambassade occidentale à Prague avait été mise au courant de ces préparatifs.

On a révélé, hier soir, que le gouvernement de Prague avait officiellement demandé à la Banque d'importations et d'exportations de lui consentir un crédit de deux millions de dollars pour acheter de l'équipement américain nécessaire à ses mines de zinc, de cuivre et de plomb.

On a révélé, hier soir, que le gouvernement de Prague avait officiellement demandé à la Banque d'importations et d'exportations de lui consentir un crédit de deux millions de dollars pour acheter de l'équipement américain nécessaire à ses mines de zinc, de cuivre et de plomb.

On a révélé, hier soir, que le gouvernement de Prague avait officiellement demandé à la Banque d'importations et d'exportations de lui consentir un crédit de deux millions de dollars pour acheter de l'équipement américain nécessaire à ses mines de zinc, de cuivre et de plomb.

On a révélé, hier soir, que le gouvernement de Prague avait officiellement demandé à la Banque d'importations et d'exportations de lui consentir un crédit de deux millions de dollars pour acheter de l'équipement américain nécessaire à ses mines de zinc, de cuivre et de plomb.

On a révélé, hier soir, que le gouvernement de Prague avait officiellement demandé à la Banque d'importations et d'exportations de lui consentir un crédit de deux millions de dollars pour acheter de l'équipement américain nécessaire à ses mines de zinc, de cuivre et de plomb.

On a révélé, hier soir, que le gouvernement de Prague avait officiellement demandé à la Banque d'importations et d'exportations de lui consentir un crédit de deux millions de dollars pour acheter de l'équipement américain nécessaire à ses mines de zinc, de cuivre et de plomb.

On a révélé, hier soir, que le gouvernement de Prague avait officiellement demandé à la Banque d'importations et d'exportations de lui consentir un crédit de deux millions de dollars pour acheter de l'équipement américain nécessaire à ses mines de zinc, de cuivre et de plomb.

On a révélé, hier soir, que le gouvernement de Prague avait officiellement demandé à la Banque d'importations et d'exportations de lui consentir un crédit de deux millions de dollars pour acheter de l'équipement américain nécessaire à ses mines de zinc, de cuivre et de plomb.

On a révélé, hier soir, que le gouvernement de Prague avait officiellement demandé à la Banque d'importations et d'exportations de lui consentir un crédit de deux millions de dollars pour acheter de l'équipement américain nécessaire à ses mines de zinc, de cuivre et de plomb.

On a révélé, hier soir, que le gouvernement de Prague avait officiellement demandé à la Banque d'importations et d'exportations de lui consentir un crédit de deux millions de dollars pour acheter de l'équipement américain nécessaire à ses mines de zinc, de cuivre et de plomb.

On a révélé, hier soir, que le gouvernement de Prague avait officiellement demandé à la Banque d'importations et d'exportations de lui consentir un crédit de deux millions de dollars pour acheter de l'équipement américain nécessaire à ses mines de zinc, de cuivre et de plomb.

On a révélé, hier soir, que le gouvernement de Prague avait officiellement demandé à la Banque d'importations et d'exportations de lui consentir un crédit de deux millions de dollars pour acheter de l'équipement américain nécessaire à ses mines de zinc, de cuivre et de plomb.

## 3 billets pour 25 dans les tramways et autobus, 15 cts de 1 heure à 5 h. du matin

Voici, à 3 h. 30 cet après-midi, ce que l'on a pu apprendre, de source généralement bien renseignée, mais non officielle, touchant ce que seront, dans un mois, soit 30 jours après le jugement qui doit rendre demain matin le tribunal d'arbitrage Tremblay, les nouveaux taux de transport en commun dans la métropole.

Billet de tramway: 3 pour 25 cts. Billet d'autobus: égal au prix du billet de tramway (routes Saint-Hubert, Sherbrooke et Outremont). Tarif de nuit: en usage de 1 heure du matin à 5 h. du matin: 15 cts, sur le lieu de 10 cts comme présentement. (De 5 h. a.m. à 1 h. a.m., tarif de jour, mais le paiement en monnaie fixé à 10 cts). Billets d'écoliers: 7 pour 25 cts, comme présentement; paiement en monnaie: 5 cts. (avantage accordé de 7 h. a.m. à 7 h. p.m.).

En ce qui a trait aux taux spéciaux de banlieue, on ne noterait pas de changement, et tous les taux resteraient les mêmes, la commission d'arbitrage ne jugeant pas de son pouvoir de statuer sur de tels cas d'exception.

## Mobilisation générale en Bolivie contre la révolution de droite

Le gouvernement appelle les hommes de 19 à 50 ans pour mater une insurrection qui a gagné la moitié du pays.

La Paz, Bolivie, 30. (B.U.P.) — Le gouvernement bolivien a ordonné, aujourd'hui, la mobilisation générale de tous les hommes de 19 à 50 ans, pour aider à maîtriser une révolution de droite dans les régions du sud, où l'on extrait du pétrole et de l'étain.

Les émissions de la radio insurgée dans trois grandes villes du sud affirment que la révolte se propage, sous la direction du "mouvement révolutionnaire nationaliste" et des chefs militaires qui secondent le mouvement.

Les rebelles prétendent que leurs territoires comprennent maintenant toute la moitié sud du pays, aussi bien que les territoires environnant la source de l'Amazona, dans l'extrême-nord. La radio rebelle dit que une junte formée pour diriger la révolte a ordonné la mobilisation de tous les vétérans de la guerre du Chaco. Une des divisions en formation portera le nom de lieutenant-général Guaberto Villaroel, ancien président qui fut reversé et mis à mort en 1946.

Les Américains sont évacués

Le gouvernement explique que les rebelles sont armés à servir par catégories, suivant les exigences du ministère de la Défense. Les cheministes, les employés des transports aériens et les mineurs seront mobilisés pour prévenir une grève généralisée dans les services publics.

La Paz apprend que 38 Américains, y compris neuf administrateurs et leurs familles, ont été évacués des villes minières de Cochabamba et Potosi. Les troupes gouvernementales ont conservé l'aéroport de Potosi et d'autres endroits pris l'aéroport de Cochabamba hier.

Défactions de gouvernementaux

Les insurgés prétendent que deux garnisons gouvernementales dans la zone révolutionnaire ont passé aux rebelles depuis que la révolte a éclaté en fin de semaine. Une des ces garnisons occupait Camiri, en zone pétrolière. La radio rebelle prétend que ses hommes se sont emparés de l'aéroport local et de deux avions gouvernementaux qui s'y trouvaient. Ces appareils avaient servi auparavant à bombarder Santa-Cruz.

Une garnison gouvernementale de 60 hommes commandés par le général Ayroza se joignent aux rebelles à Riberalta, près de la frontière brésilienne, 400 milles au nord de La Paz.

D'autres émissions rebelles disent que cinq avions gouvernementaux qui bombardèrent Santa-Cruz durent atterrir en zone révolutionnaire et que les cinq pilotes ont été capturés.

La radio rebelle n'indique pas où s'est établie la junte révolutionnaire. Cette dernière déclare que la zone révolue comprend Cochabamba, Santa-Cruz, Potosi, Sucre, Tarija et Beni.

Le gouvernement annonce que les rebelles de Potosi ont publiquement Walberto Pedraza, un chef gouvernemental.

Le nouveau règlement qui suite de déboursez, un organisme gouvernemental américain, parce qu'il aurait cru ne pas pouvoir attendre six mois les crédits possibles de la banque internationale. C'est la première fois que le gouvernement de Yougoslavie s'adresse aux Etats-Unis pour effectuer un emprunt direct, depuis que Tito a résisté aux ordres de Moscou, il y a environ 15 mois, provoquant par là la rupture du bloc pro-soviétique dans l'est de l'Europe.

La banque d'importations et d'exportations a refusé de dire quelle attitude elle adopterait devant la requête yougoslave. Elle a déclaré seulement qu'elle y apporterait la plus grande attention et qu'une décision à ce sujet sera bientôt prise.

Mais des représentants du gouvernement, qui ont des relations avec le conseil consultatif de la banque internationale, ont déclaré qu'un prêt à la Yougoslavie constituerait une affaire commerciale fort intéressante, en plus de représenter une mesure d'importance dans la politique étrangère des E.-U. La Yougoslavie pourrait, selon eux, payer l'emprunt avec des envois des minerais essentiels que sont le cuivre, le zinc et le plomb. L'augmentation de tels envois, ce qui d'une part donnerait des dollars à la Yougoslavie pour des achats ultérieurs et, d'autre part, permettrait aux E.-U. de s'approvisionner en ces matières.

## Prague dit avoir maté une révolte

6 conjurés condamnés à mort; 10 à la détention perpétuelle.

Le bulletin précise que l'insurrection avait été préparée minutieusement et qu'une ambassade occidentale à Prague avait été mise au courant de ces préparatifs.

On a révélé, hier soir, que le gouvernement de Prague avait officiellement demandé à la Banque d'importations et d'exportations de lui consentir un crédit de deux millions de dollars pour acheter de l'équipement américain nécessaire à ses mines de zinc, de cuivre et de plomb.

On a révélé, hier soir, que le gouvernement de Prague avait officiellement demandé à la Banque d'importations et d'exportations de lui consentir un crédit de deux millions de dollars pour acheter de l'équipement américain nécessaire à ses mines de zinc, de cuivre et de plomb.

## Rôle encore mal défini du Canada

Mais on croit qu'il servira de "médiateur" aux entretiens financiers.

Washington, 30. (P.C.) — Le rôle du Canada aux entretiens économiques et financiers qu'il aura avec la Grande-Bretagne et les Etats-Unis est assez vague encore, autant du moins que le gouvernement américain est concerné. Bien que les journaux parlent constamment de cette conférence prochaine comme devant servir le caractère de consultations anglo-canado-américaines, ils n'ont encore aucune hypothèse sur l'attitude qu'adopteront les Etats-Unis relativement à un essai de solution de la crise britannique de dollars.

L'attention s'est à ce point concentrée sur les aspects britannique et américain de cette situation que le Canada a été, à toutes fins pratiques, écarté de la conférence. Les Américains consistent bien renseignés, ont surpris d'apprendre que le Canada est le meilleur client des Etats-Unis. Beaucoup ignorent le rôle important tenu par le Canada au maintien d'une certaine harmonie dans les relations politiques et financières entre la Grande-Bretagne et les Etats-Unis.

Aussi semble-t-il probable, en dépit du silence qui règne, que le Canada remplira une fois de plus un rôle de médiateur. Cette même attitude au cours de conférences internationales antérieures a gagné au Canada le respect de plus d'un négociateur étranger.

Canada et G.-B. liés

La pénurie de dollars en Grande-Bretagne, depuis toujours un débouché de première valeur pour les produits canadiens, pose un problème presque insoluble avec autant que le Canada que pour la Grande-Bretagne elle-même. Ce fait est reconnu par les dirigeants américains observateurs ont déclaré que sans les dollars obtenus du Royaume-Uni, ne pourra plus continuer à acheter beaucoup aux Etats-Unis; les Etats-Unis n'ont pas le moyen d'acheter une solution au problème du Canada qu'a celui de la Grande-Bretagne.

Certains correspondants américains ont laissé entendre, dans des dépêches envoyées au Royaume-Uni, qu'il serait possible que le Canada dégage les dollars en utilisant les fonds du plan Marshall pour acheter du blé canadien. Ceci n'est que pure spéculation, la chose était possible mais non probable. Voici maintenant cinq mois que le comité de coopération économique a utilisé ses propres fonds du plan Marshall au Royaume-Uni pour l'achat de blé canadien, et la Grande-Bretagne n'a, pour sa part, fait aucune requête dans ce sens. Le printemps dernier, le Congrès américain n'a pas adopté aucune loi précise à ce sujet, à clairement indiqué que les fonds du plan Marshall ne devaient servir, quant à ce produit, qu'à l'achat de blé américain, aussi longtemps du moins que les Etats-Unis en produiraient plus que pour leur seule consommation interne. A la suite de cela, conformément à l'accord anglo-canadien sur le blé, la Grande-Bretagne a utilisé ses propres fonds pour acheter du blé canadien, ce qui a permis de résoudre les problèmes des dollars.

Une compensation

L'Office national des vins du Portugal croit que le pays pourra compenser les pertes qu'il subit à cause de la diminution des affaires en Europe par l'augmentation des ventes de vin au Canada et aux Etats-Unis.

## SOMMAIRE

Annouces classées	22 à 26
Coin des Enfants	26
Courrier de Colette	28
Éditorial	26
Façon	6
Finances	16
Immuable	27
Le Bridge	5
Mots croisés	18
Radio	7
Spectacles	14
Sport	30
Vie Féminine	12
Vie Sociale	13

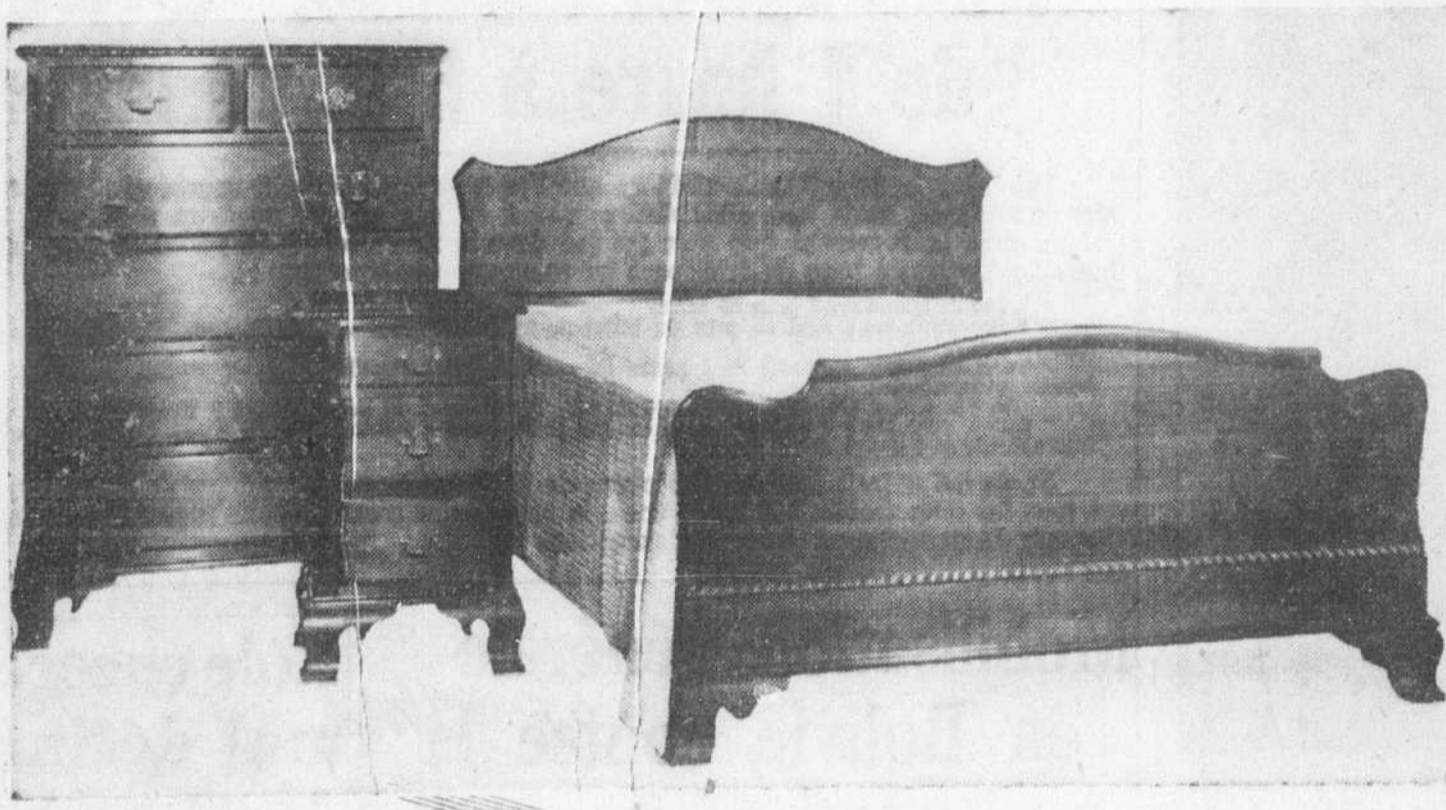
# Morgan

Profitez Demain  
de notre offre de Mi-été

# d'ameublement

**OUVERT LE MERCREDI TOUTE LA JOURNÉE  
dès 9.15 a.m.**

ET LES AUTRES JOURS... LES MERCREDI ET SAMEDI COMPRIS... 9.15 a.m. à 5.30 p.m.



*Recommandé  
aux jeunes ménages...*

Mobilier de style "Colonial"

4 pièces  
Prix de vente ..... **\$325.**

Cette offre s'adresse particulièrement aux futurs mariés... ses qualités de style plairont aussi bien aux amateurs du moderne que du traditionnel... Lignes simples d'une élégance particulière et construction splendide à fini d'acajou plaqué (5 épaisseurs) d'un ton chaud et invitant... poli à la main... C'est un mobilier pratique... notez aussi le populaire bureau "monsieur et madame"... tiroirs spacieux finis en chêne à l'intérieur et à l'épreuve de la poussière.  
Le mobilier comprend : ● Lit double ● Bureau "Monsieur et Madame"  
● Chiffonnier ● Table de chevet. (Bureau simple disponible si désiré).

Conditions faciles de paiement si désiré

MEUBLES... AU SIXIEME

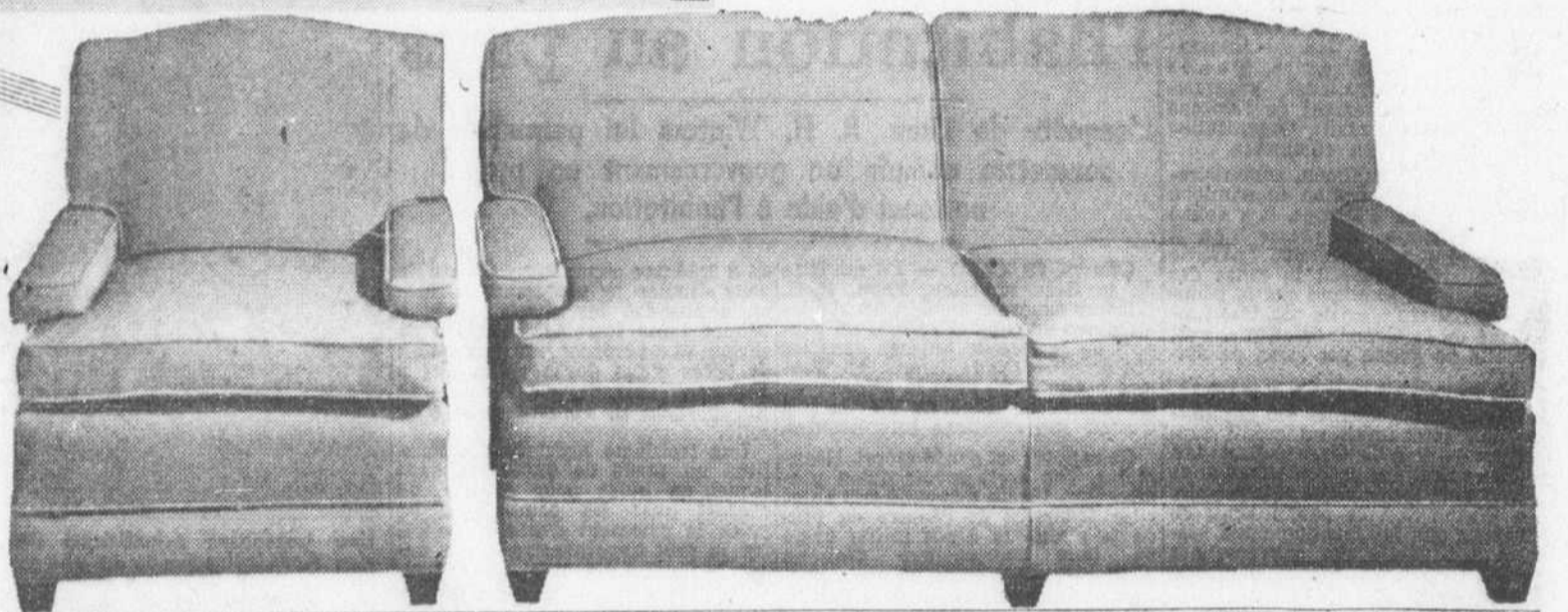
*Une offre comme pas une*  
Mobilier de living (deux - pièces)

Prix de vente ..... **\$225.**

Vous avez le choix en couvertures des teintes suivantes... vert, gris, vin, rouge "American Beauty", aqua ou vert irlandais! (Hâtez-vous car la quantité est limitée).  
Tout en étant spacieux et confortable... il n'occupera que le minimum d'espace... Le chesterfield mesure environ 70" de longueur.  
Réalisation solide et durable qui assurera durant longtemps une apparence soignée... Coussins formés de caoutchouc poreux de part en part.

Conditions faciles de paiement si désiré

MEUBLES... AU CINQUIEME



*Décorative à souhait...*  
Lampe de table et l'abat-jour  
**\$12.50**

Magnifique lampe réalisée avec goût artistique incomparable, suggérée par l'élégance des fameux bibelots de Sevres... Fini marbré et glacé sur blanc doucement teinté... décoration délicate et harmonieuse formant un effet des plus charmants. Abat-jour exécuté à la main en soie de royaume... Hauteur de 23 1/2" environ... Un cadeau toujours fort apprécié.

SERVICE TELEPHONIQUE  
PLATEAU 6261  
ELECTRICITE... AU QUATRIEME

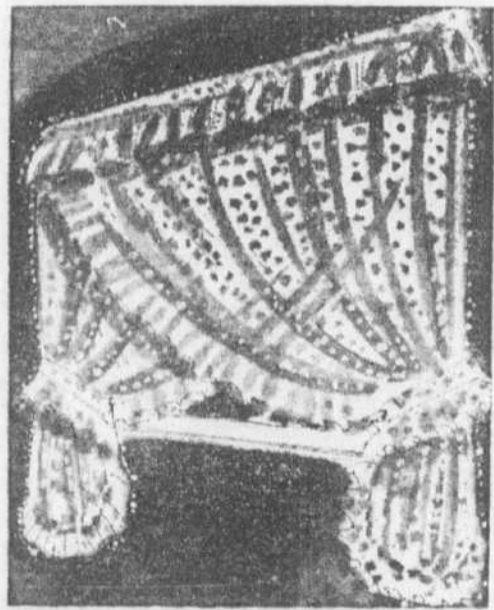


Rideaux de marquissette

Environ 87" de largeur x 90" de hauteur chacun... La paire ..... **\$10.**

D'une largeur exceptionnelle... ils sont également d'une fraîcheur exquise... Ils égayeront vos fenêtres d'une note personnelle et invitante... En forte marquissette de coton semée d'une multitude de pois... lavables et faciles d'entretien... D'un effet ravissant à toute fenêtre irrégulière ou croisés sur tringles doubles.

SERVICE TELEPHONIQUE  
PLATEAU 6261  
DRAPERIES... AU QUATRIEME

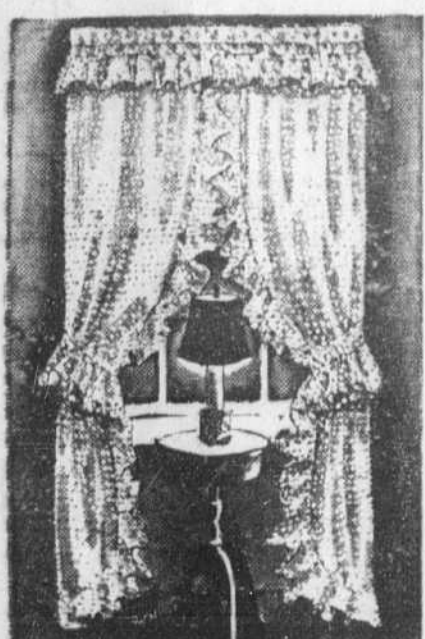


Rideaux à larges volants

Environ 63" de largeur x 81" de hauteur chacun... La paire ..... **\$5.**

Nous avons réussi à obtenir ces rideaux dont les dimensions sont très recherchées... Ils sont très décoratifs et d'un fraîcheur vivifiante... De teinte ivoire, semés de pois... Larges volants et cantonnière Priscilla... Pour fenêtres larges ou croisés sur tringles doubles.

SERVICE TELEPHONIQUE  
PLATEAU 6261  
DRAPERIES... AU QUATRIEME



*Ce n'est pas une erreur!*  
Ensemble de serviettes

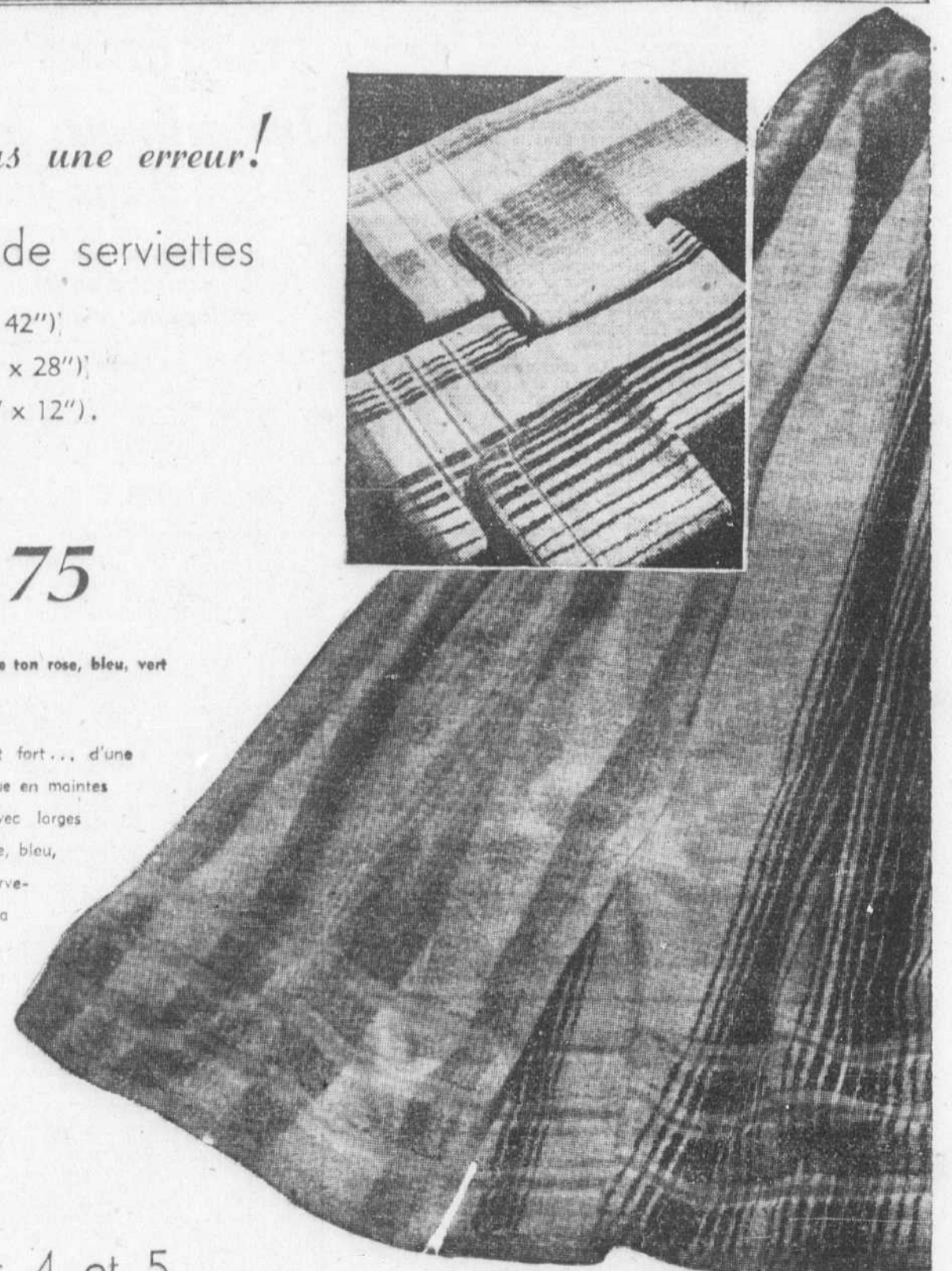
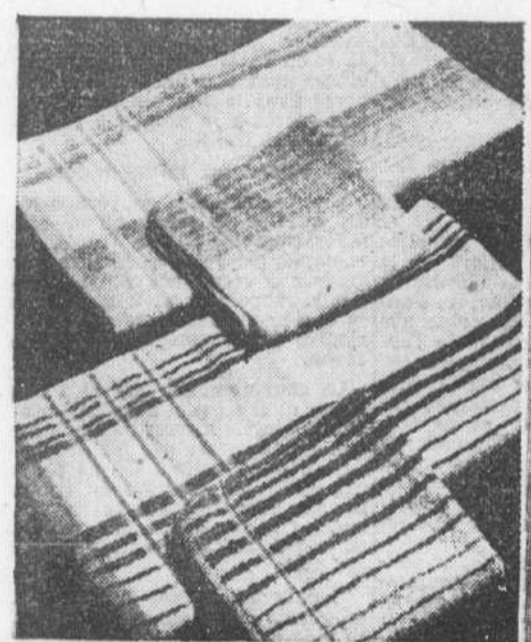
(pour le bain 22" x 42")  
(pour les mains 16" x 28")  
(débarbouillette 12" x 12").

Les 3 pour  
**\$1.75**

Choix de ces riches rayures de ton rose, bleu, vert or ou noir sur blanc neige.

En coton absorbant doux et fort... d'une épaisseur moyenne... pratique en maintes occasions... Tout blanc avec larges rayures de couleurs vives, rose, bleu, vert or ou noir. Elles conserveront leur brillant éclat à la suite de nombreux lavages.

TOILES... AU QUATRIEME



Voir pages 4 et 5



**HENRY MORGAN & CO. LIMITED**  
Ceux qui préfèrent la qualité l'obtiennent toujours chez Morgan — PL. 6261

MONTREAL, MARDI 30 AOUT 1949

La tournée de l'Union musicale de Shawinigan

Accueil triomphal sur son passage en Nouvelle-Angleterre. — Les concerts d'hier soir et de dimanche à Lawrence et à Craftsbury.

(De l'envoyé spécial de la "Presse") Lawrence, Mass., 30. — La fanfare de l'Union musicale de Shawinigan, qui accompli cette semaine une tournée de concerts dans plusieurs villes de la Nouvelle-Angleterre, se faisait entendre hier soir devant un auditoire de Lawrence (Massachusetts). Par la suite, le groupe s'est dirigé vers Craftsbury, Vermont, où il devait donner un concert le soir de dimanche. Le groupe s'est arrêté au cours de la tournée à Manchester (New Hampshire). Le maire Roy profita de l'occasion pour aller à l'hôtel de ville saluer le maire Benoit, un Franco-Canadien d'une grande amabilité qui invita M. Roy ainsi que Mme Roy à signer le livre d'or, et il leur déclara combien il était heureux d'avoir la visite de Canadiens Français du Québec. Il a dit beaucoup de bien de la fanfare et n'a pas incité sa ville sur la liste de celles où elle donne des concerts, ajoutant que les quelque 45 000 Franco-Américains de l'endroit auraient été très heureux si ce privilège leur avait été accordé.

A l'hôtel de ville Une délégation composée de M. Henry Comtois, président du comité de réception de Lawrence, et des membres de son comité, s'était rendue à Manchester pour accueillir le groupe et le conduire ensuite à l'hôtel de ville de Lawrence, où le maire James P. Meehan et les membres de son conseil l'attendaient. M. Meehan a souhaité la bienvenue, déclarant combien il était heureux d'accueillir ce groupe venant du Québec. Le maire Roy prononça quelques mots de remerciement et il évoqua le souvenir de M. J.-E. Aldred, un fils de Lawrence, à qui notre province et la ville de Shawinigan, en particulier, doivent tant. M. Comtois, le président du comité, a également dit quelques mots sur l'attachement que les Franco-Canadiens ont pour leurs frères du Québec.

Concert en plein air Le soir, les musiciens donnaient leur concert en plein air au parc Sullivan, devant une grande foule qui les a chaleureusement applaudis. Dans l'intermission, M. Meehan a de nouveau pris la parole et M. Roy a donné lecture du message que M. Aldred Wilson, président de la Shawinigan Water & Power Company, lui avait remis pour en faire part à M. Meehan.

Evocation de J.-E. Aldred Dans ce message, M. Wilson adresse ses remerciements et ses félicitations à la ville de Lawrence pour avoir produit, il y a 85 ans, un enfant qui est devenu un des plus grands hommes du Canada. Il s'agit de M. John-Edward Aldred, le fondateur de la compagnie Shawinigan et de la ville de Shawinigan-Falls. Jeune homme encore, il alla demeurer à Boston et c'est là qu'il commença à s'intéresser aux développements hydro-électriques. En 1897, quand il apprit qu'il y avait une chute d'eau importante sur la rivière S-Maurice pouvant être développée, il commença à s'intéresser à ce projet. C'était alors en pleine forêt et rien ne pouvait indiquer qu'il y avait possibilité de trouver un marché pour l'électricité pouvant être produite par cette chute. Dans le but de développer ce pouvoir d'eau, il se fit le promoteur d'une compagnie qui fut incorporée sous le nom de Shawinigan Water & Power Company. Il en fut le premier trésorier, puis tard vice-président et enfin président, poste qu'il occupa pendant 24 ans. Quand il mourut à New-York, en 1945, il fut vivement regretté à Shawinigan-Falls et à Montréal.

Malgré que la ville de Shawinigan n'ait que le tiers de la population de Lawrence, elle se classe au huitième rang au point de vue de la population, dans la province de Québec. Grâce aux bas prix auxquels la compagnie vend son électricité, de nombreuses compagnies sont venues s'établir à Shawinigan Falls et dans d'autres villes le long de la rivière S-Maurice et elles y sont prospères. Dimanche soir, à Craftsbury, Vermont, la fanfare de l'Union musicale donnait le premier de sa série de concerts. Bien que cette localité ne soit qu'un petit hameau, comptant à peine une quinzaine de maisons, des milliers de personnes étaient venues de toute la région de Vermont pour assister à ce concert, et ce, en dépit du temps très menaçant. L'organisation était dirigée par M. Georges Scuffert, de New-York, qui passe l'été à cet endroit, et qui donne des A SUIVRE SUR LA PAGE 32 M. Asselin à Ottawa Le président du comité exécutif de Montréal, M. J.-O. Asselin, est parti en tournée de conférences à Ottawa, en vue de la nature exacte de son voyage. On doit comprendre, toutefois, qu'il aura une entrevue avec des membres du cabinet Saint-Laurent au sujet "des affaires de la métropole".

Examen Halbot de la vue... 6761 SAINT-HUBERT CA. 7616

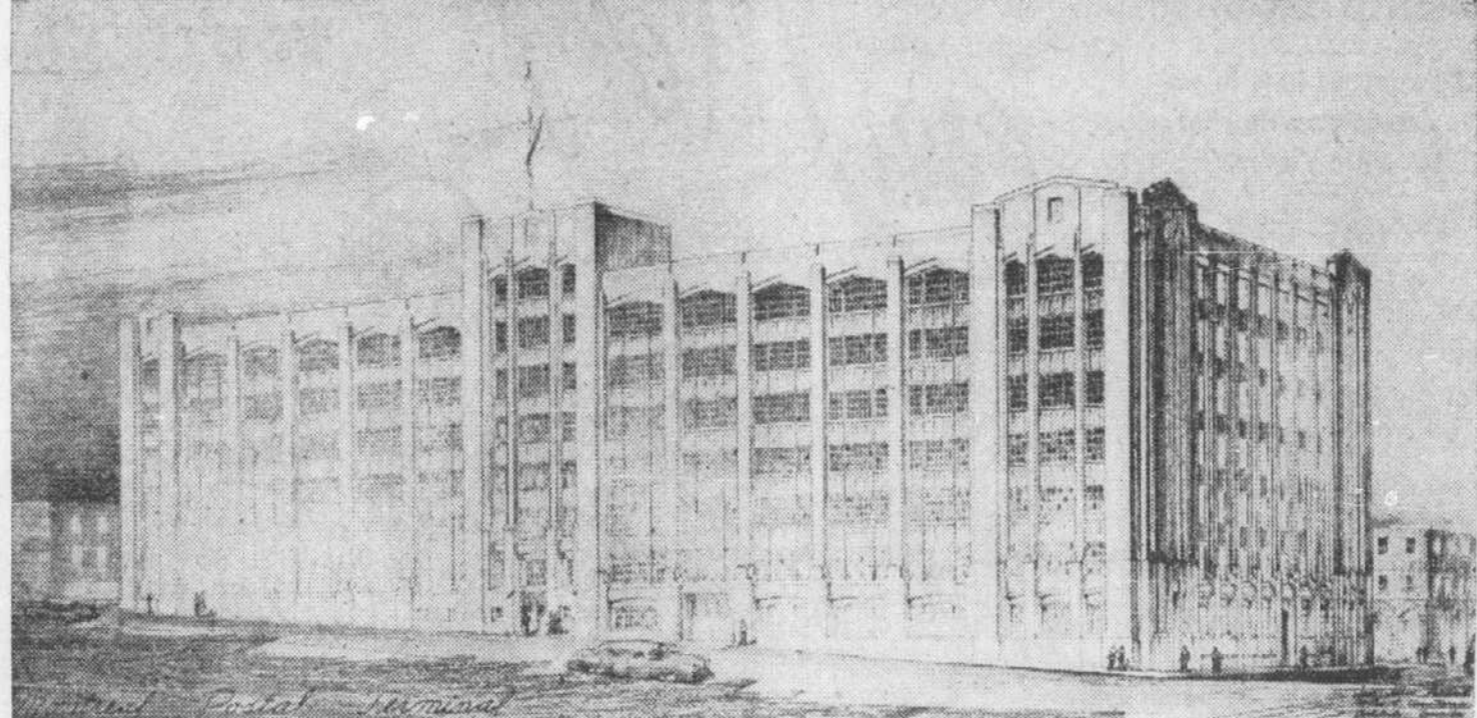
SUGGESTIONS D'ACTUALITE... Conservez l'eau pour l'essentiel LES TRAVAUX PUBLICS A VOTRE SERVICE

Photographie LA PHOTO MODELE... VOTRE PHOTO 3 POUR \$2.50

DEPT D'AMATEUR... Faites développer vos films GRATIS — 3¢ par photo seulement

WILLIE O-MATIC... SACCORIL COMPANY LIMITED... Huiles combustibles pour le foyer et l'industrie

L'hôtel des postes de Montréal tel qu'il sera dans deux ans



On entreprendra incessamment, à l'hôtel des postes de Montréal, des travaux de parachèvement qui dureront deux années et coûteront \$3,500,000. Le principe des deux ailes avec cour intérieure a été abandonné pour obtenir un seul bloc de construction...

Un incendie désastreux à Villeroy

Pressant appel du curé, l'abbé Paul Gariépy, en faveur des sinistrés. Québec, 30. (D.N.C.) — La forêt flambe de nouveau, aujourd'hui, à Villeroy, en dépit de la pluie diluvienne qui tombe depuis la nuit dernière...

Le jugement sera rendu au cours de la semaine prochaine. Le jugement sera rendu au cours de la semaine prochaine, à 10 h. 30, en la salle 24 du vieux palais de justice.

12,000 causes de plus à la Cour des sessions

La Cour du recorder de Montréal, en vertu d'un amendement apporté au code pénal, le 17 juillet 1947, mais jamais entré en vigueur, n'en a jamais traité...

3 blessés dans une collision d'autos

Hull, 30. (P.C.) — Une femme et deux enfants ont été blessés de bonne heure aujourd'hui au cours de la collision de leur auto avec une autre voiture dans la partie basse de Hull...

Motion de rejet faite par M. Houde

Le maire Camilien Houde combat la constitution de son élection comme député du nouveau comté de Papineau. Une motion de rejet qui sera instruite le 7 septembre prochain, a été présentée, ce matin, en Cour supérieure, division de pratique, présidée par l'hon. juge Alfred Savard...

Réconciliation de 2 époux en cour

Le juge Gerald Almond et Me Jean-Paul Renaud, avocat de la défense, ont contribué, ce matin, à faire réconcilier deux époux, alors que le mari, M. Marion, devait subir son enquête pénale sous l'accusation d'être livré à des voies de fait sur sa femme. Mme Marion manifesta l'intention de retirer sa plainte après avoir expliqué qu'elle avait obtenu la promesse de son mari qu'il ne la frapperait plus.

Des félicitations à M. J.-O. Asselin

Les membres du conseil d'administration de l'Union des municipalités de la province de Québec, à une réunion tenue à S-Hyacinthe, hier, ont adopté une résolution de félicitations à l'adresse de M. J.-O. Asselin, président du comité exécutif de la ville de Montréal, pour son attitude sur le port des robes et l'adoption d'un règlement prohibant le port de ces vêtements, à la ville de Montréal en adoptant un autre décrets publics. Le maire Arthur Rousseau, de Trois-Rivières, président de l'Union des municipalités, a déclaré, pour sa part, qu'il avait reçu de nombreuses lettres de félicitations, à la suite de la déclaration de M. Asselin, réclamant l'adoption d'un règlement prohibant le port de ces vêtements, à la ville de Montréal en adoptant un autre décrets publics. Le conseil d'administration a aussi préparé le programme du prochain congrès de l'Union qui se tiendra à Chicoutimi, à la fin de septembre.

Question des billets de tramway réglée dès demain

Le tramway sauront dès demain si le prix du transport en commun dans la métropole peut être augmenté... Le juge Thomas Tremblay, président du tribunal d'arbitrage formé en avril 1948 par l'Assemblée législative du Québec, dans le but précis d'éclaircir une fois pour toutes la situation économique et pratique du réseau de la compagnie des tramways de Montréal, a en effet annoncé hier soir qu'il est maintenant en mesure de rendre jugement en ce qui touche le point le plus sensible de l'enquête terminée récemment par lui-même et par ses deux collègues: l'hon. Lucien Gendron, arbitre du tramway, et M. Aimé Parent, représentant des municipalités intéressées.

Le début des négociations au tramway

Les représentants ouvriers renouvellent les demandes rejetées l'an dernier. La Fraternité canadienne des employés de tramway a commencé, hier, les négociations annuelles avec les représentants de la compagnie des tramways de Montréal. Les ouvriers renouvellent les demandes rejetées, l'an dernier, par un tribunal d'arbitrage que présidait le juge René Lagarde. Parmi ces demandes, on signale les suivantes: hausse générale des salaires de 30 cents l'heure; salaire en maladie pour un minimum de 12 jours par année; travail effectué les dimanches et jours de fête; et la réduction de 25 pour cent de la semaine de travail.

Six autres semaines de négociations nécessaires

Les représentants des 15 Fraternités de filarier et de vagabondage et la compagnie des tramways de Montréal ont commencé, ce matin, les négociations nécessaires pour régler les questions de salaire et de conditions de travail. Les représentants des employés de tramway ont annoncé qu'ils ont besoin de six autres semaines de négociations pour régler les questions de salaire et de conditions de travail.

Motion de rejet faite par M. Houde

Le maire Camilien Houde combat la constitution de son élection comme député du nouveau comté de Papineau. Une motion de rejet qui sera instruite le 7 septembre prochain, a été présentée, ce matin, en Cour supérieure, division de pratique, présidée par l'hon. juge Alfred Savard...

Un achat britannique de pommes de la N.-E.

Kentville, N.-E., 30. (B.U.P.) — La Grande-Bretagne achètera les pommes de Kentville, N.-E. et de la Nouvelle-Ecose, cette année. Les producteurs ont accepté, ce matin, de vendre 400,000 barils de pommes de la vallée de l'Annapolis à des prix variant entre \$3.25 et \$4.75 le baril.

Employé des postes condamné à un an

Un employé des postes a été condamné à un an de détention, ce matin, par le juge Armand Cloutier. Il s'agit d'un homme accusé d'avoir volé, pendant qu'il était en fonctions, 6 lettres contenant une somme globale de \$111, ainsi qu'une autre somme de \$3 dont il avait la garde. Interrogé par le président du tribunal, le procureur Roger Levesque, 35 ans, dont l'adresse n'était pas mentionnée au dossier, a avoué que ce n'était pas le besoin qui l'avait fait voler et qu'il regrettait sa "folie". "C'est une folie qui va vous coûter cher", rétorqua le président du tribunal, "car la loi m'oblige à vous condamner à un an de détention, à moins de 12 mois d'emprisonnement". Un autre détenu, Harold Teneen, 22 ans, sans domicile connu, qui avait été arrêté par la police alors qu'il s'appropriait à piller l'auto d'un touriste américain, a été condamné pour sa part à 6 mois de prison.

Convocation

Club Saint-Laurent Kiwanis: demain, 12 h. 30, hôtel Ritz-Carlton, déjeuner régulier; de brefs rapports seront présentés par les amoniteurs de l'Union qui se tiendra à Chicoutimi, à la fin de septembre.

Embouteillage record, angle S-Denis - Craig

Pendant une heure, la circulation est au point "mort" dans ce secteur surachalandé de la ville. — On y réparait le pavé...

Pendant près d'une heure, ce matin, l'engorgement de la rue Craig, entre les rues Gosford et S-Denis, a été la scène de l'un des plus embouteillages de son histoire. De quoi gêner la construction du métro, si l'heure n'avait pas été trop hâtive pour l'arrivée de nos écoles au palais municipal, situé à deux pas. Pendant soixante minutes, tramways, autobus, camions, autos, voitures à traction animale ont défilé avec un extrême ralentissement dans le grand artère qui conduit vers le nord et le tronçon de rue emprunté par une partie des tramways de l'est pour se rendre à la place d'Armes. Avec des retards appréciables, les tramways des circuits S-Denis, ou plus exactement pour leurs garde-moteurs, les sémaphores, à l'angle S-Denis-Craig, fonctionnaient normalement. Au feu vert, directement, est-ce, les véhicules de toutes sortes s'empressaient de franchir l'intersection et, lorsque les feux redevaient rouges, le trafic s'arrêtait complètement, obstruant toute circulation nord-sud et, dans le cas des trams, le virage sud-ouest. Et les voitures venaient "s'empiler" tout d'abord jusqu'à la hauteur de la rue Viger, jusqu'aux intersections Laguardière et Dorchester, puis, finalement jusqu'au voisinage de la rue St-Catherine. Les trams se vident Les voyageurs, après avoir attendu patiemment pendant quelques minutes, affalés sur leur banquette ou pendus à leur courroie, se sont mis à reléguer nerveusement par les fenêtres des voitures. Quelques-uns ont risqué un oeil par la portière, en même temps que le percepteur. Puis ça a été la débâcle. En petits groupes de trois ou quatre d'abord, puis nombreux à mesure que la grande avenue de toutes les voitures s'est vidée, ils sont descendus du tram et ont entrepris la petite marche forcée qui devait leur donner le mot de l'énigme, rue Craig. Chose nécessaire sans aucun doute, on y effectuait à cette heure où le flot des travailleurs converge vers les deux grands points de "transbordement" du centre de la ville, le terminus Craig et la place d'Armes, la refaçon du pavé, entre S-Denis et Gosford. Comme ces travaux étaient faits dans la section nord de la chaussée, les véhicules filant vers l'ouest, et c'était la presque totalité, devaient dévier de leur trajectoire normale pour emprunter la voie du tramway sur une distance de quelques centaines de verges. A cette heure et à cet endroit, c'était assez pour provoquer le plus rapidement des "chaos". La police n'était pas prévenue Les pieds enfléchés dans l'asphalte chaude que l'on venait de poser, les piétons pestaient contre tout, mais surtout, ils comptaient l'heure choisie pour réparer la chaussée. Certains automobilistes, plus nerveux, y allaient de coups de klaxon répétés, et la police, elle... semblait tout à fait absente. Un peu après 8 h., toutefois, elle devait rapidement prendre la situation en mains et redonner à la circulation son cours à peu près normal. Interrogé sur le retard à l'heure intervention, deux officiers ont rapidement expliqué: "La police n'avait pas été alertée". Comme on le voit, tout s'explique à celui qui sait attendre.

6 nouveaux cas locaux de polio

Le Dr Adélaïde Groulx, directeur du service municipal de santé, a annoncé, à midi, que six nouveaux cas de paralysie infantile ont été enregistrés depuis vendredi dernier, ce qui en porte le total pour l'année à 164. Huit nouveaux cas de l'extérieur, hospitalisés en fin de semaine dans des institutions locales, plus cinq cas qui n'avaient pas été inclus dans le rapport officiel de vendredi dernier, portent le total des cas de l'extérieur à 194. De ces nouveaux cas de l'extérieur, un provient de Lachine, hospitalisé en fin de semaine dans des institutions locales, plus cinq cas qui n'avaient pas été inclus dans le rapport officiel de vendredi dernier, portent le total à 10, tandis que celui des cas locaux reste le même, à six.

Poursuites de la police des liqueurs

Poursuivant sa campagne contre les infractions à la loi des liqueurs, la police provinciale a traduit une dizaine d'autres hôteliers de la région en correctionnelle, ce matin, sous des chefs d'accusation variés. Deux des inculpés, Romeo Chartrand, de S-Lazare, comté de Vaudreuil-Soulanges, et Léo Boucher, de Lagardière, ont été condamnés à payer \$30 d'amende et ont subi, en outre, la confiscation de leur permis de vente. Les autres prévenus ont protesté de leur innocence et subiront leur procès en septembre.

CORSETS DE MATERNITE CEINTURES ABDOMINALES... PHARMACIE MONTREAL LA PLUS GRANDE PHARMACIE DE DETAIL AU MONDE

THE ET CAFE "SALADA" Qualité supérieure • Saveur délicieuse

Venez voir la magnifique collection de MOUTON de PERSE GRIS ou NOIR chez BLEAU & ROUSSEAU

Tous les MOTEURS RECONDITIONNES se ressemblent... mais seul GENEREUX... MOTEURS RECONDITIONNES FORD MONARCH MERCURY DE 1936 A 1948

### Une verte riposte à la Russie

Un diplomate français parle de pseudo-démocraties assujetties à Moscou.

Lake-Success, 30, (A.F.P.) — L'ambassadeur de France Roger Garreau, ripostant hier à une violente attaque de la délégation soviétique contre la France, a déclaré qu'on pourrait bien classer dans la catégorie des territoires non-autonomes, c'est-à-dire sous la juridiction de l'U.R.S.S., les lies Kouriles, Danien, Port-Arthur et certaines "pseudo-démocraties" où les élections ne sont pas libres.

Cette accusation, dont le délégué de l'U.R.S.S. Soldatov s'est indigné au point qu'il a demandé qu'elle ne figure pas au procès-verbal des séances du comité spécial pour les informations transmises au sujet des territoires non-autonomes, a été lancée après que M. Soldatov eut qualifié de "violation arbitraire" de la charte la décision du gouvernement français de ne plus transmettre au comité des informations sur l'administration de la Guadeloupe, la Guyane, la Martinique, la Réunion, St-Pierre et Miquelon, la Nouvelle-Calédonie, les établissements français en Océanie et aux Indes, le Cambodge, Laos et le Viet-Nam, et le gouvernement britannique des informations sur Malte.

L'ambassadeur Garreau soutenu par l'Anglais Fletcher Cooke, a rappelé que selon le mandat du comité les puissances administrantes étaient seules juges de transmettre ou non des informations sur ces territoires distincts des territoires sous tutelle et que la liste citée en partie par le délégué soviétique a été établie à l'origine d'une manière spontanée par la France.

M. Garreau a exigé que les remarques de M. Soldatov sur les questions de la juridiction française du gouvernement français soient également rayées du procès-verbal.

**ANNONCE**

### "Beaucoup souffert de constipation"

"J'ai essayé bien des médicaments, mais je ne parvenais pas à me débarrasser de cette vieille affliction. Un jour, on me conseilla d'essayer KELLOGG'S ALL-BRAN. Je commençai à manger cette céréale régulièrement. C'est merveilleux." Ainsi écrit M. H. Mason, 5727 8ième avenue à Rosemont, Montréal.

Ceci n'est qu'une des milliers de lettres non-sollicitées que nous recevons tous les jours. Vous aussi pourriez trouver un soulagement durable des ennuis de la constipation causés par un manque de constance dans votre régime alimentaire. Mangez chaque jour une once de délicieux ALL-BRAN, et buvez beaucoup d'eau. Si vous n'êtes pas entièrement satisfait en dix jours, retournez la boîte vierge à Kellogg's, London, Ontario et NOUS VOUS REMETTRONS LE DOUBLE DE VOTRE ARGENT.

**NOUS LOUONS**

RADIOS	75c
BALAYEUSES ELECTRIQUES	1.00
POLISSEURS ELECTRIQUES	1.00
CLAVIGRAPHES PORTATIFS	1.00
SABLEUSES A PLANCHER	3.00

Livraison dans toute la ville

**RENTAL SERVICE**

ENRG.

5177 Boul. Décarie WA. 2729

### Honneurs conférés à seize Canadiens

Ottawa, 30. — P.C. — L'hon. Ray Lawson, lieutenant-gouverneur de l'Ontario, a été fait chevalier de grâce dans l'ordre hospitalier de Saint-Jean de Jérusalem. Le gouverneur général du Canada, le vicomte Alexander, a déclaré que le roi George VI a approuvé cette nomination ainsi que celles de 15 autres Canadiens.

### Consécration du camp de repos à Jouvence

Sherbrooke, 30. — D.N.C. — S. Exc. Mgr Philippe Desranleau, évêque de Sherbrooke, a montré son attachement à la jeunesse en se rendant non loin de Sherbrooke à Jouvence, procéder à la dédicace de ce camp de repos.

### La Russie veut garder ses biens en Autriche

Londres, 30. (A.F.P.) — Les quatre suppléants pour l'Autriche ont consacré la séance d'hier après-midi à l'étude d'un projet soviétique reconnaissant que l'U.R.S.S. demeure détentrice des droits sur tous les biens acquis par elle en Autriche pendant la période d'occupation. Les délégués occidentaux ont demandé, sans obtenir de réponse, que M. Zaroubine entendit par "acquis".

### Eglise bénie par l'évêque de Sherbrooke

Mgr Desranleau loue la piété de son vocable cher à la sainte Vierge.

Sherbrooke, 30 (D.N.C.) — "Dieu est partout et rien peut le contenir, il aime cependant à habiter nos églises et à en être le premier résident. Ainsi s'est exprimé S. Exc. Mgr Desranleau, évêque de Sherbrooke, dans son sermon, au cours de la messe pontificale chantée en l'église du Cœur-Immaculé-de-Marie, de Sherbrooke, dont il venait de faire la bénédiction.

Mgr Desranleau avait comme pré-tré assistant M. le chanoine Dolor Biron, vicaire urbain. M. le chanoine J.-Napoléon Codère agissait comme diacre d'honneur, et M. le chanoine Joseph Veilleux comme sous-diacre d'honneur. MM. les abbés Gérard Langevin et Claude Pelletier remplissaient les fonctions de diacre et sous-diacre d'office. M. l'abbé Wilfrid Côté agissait comme rémoniaire.

Les servants étaient des séminaristes: MM. les abbés Roger Métras, Paul Gervais et Claude Pelletier, sous-diacres et MM. les abbés Paul Paré, Roger Côté, Gaston S.-Jean, Roger Morin, Roger Cormier, Roger Thibault, Marcel Guy, Roger Pelletier et Emile Thibault.

### Nombreux pèlerins à Ste-Anne-de-Stukely

Sherbrooke, 30. (D.N.C.) — Environ 5000 pèlerins se sont rendus, dimanche, à Ste-Anne-de-Stukely, à l'occasion du pèlerinage annuel de l'Association des producteurs de sucre d'érable du Québec.

**Morgan**

(a) Manteau réversible en tartan... parfaitement conçu pour l'automne... En tartan tout laine à dos ample et ceinture à triple caractéristique... d'une double praticité en cas de pluie, avec revers exécuté en popeline imperméable... Tartans "Buchanan", "Dress Stewart" ou "McIntosh". Tailles 12 à 16 **\$20.**

(b) Jupe combinée d'étudiante style "jumper"... De coupe et finition soignée... Mélange de laine et rayonne de belle qualité... Large ourlet au bas... Style réglementaire... Tailles 12 à 18 **\$6.**

(c) Blouses pour le couvent... Un certain nombre s'avère indispensable à chaque fillette... Fin broadcloth généralement taillé avec col Peter Pan ou col réversible et manches longues... Une belle valeur... Tailles 7 à 18 **\$2.50**

(d) Tuniques réglementaires... Empiècement double ou corsage... large ourlet au bas et jupe évasée gracieusement... Mélange de laine et rayonne de bonne qualité... usage pratique et durable. Tailles 7 à 16 **\$5.**

(e) Blazers pour couventines... Une nécessité pour toutes... De coupe soignée et réalisés avec minutie... en tissu melton garnis de soutache aux teintes requises par les diverses maisons d'enseignement... Tailles 7 à 16 **\$7.50**

CENTRE DES JEUNES... AU TROISIEME

### Chemises de sport pour garçons

**\$2.75**

En broadcloth soumis au procédé "sanforized"... teintes populaires de bleu poudre, bleu, gris et fon... Le col extensible se porte avec autant d'allure ouvert ou fermé... manches longues... Encolures petites, moyennes, grandes.

CENTRE DES JEUNES... AU TROISIEME

### OUVERT LE MERCREDI

### TOUTE LA JOURNÉE dès 9.15 a.m.

Visez ici au pratique et au durable

### Vêtements pour étudiantes

(a) Blazers pour couventines... Une nécessité pour toutes... De coupe soignée et réalisés avec minutie... en tissu melton garnis de soutache aux teintes requises par les diverses maisons d'enseignement... Tailles 7 à 16 **\$7.50**

(b) Tuniques réglementaires... Empiècement double ou corsage... large ourlet au bas et jupe évasée gracieusement... Mélange de laine et rayonne de bonne qualité... usage pratique et durable. Tailles 7 à 16 **\$5.**

(c) Blouses pour le couvent... Un certain nombre s'avère indispensable à chaque fillette... Fin broadcloth généralement taillé avec col Peter Pan ou col réversible et manches longues... Une belle valeur... Tailles 7 à 18 **\$2.50**

(d) Jupe combinée d'étudiante style "jumper"... De coupe et finition soignée... Mélange de laine et rayonne de belle qualité... Large ourlet au bas... Style réglementaire... Tailles 12 à 18 **\$6.**

(e) Manteau réversible en tartan... parfaitement conçu pour l'automne... En tartan tout laine à dos ample et ceinture à triple caractéristique... d'une double praticité en cas de pluie, avec revers exécuté en popeline imperméable... Tartans "Buchanan", "Dress Stewart" ou "McIntosh". Tailles 12 à 16 **\$20.**

CENTRE DES JEUNES... AU TROISIEME

### Blazers marine

**\$7.**

Avec ou sans garniture de soutache... d'une popularité toujours grandissante... Ils forment une tenue idéale en compagnie d'un pantalon de flanelle grise. Trois poches appliquées... sans doublure... Tailles 24 à 34 (6 à 16 ans).

### Culottes de flanelle Anglaise

**\$5.**

Réalisées avec soin tout spécialement selon les données Morgan, lesquelles consistent en maints détails recherchés des mamans avisées... En flanelle tout laine gris moyen... Tailles 24 à 32.

### Pantalons de flanelle Anglaise

**\$7.50**

Réalisés de la même façon que les culottes ci-haut. Plus... fermoir-éclair... bords retournés... Tailles 24 à 30. 31 à 34 **\$8.50**

CENTRE DES JEUNES... AU TROISIEME

### "5¢ à la main"

EMPORTEZ-EN UN CARTON DE 6 BOUTEILLES à la maison. Seulement 25c

Bon pour tous... bon pour vous!

Voir Pages 2 et 5

**HENRY MORGAN & CO. LIMITED**

Ceux qui préfèrent la qualité l'obtiennent toujours chez Morgan — PL. 6261

### Idéals pour cet automne

### Souliers d'hommes ou jeunes gens

**\$10.**

Un soulier populaire à prix populaire... pour hommes et jeunes gens en recherche de qualité et de style... Choix de quatre modèles... les plus nouveaux et les plus en demande... Réalisation experte et soignée en veau souple, semelles doubles et trépointe renversées. En brun ou vin avec empiècement de couleur tan.

- Brogue classique en brun seulement
- Blucher versatile à bout rapporté en brun
- Pointures 6 à 12.
- Lacé de côté en vin ou brun
- Mocassin en vin seulement

SOULIERS POUR HOMMES... AU REZ-DE-CHAUSSEE

**HENRY MORGAN & CO. LIMITED**

Ceux qui préfèrent la qualité l'obtiennent toujours chez Morgan — PL. 6261



ceptible de progrès. Nous cherchons à promouvoir l'échange mondial des produits et du facteur travail.

Nous ne cherchons pas des solutions fantaisistes à des problèmes fondamentaux.

L'idée maîtresse dont s'inspirent les uns et les autres est de ne négliger aucun moyen capable de remettre la Grande-Bretagne et aussi les autres puissances de l'Europe occidentale sur pied le plus tôt possible parce que, en les aidant, les Etats-Unis et le Canada se trouvent à servir l'intérêt de leurs propres économies.

L'administrateur de l'aide à l'Europe, M. Paul-G. Hoffman, suggère fortement au gouvernement anglais d'accroître sa production manufacturière et de tripler ses exportations aux pays du dollar, mais en vendant sa marchandise à des prix moins élevés.

D'autre part, en Angleterre même l'idée se répand de plus en plus qu'il serait peut-être opportun de mettre une soudaine aux mesures d'assistance sociale, fort coûteuses et qui entraînent de lourds impôts.

Quoi qu'il en soit, la Grande-Bretagne devra agir de quelque façon et c'est à elle qu'il appartient de prendre l'initiative.

Elle y sera sans doute encouragée par la certitude de recevoir, tant du Canada que des Etats-Unis, toute l'assistance que ces pays sont capables de lui accorder selon les circonstances.

LA PAIX EST RENDUE A LA GRECE

Après trois années de lutte qui ont coûté très cher, qui ont paralysé son redressement économique au sortir de la grande guerre, la Grèce peut enfin espérer qu'il lui sera permis de jouir de la tranquillité, de l'ordre intérieur dont elle a besoin pour poursuivre vigoureusement son travail de reconstruction, comme les autres pays européens.

Les armées grecques viennent d'occuper la dernière des régions fortifiées où s'étaient retranchées les forces communistes organisées contre le gouvernement d'Athènes.

Il ne reste plus aux insurgés qu'une étroite bande de terrain, près de la frontière, qu'ils utilisent pour aller chercher refuge en Albanie.

Cela devrait leur être enlevé bientôt.

La Grèce n'a pas recouvré la paix en mai 1945, au moment où cessaient les hostilités dans le Reich.

Elle avait été délivrée depuis plusieurs mois des armées allemandes.

Mais elle se trouvait en présence d'autres ennemis, recrutés dans son propre territoire.

Incapables de prendre le pouvoir par la force, comme ils l'ont essayé, les communistes entrent en révolte ouverte contre le gouvernement légitime.

Et ils purent compter sur la complicité des nations voisines pour obtenir toute l'assistance dont ils avaient besoin.

La guerre civile a duré trois ans. Et elle s'est étendue, pendant ce temps, à une bonne partie du territoire grec.

Avec l'aide accordée par les Etats-Unis, les armées régulières ont enfin réussi à organiser une campagne qui a enlevé aux rebelles leurs positions les plus fortes.

C'est une ère de paix, de véritable paix, qui s'ouvre enfin pour la population de Grèce.

Elle y a pleinement droit, après avoir souffert d'opérations militaires depuis près de dix ans, contre les Italiens, d'abord, puis contre les Allemands et enfin contre les rebelles.

On forme le vœu que cette tranquillité lui soit assurée de façon durable.

ON OUBLIE BIEN VITE

Cette hostilité farouche que pendant la dernière guerre et depuis le rétablissement de la paix les communistes semblaient vouer aux nazis n'était pas, en somme, aussi profonde qu'ils ont tenté de le faire croire au reste du monde.

Si l'on en juge à ce qui vient de se passer tout récemment à Berlin.

Une sorte d'amnistie générale a été accordée aux anciens membres du parti national-socialiste dans la capitale allemande.

Un décret publié ces jours-ci précise que tous ceux d'entre eux qui n'ont pas été reconnus coupables de crimes de guerre jouiront désormais de tous les droits politiques, sur le même pied que leurs concitoyens.

Quatre années seulement se sont écoulées, cependant, depuis la fin de ce terrible conflit militaire dont la Russie a si lourdement souffert, dans lequel elle a été jetée par ces mêmes nazis qui lui apparaissent alors comme la cause de tant de destructions, et auxquels elle est prête maintenant à faire confiance.

Faut-il s'étonner de ce revirement? Déjà en 1939, quand le Führer se préparait à envahir la Pologne l'U.R.S.S. a conclu avec lui un accord qui a permis au Reich d'attaquer le pays voisin sans avoir à redouter les armées soviétiques.

Et l'entente a duré jusqu'au moment où la Russie a été à son tour victime d'une agression allemande.

PAS DE PESSIMISME

Même si les nouvelles commerciales qui émanent des Etats-Unis sont plus favorables qu'il y a quelques temps, on souligne le fait que le facteur psychologique peut entraîner une dépression économique.

C'est ce que signale la dernière lettre de la Chambre de Commerce Canadienne en disant qu'il n'existe aucun moyen précis d'évaluer la force du facteur psychologique bien que celui-ci puisse véritablement entraver l'expansion économique.

La lettre met le public en garde contre l'esprit de panique et fait ressortir que les hommes d'affaires tout particulièrement ont le devoir de préparer soigneusement leurs déclarations de façon à ne pas jeter l'alarme.

"Ce n'est pas qu'ils doivent dépeindre une fausse situation favorable mais ils doivent faire attention de ne pas être pessimistes outre mesure", ajoute la lettre.

Les commentaires des hommes d'affaires sur les conditions économiques ont naturellement beaucoup de poids et, pour cette raison, il est de l'intérêt public qu'ils soient préparés avec autant de soin que ceux des chefs politiques.

La Chambre donne comme exemple les remarques de l'hon. D.-C. Abbott, ministre des finances, lors de la remise des diplômes aux diplômés de l'université McGill.

"Nous courons le danger d'être dominés par nos craintes: crainte d'une dépression, crainte d'une autre guerre, crainte du communisme, etc. Ce sont évidemment des dangers qui existent et il ne faut pas fermer les yeux; mais, d'un autre côté, il ne faut pas non plus qu'ils soient à la base de nos actes."

On oublie bien vite

Cette hostilité farouche que pendant la dernière guerre et depuis le rétablissement de la paix les communistes semblaient vouer aux nazis n'était pas, en somme, aussi profonde qu'ils ont tenté de le faire croire au reste du monde.

Si l'on en juge à ce qui vient de se passer tout récemment à Berlin.

Une sorte d'amnistie générale a été accordée aux anciens membres du parti national-socialiste dans la capitale allemande.

Un décret publié ces jours-ci précise que tous ceux d'entre eux qui n'ont pas été reconnus coupables de crimes de guerre jouiront désormais de tous les droits politiques, sur le même pied que leurs concitoyens.

Quatre années seulement se sont écoulées, cependant, depuis la fin de ce terrible conflit militaire dont la Russie a si lourdement souffert, dans lequel elle a été jetée par ces mêmes nazis qui lui apparaissent alors comme la cause de tant de destructions, et auxquels elle est prête maintenant à faire confiance.

Faut-il s'étonner de ce revirement? Déjà en 1939, quand le Führer se préparait à envahir la Pologne l'U.R.S.S. a conclu avec lui un accord qui a permis au Reich d'attaquer le pays voisin sans avoir à redouter les armées soviétiques.

Et l'entente a duré jusqu'au moment où la Russie a été à son tour victime d'une agression allemande.

Au fond il existe plus d'affinités qu'il ne semble au premier abord entre le nazisme et le communisme.

Tous deux font peu de cas de la dignité de la personne humaine, qu'ils subjuguent entièrement à la toute puissance de l'Etat. Ils ont institué un et l'autre des corps policiers

chargés de contrôler étroitement toutes les initiatives des individus.

On signale que nombre d'anciens nazis sont passés dans les groupements communistes déjà, depuis la fin de la guerre, et qu'ils s'y sentent parfaitement à l'aise.

L'amnistie accordée maintenant à leurs anciens compagnons, de façon générale, est destinée à faciliter le recrutement du groupement pro-soviétique de Berlin, probablement. Nous sommes loin des dénonciations violentes faites par la presse russe il y a une demi-douzaine d'années.

La réponse se trouve dans l'insuffisance de dollars, ou, comme on l'a dit récemment, dans les profondeurs existant entre les zones sterling et dollar. Bien qu'on ait déjà noté les signes extérieurs de cette situation, ils valent la peine qu'on les rappelle brièvement.

Le déficit en dollars de la Grande-Bretagne et du reste de la zone sterling a atteint pendant le deuxième trimestre de cette année un taux annuel de 600 millions de livres.

Les exportations anglaises aux Etats-Unis ont été pendant le deuxième trimestre de cette année de 37% inférieures à celles du premier trimestre bien que les ventes au Canada se soient maintenues à peu près.

Au cours de ces derniers mois, les achats américains de produits coloniaux anglais, caoutchouc, étain, cacao et autres, ont baissé de près de la moitié.

Pour essayer de remédier à sa situation déficitaire, l'Angleterre réduit ses achats en dollars de 25%, soit environ 100 millions de livres st. par an.

Les réductions de placements à l'étranger, les destructions résultant de la guerre et d'autres causes ont réduit la plupart des sources invisibles de gains en dollars.

Dans certains cas, comme pour les cessations de placements, la perte est permanente. Les recettes provenant des ventes de produits agricoles ont récemment subi un coup sévère par suite de la soudaine baisse du commerce et des prix américains.

Et tandis que la plupart des choses coûtent de 2 à 3 fois plus, ou davantage, qu'avant la guerre, l'or voit sa valeur fixée à ce qu'elle était en 1939.

L'anomalie de la situation, c'est qu'elle a pour fond une amélioration persistante de la situation intérieure de l'Angleterre.

En 1948-1949, le total de la production industrielle a atteint le nouveau record de 133 au mois de mai, soit près de 30% au-dessus du niveau de 1939.

Pendant les six premiers mois de cette année, la production a été de 64% supérieure à celle de la période correspondante de 1948. Le rendement par tête est plus élevé qu'avant la guerre et de 44% environ plus élevé qu'il y a un an.

Le sourire de la vie

Entre vieux copains

—Puisse-tu en être dieux, permets-moi de t'appeler: "Mon vieux Escalape!"

—Et moi, puisse-tu en être boucher, permets-moi de t'appeler: "Ma vieille escalape!"

Oh! on gaffe!

L'invité: La soirée que vous nous offrez est charmante.

L'hôte: Elle aurait été encore mieux réussie si nos invités les plus aimants ne nous avaient fait faux bond!

FRANCHISE

La scène se passe en Algérie.

Un juif était réuni pour se bienvenue qui lui avait accepté toutes les aménités des indigènes.

Ceux-ci n'hésitèrent pas à s'adresser à lui dès qu'ils voulurent obtenir quelque chose.

C'est ainsi qu'un jour, il fut arrêté par une vieille femme qui lui dit:

—Je voudrais bien que tu fasses pardonner à mon neveu.

—Oh non, ton neveu?

—En prison.

—Pourquoi?

—Il a volé un jambon.

—Ah! Est-il au moins sentil pour toi, ton neveu?

—Oh! non, tu la réponse.

Et comme, surpris, le juif questionnait:

—Pourquoi, alors, voudrais-tu qu'on le remette en liberté?

Il obtint en réponse:

—C'est que nous voudrions bien en avoir un autre.

VOUS SOUVIENT-IL?

La "Presse" dérivait, le 31 août 1909, il y aura 40 ans demain!

M. l'abbé Amédée Gosselin vient d'être nommé supérieur du séminaire de Québec et recteur de l'Université Laval.

Des expériences de téléphone sans fil viennent d'être faites à Toulon, en France. On a pu être entendu parfaitement à une distance de 240 kilomètres.

Le Dr Rouleau a pourvu, hier soir, à Ville St-Jacques, la série de ses causeries sur la mortalité infantile.

On lit dans la "Presse", le 30 août 1919, il y a 30 ans aujourd'hui!

Le major W. Toussier, médaille de Montréal, a été créé chevalier de l'Ordre de Léopold II, de Belgique.

La ville de Montréal a décidé de consacrer à l'aménagement de l'aqueduc et l'établissement de bordes-verts les sommes de \$11,940 et \$92,428.

La ratification du traité de Versailles vient d'être soumise au Congrès américain.

Un montant de \$129,500 versé en subventions

La ville fait preuve de générosité envers de nombreuses organisations.

A sa séance statutaire de jeudi matin, le conseil municipal sera appelé à ratifier le versement de \$129,500 en octrois accordés par le comité exécutif à diverses sociétés et institutions de la métropole.

Les montants à payer varient de \$300 à \$10,000 et la liste des bénéficiaires est la suivante:

Refuge du Bon-Pasteur, \$300; Old Brewery Mission, \$750; service du bien-être de l'Armée du Salut, \$1,300; Aide aux vieux couples, \$750; bureaux d'assistance aux familles, \$6,000; Vestiaires des pauvres, \$750; orphelinat S.-Arsène, \$750; orphelinat S.-Joseph, \$300; garderie Sainte-Anne, \$500; crèche S.-François, \$1,000; Last Post Fund, \$1,000; patronage Jean-le-Prévost, \$2,500; Association catholique de protection des jeunes filles, \$500; Girls' Counseling Centre, \$500; Salvoirs Institute, \$750; Association des aveugles, division de Québec, \$2,000; société S.-Jean-Baptiste, \$4,000; United Irish Societies, \$500; J.O.C., \$3,000; Victorian Order of Nurses, \$5,000; ligues du Sacré-Coeur, \$500; Association Athlétique nationale de la jeunesse, \$1,000; Ligue canadienne de santé, \$2,500; Ligue de sécurité, \$1,500; association ambulancière S.-Jean, \$500; brigade ambulancière S.-Jean, \$500; Office montréalais du tourisme et des congrès, \$2,500.

Colonie des Grèves, \$2,000; Diocesan Camp Corporation, \$300; bien-être de la jeunesse, \$200; University Settlement, \$400; Aide aux infirmes, \$1,000; Société de secours aux enfants infirmes, \$2,500; Canadian Girl Guides, \$750; School Handicapped Children, \$500; filiale des guides du Catholic Women's Club, \$500; Young Hebrew Malbish Society, \$200; Scouts catholiques du Québec, \$5,000; Fédération des guides catholiques, \$1,000; Association des scouts, \$2,000; Parks & Playgrounds Association, \$1,000; cantines scolaires, \$2,500; Boscoville, \$1,000; service des loisirs diocésains, \$3,000; gouttes de lait paroissiales, \$5,000.

Les établissements Notre-Dame, \$750; Assistance publique, \$1,000; Institut Nazareth, \$300; Aide à la femme, \$2,000; Service social des sourdes-muettes, \$500; Soeurs de l'Assomption, \$500; Service social du bon-conseil, \$3,000; Festivals de Montréal, \$7,500; les Amis de l'Art, \$2,000; Montréal Little Symphony, \$1,500; Société Casavant, \$750; Junior Symphony Orchestra, \$500

L'HORAIRE DES ÉMISSIONS

MARDI

Table of radio program schedules for Tuesday, listing stations (CKAC, CHLP, CBF, CFCF, CBM, CJAD, CKYL) and their respective programs and times.

MERCREDI

Table of radio program schedules for Wednesday, listing stations and their respective programs and times.

L'émission "Suspense" revient jeudi à CKAC

La pièce à l'affiche est "Nightmare" et la principale vedette sera l'acteur de cinéma Gregory Peck. — Programme commencé en 1942.

"Suspense", l'une des émissions de domaine dramatique à avoir conquis les lauriers les plus enviables...

Royce G. Martin, président de la compagnie qui commande l'émission depuis ses débuts à la radio, le 17 juin 1942, prendra part à l'émission inaugurale de la saison 1949-50...

M. Roger Parent décédé

M. Roger Parent, journaliste bien connu dans la métropole, et auteur d'un livre consacré aux artistes de la radio, "Les vedettes en jaquette", est décédé dans la nuit de dimanche à sa maison d'été de Pointe-Callumet...

Faisans libérés dans le comté de Richelieu

Sorel, (D.N.C.) — Pour la troisième année consécutive, l'association de chasse et de pêche du comté de Richelieu vient de procéder à la mise en liberté de 21 faisans...

Un cercle Lacordaire est inauguré à Roxton

Granby, (D.N.C.) — L'abbé Wilfrid Milette, aumônier diocésain des cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc, bénissait récemment une statue de sainte Jeanne-d'Arc à Roxton Pond...

Commissaire décédé

Ottawa, 30. (P.C.) — Le Dr Frank F. Chute, membre de la commission canadienne des pensions durant les 10 dernières années, est décédé hier...

Accusé de possession de cigarettes américaines

Granby, 30. (D.N.C.) — Emile Lamarche, de Ville Lasalle, a comparu devant le magistrat Gaudet, à la Cour du district de Bedford, à Sweetburg, sous une accusation de possession illégale de 53,000 cigarettes américaines...

Radio prêté GRATIS

ESTIMATION AVANT REPARATION SERVICE \$1.00 SAMSON P.L. 8618 470 Rachel E.

EATON REVEILLE-MATIN "TECO" 2.89. Advertisement for a mechanical alarm clock with detailed specifications and pricing.

AU MAGASIN DU SOUS-SOL EATON. Large advertisement for clothing and accessories, featuring various items like culottes, pyjamas, and parkas with prices.

A l'affiche de CKAC ce soir...

7 h. 30 — "Les chansons de Michel Noël". — Accompagné à l'orgue et au piano par Aurette Leblanc, le prince charmant de la chansonnette interprète, ce soir: "Je l'appelle ma souris", "Catherine", de Georges Ulmer, et "Samedi soir".

Attention à la tension!



Prochaine enquête sur les finances de Berlin

Berlin, 30 (A.F.P.) — Les trois gouverneurs militaires occidentaux ont décidé de créer un comité spécial d'experts afin de procéder à une enquête sur la situation financière et économique de Berlin...

Victimes de la polio

Sherbrooke, 30. (D.N.C.) — La polioélie a fait sa troisième victime à Sherbrooke. Mlle Mary Adrienne Kirkland, de Rothesay, N.-B., a succombé à cette maladie à l'hôpital St-Vincent-de-Paul. C'est la première adulte à succomber à la polio, cet été, à Sherbrooke. Ses parents venus du Nouveau-Brunswick étaient à son chevet au moment de sa mort.

Advertisement for a radio program titled "Tous les talents..." featuring a camel and a program of pyramids.

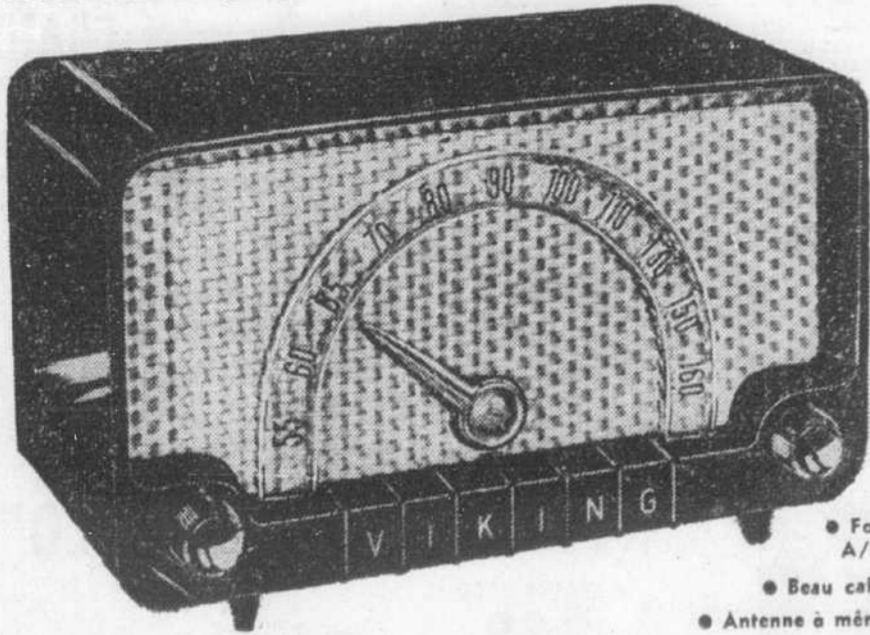
Advertisement for Parkas de Gabardine and Chemises Sanforisées, featuring images of the clothing and pricing.

# EATON

**HEURES D'AFFAIRES :**  
Du lundi au vendredi,  
9 h. 30 à 5 h. 30  
Le samedi le magasin  
ferme à 1 heure

C'est un prix bien modique pour un appareil moderne et puissant comme celui-ci!

## RADIOS "VIKING" de EATON



Voici un poste récepteur qui fera passer d'agréables heures à vous et à votre famille. Le nouveau petit radio "Viking" avec cabinet de luxe est mis à votre disposition en 5 couleurs différentes, spécialement pour équiper l'ameublement de votre foyer. Notez ses caractéristiques:

En noir ou brun **29.95**  
En rouge foncé,ivoire ou vert **31.95**

- 5 lampes pour une meilleure réception.
- Fonctionne sur 25 ou 60 cycles A/C ou D/C.
- Beau cabinet en plastique.
- Antenne à même.

Conditions du Plan Budgétaire, si désirées.  
FOYER DE LA MUSIQUE — AU CINQUIEME, CHEZ EATON



Economie pour l'ouverture des classes

### Chemises pour garçons

Voici une chance d'acheter tout ce dont vous avez besoin pour les classes! Chemises en broadcloth de coton durable avec col mou à même et poche. Rayures imprimées bleues, brunes, grises ou vertes. Encolures 11 1/2 à 14 1/2. Spécial mercredi **1.89**

ARTICLES POUR GARÇONS — AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON



Vedette à l'ouverture des classes  
9" de diamètre

## GLOBES TERRESTRES

BIEN A DATE

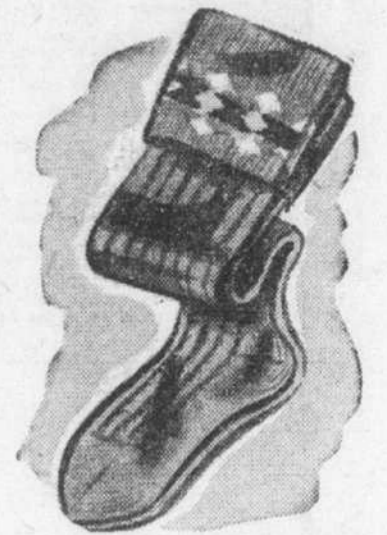
Spécial mercredi

**2.45**



Globes réfractaires à l'eau — Ils se nettoient avec un linge humide! Si bien à date que même les postes radiophoniques y sont marqués. Un livret (en anglais seulement) l'accompagne. Il contient d'intéressantes questions avec les réponses, ainsi que les postes radiophoniques à ondes longues et courtes. Procurez-vous-en un! Vous ne le regretterez pas!

LIBRAIRIE — AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON



### BAS tout LAINE pour GARÇONS

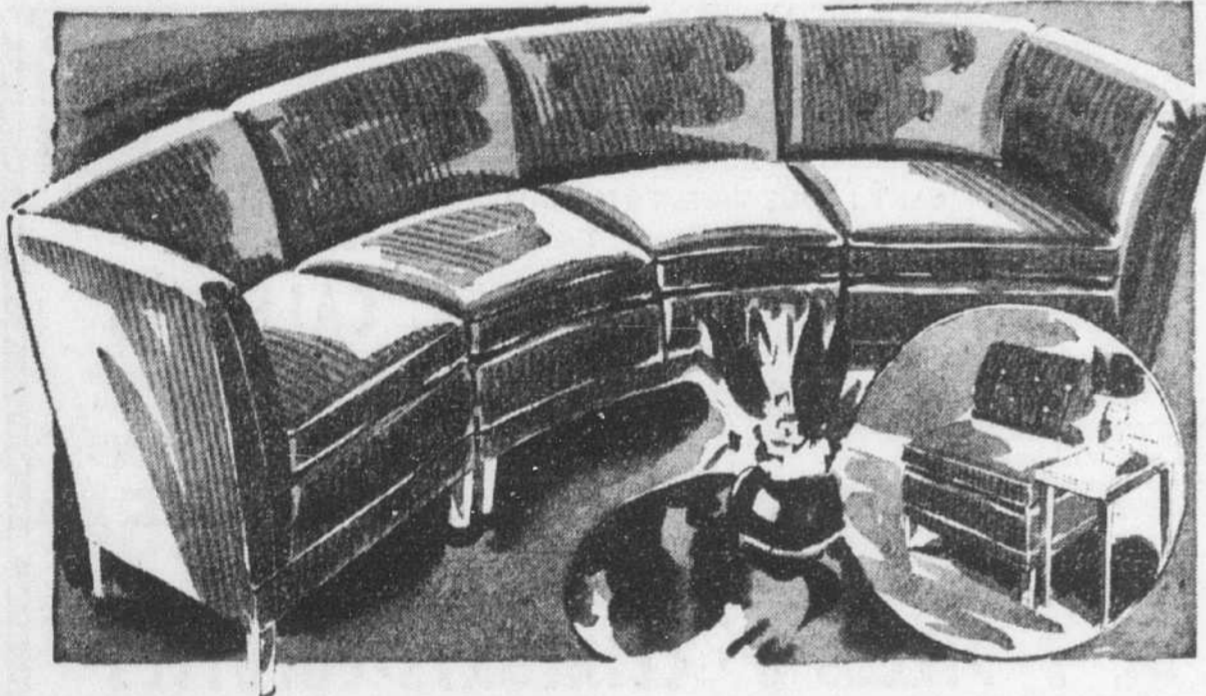
Achat spécial! Faits en Angleterre! Spécial mercredi, la paire **.95**

Par côtes pour meilleur ajustage. 2 modèles en vogue: 1) entrée à revers avec dessins de fantaisie. 2) Entrée à revers avec élastique. Teintes unies de brun et faon. Pointures 7 à 10 dans la collection.

BAS POUR HOMMES — AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON

# DERNIER JOUR!

# VENTE SEMESTRIELLE EATON DE MEUBLES ET ARTICLES D'AMEUBLEMENT



### MEUBLES A SECTIONS "SNYDER"

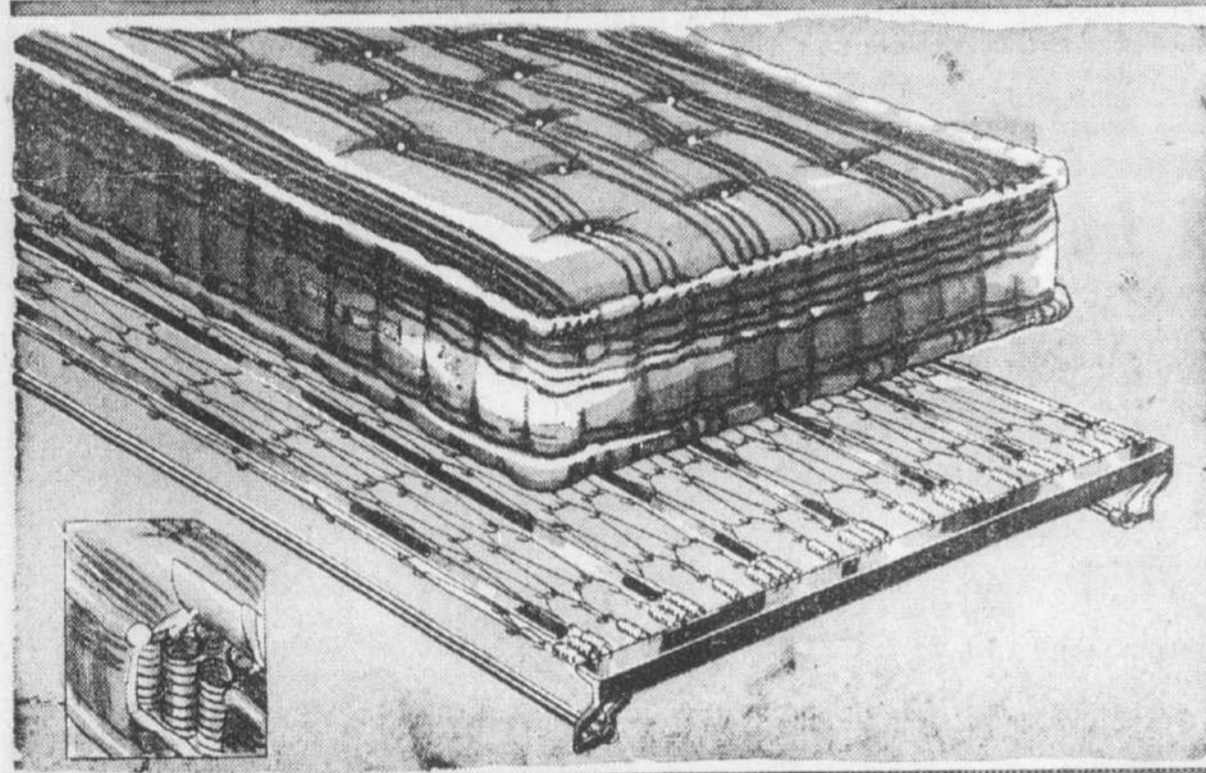
Voici ce que vous cherchez pour moderniser votre foyer

Prix de la vente semestrielle, 3 pièces

**217.00**

La conception esthétique, les proportions et les usages variés de ces meubles à sections les rendent particulièrement appropriés pour un petit appartement ou pour un salon. Chaque pièce est soigneusement recouverte en durable reps de coton à rayures. Choix de rose, vert, rouge ou gris. Les sièges, les dossiers et les coussins sont entièrement construits avec ressorts.

MEUBLES — AU CINQUIEME, CHEZ EATON



### MATELAS A RESSORTS "WONDEREST"

Voici un matelas qui vaut beaucoup plus que son prix de vente. Venez de bonne heure si vous avez besoin d'un matelas moelleux et confortable. Construits avec spirales en acier trempé et recouverts de feutre de coton. Couverture du matelas en solide coton tissé, piquée de houppettes et munie de prises d'air et de poignées. Dimensions 3'3" x 4' x 4'6". Spécial à l'apogée de la vente **19.98**

### SOMMIERS EN ACIER "COLUMBIA"

Modèle surélevé avec chaînons et renforcé par des lattes d'acier. Bouts spirales pour plus de solidité. Dimensions 3'3", 4' et 4'6". Spécial à l'apogée de la vente **10.98**

MEUBLES — AU SEPTIEME, CHEZ EATON

Dernier jour de la vente semestrielle Eaton!

Dernière chance d'acheter mercredi  
Modernes et de lignes simples

### MOBIERS EN CHENE GRIS AUX PRIX DE LA VENTE

Meubles en chêne gris; couleur douce riche et "différente" qui met en valeur le grain et les caractéristiques du chêne, tous à un prix particulier. Chaque meuble est construit avec côtés solides et tiroirs à coulisse centrale, avec devant en chêne mortaisés sur côtés de hêtre et fonds aussi en chêne. Tous les miroirs sont en verre laminé avec dos en bois contreplaqué. Remarquez le contour gracieux des poignées fabriquées d'un solide alliage d'une teinte pour approuver le chêne gris.

Bureau pour monsieur ou madame, avec miroir. Avec 6 tiroirs. Dimensions environ 54" x 20", miroir 48" x 30".  
Prix de la vente **139.50**

Bureau régulier avec miroir. Dimensions environ 44" x 20". Miroir 32" x 30".  
Prix de la vente **99.50**

Coiffeuse avec miroir, 7 tiroirs. Dimensions environ 40" x 42". Miroir environ 46" x 19".  
Prix de la vente **69.50**

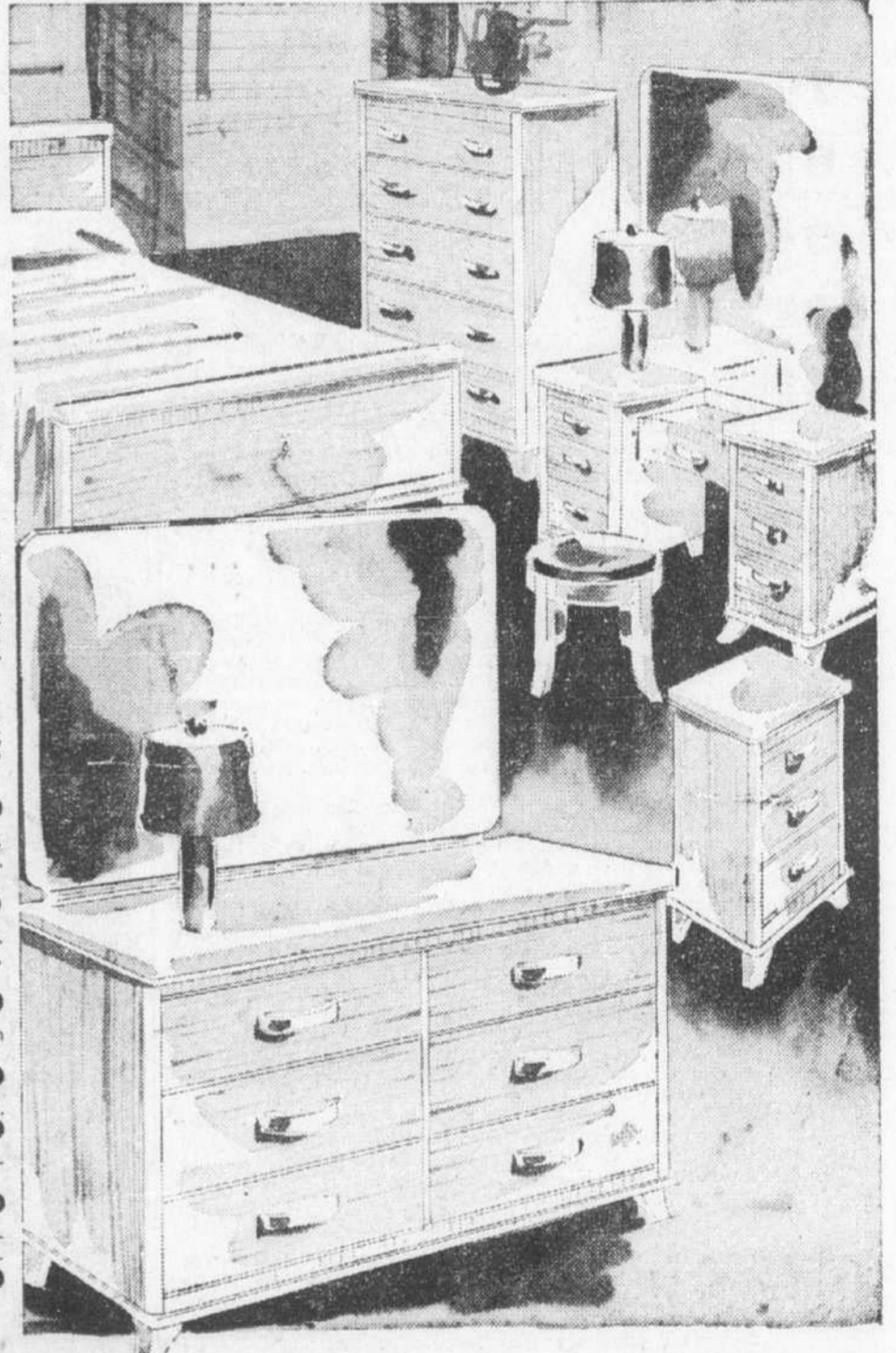
Commode. Dimensions environ 32" x 19".  
Prix de la vente **99.50**

Lit. Dimensions environ 4'6".  
Prix de la vente **59.50**

Table de nuit, 3 tiroirs. Dimensions environ 16" x 14".  
Prix de la vente **29.50**

Banc avec siège mobile. Dimensions environ 18 1/2 de diamètre. Prix de la vente **19.50**

MEUBLES — AU CINQUIEME, CHEZ EATON



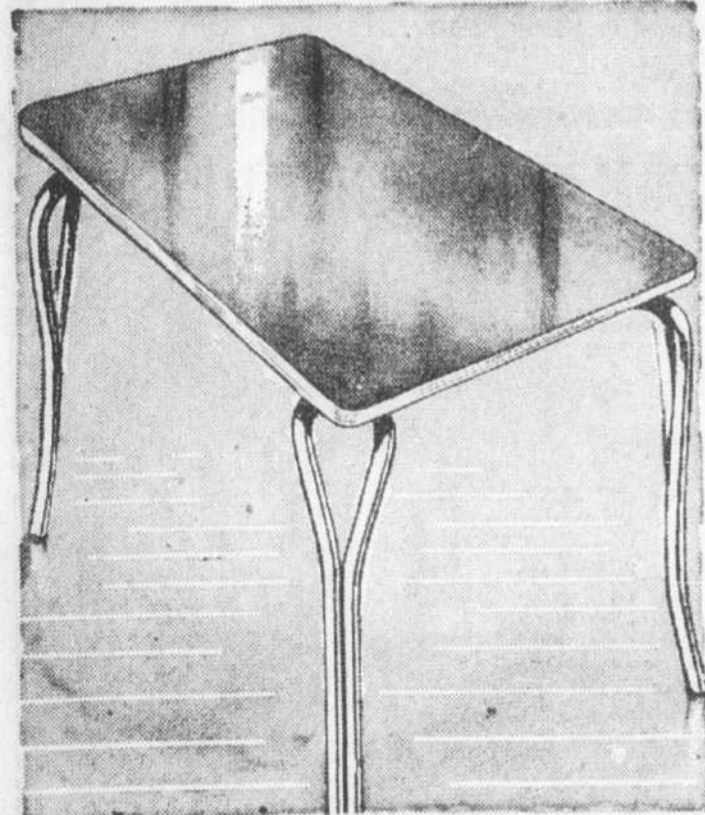
### Un solde du manufacturier vous apporte ces TABLES AVEC DESSUS EN PLASTIQUE

Choix de 2 dimensions  
Une belle occasion d'épargner

Prix de la vente  
**19.95**

Un achat spécial nous permet de vous offrir cette aubaine remarquable pour le dernier jour de la vente semestrielle. Vous allez certainement en profiter! Tables d'allures modernes avec dessus en plastique, pattes doubles chromées et cadre du dessus en métal. Sans rallonges, sans tiroir et sans tablier nuisible pour les genoux. Rouge, bleu ou fauve avec effets de toile. Deux dimensions: 30" x 40" et 25" x 40".

MEUBLES — AU SEPTIEME, CHEZ EATON



Achetez COMPTANT par espèces... pas économie. Mais si vous le préférez, servez-vous du Plan Budgétaire EATON sur meubles et articles d'ameublement 15% comptant

6 mois sur total différé de moins de \$50.00  
12 mois sur total différé de \$50.00 et moins de \$100.00 ou plus.  
18 mois sur total différé de \$100.00 ou plus.

Quand vous servez du Plan Budgétaire EATON, vous payez le bas prix Eaton plus un supplément équitable pour frais d'administration.

### Une autre chance d'économiser! VERNIS A PLANCHERS

Un vernis d'intérieur pâle et durable! Sèche vite; exactement ce qu'il faut pour planchers de bois franc ou linoléums. Prix de la vente semestrielle,  
La pinte **.99** Le gallon **3.59**

### CIRE "GLO-COAT"

Cirez vos planchers avec cette cire Johnson! Vous en serez fières! Vous n'avez qu'à l'appliquer; pas besoin de frotter! Egalement bonne pour planchers d'asphalte, de bois dur ou de linoléum. Prix de la vente semestrielle. Le 1/2 gal- lon avec accessoire pour appliquer **1.79**

REINTURES ET VERNIS — AU SIXIEME, CHEZ EATON

### COMMODOES NON PEINTURÉES EN BOIS DUR

Votre dernière chance de les acheter au prix de la vente!

Commodes à 4 tiroirs, environ 17" x 29 1/2" x 34" de hauteur. Construites solidement en merisier avec côtés à panneaux et prêtes à être finies de la couleur que vous désirez.

Prix de la vente  
**15.95**

MODELE A CASCADES avec 4 tiroirs fonctionnant parfaitement et côtés à panneaux. Dimensions en viron 16" x 30" x 35" de hauteur.

Prix de la vente  
**18.35**

MEUBLES AU SEPTIEME, CHEZ EATON



# IL Y A TOUJOURS GRAND CHOIX CHEZ EATON

Modèle récent **Eatonia**  
Plus seyant et élégant



## SOUTIEN - GORGE Eatonia

Jeunes et pratiques. Soutien-gorge faits tout spécialement pour vous, donc vous êtes assurées d'un vêtement confortable, de qualité, d'un modèle qui vous ira à merveille. Voyez les points qui caractérisent ce vêtement :

- De coupe spéciale pour donner contrôle superbe et du confort.
- Très bien confectionnés en satin de rayonne.
- Section élastiques pour plus de confort.
- Dos ajustable qui moule bien.
- Blanc et chair.
- Tailles 30 à 36 pour bustes junior. Tailles 32 à 38 pour bustes moyens. Aubaines "EATONIA" **1.00**

SALON DES GAINES AU TROISIEME CHEZ EATON



A prix spécial !  
**JUPONS DE TAFFETAS**  
de huit teintes différentes  
Spécial mercredi  
**2.50**

Confectionnés dans nos propres ateliers selon nos propres spécifications. Ces jupons frais en taffetas de rayonne sont taillés sur le biais, quatre panneaux avec ourlets de fantaisie au bord et bretelles ajustables.

- Blanc
- Gris
- Bleu
- Vert
- Rose
- Marine
- Noir
- Brun

Voyez la haute échelle de tailles 32 à 44.

Téléphonez PL. 9211 pour commandes de la ville.

LINGERIE AU TROISIEME, CHEZ EATON

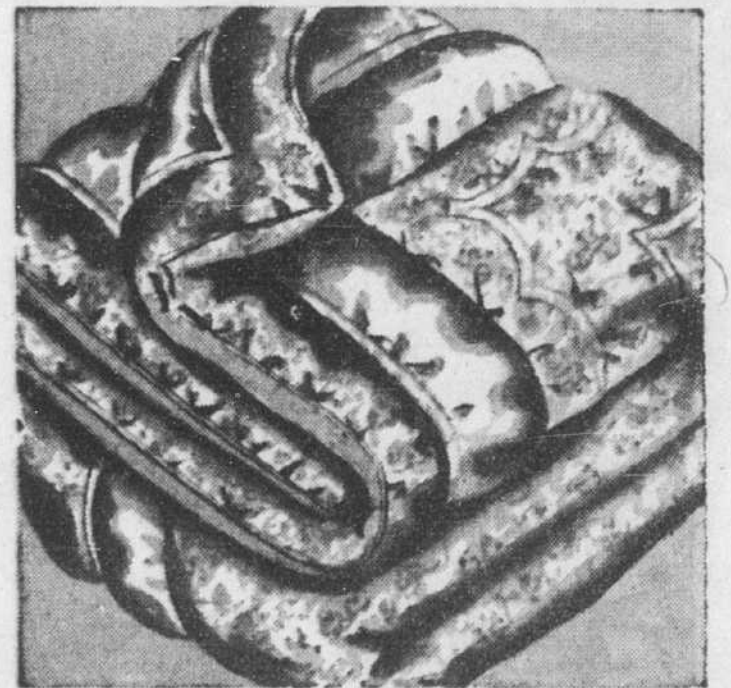
Solde du fabricant !  
**ROBES D'INTERIEUR**  
en lainages fins  
Tailles 14 à 52  
Spécial mercredi  
**7.95**



Une aubaine exceptionnelle, que vous ne pouvez pas manquer, car vous en voudrez une et vous aimerez à en offrir comme cadeaux. Elles sont presque toutes en lainages fins, jerses, modèles enveloppant et boutonnant sur le devant. Il y a dans le groupe deux modèles en crêpe de laine avec garniture de broderie et aussi quelques plaids. •Bleu •Bleu de roi • Rouge foncé • Rouge clair • Rose • Gris • Noir.

• A noter: l'échelle des tailles 14 à 52.

ROBES D'INTERIEUR, AU TROISIEME CHEZ EATON



Grande offre pour une semaine

## ÉDREDONS COUVERTS A NEUF

- En paisley, tel qu'illustré. — Chacun **15.95**
- En satin de rayonne. — Chacun **19.95**
- Remplissage No 1. — La livre **2.50**

Attention ! Ne jetez pas votre vieil édredon ! Appelez tout simplement PL. 9211. Eaton ira chercher vos édredons usés ou défraîchis pour en renouveler la couverture. Nous les recouvrons à votre choix en soyeux paisley avec panneaux de satin uni bleu, doré, vert, ou en satin de rayonne uni.

S.V.P. allouez-nous trois semaines pour la livraison

TOILES — AU DEUXIEME, CHEZ EATON

## SPÉCIAUX DU MIDI

QUANTITÉS LIMITÉES — S.V.P. PAS DE COMMANDES TÉLÉPHONIQUES NI POSTALES

SPECIAL DU MIDI EN VENTE A **12H.15**

### SOLDE! TOILES DE FANTAISIE

Elles ont toutes été étiquetées à bas prix pour vous épargner de l'argent ! Grande collection de serviettes de table en toile, centres et nappes brodés, ainsi qu'ensemble à déjeuner ou pour banquet. Venez tôt afin de profiter de cette offre merveilleuse. Spécial mercredi midi à 12 h. 15. **.25 à 39.50**

TOILES — AU DEUXIEME, CHEZ EATON.

SPECIAL DU MIDI EN VENTE A **1H.15**

### COMPLETS POUR COLLEGIENS

Rég. 32.50 à 39.50. Remarquez cette économie pour le retour aux cours ! En worsteds tout laine, en tweeds ou en baratheds. Modèles à devant simple ou croisé. Façon, brun, bleu ou vert. Grands 35 à 38 dans le groupe. Spécial mercredi midi à 1 h. 15. **18.95**

VETEMENTS POUR COLLEGIENS — AU DEUXIEME, CHEZ EATON.

SPECIAL DU MIDI EN VENTE A **1H.15**

### PARFUM — AU DRACHME

Variété de parfums délicieux à prix avantageux ! A votre choix : Week-End, Petite Fleur Bleue, Rancour, Grande Epoque, Calypso, Nonchalant et plusieurs autres. Spécial mercredi midi à 1 h. 15, le drachme **.59**

ARTICLES DE TOILETTE — AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON.

SPECIAL DU MIDI EN VENTE A **1H.15**

### ALBUMS A PHOTOS

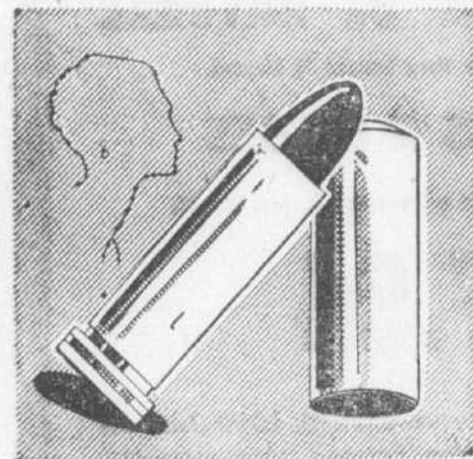
Albums reliés en simili-cuir avec fermeture éclair sur trois côtés. Faciles à remplir de nouveau... ils ont des anneaux de 1" qui s'ouvrent sous la pression du pouce. Un achat en grande quantité d'Eaton nous permet de vous offrir cette aubaine, 50 feuilles de dimensions environ 9 x 11 1/2. Spécial mercredi midi à 1 h. 15. **2.49**

PAPETERIE — AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON

## ARTICLES DE TOILETTE

### ROUGES A LEVRES ET FARDS

"Petal-Tone" de Derry



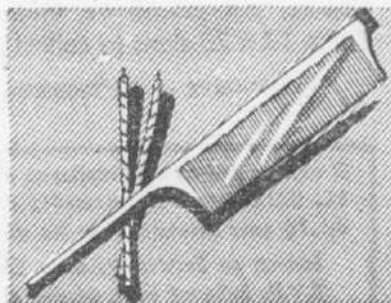
Rég. 751 Le manufacturier a cessé de fabriquer cette série, voilà pourquoi nous pouvons vous l'offrir à bas prix ! Tubes de rouge à lèvres avec pivot vissant. Teintes en vogue de rouge framboise ou rouge éclatant pâle, moyen ou foncé. Spécial mercredi, 3 pour **.87**

Fards en pains de teintes assorties de rouge. Spécial mercredi **.29**

### NOUVEAUX PEIGNES "MAGICOMB"

Vous aideront de 3 manières à vous coiffer

- Appliquent lotion à friser, huile à cheveux et tonique, tout en peignant
- Enlèvent pellicules, excès d'huile et poussière lorsque employés à sec
- Placent les cheveux sans souiller les mains.



**.59**

### CREME "EATON" pour les MAINS



Une crème non grasse qui aidera à conserver mains douces et veloutées. S'absorbe facilement. Idéale pour être employée le jour. Pot de 4 1/2 oz. **.39**

ARTICLES DE TOILETTE — AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON

THE T. EATON CO LIMITED OF MONTREAL

## MARCHE DE COMESTIBLES EATON

Approvisionnez-vous dès maintenant pour la fin de semaine. C'est un jeu que de préparer les menus avec l'assortiment EATON

### LE MEILLEUR BOEUF, LE BOEUF TENDERAY EATON

Tendre, économique et juteux.

- ROTI DE PALERON (désossé) la livre **.59**
- ROTI DE COTES Tenderay... tendre la livre **.65**
- GIGOT D'AGNEAU du printemps la livre **.69**
- DEVANT D'AGNEAU du printemps la livre **.39**
- POINTE DE POITRINE marinée la livre **.35**
- LANGUE MARINE la livre **.47**

POISSON	FRUITS
FILETS frais, la livre <b>.37</b>	MELONS D'EAU, grosseur moyenne, chacun <b>1.19</b>
FILETS de Sole, la livre <b>.45</b>	ORANGES "California" grosseur 344 <b>3 doux. .55</b>
ARBROATH fumé, la livre <b>.43</b>	MELONS d'Oka, chair saumon, la livre <b>.11</b>
FINNAN haddies, la livre <b>.37</b>	BANANES, grosses, chacune <b>.25</b>
CELERI sucré de Montréal, 2 paquets pour <b>.29</b>	<b>CHARCUTERIE</b>
CHOUX-FLEURS blanc neige, la livre <b>.14</b>	SALADE au fromage et au macaroni la livre <b>.21</b>
POIS verts sucrés, la livre <b>.27</b>	JAMBON pressé, la livre <b>.73</b>
GROSSES COURGES au poivre, chacune <b>.25</b>	PATE au poulet, chacun <b>.23</b>
<b>EXTRA — EXTRA SARDINES</b>	
canadiennes "Fairhaven" dans une sauce à la moutarde. La boîte <b>.05</b>	
<b>12 boîtes pour .53</b>	

### EXTRA VOLAILLE EXTRA

BELLES CERISES rouges dans sirop à 30% de sucre. Boîte de 20 on. <b>.19</b>	SAUMON "RED SOCKEYE" Boîte de 16 on. <b>.63</b>
POULES POUR BOUILLIR Catég. A la livre <b>.47</b>	DEVANTS de poulets la <b>1.19</b>
CUISSES de poulets la livre <b>.83</b>	CHAPONNAGES ENGRAISSÉS AU LAIT la livre <b>.65</b>
	LAPINS chacun <b>.50</b>

### CHOCOLAT "MONARCH"

et farine à gâteaux "White Cake Mix". Paquets d'une livre... les deux **39c**

SPAGHETTI Alymer avec fromage et sauce aux tomates. La boîte de 15 on. <b>.09</b>	DRY GINGER ALE pétillant de marque EATON. Bout. de 30 on. <b>.11</b>
---	--

### HOUSSES

Spécial mercredi **2.98**

Cretonne de coton fleurie et s'adaptant aux sofas ordinaires. Fond bleu, vert, naturel ou rose.

### DESSUS D'OREILLERS

Dessus d'oreillers en coton rayé avec motifs floraux roses ou bleus. Dimensions 27" x 20". Spécial mercredi, la paire **1.69**

### PENDERIES A PORTES

Construites en solide carton enduit avec encadrements de portes en bois et tablette additionnelle pour les chapeaux. Contiennent environ 16 vêtements. Dimensions environ 66" x 20" x 28". Spécial mercredi **3.98**

### TABLIER EN PLASTIQUE

Tabliers en plastique transparent, modèle avec bavette et dessins bleus ou verts. Spécial mercredi **.49**

### SACS A LINGE SALE EN COTON non blanchi avec cordon ouvrier. De fabrication anglaise. Spécial mercredi **.69**PARAVENTS DE 60" DE HAUTEUR. Paravents à quatre panneaux en carton ondulé teint foncé. Spécial mercredi **1.79** SACS POUR CHAUSSURES En cretonne de coton fleurie au fond bleu, vert ou marine, avec oeillets de métal et 12 poches. Spécial mercredi **.89**

# MERCREDI, JOUR DES MODES ÉCONOMIQUES CHEZ EATON



## BONNES TUNIQUES

**POUR LES CLASSES.** Les plis toujours pratiques. Ces tuniques sont d'importance capitale dans la garde-robe d'une jeune fille ; elles peuvent être portées tout le jour et chaque jour. Choisissez-en une de bonne qualité en rayonne et laine avec empiècement doublé, jupe extra large avec plis très creux qui durent longtemps. Marine dans les tailles 7 à 16 ans. Spécial mercredi **4.98**

Téléphonez PL. 9211 pour les commandes de la ville.

ROBES POUR JEUNES FILLES — AU TROISIEME, CHEZ EATON

## Modèles en vogue, une ou deux pièces LAINAGES D'AUTOMNE

Votre robe favorite, genre costume tel qu'illustré en crêpe de laine importé. Charmante avec garniture de velvêtu ou fourrure ; aussi quelques modèles en jersey dans la collection. Riches teintes d'automne : rouge feuille d'érable, bleu sarcelle, violet, brun, gris, noir et bleu clair dans les tailles 12 à 20 et 16 1/2 à 24 1/2.

**25.00 à 39.95**

ROBES POUR DAMES — AU TROISIEME, CHEZ EATON

## NE MANQUEZ PAS CETTE AUBAINE TOUT A FAIT SPECIALE MERCREDI! BLOUSES EN JERSEY DE LAINE ANGLAISE

C'est une des meilleures offres depuis des années. Imaginez ! Une blouse tissée tout laine, en jersey venant d'Angleterre, une vedette qui conduit sûrement le cortège de la mode automnale et elle vous est offerte à bas prix. Vous connaissez l'importance d'un tel accessoire dans votre garde-robe d'automne, une blouse de jersey pour laquelle vous vous attendiez de payer beaucoup plus cher. Plusieurs caractéristiques en font sa beauté :

- Fermeture-éclair
- Petites bourrures aux épaules
- Petits points de fantaisie
- Les teintes les plus en demande et en vogue : marine, rouge feuille

- le d'érable, taupe, vert jade, vert irlandais, écarlate, jaune doré, gris ou noir.
- Les tailles: petites, moyennes, grandes.
- col tortue attachant à l'arrière.
- boutonnant à l'avant, petit col et manches courtes.
- Fermeture-éclair posé en diagonale à l'avant et petit col.

Non-illustré : Encolure écharpe décorative et manches courtes.

**SPECIAL MERCREDI 3.98**

**VENEZ! TELEPHONEZ! ECRIVEZ!** Procurez-vous-en plusieurs. Téléphonez PL. 9211, commandes de la ville. Clients de l'extérieur écrivez au Service d'Achats Eaton, Montréal.

BLOUSES POUR DAMES — AU TROISIEME, CHEZ EATON

## GABARDINE DE RAYONNE

Garniture de tissu imitant le léopard.

### ROBES 2 PIECES

Self-Serve à prix qui convient à votre budget.

**7.94**

Sept joyeuses teintes automnales (dont deux des teintes Confédération Eaton) : Vert maritime, et rouge feuille d'érable, puis brun basané, aqua, gris, bleu de roi ou mauve lilas foncé ! Robe à mantelet que vous pouvez porter boutonné sur le devant ou ouvert. Elles sont offertes par Eaton, à des prix qui conviennent à votre budget. Modèles jeunes, devant croisé, jupe à panneaux pas trop larges et garnis d'imitation de léopard qui donne du charme à l'ensemble. Taille 12 à 20 dans la collection.

SELF-SERVE — AU TROISIEME, CHEZ EATON

Si vous ne pouvez vous rendre au magasin, téléphonez PL. 9211 pour les commandes de la ville. Surplus de .10 pour livraison. Pour les clients de l'extérieur, écrivez au Service d'Achats EATON, Montréal S.V.P. indiquer votre second choix de couleur.

## SOULIERS AVEC SUPPORTS POUR ARCHE et semelles durables à trépointe Goodyear



Modèle d'automne en souple cuir de chevreau Bas prix EATON

**5.95**

S.V.P. pas de commandes téléphoniques ou postales.

Les souliers préférés par la femme d'âge mûr... et remarquez le prix convenant à tous les budgets ! Ils ont été scientifiquement conçus pour donner le plus de confort possible avec leurs supports d'acier, leurs cambrures à même, leurs faux talons en caoutchouc et leurs semelles durables à trépointes Goodyear. Éléments modèles lacés, escarpins montants ou avec courroies enjolivés de découpures, de perforations ou de piqûres. Pointures 4 à 10 et largeurs AA à D dans le groupe mais non dans tous les modèles.

CHAUSSURES POUR DAMES — AU DEUXIEME, CHEZ EATON



## Spécial à temps opportuns ! Echantillons ! CHAPEAUX EN FEUTRE FOURRURE

S.V.P. pas de commandes postales ou téléphoniques

Spécial mercredi **1.98**

Solde de fabricant de séries beaucoup plus dispendieuses. Faites vos emplettes tôt pour un choix préférable ! Ces chapeaux se vendront rapidement ! La plupart sont des modèles uniques de confection très flatteuse aux nouvelles coiffures courtes. Garnitures nouveau genre. Choix de plusieurs teintes en harmonie avec la saison automnale.

CHAPEAUX POUR DAMES — AU DEUXIEME

**ACHETEZ EN TOUTE CONFIANCE-N'OUBLIEZ PAS LA GARANTIE EATON. "ARGENT REMIS SI LA MARCHANDISE NE SATISFAIT PAS."**

## PETITES BLOUSES

à un prix convenant à tous les budgets

**2.98**

Confectionnées en fine rayonne "Featherhead" mettant en vedette la fermeture éclair en diagonale et avec petit col à pointes. Rose, bleu, gris, fougère, rouge vin, jaune doré, marine ou vert émeraude. Tailles 14 à 20 dans le groupe.

PETITES BLOUSES — AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON



## SPECIAL! GANTS DE CUIR

IMPORTES DE FRANCE

Spécial mercredi

**3.95**

Un achat spécial d'Eaton qui vous fera épargner de l'argent ! Modèles unis ou de fantaisie à trois ou à quatre boutons avec coutures piquées. Gants en suède, en chevreau ou en chevreau et suède combinés. Nouvelles nuances automnales et brun ou noir. Pointures 6 à 7 1/2 dans le groupe.



## EATON, COMME D'HABITUDE, FERMERA LE SAMEDI A 1 HEURE

afin que notre personnel puisse de nouveau bénéficier des longues fins de semaine cet automne.

THE T. EATON CO. LIMITED OF MONTREAL

### Au JOUR Le JOUR

On n'oublie pas les jeunes;  
On a mis 106 terrains de jeux à leur disposition cet été,  
Il n'y en avait que 66 à Montréal il y a quatre ans, et neuf seulement en 1942;  
Ces terrains ont été bien utilisés durant la présente saison: le contrôle des présences manifeste que 75,000 enfants environ ont fréquenté assidûment les lieux réservés et équipés à leur intention dans les divers quartiers de la métropole.  
En communiquant ces renseignements, M. Claude Robillard, directeur des relations extérieures au service des travaux publics, a souligné que les autorités municipales ont consacré \$1,400,000 au fonctionnement des terrains de jeux cette année. Il importe que l'emploi de ces fonds paraisse abondamment justifié par l'affluence des jeunes dans les endroits mis à leur disposition, et l'on compte sur la collaboration habituelle des parents pour cela.

La vie économique du Canada est toujours en pleine vigueur, à en juger d'après l'allure qu'a prise et que conserve le commerce de détail dans le pays en général, depuis le début de cette année. Les ventes en juin dernier se sont élevées à près de sept cents millions de dollars, sept pour cent de plus qu'en 1948 durant le même temps. Pour le premier semestre de 1949 elles totalisent un peu plus de trois milliards et demi, et ici encore on se trouve en présence d'une hausse en regard de l'an passé. Il n'y a pas là trace de ce ralentissement qui s'est manifesté aux Etats-Unis depuis l'automne dernier.

La Grèce a fait d'excellents progrès depuis la guerre dans le développement de sa marine marchande, qui avait beaucoup souffert durant la période des hostilités, et comptait un total de 305 vaisseaux de 1,304,083 tonnes brutes, à la fin de l'année dernière. La plupart de ceux-ci étaient des cargos et des pétroliers, mais il y avait 34 vaisseaux classés comme paquebots et un autre était un transatlantique. Une augmentation de 35 vaisseaux de 100,000 tonnes brutes a été enregistrée au cours de l'année dernière. La flotte marchande grecque constitue de nouveau un important élément dans le transport maritime de tout l'univers et peut être regardée comme une très précieuse source de revenu national. Les revenus dérivés de la flotte marchande ont toujours formé l'une des principales contributions à l'économie nationale de la Grèce et aussi à la balance des paiements internationaux du pays.

### Bourse d'études au Dr O. Hamel

Le Dr Oscar Hamel, qui se spécialise en hygiène mentale dans les universités et les hôpitaux d'Europe depuis deux ans, vient d'obtenir une bourse fédérale-provinciale pour continuer ses études de spécialisation pendant quatre autres années.  
Le gouvernement fédéral verse aux provinces des sommes considérables pour faire disparaître le fléau des maladies mentales. Une entente a été conclue à ce sujet entre Ottawa et les gouvernements provinciaux. L'argent est administré par les provinces, en coopération avec les universités. Il est utilisé pour donner des bourses aux plus brillants étudiants en psychiatrie et pour accroître les développements scientifiques et les services dans les hôpitaux.  
Le Dr Oscar Hamel, qui étudiera la psychiatrie quatre autres années dans les plus célèbres universités et dans les plus grands hôpitaux du monde, est le fils du Dr et de Mme J.-O. Hamel, de Montréal, et le frère de Mlle Bérengère Hamel et de M. Guy Hamel.

### Une année record du tourisme

On prévoit que les visiteurs américains laisseront au pays \$300,000,000.

Ottawa, 30. (P.C.) — On prévoit que les sommes dépensées au pays par les touristes américains s'élèveront à la fin de l'année à quelque \$300,000,000.  
M. Leo Dolan, directeur de l'Office canadien du tourisme, a fait hier cette prédiction en même temps que l'Office fédéral de la statistique publiait des chiffres démontrant que 1948 a constitué une année record pour le tourisme au Canada.  
M. Dolan a fait remarquer que les records de l'an dernier sont dépassés de mois en mois et que l'industrie du tourisme sera même plus considérable en 1949 que l'an dernier.  
Il calcule que le chiffre de \$300,000,000 de voyageurs américains laisse cette année au pays par les touristes est approximatif. Il représentera environ 10 p. 100 de plus que les revenus de l'industrie touristique qui s'établissent, l'an dernier, à \$270,000,000.

Réalisation d'un profit net de \$149,000,000  
Le Canada en a retiré un profit net de \$149,000,000, le plus considérable jamais enregistré, grâce à une régression des voyages des Canadiens dans d'autres pays. L'importance de l'industrie touristique dans le maintien de la balance des dollars américains du Canada se justifie par le fait que les réserves ordinaires se chiffrent par environ \$600,000,000.  
En 1948, le Canada a accueilli 6,000,000 de voyageurs américains pour des périodes de plus de deux jours. Cette année, a dit M. Dolan, ce nombre sera d'environ 6,600,000. Alors que le Canada a reçu, l'an dernier, 25,000,000 de visiteurs pour une durée de deux jours ou moins, on s'attend que ce chiffre atteindra 27,000,000 cette année.  
L'Office de la statistique a fourni des chiffres révisés de 1948 attestant que les dépenses de touristes de tous les pays au Canada se sont élevées à \$283,000,000, soit une augmentation de 12.7 p. 100 sur l'année précédente.

### Une émeute contre un chanteur communiste

Le baryton noir Paul Robeson devait chanter à un terrain de pique-nique situé près de Peekskill, New-York, le 27 août, mais un groupe d'anciens combattants anticomunistes en vint aux prises avec les amis et partisans de Robeson. Les rouges n'eurent pas le dessus car les anticomunistes brûlèrent l'estrade, les chaises et jetèrent même (à gauche) les partitions musicales dans les flammes. A droite, on voit le chanteur noir, partisan d'extrême gauche, qui a demandé au gouverneur Thomas E. Dewey de faire enquête sur ces troubles qui ont duré trois heures.

### La marche du communisme est enrayée

M. Hoffman ne juge pas toutefois la bataille définitivement gagnée.  
Washington, 30. (A.F.P.) — Les progrès du communisme ont été arrêtés en Europe et la stabilité politique des régimes parlementaires a été considérablement renforcée après 17 mois d'efforts américains dans le cadre de l'E.R.P., a déclaré à la presse M. Paul Hoffman, administrateur général de l'E.C.A., qui a affirmé néanmoins que "la bataille économique" n'est pas encore définitivement gagnée.  
M. Hoffman a fait ces déclarations après son retour à Washington d'un voyage en France, en Italie, en Grèce, en Allemagne, en Belgique, en Grande-Bretagne et en Irlande.  
M. Hoffman a souligné que les importants progrès réalisés vers l'intégration économique de l'Europe dans l'esprit du Conseil de l'Europe qui siège à Strasbourg devront être suivis de nouveaux progrès pour que la "bataille économique" soit gagnée définitivement.  
Nouvelle intensification de la production  
Par exemple, il sera nécessaire, a déclaré M. Hoffman, que la Grande-Bretagne, dont la production industrielle a déjà de 30 p. 100 plus élevée qu'avant la guerre — "ce qui est magnifique" — parvienne maintenant à augmenter cette production et à dépasser ses exportations vers la zone-dollar.  
Ce résultat pourra être obtenu, a poursuivi l'administrateur de l'E.C.A., en diminuant le coût de la production ainsi qu'en établissant des services de ventes habiles et énergiques qui permettront aux Anglo-Saxons d'autres industries européennes de vendre plus facilement leurs produits sur le marché américain. L'Europe acquiert rapidement un nombre de finisseurs ainsi qu'un nombre de producteurs qui permettra d'aborder les prochaines étapes d'une production encore accrue et d'une unification économique d'ensemble qui sont essentielles pour qu'elle puisse se substituer à elle-même", a affirmé M. Paul Hoffman.  
M. Hoffman a souligné que la propagande communiste ainsi que les communistes eux-mêmes, après 17 mois de plan Marshall, sont à la défensive. Les communistes, a-t-il dit, ne peuvent plus affirmer que le plan Marshall ne contribue pas au relèvement européen, mais ils doivent maintenant défendre la faiblesse selon laquelle les avantages du plan ne dureront pas longtemps à cause de la crise économique imminente aux Etats-Unis.  
Exportations accrues vers la zone dollar  
Au cours de la conférence de presse qui a suivi la remise d'un rapport aux journalistes, M. Hoffman a indiqué que la conférence tripartite des Etats-Unis, de la Grande-Bretagne et du Canada sur le sterling portera sur un autre sujet: le plan Marshall et la Grande-Bretagne d'augmenter ses recettes en dollars. M. Hoffman a insisté que la Grande-Bretagne doit prendre des mesures "audacieuses" afin d'augmenter les exportations vers la zone dollar.  
Quant à la zone-dollar, M. Hoffman a souligné le bénéfice de \$1,600,000,000 d'importations en provenance de la zone dollar comme représentant un strict minimum pour le maintien de l'économie américaine. Il n'est pas certain qu'elle n'obtient par l'entremise de ses exportations que \$1,000,000,000. M. Hoffman a remarqué que de tous les pays qui participent au plan Marshall, la Belgique qui a fait jusqu'à présent le plus grand effort pour acquiescer les dollars qui lui sont indispensables.  
Pas la moindre critique du socialisme anglais  
Pressé de questions par les correspondants américains, M. Hoffman a déclaré que le socialisme britannique, a-t-il souligné, n'a pas lézé le plan Marshall. La nationalisation des chemins de fer ainsi que de la Banque d'Angleterre n'ont affecté ni en bien ni en mal la situation, si on en analyse les données économiques. Les chemins de fer ainsi que le socialisme anglais augmentent le ton de la production d'ensemble.  
M. Hoffman a affirmé catégoriquement qu'au cours des prochaines conversations anglo-américaines, il ne serait nullement question d'accroître l'aide Marshall à la Grande-Bretagne et il a même ajouté que la dévaluation ne ferait pas l'objet de discussions officielles. Il de nouveau insisté sur les efforts pour augmenter la production, ainsi que les exportations vers la zone dollar.  
M. Hoffman s'est montré très réservé lorsqu'un correspondant étranger lui a demandé si les tarifs douaniers américains ne gêneraient pas considérablement les exportations européennes vers les Etats-Unis et il a déclaré que les pays européens ont des tarifs et des quotas en tant que compte dans leur programme d'exportation.  
Enfin, M. Hoffman a exprimé que l'Allemagne puisse bientôt être considérée comme un pays à besoins de l'Europe plutôt que de s'addonner à des considérations nationalistes extrémistes et que les secteurs occidentaux bénéficient bientôt d'une économie démocratique libre qui emploiera pour le bien commun tout son potentiel constructif.  
Un gros oeuf  
— Le prix décerné au vainqueur à une partie de bridge à Minor Kater, d'Angleterre, était un oeuf long de 6 pouces.

### Répartition des crédits ne se soumettent pas

Cité du Vatican, 30. (A.F.P.) — Le discours que M. Copiccko, ministre de la Justice tchécoslovaque, a prononcé, dimanche à Prague, est commenté par l'"Osservatore Romano" qui relève que "l'orateur a répété ses accusations habituelles contre l'Eglise avec une violence de langage et des menaces obscures significatives".  
"Regardant les différents points de son discours, le journal du Vatican déclare que le ministre, en parlant de "réunions secrètes de cardinaux", a avoué implicitement "qu'il n'existe rien d'explicite" en matière de preuves des accusations avancées. Le journal s'élève en outre que le ministre ait cru devoir s'élever contre les "créatures de Rome" qui, d'après ses propres paroles, ne seraient qu'une poignée et il estime que le nombre de prêtres qui suivent les instructions de la hiérarchie a réellement diminué. Comme il a affirmé le ministre, cela est dû au renforcement des mesures de répression de la Belgique et de Luxembourg, ainsi que pour les trois zones occidentales d'Allemagne.  
"On conçoit, de conclure le journal, que tous les prêtres communistes soient restés à leurs postes, comme l'a affirmé le ministre. En effet, s'ils n'avaient pas mérité l'excommunication, ils auraient quitté leurs postes sans attendre. Les catholiques honnêtes peuvent bien méditer sur la façon dont le gouvernement tchécoslovaque assure tout ce dont ils ont besoin pour leur vie religieuse, y compris les sacrements, tout en suivant le principe de la doctrine communiste du pouvoir laïque et séparé".  
L'embauchage des diplômés d'universités  
Problème qui retient l'attention du ministère fédéral du travail.  
Ottawa, 30. (P.C.) — Le ministère du travail vient de lancer une grande campagne pour garder au pays les hommes qui possèdent une expérience consommée et qui sont apâtes à remplir un emploi dans le commerce et l'industrie.  
Le ministre vient de rendre publique une lettre que M. Arthur MacNamara, sous-ministre du travail, vient d'envoyer aux directeurs des universités canadiennes. Dans cette lettre, M. MacNamara soumet des suggestions pour l'embauchage des diplômés des universités en 1950.  
"Les employeurs, dit-il, n'ont pas assez des diplômés des classes de 1946, 1947 et 1948 et il n'est donc pas surprenant que les diplômés de la classe de 1949 aient été immédiatement absorbés par le commerce et l'industrie."  
Peu de diplômés de la dernière promotion n'ont pas encore réussi à se trouver de l'emploi.  
"Les hommes qui ont obtenu leurs diplômes en 1950, seront en aussi grand nombre qu'en 1949, seront prêts à travailler le printemps prochain, ils trouveront la situation peut-être un peu plus difficile. Plusieurs employeurs ne pourront les embaucher et il faudra donc voir à prendre des moyens pour assurer du travail à ces nouveaux diplômés."  
Il existe des milliers d'employeurs moyens et de petites industries qui n'ont pas encore songé à ce que des universitaires pourraient faire dans leurs entreprises. Plusieurs de ces employeurs, étant eux-mêmes des diplômés d'universités, suggèrent qu'un des bons moyens pour atteindre ces diplômés, serait de se référer aux bottins que publient les associations d'anciens élèves.  
M. MacNamara a révélé que le ministère du travail fera de nouveau appel à 12,000 employeurs pour établir leurs besoins et voir s'ils n'embaucheraient pas des diplômés d'universités.  
Les feux de forêts enrayés par la pluie  
Trois-Rivières, 30. (D.N.C.) — Les pluies abondantes de la fin de semaine et de la journée d'hier ont éliminé en grande partie les dangers de feux de forêts, et celles-ci ont été recouverte à la circulation. C'est ce que déclarait, hier soir, M. Steinar Jensen, gérant de la S-Maurice Fire Protective Association. Cette déclaration s'applique aux feux qui sont situés dans le territoire sous la surveillance de son organisation, c'est-à-dire depuis le comté de Montcalm jusqu'au comté de Roberval. Cette région comprend cependant une partie du comté d'Abitibi et celui de Roberval.  
M. Jensen ajoute que les pluies ont eu pour effet de faire baisser le feu tout danger n'est pas encore écarté. On continue partout la surveillance pour que les feux d'incendie ne se rallument pas.

### Un plan d'aide médicale pour fonctionnaires

Ottawa, 30. — L'association du service civil d'Ottawa vient de mettre de l'avant un plan d'assurance-maladie pour les fonctionnaires et employés du gouvernement à Ottawa et partout au pays.  
Dans un rapport qui sera étudié la semaine prochaine, par le conseil national conjoint du service civil, l'association demande que le gouvernement institue un plan d'aide médicale.  
Le nouveau système serait facultatif pour les employés qui sont déjà au service du gouvernement, mais il serait obligatoire pour tous les nouveaux employés.  
Le plan prévoit l'hospitalisation, les soins médicaux et chirurgicaux ainsi que d'obstétrique.  
La recommandation vise, de plus, les employés de la fonction publique dans ce plan. Le gouvernement sera aussi prié de défrayer une partie des dépenses.

### Robeson chantera à Harlem ce soir

New-York, 30.—BUP—Paul Robeson annonce, aujourd'hui, qu'il chantera dans une salle de bal de Harlem, ce soir, au cours d'une réunion de protestation de la gauche contre une émeute anticomuniste qui l'empêcha de donner un concert à Peekskill, N.-Y., samedi dernier.  
Cette réunion est convoquée par le Congrès des droits civiques, association inscrite comme subversive dans une loi de la fin de l'année. Ce groupe dit que Robeson parlera à la salle Golden Gate au nom de son "comité d'urgence pour protester contre l'émeute de Peekskill".  
Dans le comté Westchester, les autorités préparent des rapports sur l'émeute, comme il a demandé, hier, le gouverneur Thomas E. Dewey. Le procureur de district G. M. Farnell déclare que les preuves obtenues jusqu'ici indiquent que les violences ont été déclenchées par des personnes qui se trouvaient parmi les auditeurs à ce concert. Les porte-paroles des associations d'anciens combattants qui tiennent une manifestation anticomuniste dans le voisinage nient toute responsabilité.

### Accroissement de la population canadienne

Ottawa, 30. (B.U.P.) — L'accroissement naturel de la population canadienne durant les cinq premiers mois de l'année courante a été de 63,857 personnes, annonce l'Office de la statistique.  
Ces chiffres se comparent avantageusement à l'augmentation de 66,900 personnes enregistrée l'an dernier, durant la même période.  
En effet, au cours des cinq premiers mois de 1949, il y a eu au Canada 130,712 naissances et 52,224 mortalités; 31,888 mariages ont été célébrés pendant le même temps.  
Le nombre des mariages et des décès est légèrement inférieur aux chiffres de l'année précédente, mais il y a une faible augmentation dans le nombre des naissances.  
Soixante-dix kilos d'or découverts à Lysbuschel  
Mulhouse, 30.—A.F.P.— Soixante-dix kilos d'or fin ont été découverts par des douaniers suisses au poste-frontière de Lysbuschel, près de St-Louis, dans deux voitures belges qui s'apparentaient à entrer en France.

### Travail agricole

Berne, 30.—(A.F.P.)—La troisième session de la commission permanente de l'agriculture, au bureau international du travail, (B.I.T.) s'ouvrira à Genève, le premier septembre.  
Cette commission comprend six membres de l'administration du B.I.T.—dont deux représentants gouvernementaux, deux patrons et deux ouvriers—ainsi que 15 experts des problèmes sociaux de l'agriculture et des représentants d'organisations internationales.  
Au cours de la session les questions suivantes seront traitées: 1) Durée du travail dans l'agriculture; 2) sécurité de l'emploi et de l'occupation; 3) examen médical d'aptitude professionnelle des enfants et adolescents; 4) extension de la sécurité sociale aux populations rurales.

### Journaliste banni de Hongrie

Belgrade, 30 (A.F.P.) — L'agence Tanjug mande de Budapest que les autorités hongroises ont ordonné le 27 août, au correspondant de l'agence officielle yougoslave dans la capitale hongroise de quitter le territoire de Hongrie, dans un délai de 48 heures, sans indiquer le motif de cette décision.

### Entretiens sans aucun parti pris

Washington, 30. (A.F.P.) — Ainsi le président Truman a confirmé qu'il ne serait pas question de "socialisme" en tant que tel, au cours des conversations financières et économiques anglo-canado-américaines de Washington.  
Le président a été net dans son discours devant l'assemblée annuelle de la Légion américaine à Philadelphie, hier. Il a affirmé que les nations démocratiques libres avaient parfaitement le droit de se gouverner et d'organiser leur économie sans qu'aucune d'entre elles puisse exiger raisonnablement une uniformité de la politique et des méthodes à l'intérieur de groupes que ces nations constituent. Ce n'est là, au fond, qu'une réaffirmation.  
Depuis longtemps certains dirigeants de la politique extérieure américaine estiment que "le socialisme est le meilleur rempart contre le communisme en Europe". Cela ne les empêche pas, bien sûr, de faire des comparaisons et de souligner par exemple que si la situation économique et financière française est meilleure qu'en Angleterre, c'est parce que, en grande partie, tout au moins, on a été plus prudent à Paris qu'à Londres, en matière de nationalisation.

Considérations internes  
Sauf dans la presse et les milieux isolationnistes ou résolument réactionnaires, la mauvaise humeur de ces temps derniers contre la Grande-Bretagne a disparu et l'on sait pourtant que, sans oser trop le dire ouvertement, les milieux officiels américains estiment en grande partie que les conditions de la Grande-Bretagne de politique intérieure les amères remarques de certains milieux travaillistes contre l'attitude critique de certains milieux américains à l'égard de la Grande-Bretagne, en général, et de la politique du gouvernement travailliste, en particulier.  
Si donc M. Bevin et sir Stafford Cripps doivent entendre à Washington de "dures vérités économiques", ils savent au moins d'avance que ces "vérités" ne touchent pas au domaine de la politique socialiste en soi que lorsque les réalisations, et les dépenses, de cette politique apparaissent aux dirigeants américains comme des erreurs ou comme des anticipations inopportunes ou dangereuses sur le terrain pratique.  
En ce sens, Washington ne s'immiscera pas dans les discussions d'arrière-travailliste, et il convient de souligner que les difficultés de la Grande-Bretagne sont beaucoup plus objectivement examinées aux Etats-Unis qu'on ne le croit généralement à l'étranger.  
C'est ainsi que le journal conservateur "Washington Post" écrit que des économies dans les dépenses gouvernementales britanniques ne constitueront qu'une réponse toute partielle à ces difficultés: "Les dépenses de la Grande-Bretagne, que ce soit pour des réformes sociales ou pour les besoins de la Grande-Bretagne, n'affectent pas directement la position-dollar du gouvernement de Londres". Si ces dépenses continuent à être faites, ou l'accroissement des impôts et donc augmentent les coûts de la production, elles sont mauvaises sur le plan dollar. Mais si la Grande-Bretagne économise une partie de ses dépenses gouvernementales de 5 p. 100, cela n'améliorera en aucune façon sa position-dollar de \$600,000,000.

### Modeste emploi accepté par un député tchèque

Ottawa, 30. (P.C.) — M. Oda Hora, un ancien député tchèque, a accepté un emploi dans une buanderie d'Ottawa parce qu'il préfère la liberté à la domination communiste.  
Bien qu'il ait encore de la difficulté à se faire comprendre en français ou en anglais, il peut clairement exprimer qu'il aime son emploi et est heureux de son changement de fortune.  
A Prague, il vivait avec sa femme et leur petit garçon dans la crainte constante de la police communiste. Jusqu'au moment du coup d'Etat communiste de février 1948, M. Hora travaillait dans un représentant national-socialiste au parlement. Il faisait également partie du comité parlementaire de sécurité. A ce titre, il était carrément opposé à la domination communiste de la police tchèque.  
Il quitta son pays dès qu'il le put et passa une année en Angleterre à préparer son voyage au Canada. Des amis s'entremirent pour le faire venir à Ottawa et lui obtenir du travail dans une buanderie.  
Une fois que son contrat de travail d'un an à la buanderie sera expiré, M. Hora projette de s'engager comme comptable.

### Sur la scène de l'ACTUALITÉ

M. VICTOR DAOUST, qui représente l'Association fédérée des facteurs du Canada au second congrès des facteurs d'Amérique, congrès commencé aujourd'hui à Cuba. (croquis d'un dessinateur de la "Presse").

### PAPIER À MUSIQUE "ARCHAMBAULT"

SANS CONTREDIT  
LE MEILLEUR  
SUR LE MARCHÉ

Procurez-vous le nécessaire pour l'ouverture des classes de musique			
No 2 pour piano.	12 1/2 x 9 1/2, 12 portées	la feuille	0.06
No 3 pour chant.	12 1/2 x 9 1/2, 12 portées	la feuille	0.06
No 4 sans accolades.	12 1/2 x 9 1/2, 12 portées	la feuille	0.06
No 5 sans accolades.	12 1/2 x 9 1/2, 12 portées	la feuille	0.06
No 6 sans accolades.	10 1/2 x 6 1/2, 12 portées. Octavo	la feuille	0.05
No 7 sans accolades.	5 1/2 x 7, 9 portées. Fanfare,	la feuille	0.03
No 8 sans accolades.	13 x 10 1/2, 12 portées	la feuille	0.08
No 9 sans accolades.	13 x 10 1/2, 14 portées	la feuille	0.08
No 10 sans accolades.	13 x 10 1/2, 16 portées	la feuille	0.08
No 11 sans accolades.	13 1/2 x 10 1/2, 18 portées	la feuille	0.08
No 12 sans accolades.	13 1/2 x 10 1/2, 24 portées	la feuille	0.08
No 20 pour orchestre.	13 1/2 x 10 1/2, 26 portées	la feuille	0.08
No 21 pour orchestre.	13 1/2 x 10 1/2, 24 portées	la feuille	0.08
No 22 pour harmonie.	13 1/2 x 10 1/2	la feuille	0.08
No 23 sans accolades.	13 1/2 x 10 1/2, 20 portées	la feuille	0.08
Mon Devoir de Musique, 24 pages			0.15
Le même, 40 pages			0.25
Le même, 60 pages			0.35

chez  
**LIONEL RENAUD**  
AUTOMETRISTE  
O. STEEHL  
LIMITÉE  
1215 EST. STE-CATHERINE  
AM. 212-2

Ed. Archambault  
INC.  
500 est, rue STE-CATHERINE — MA. 6201  
Le Magazin de Musique le plus Complet au Canada

**FILMS DÉVELOPPÉS ET IMPRIMÉS AUX 18 PHARMACIES LEDUC**  
Remboursement intégral sur les pellicules non employées, achetées chez Leduc.  
RAPIDE SERVICE D'EXPERTS TRAVAIL DE PREMIERE QUALITE GARANTI  
Ne soyez pas à court de pellicules pendant vos vacances ou en fin de semaine. Procurez-vous une ample provision chez LEDUC. A votre retour, NOUS REPRENDRONS TOUTES LES PELLICULES QUE VOUS AUREZ EUES DE TROP et vous rembourserons au complet pourvu que ces pellicules proviennent de chez Leduc.  
**LEDUC PHARMACIES DE CONFIANCE**  
EN VENTE DANS NOS 18 PHARMACIES  
COMMANDES POSTALES: 1416, rue BLEURY, MONTREAL

# Le coloris des tissus

Il doit s'harmoniser à la chevelure, au teint et aux yeux.

Trop souvent les femmes achètent leurs vêtements à l'aveuglette, sans se soucier de choisir des coloris appropriés à leur usage et harmonisés à leur chevelure, à leur teint, ainsi qu'à leurs yeux.

Celles qui possèdent une chevelure brune assez foncée ou noire, doivent se méfier du bleu marine qui, fréquemment, ternira la teinte des cheveux. Par contre, le noir franc, toute la gamme des rouges, le bordeaux, le grenat, leur ira très bien.

À la blonde — cendrée, dorée, platine — on conseille généralement des harmonies en brun, en roux, tous les tons de feuille d'automne, les bleus et les verts. Par ailleurs, elle n'abusera pas du rouge et de ses dérivés, sauf si elle est très jeune. Le violet prendra sur elle un aspect somptueux qui le rendra même difficile à porter dans les circonstances ordinaires de la vie.

### Chevelures rousses ou argentées

Celles qui sont rousses ou mordorées, porteront du vert bouteille, du noir, certains bleus assez durs. Si elles choisissent du blanc, il doit être légèrement ivoré pour mettre mieux en valeur leur teint.

Avec des cheveux grisonnants ou gris, il faut faire attention, car la plupart des teintes prendront un aspect terne au contact du gris. Des vêtements qui paraissent jeunes sur d'autres femmes, contribueront à vieillir la femme à la chevelure argentée. Cette dernière devrait toujours avoir autour du cou un col, une écharpe de teinte vive — rouge, vert ou blanc — et si possible en tissu assez brillant, afin de donner de l'éclat à l'ensemble. Elle évitera surtout les gris, les marrons ternes et choisira toujours une teinte chaude, brillante, soutenue.

D'après la carnation.

La chevelure doit guider pour les



Compagnie indispensable de tout tailleur, cette blouse conserve les lignes classiques des dernières saisons. Des plis horizontaux l'ornent seuls, tandis qu'un petit col à pointes complète l'encolure.

### Une note féminine

teintes fondamentales, tandis que la carnation servira de base pour les nuances accessoires.

Avec un teint naturellement coloré, il faut porter du vert qui fait paraître plus pâle. Au contraire, si l'on est fatiguée et lasse, du rouge de blanc donneront de l'éclat. Naturellement, les épidermes

jeunes, frais, rosés, peuvent se permettre à peu près d'importe quoi, car la jeunesse est le meilleur des correctifs; mais si le teint est bruni, si la peau n'est pas très nette, il faut fuir les teintes fauves, neutres (rose buvard, gris perle, etc.) qui, suivant une expression populaire, "tuent le teint". Le blanc pur met généralement en valeur une peau très mate.

Les personnes qui ont tendance à avoir la peau grasse éviteront les tons, les soies brillantes, les paillettes qui, au contraire, conviendront aux visages un peu ternes.

Enfin, il ne faut pas oublier que les imprimés, si jolis à la pièce, sont parfois désastreux près du visage. Il est donc bon d'approcher un tissu de la figure afin de bien se rendre compte de l'effet produit, avant de l'acheter.

D'après les yeux

Après avoir tenu compte de toutes ces données, la femme peut parfois hésiter entre deux tons, entre deux garnitures. Le meilleur des arbitres sera alors l'iris de l'oeil. L'on ne comment jamais une faute de goût lorsque la robe est en harmonie avec les yeux.

Les détails énumérés ici ne sont pas exhaustifs. Ils permettront à toutes les femmes, à peu de frais et simplement en "pensant" à leurs achats, d'être élégantes à toute heure du jour.

# La préparation du programme de l'année guide

Décisions prises au camp de formation des chefs du mouvement.

Saint-Emile de Montcalm, 30. — La semaine de formation tenue au camp Ville-Marie des guides, à Saint-Emile de Montcalm, à l'intention des commissaires et des assistants-commissaires du diocèse de Montréal, s'est terminée dimanche par une messe d'action de grâce.

Au cours de la semaine, M. le chanoine Raoul Drouin, supérieur diocésain des guides, leur rendit visite et les entretenus de la liturgie, leur recommandant l'étude de l'encyclique de Pie XII sur le sujet. M. l'abbé Ovide Bélanger, directeur du Centre d'apprentissage et ami des guides, ainsi que M. Jean-Louis Houle, commissaire diocésain des guides, leur adressèrent des encouragements.

Les sujets traités durant cette semaine furent les suivants:

Le guidisme d'extension, c'est-à-dire le guidisme adapté à toutes celles dont l'état de santé ne permet pas de suivre le mouvement de la même manière que les autres. Il existe déjà une unité chez les infirmes et la question d'en fonder d'autres chez les sourdes-muettes et les aveugles;

une conception plus féminine, moins dure, d'un camp guide, avec un programme comportant plus de bricolage et de décorations que de travaux lourds;

le recrutement par l'oeuvre des terrains de jeux d'une bonne partie des chefs chez les guides des provinces de leur camp d'été et d'une bonne partie de leurs réunions. On espère établir une collaboration entre l'O.T.J. et le guidisme;

enfin, la question de son ensemble du programme de l'année guide 1949-1950. On cherchera à former des femmes de caractère, fermes, convaincues et soucieuses de leur responsabilité.

Guides néo-canadiennes

En fin de semaine, les commissaires repurent la visite de deux sœurs guides lithuaniennes, dont l'affiliation officielle aura lieu sous peu. À cette occasion, les vœux suivants furent formulés: que dans toutes leurs unités, les guides tâchent de connaître les néo-canadiennes afin de faciliter à ces dernières l'adaptation au pays; que les guides étudient les langues étrangères afin de rendre des services plus grands.

Les autres suggestions faites portent sur les points suivants: nécessité pour les chefs d'avoir une connaissance plus approfondie du guidisme, du guidisme et du guidisme-ainé, quelle que soit la branche dans laquelle ils servent; organisation d'un cours de natation pour toutes les guides de Montréal.

Le camp des commissaires a été un grand succès. Les chefs y ont manifesté une objectivité et une maturité remarquables.

Une noyée repêchée

Sherbrooke, 30. (D.N.C.) — Le corps de Mme Nathan Puritz, qui s'était noyée dans le petit lac Magog, le 5 août dernier, a été retrouvé par deux sherbrookiens, MM. Joseph Gaudet et Maurice Cooney, non loin de la rive, du côté de Kévale, où était survenue la tragédie.

L'enquête a été tenue sous la présidence du coroner, le Dr Louis Gagnon. Un verdict de mort accidentelle a été rendu.

# Les délicieux desserts aux petits fruits

La ménagère sait que ses menus doivent s'adapter à chaque saison. En été, quand l'ardeur du soleil est un peu excessive, elle servira des mets légers et rafraîchissants de façon à satisfaire les appétits devenus parfois capricieux à cause de la grande chaleur. Les économistes ménagères de la section des consommateurs, du ministère fédéral de l'Agriculture proposent donc de servir plus souvent des desserts froids durant la saison chaude. Elles sont certaines que les membres de la famille et les invités s'en régaleront. Ils sont faciles à préparer et combien délicieux.

Un autre avantage est que les desserts froids se préparent à l'avance laissant ainsi à la ménagère plus de liberté lorsqu'arrive le temps des repas. Ils peuvent être bien variés en apparence puisqu'il y a mille et une façons de les présenter.

On doit utiliser les fruits comme ils viennent en les apprêtant différemment. Ainsi les bleuets, les melons et les framboises se trouvent en quantité à ce temps-ci, pourquoi ne pas en profiter?

Le melon, à son état naturel, servi bien froid saupoudré d'un peu de sel ou de sucre fait le plaisir des gourmets. D'autres préfèrent la populaire combinaison crème-glace-melon. Qu'on les présente sous forme de salades aux fruits ou de desserts congelés, chacun des membres de la grande famille "melon" apporte sa couleur différente et sa saveur délicate. Qu'on dire des framboises et des bleuets qu'on trouve encore abondamment sur le marché? Les ménagères les inscrivent souvent à leurs menus.

Les économistes ménagères de la section des consommateurs, du ministère fédéral de l'Agriculture, ont expérimenté d'excellents desserts froids à base de ces petits fruits. Voici deux recettes:

Framboises Mouseline

1 c. à table de gélatine, ¼ tasse d'eau froide, 2 tasses de framboises, ¼ tasse d'eau, ¼ tasse de sucre, pincée de sel, 2 c. à table de jus de citron, 2 blancs d'œufs, 3 c. à table de sucre.

Faites tremper la gélatine pendant 3 minutes dans ¼ tasse d'eau froide; laissez-la se dissoudre au-dessus de l'eau chaude. Egouttez les framboises, ajoutez l'eau, le sucre, le sel et le jus de citron; brassez jusqu'à dissolution du sucre. Ajoutez la gélatine dissoute et mélangez parfaitement. Laissez refroidir et quand le mélange commence à épaissir, incorporez les blancs d'œufs bien battus auxquels 3 c. à table de sucre ont été ajoutés. Versez dans un grand moule ou dans six moules individuels qu'on aura soin de rincer au préalable à l'eau froide. Refroidissez jusqu'à obtention d'une consistance ferme. Servez avec une sauce cassis faite avec les deux jaunes d'œufs. Quantité: 6 portions.

Bleuets à la guimauve

2 tasses de bleuets — ¼ tasse d'eau — Pincée de sel — 1 c. à table de vinaigre ou de jus de citron — 20 guimauves — 1 tasse crème à fouetter.

Egouttez les bleuets, ajoutez l'eau, le sel, laissez cuire dans une marmite couverte, environ 6 à 8 minutes. Retirez du feu, ajoutez le vinaigre ou le jus de citron et les guimauves coupées en quatre. Brassez

### Pour l'étudiante



Le velours fera fureur cet automne chez les adolescentes. Voici un charmant bonnet de velours de coton vert feuillé, à gros bord roulé, d'allure excessivement juvénile.

jusqu'à ce que les guimauves soient fondues. Laissez refroidir le mélange et lorsqu'il est partiellement ferme, incorporez la crème fouettée. Versez dans un grand moule ou dans six moules individuels préalablement passés à l'eau froide. Laissez refroidir jusqu'à obtention d'une consistance ferme. Si on le désire on peut ajouter ¼ tasse d'amandes grillées hachées. Quantité: si portions.



ESSAYEZ ces Croquebouches à la Noix. Vous en aurez des compliments! P.S. Vous aurez des compliments sur votre pâtisserie quand vous emploierez le Swiftling — le shortening d'un nouveau genre.

CROQUEBOUCHES À LA NOIX DE COCO

4 c. à soupe de Swiftling  
1 tasse de cassonade (légerement tassée)  
2 œufs  
1 c. à table de sel  
1 c. à table de beurre pur

2 tasses de flocons de maïs  
2 tasses de noix de coco déshuâtée  
½ tasse de noix de cacao  
1 c. à table d'actions ou autres grossièrement coupées

Crémez légèrement le Swiftling vite mélangé et mélangez graduellement le sucre. Battez les œufs et ajoutez-les, puis ajoutez le sel et la vanille. Incorporez les flocons de maïs, la noix de coco et les noix, en mélangeant délicatement mais à fond. Faites tomber par cuillerées, à 1 pouce d'intervalle, sur une plaque graissée au Swiftling. Faites cuire environ 15 minutes à four modéré, 350° F. Faites 3 douzaines de petits fours délicieux. Laissez-les refroidir et gardez-les dans un récipient fermé.

GRATIS! Pour obtenir votre exemplaire gratuit de mon nouveau Livre de Recettes Swiftling, envoyez vos nom et adresse, avec un dessus de boîte de Swiftling à: Martha Logan, Dept. ED 112, Swift Canadian Co. Limited, Toronto 9, Ontario.

\*Swiftling est la marque déposée du nouveau shortening de la Swift Canadian Co. Limited

# Londres veut une silhouette aux épaules arrondies

Londres, 30. — Les femmes veulent s'habituer à un nouveau changement de leur silhouette et les dernières modes londoniennes. La nouvelle ligne comporte une épaulement arrondi réalisé au moyen d'une cape d'épaule tombant d'un col très haut, un peu dans le genre de ceux que portaient les hommes vers la fin du 19e siècle.

Pour faire équilibre, la taille est unie sans être exagérément petite (on ne parle plus des petits corsets amincissants que les couturiers tentaient de lancer il y a quelques saisons), la jupe a une ampleur modérée et les hanches sont élégamment accentuées au moyen de grandes poches. Certains manteaux ont une ligne pyramidale, de l'épaule à la bordure large et ample.

Les jupes sont nettement plus courtes, — soit à 14 ou 15 pouces du sol, — pour le jour, mais on y peut ajouter un pouce pour l'après-midi. Pour le soir, la ligne de la jupe après-midi sera populaire: la jupe, avec une longue jupe et une sous-jupe ajustée révélant la cheville. La robe à deux rangées pour l'après-midi sera populaire: la jupe, chemise de Kent en a porté une qui a soulevé beaucoup d'intérêt.

Pour la première fois depuis des années, on emploie beaucoup pour les robes des tissus tels que les tweeds irlandais aussi bien qu'écossais et des lainages lourds lesquels, dans certaines teintes de vert ou d'apparence de la mousse.

Collaboration de castors

— Le gouvernement provincial de la Saskatchewan a fait transporter 110 castors dans des régions de la province où la conservation de l'eau dans le sol est nécessaire.

# Une reine de beauté traitée pauvrement

Kelso, Wash., 30. (U.P.) — Les concitoyens de la ravissante Libby Aldrich sont unanimes à vouloir couronner sa couronne de pierre du Rhin, reçue en même temps que le titre de "Miss Washington".

Ils espèrent réunir la somme de \$2,000 lors d'une fête donnée ce soir, dans le but d'acheter à la jeune Libby les vêtements nécessaires à son voyage à Atlantic City où elle participera au pageant "Miss Amérique".

On avait promis à la reine beauté de Washington une garde-robe de \$5,000 et un chapeau. Au lieu de cela, elle a reçu un manteau d'hiver vert, une robe de nuit jaune et une couple de robes, "sans chapeau" ni une seule paire de bas de nylon". Le tout est évalué à \$300.

Un moment, il a même semblé que Libby serait accompagnée à Atlantic City — non par un chaperon — mais par une autre "Miss Washington". Toutefois, aujourd'hui, ses jupes ont décidé de ne pas être une autre reine de beauté. Le manufacturier qui a vendu la couronne de pierre du Rhin — non encore payée — a également décidé de laisser à Libby "pendant quelque temps encore".

# Voyage amical d'ouvrières de Grande-Bretagne à Paris

Paris, 30. — Cinquante-quatre ouvrières anglaises de Leeds, qui accueillirent des soldats français dans leurs foyers en 1940, font un séjour à Paris, invitées par l'association "Ropes and Ladders". Elles ont visité les principaux monuments de la capitale, et sont allées fleurir le tombeau du Soldat Inconnu. Le 4 août elles ont été reçues à l'Hotel de Ville, et le lendemain soir par le French Club.

# 20% DE RÉDUCTION ACTUELLEMENT

sur la réparation ou le remodelage de votre manteau de fourrure

C'est uniquement durant l'été que nous pouvons vous faire bénéficier de cette généreuse réduction, alors que le travail est plus au ralenti dans nos ateliers.

En plus de réaliser une aussi importante économie, vous vous protégez entièrement contre tout risque de retard dans l'exécution du travail qu'exige votre manteau.

FRANÇOIS DESJARDINS, président  
**DESJARDINS**  
Chas. Desjardins & Co. Limitée  
1170, rue SAINT-DENIS

Économisez ici

Sur l'achat de votre

**Beatty**

ÉPARGNEZ \$2000

UNE Nouvelle LAVEUSE BEATTY "STANDARD"

UN Nouveau Bas prix

OFFRANT LES AVANTAGES SUIVANTS:

- 1 Laveuse de Dimension Régulière
- 1 Moteur Régulier, c.v.
- 1 Favier Mécanisme Econo-Miter
- 1 Mêmes Caractéristiques de Qualité et même Prix que de Fabrication que dans tous les autres modèles Beatty

139.50

Profitez de notre PLAN BUDGETAIRE plus facile

**D.E. Desjardins** LIMITÉE

6924, rue SAINT-HUBERT CR. 4149  
2371, rue NOTRE-DAME OUEST WI 1598

### Événement féminin d'un grand intérêt

Paris, 30. — Le deuxième Salon de la femme et de la beauté, organisé par le syndicat de la haute couture française, se tiendra au Palais de l'Éclair, du 4 au 10 septembre.

L'an dernier le premier salon avait été couronné d'un plein succès. Cette année, les organisateurs ont mis sur pied un programme un peu différent qui doit faire de ce salon une des plus belles manifestations de Paris.

Une exposition permanente de parfums, de produits de beauté, de bijoux, d'objets d'art et de toutes les industries de luxe qui concourent à la beauté de la femme, servira de cadre à des manifestations d'élégance organisées avec le concours de la haute couture, de la haute mode, des bottiers de création, des fourreurs créateurs, etc.

### Jeune mère victime de la polio

New-York, 30. (P.A.) — Le 15 août dernier, Mme Eileen Ball, 29 ans, jouissait de ses vacances avec son mari, Vernon, 30 ans, et ses enfants, deux couples de jumeaux, James et Patrick, 2 ans, et Marlene et Eileen, un an, quand elle se sentit soudainement malade.

Elle consulta immédiatement un médecin qui la déclara atteinte de la poliomyélite. Il examina également les petits qui sont resplendissants de santé. Mais la jeune mère est décédée dimanche à East Durham, N.-Y.

### Bon sang ne peut mentir

Paris, 30. (Reuters) — Mme U. Lempereur, de Roussies, petite ville française près de la frontière belge, qui a 22 frères et sœurs, a donné naissance à son 17e enfant. Tous vivent.

### MENU DU JOUR

POTAGE AUX LEGUMES AUBERGINE ET TOMATES ROGNONS SAUTÉS POMMES DE TERRE AU FOUR POUDING À LA NEIGE THE — CAFE

Aubergine et tomates

3 c. à table de graisse, 2 c. à table d'oignon haché, 1 aubergine moyenne, sel et poivre au goût, 3 grosses tomates, 1 tasse de chapelure.

Dans une poêle, faites fondre 1 c. à table de graisse, ajoutez l'oignon et cuisez jusqu'à ce que ce soit légèrement rôlé. Pelez l'aubergine, coupez en tranches d'un pouce d'épaisseur et saupoudrez de sel et de poivre. Disposez alternativement dans un plat graissé les tranches d'aubergine, l'oignon et les tomates coupées en tranches épaisses. Faites fondre le reste de la graisse, ajoutez la chapelure, mélangez bien et garnissez-en les légumes. Cuisez à four modéré jusqu'à ce que l'aubergine soit tendre, environ 45 minutes. Six portions.

Pouding à la neige

½ boîte gélatine ou 1 c. à soupe gélatine granulée; ¼ tasse eau froide; 2 blancs d'œufs; 1 tasse eau bouillante; 1 tasse sucre; ¼ tasse jus de citron.

Détrempes la gélatine dans l'eau froide et faites-la dissoudre dans l'eau bouillante, ajoutez sucre et jus de citron; coulez et placez dans un endroit frais; brassez le mélange de temps en temps, et lorsque suffisamment épaissi, battez avec une cuiller de broche ou fouettez jusqu'à consistance mousseuse. Ajoutez les blancs d'œufs bien battus et continuez à battre le tout jusqu'à ce que le mélange soit assez ferme pour se tenir. Moulez ou déposez par cuillerées sur un plat de verre; servez froid avec cassonade brulée. On peut faire un plat très attrayant en colorant la moitié du mélange avec du rouge de fruits.

# NOUVEL EMPAQUETAGE 1949

## PÊCHES

MARQUE GOOD TASTE

MOITIÉS QUALITÉ DE CHOIX SIROP 45% SUCRE

# 2 btes 15 oz 35¢

Provenant de vergers de choix de la célèbre péninsule Niagara de l'Ontario

Fruits et légumes à "fraicheur contrôlée!"

Bas prix sur les fruits

**Oeufs White Flock** Catégorie "A" poulettes Toutes fins — douz 49¢

La plus grande valeur en pain à Montréal! Le savoureux pain au lait Big City blanc ou tout blé 11¢ pain tranché ou à sandwiches pain 24 oz enveloppé 12¢

Le gâteau de la semaine—Frais du premier jour—Cuit et vendu en moins d'un jour

**Gâteau aux dattes Big City** chacun 39¢

Délectez-vous de la saveur vivace du Mouture de votre choix. Fraichement torréfié paquet 1 lb 49¢

Nouvel emballage 1949 — marque Banquet — qualité surchoix Soin et rafraîchissant 3 btes 20 oz 25¢

Trout Hall — de la Jamaïque — Riche en vitamines — Sucré bte 20 oz 15¢

Trout Hall — de la Jamaïque Oranges et pamplemousses 2 btes 20 oz 35¢

**Steinberg's**  
Wholesale Groceries Ltd Montreal

Un meilleur endroit où acheter — Un meilleur endroit où travailler

Aubaines en viandes garanties provenant des marchés Steinberg!

**Foie de Boeuf tranché** Un régal pour la famille livre 45¢

**Rognons de Boeuf frais** Populaire mets familial économique — livre 25¢

PRUNES ROUGES DE LOMBARDIE — ou variété Reine-Claude panier 6 pintes 59¢

provenant de vergers de choix de l'Ontario — Catégorie No 1

Raisin bleu PANIER 89¢ de l'Ontario — saveureux — catégorie no 1

Poires Bartlett LB 17¢ de la Colombie-Britannique — catégorie no 1

Pommes "WEALTHY" PANIER 59¢ de Québec — pour manger nature ou cuire

La plus grande valeur en oranges et pamplemousses disponibles

Le prix des fruits et légumes frais sont sujets aux fluctuations quotidiennes du marché.



M. Gilles Lavoie, M.Sc.C., et Mme Lavoie (Suzanne Courville-Bergevin) mariés récemment en la cathédrale de Valleyfield par Son Exc. Mgr Joseph-Alfred Langlois, évêque de Valleyfield.



Mlle Louise-Thérèse Lépine, fille de M. Sylvio Lépine et de Mme Lépine, de Joliette, et M. Jean Saucier, fils de M. Gustave Saucier et de Mme Saucier, de Montréal, dont le mariage sera célébré le samedi 3 septembre, à dix heures, en l'église Saint-Pierre de Joliette.



Mlle Thérèse Riendeau, fille de M. et de Mme Charles Riendeau, de Montréal, et M. Michel Barrette, fils de M. et de Mme J. Barrette, de Saint-Barthélemi, dont le mariage sera célébré, dans la plus stricte intimité, samedi, le 10 septembre, à dix heures, à Saint-Barthélemi.



M. Maurice Lapointe et Mme Lapointe (Jeannette Tétrault) mariés récemment en l'église du Perpétuel Secours. Le mariage fut béni par le R.P. R.-A. Trudel, aumônier de la police de Montréal.

**Déplacements**

—M. et Mme Beaudry Leman ainsi que M. et Mme de Gaspé Beau-

bien ont passé la fin de semaine à Sainte-Agathe.

—M. et Mme F.-A. Béique, Mme Albert Prévost et M. Eugène Béique sont revenus d'un voyage de quinze jours à New-York, Boston et la côte du Maine.

—Mme L.-Emery Beaulieu est de retour d'une villégiature de deux mois à Old Orchard Beach.

—Mme Charles Taschereau, accompagnée de ses fils, Charles, est arrivée, ces jours derniers de la Pointe de la Rivière du Loup où elle a été pendant plusieurs semaines, l'invitée de Thom, et de Mme L.-Alexandre Taschereau.

—M. Boris Vansier, de Paris, qui fait un séjour prolongé au Canada, a été l'invité de Thom, sénateur et de Mme Léon-Mercier Gouin, à la Pointe-au-Pic, ces jours derniers. M. Vansier tiendra prochainement une exposition de ses œuvres au Cercle d'Art.

—Le Dr et Mme J.-A. Leduc ainsi que M. et Mme Jacques Benoit sont rentrés d'un séjour à Old Orchard Beach.

—Mme Théophile Viau est revenue d'Old Orchard Beach.

—M. et Mme Renaut Saint-Laurent passent quelque temps à Banff où M. Saint-Laurent assiste au congrès de l'Association du Barreau canadien.

—M. et Mme Gustave-G. Gray, arrivés à La Malbaie, ces jours derniers, occupent un appartement au Manoir Richelieu jusqu'au 15 septembre.

—M. et Mme Albert Leduc et leurs fils, Guy, Roger et Pierre, ont passé quelque temps à Malletts Bay, sur le Lac Champlain. Mme Leduc a également visité ses frères à Springfield et New-York.

—Mlle Bella LaCœur et Suzanne Fortin sont de retour à Montréal, après un séjour au Petit Lac Magog et autres endroits des Cantons de l'Est.

**Prochains mariages**  
—M. et Mme Arthur Morin font part du mariage de leur fille, Andrée, avec M. Marcel Surprenant, fils de M. et de Mme Octave Surprenant. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Saint-Denis, le samedi 3 septembre, à 8 h. 30.

—Mme Charles Rochon annonce le mariage de sa fille, Claire-Renée, avec M. William Ralph Dunn, fils de M. Arthur Dunn, décédé, et de Mme Dunn, de Montréal, autrefois de Gaspé. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Notre-Dame du Très-Saint-Sacrement le 5 septembre, à neuf heures. Pas de faire-part.

—M. et Mme J.-Arthur Lemieux, autrefois de Montréal, annoncent le mariage de leur fille, Rhénée, avec M. Landry Boisvert, fils de M. et de Mme Désiré Boisvert, de Taschereau. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Saint-Pierre de Taschereau, le 24 septembre. Pas de faire-part.



Mlle Andrée Morin, fille de M. et de Mme Arthur Morin, dont le mariage avec M. Marcel Surprenant, fils de M. et de Mme Octave Surprenant, sera célébré le samedi 3 septembre, à 8 h. 30, en l'église Saint-Denis.



Mlle Jacqueline Chartrand, fille de J.-T. Chartrand décédé, et de Mme Chartrand, d'Outremont, dont on annonce les fiançailles avec M. Jean-J. Trudeau, fils de M. et de Mme J. Trudeau, de Verdun. Le mariage sera célébré en l'église Saint-Viateur d'Outremont, le lundi 12 septembre, à 9 h. 30.

—Le mariage de Mlle Rita Monette, fille de M. et de Mme Ubald Monette, de Lachine, avec M. Fernand Legault, fils de Mme Lévis Legault, sera célébré en l'église des Saints-Anges de Lachine, le lundi, 5 septembre, à 9 h. 30, dans la matinée. Après la cérémonie religieuse, il y aura réception au Maple Inn, à Lakeside.

—M. et Mme Philippe Trudeau font part du mariage de leur fille, Jacqueline, avec M. Gérard Bélanger, fils de M. Arthur Bélanger, et de Mme Bélanger, décédée. La bénédiction nuptiale leur sera donnée, dans la stricte intimité, en la chapelle Sainte-Thérèse de l'église Saint-Vincent-de-Paul, le 10 septembre, par M. l'abbé Gérard Coupal.

—Mme Charles Rochon annonce le mariage de sa fille, Claire-Renée, avec M. William Ralph Dunn, fils de M. Arthur Dunn, décédé, et de Mme Dunn, de Montréal, autrefois de Gaspé. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Notre-Dame du Très-Saint-Sacrement le 5 septembre, à neuf heures. Pas de faire-part.

—M. et Mme J.-Arthur Lemieux, autrefois de Montréal, annoncent le mariage de leur fille, Rhénée, avec M. Landry Boisvert, fils de M. et de Mme Désiré Boisvert, de Taschereau. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Saint-Pierre de Taschereau, le 24 septembre. Pas de faire-part.

**Déjeuner-causerie**  
—Son Exc. Mgr Joseph Kiwanuka, évêque d'Ouganda, premier évêque noir sacré dans l'Église catholique, sera l'hôte d'honneur des membres du Club Richelieu, jeudi, à l'heure du déjeuner. Présenté par le R. F. Norbert Vandal, supérieur de l'École normale diocésaine d'Ouganda, le prêtre sera remercié

par M. Paul-Emile Côté, M.P. A la table présidentielle, on remarquera parmi les autres convives: M. Lucien Bélar, le R. P. Olivier Bélar, supérieur du monastère des Pères Blancs à Montréal, le R. P. Orlan Sauvé, S.M.M., M. Donald Turcotte, M. Eugène Doucet, M. J. Boyce, Mlle Boyce et M. Samuel Daigle.

**Réceptions**  
—Lundi soir, le 29 août, à l'occasion de son prochain mariage, Mlle Rita Monette a été l'objet d'un shower de verrière, au domicile de ses parents, 3905, Broadway, Lachine.

—Un shower d'ustensiles de cuisine, organisé par Mme Pierre Faribault, en l'honneur de Mlle Paule Hasiot, dont le mariage avec M. Alcide Lanson aura lieu le 7 septembre, a lieu, aujourd'hui, au mess des officiers des Fusiliers Mont-Royal. Des gâteaux et autres fruits de saison ornent les salons et la table.

—Plusieurs réceptions ont été données en l'honneur de Mlle Suzanne Langlois, à l'occasion de son départ pour un voyage d'études à Paris. Mlle Lorraine Desrochers a reçu en fin d'après-midi; Mlle Claire Terroux a donné un dîner à la fourchette et M. et Mme Pierre Laspérance ont réuni quelques intimes en fin d'après-midi.

—Plusieurs réceptions ont eu lieu, ces jours derniers, en l'honneur de Mlle Françoise Chapleau, à l'occasion de son prochain mariage. Mlle Claire Labonté a reçu en fin d'après-midi, au Club de Réforme; il y eut shower d'articles de couture, en l'honneur de Mlle Jeanne-Claire Simard, à l'occasion de son prochain mariage avec M. Roger Trépanier. Mme Fernand Trolier et Mlle Monique Simard servaient les glaces.

—Mmes Paul-Henri Marso et René Sénécal ont reçu, samedi soir, en l'honneur de Mlle Gisèle Gauthier et de son fiancé, M. Roland Bourhis.

**McCaffrey-Rabeau**  
—Le mariage de Mlle Gisèle Rabeau, fille de M. et de Mme Emery Rabeau, de Saint-Anicet, avec M. Roger C. McCaffrey, fils de M. et de Mme Harold McCaffrey, d'Atelstan, a été célébré samedi dernier, à dix heures, en l'église paroissiale de Saint-Anicet. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. l'abbé Grondin, eut lieu à la messe, le chant fut exécuté par M. Alfred Langevin; Mlle Gilberte Demers, de Huntingdon touchait l'orgue. Le sanctuaire était décoré pour la circonstance, de guirlandes et de fleurs d'été. MM. Maurice Quenneville et Hugh McCallum plaçaient les invités. M. McCaffrey était le témoin de son fils. Accompagné de son père, la mariée portait une robe de faille bleu parisien, un chapeau de feutre marine orné de plumes, et un bouquet colonial composé de roses Sweetheart. Mme Rabeau, mère de la mariée, portait un ensemble de crêpe français marine, un feutre et des accessoires de même ton et une touffe de roses "American Beauty" à l'épaule. Mme McCaffrey, mère du marié, portait une robe de crêpe bour-

gogne un petit chapeau de plumes de accessoires noirs et de petits gilets à l'épaule. A l'issue d'une réception à Port Lewis, M. et Mme McCaffrey partirent en automobile pour New York. Pour voyager, Mme McCaffrey portait un costume couturier de lainage vert Lanvin, un feutre et des accessoires bruns.

**Ottawa**  
—Le haut commissaire du Royaume-Uni et lady Clutterbuck ont reçu à dîner en l'honneur du vice-amiral R. V. Symonds-Taylor et du capitaine C. L. Firih, D.S.O., de passage à Ottawa.

—Le haut commissaire de l'Inde, Mme S. K. Kirpalani et leur fille, Lila, sont revenus de Toronto, où ils ont assisté à l'ouverture de l'Exposition nationale. Lors de leur passage en cette ville, ils ont été les invités d'honneur à une réception donnée par M. et Mme R. Ahuja.

—M. et Mme William Andriessen, d'Amsterdam, passent quelque temps à Ottawa, en l'honneur du vice-amiral R. V. Symonds-Taylor et du capitaine C. L. Firih, D.S.O., de passage à Ottawa.

—Samedi matin, à dix heures, en l'église Saint-François d'Assise, décorée de fougeres et de glaïeuls, le R. P. Wilfrid Girouard, S.J., de Québec, a béni le mariage de Mlle Laurette Malo, fille de M. et de Mme Robert-F. Malo, avec M. Henri Schmidt, fils de M. et de Mme C. P. Schmidt de Calgary, Alberta. Pendant la messe, M. Henri Bouchard a chanté; M. Michel Hurbise était à l'orgue. Le Dr Malo accompagnait sa fille, et Eric Gourdau, de Québec, était le témoin de M. Schmidt. La mariée portait une robe de satin et dentelle Chantilly ornée à jupon formant traîne, un voile semi-long de tulle maintenu sous un béguin de dentelle; elle tenait un livre d'heures recouvert de gardénias et de petites roses. Mlle Gertrude Malo, sœur de la mariée, dame d'honneur, portait une robe de satin rose cendrée et un court voile de tulle de même ton piqué sur un bandeau de satin et un bouquet colonial. MM. Robert Malo et Pierre LeBel plaçaient les invités. A l'issue de la cérémonie, il y eut réception à la demeure du Dr et de Mme Malo. Les nouveaux mariés partirent ensuite pour un voyage en Gaspésie et à New-York. A leur retour, ils habiteront Québec. Mme Schmidt portait pour voyager, un costume d'honneur, un petit feutre vert garni de plumes et des accessoires bruns.

**Québec**  
—Mme Mathieu Samson et Mlle Louise Samson passent la semaine à Toronto.

—Mlle Brenda Flynn est revenue

**L'HUILE D'OLIVE**  
**Cattuso**  
connue et appréciée partout  
recommandée par le corps médical

pour soupes, poisson, steaks, côtelettes, ragouts, sauces  
**57 SAUCE WORCESTERSHIRE Heinz**

**CHEMISES**  
Magnifiquement lavées et livrées en  
**48 HEURES**  
**TROY LAUNDRY LIMITED**  
FITZROY, 1112



Soudain sur toutes les mains :: ce nouveau poli de luxe!

**Nouveau... NAIL BRILLIANCE**  
de CUTEX seulement 29¢  
Soudain il est là, partout :: ce nouveau Nail Brilliance de CUTEX!  
Le complément indispensable aux plus récentes créations de la mode.  
Ce merveilleux nouveau poli présente tant d'avantages :: avantages qu'on ne trouve pas, même dans les polis plus chers.  
Nouveau flacon à base équilibrée — pinceau d'artiste qui permet de mieux appliquer le poli — des teintes éclatantes d'une vivacité inaltérable pour conserver vos poli ongles tout leur brio!  
Un poli impeccable, si pur, si sûr! Même les femmes dont l'épiderme est allergique aux autres polis nous disent qu'elles peuvent employer en toute confiance Nail Brilliance. Demandez-le aux comptoirs des produits de beauté.

de M. et Mme William Andriessen, d'Amsterdam, passent quelque temps à Ottawa, en l'honneur du vice-amiral R. V. Symonds-Taylor et du capitaine C. L. Firih, D.S.O., de passage à Ottawa.

—Samedi matin, à dix heures, en l'église Saint-François d'Assise, décorée de fougeres et de glaïeuls, le R. P. Wilfrid Girouard, S.J., de Québec, a béni le mariage de Mlle Laurette Malo, fille de M. et de Mme Robert-F. Malo, avec M. Henri Schmidt, fils de M. et de Mme C. P. Schmidt de Calgary, Alberta. Pendant la messe, M. Henri Bouchard a chanté; M. Michel Hurbise était à l'orgue. Le Dr Malo accompagnait sa fille, et Eric Gourdau, de Québec, était le témoin de M. Schmidt. La mariée portait une robe de satin et dentelle Chantilly ornée à jupon formant traîne, un voile semi-long de tulle maintenu sous un béguin de dentelle; elle tenait un livre d'heures recouvert de gardénias et de petites roses. Mlle Gertrude Malo, sœur de la mariée, dame d'honneur, portait une robe de satin rose cendrée et un court voile de tulle de même ton piqué sur un bandeau de satin et un bouquet colonial. MM. Robert Malo et Pierre LeBel plaçaient les invités. A l'issue de la cérémonie, il y eut réception à la demeure du Dr et de Mme Malo. Les nouveaux mariés partirent ensuite pour un voyage en Gaspésie et à New-York. A leur retour, ils habiteront Québec. Mme Schmidt portait pour voyager, un costume d'honneur, un petit feutre vert garni de plumes et des accessoires bruns.

**MACHINES à COUDRE SINGER DEMANDEES**  
Nous paierons comptant — pour toutes machines à tête bascule — jusqu'à \$30.00

**CE CACHET Astrid**  
Pour vos réceptions  
**NOUS LOUONS**  
Choises, Tables, Vaisselle, Verrière, Bols à punch, Pâteries, Lingerie  
**POUR TOUTES OCCASIONS**  
Services de bridge neufs à vendre  
**Bench & Table Service Reg'd.**  
AT. 4755-6 — HA. 5543  
6220 Blvd Décarie (Fondée en 1919)

**MACHINES à COUDRE SINGER DEMANDEES**  
Nous paierons comptant — pour toutes machines à tête bascule — jusqu'à \$30.00  
Nous irons les chercher, n'importe où, et les paierons sur-le-champ.  
LE JOUR CR. 8080  
LE SOIR EX. 1600  
R. D. G. HOME APPLIANCES  
95, Avenue Van Horne

**LA NOUVELLE PERMANENTE \$5 à ONDULATIONS PROFONDES**  
COMPRENANT : COUPE DES CHEVEUX, SHAMPOOING ET MISE EN PLS  
Vos cheveux sont coupés humides, d'après notre méthode exclusive, et transformés en une série de profondes ondulations bien caractérisées qui conserveront leur beauté entre les mises en pls.  
**M.M. JEAN, FRANÇOIS ET PAUL**  
ou tout autre membre de notre personnel d'artistes surveillera votre permanente et la mise en pls de votre chevelure.  
**SALON DE BEAUTE**  
**418 STE-CATHERINE E. — LA. 1143**  
QUELQUES PORTES A L'EST DE ST-DENIS  
Appointement: 9 a.m. à 5.30 p.m., du lundi au vendredi inclus.  
FERME LE SAMEDI DURANT AOUT  
Droits réservés 1949 — B. Bastien

**H.R. fait face à la réalité...**  
**Le prix des fourrures a baissé!**  
H.R. a eu la prévoyance d'acquiescer des fourrures brutes quand le marché était à son plus bas... H.R. a confié à ses experts le soin d'en faire les plus nouveaux modèles 1949-50... La longue expérience de H.R. vous vaudra style, qualité et valeur à des économies d'au moins \$100 et davantage, en comparaison des prix de 1948... La garantie sans réserve de H.R. vous assure que ces prix ajustés au plus bas niveau ne seront pas abaissés plus tard dans la saison... H.R. s'oblige à rembourser sa clientèle de la différence si, pour une raison ou une autre, qu'on ne saurait prévoir pour le moment, il y avait une nouvelle révision à la baisse au cours de la saison. Il est temps de faire le placement d'un manteau de fourrure!  
**Manteaux en "dos" de Rat musqué du Nord**  
Dans la Vente H.R.  
**A partir de \$299**  
"Dos" de Rat musqué du Nord admirablement lustrés, bien fournis, de somptueuse apparence... teints pour simuler les tons ravissants du vison et de la zibeline, fourrures beaucoup plus coûteuses... Presque inusables... chauds et confortables... ces manteaux sont, bien entendu, faits à la superbe manière Holt Renfrew dans les nouveaux modèles approuvés par la Mode. Toutes tailles.  
**C'est la qualité et la valeur H.R. qui compte autant que le prix.**  
Quatre modes de paiement... Comptant, Ces manteaux seront entreposés gratuitement jusqu'à ce que vous en ayez besoin.  
Comptant, Plan budgétaire ou Mise-en-Réserve.  
**Magasin climatisé pour votre confort!**  
**HOLT RENFREW**  
La principale maison de fourrures au Canada depuis 1837  
Sherbrooke et de la Montagne

# Coût de présentation des Skating Vanities de 1950

Les gros montants d'argent de viennent insignifiants quand il s'agit de produire le fameux spectacle des "Skating Vanities" 1950, qui ont vu au Forum du 14 au 18 septembre, en soirée, ainsi qu'en matinée, les 17 et 18. Cette dernière matinée sera sous les auspices du Club Kiwanis de Montréal, pour

Il faut ajouter à ces sommes \$50,000 pour l'éclairage, tandis qu'un nouveau plancher insonore a coûté \$25,000 et que les décors pour les sept grands numéros d'ensemble ont coûté \$32,000. C'est un joli total de \$247,000, et l'on arrive facilement à un grand total mentionné de \$300,000 quand on songe aux dépenses



Douglas Breniser et Billy Martin, des patineurs à roulettes accomplis, dont le numéro d'une parfaite rythmique sera présentée au Forum, au cours des "Skating Vanities 1950".

venir en aide aux enfants nécessiteux, de sorte qu'on voudra se faire un devoir d'y assister.

Harold Steinman, le propriétaire des "Skating Vanities", a dû déboursé plus de \$300,000 pour préparer son spectacle, avant même de pouvoir payer un seul sou en salaire. Il en a coûté plus de \$150,000 pour les costumes portés par les 60 Vanity Fairs, groupe de patineurs et patineuses expertes qui figurent dans les numéros d'ensemble; les 24 patineurs de la troupe et les 24 vedettes. L'extraordinaire tableau "Symphonie en Rose" a coûté à lui seul \$24,000, soit la jolie somme de \$1,000 pour chacune des jeunes patineuses qui y participent, chacune portant une robe d'une confection toute spéciale. La jolie Eileen McDonnell, qui offrira un solo dans ce numéro à grand déploiement, porte elle-même une robe qui a coûté \$1,000. Dans un autre numéro, Douglas Breniser et Norman Latin portent des costumes qui ont coûté \$1,500.

## Au Gayety

### Brillante ouverture de la nouvelle saison

Devant une salle archi-comble s'est ouverte hier soir la nouvelle saison du Gayety. La direction avait réuni une belle équipe pour encadrer la vedette Lili St-Cyr dont le succès s'affirme plus entier et plus exclusif que jamais. Les numéros sont présentés avec humour par l'un des frères de Lili St-Cyr dont le spectacle les deux frères se révèle de chanteurs comiques d'un brio remarquable.

Les comiques de couleur Harris et Radcliffe, vétérans du vaudeville, se partagent les applaudissements. L'imitateur Allan Foster offre des numéros très étudiés, pas toujours à la portée de la foule mais d'un effet comique nouveau. Jerry Morgan se sert d'un instrument modeste (harmonica), sur lequel il exécute les oeuvres musicales les plus difficiles. Les Ricanas, acrobates sud-américains, ont du style et de la grâce, sans parler de leurs muscles d'acier. La chanteuse Minda Lang... ne fait que siffler, mais elle est unique en son genre. Le baryton Henry Lamar reprend tous les succès du jour.

Les danseurs Roy & Emily ont aussi leur part de succès. Enfin Saint-Cyr offre deux tableaux chatoyants dans deux décors où se notent le bon goût et la recherche de l'élégance.

## Choristes demandés

En vue de la présentation le 4 novembre du "Requiem" de Berlioz, dirigé par sir Thomas Beecham, la Société des Festivals de Montréal recrute des chanteurs pour le chœur, dont la direction a été confiée à M. Marcel Laurencie. Deux cents choristes sont requis, mais on fait surtout appel aux ténors et aux basses. L'inscription aura lieu jeudi soir, à 8 heures, à l'école St-Jacques, 301, rue Denison. Est. — Communiqué

### THÉÂTRE St. Denis

12-13-14-15 SEPTEMBRE

**Exposition des Modes d'automne DUPUIS**

et le film "Ces dames aux chapeaux verts."

Tous les sièges sont réservés.

Pas de commandes postales ni téléphoniques.

Billets en vente MAINTENANT au deuxième étage chez Dupuis Frères

### Horaires des cinémas

**SAINT-DENIS** "L'Idole", 12 h. 00, 2.30, 4.30, 6.30, 8.30, 10.30.  
**PARIS** "Le Diable Boiteux", 11 h. 15, 4.30, 8.30, 10.30.  
**CHAMPLAIN** "La Vie en Rose", 12 h. 00, 2.30, 4.30, 6.30, 8.30, 10.30.  
**ELECTRA** "Le Fantôme de l'Opéra", 12 h. 00, 2.30, 4.30, 6.30, 8.30, 10.30.  
**LOEWS** "You're My Everything", 10 h. 15, 12.35, 2.55, 5.15, 7.35, 9.55.  
**CAPITOL** "The White Tower", 10 h. 10, 12.30, 2.50, 5.10, 7.30, 9.50.  
**PALACE** "The Fox", 10 h. 25, 12.45, 3.05, 5.25, 7.45, 10.05.  
**PRINCES** "Colorado Territory", 10 h. 10, 12.30, 2.50, 5.10, 7.30, 9.50.  
**IMPERIAL** "The Last Mile", 11 h. 10, 1.30, 3.50, 6.10, 8.30, 10.50.  
**DEPT. 13** "The Wolf and His Lady", 10 h. 15, 12.35, 2.55, 5.15, 7.35, 9.55.  
**ORPHEUM** "The Wolf and His Lady", 10 h. 15, 12.35, 2.55, 5.15, 7.35, 9.55.

### Brando à l'écran

New-York, 30 — Marlon Brando, acteur bien connu de la scène américaine, qui a été la vedette du grand succès de Tennessee Williams "A Street Car Named Desire" sur le Broadway, fera ses débuts à l'écran dans "The Men", qui tournera Fred Zinnerman. Sa partenaire sera la jolie actrice Teresa Wright.

### Comédien décédé

Londres, 30 (Reuters) — Arthur Chesney, réputé comédien anglais de la scène et de l'écran, vient de mourir à 67 ans. Il avait fait une tournée au Canada, en 1920-21, avec la troupe de sir John Martin-Harvey.

### Les Soeurs Etienne

impresario  
 CANADIAN CONCERTS & ARTISTS INC.

### THEATRE CANADIEN

RUE STE-CATHERINE coin Montcalm  
 TEL. FR. 5180

HENRI DEVLUN présente  
**L'ESPRIT DU MAL**

EN VEDETTE  
 LUCIE MITCHELL — GATIANE LANIEL  
 ROGER GARCEAU — PAUL GUEVREMENT  
 et JEAN DUCEPPE

A l'écran: EDWARD G. ROBINSON dans "A SLIGHT CASE OF MURDER". Aussi: ABBOTT et COSTELLO dans "THE NOOSE HANGS HIGH". Spectacle continué de midi à 11.30 p.m.

### AMHERST

"THE ADVENTURES OF DON JUAN", en couleurs TECHNICOLOR avec Errol Flynn et Vivica Lindfors. "THE SET-UP", avec Robert Ryan et Audrey Totter.  
 OUVERT CHAQUE JOUR A 11 H. A.M.

SERVICE DE TABLE  
 AUX DAMES  
 SOUS

### ORLEANS

Aujourd'hui, dernier jour  
 JACK CARSON, DORIS DAY dans "MY DREAM IS YOURS", en couleurs Technicolor. LOUIS HAYWARD, JOAN BENNETT dans "THE COUNT OF MONTE CRISTO".

**NELSON**  
 Aujourd'hui, premier jour  
 ADRIAN BOOTH dans "THE LAST BARRICADE", en couleurs Technicolor. WARREN DOUGLAS, JANE FRAZEE dans "HOWIE FOR THREE". LEO GORCEY — HUNTZ HALL dans "SMUGGLERS COVE". Aujourd'hui organterie TRIOMPHE.

### LASALLE

NOUVEAU SYSTEME DE VENTILATION  
 705 CENTRALE et 7e Ave. Ville LaSalle  
 Dernière fois aujourd'hui: "HILLS OF HOME", en couleurs et "COUNTERFEITERS".  
 Commentaire mercredi: "HER SISTER'S SECRET" et "FLIGHT TO NOWHERE".

### ITZ

Billetterie, coin Cham-bord — CA. 5290  
 Aujourd'hui  
 "BLANC COMME NEIGE" Bourvil. "COPIE CONFORME" Louis Jourvet — Suzie Delair.

**TELLA**  
 4652 St-Denis, PL. 1166  
 Aujourd'hui  
 "UNE VIE PERDUE" Susan Hayward — Eddie Albert. "LE TYRAN" Phyllis Colvert, Anne Crawford.

### EX

3900 St-Denis, PL. 2361  
 Aujourd'hui et demain  
 "ROAD HOUSE", Ida Lupino, Cornel Wilde. "THE LUCK OF THE IRISH", Tyrone Power, Anne Baxter.

**WILLYWOOD** 4015 St-Laurent  
 Aujourd'hui et demain  
 "AN ACT OF VIOLENCE", Fredric March — Florence Eldridge. "THE UNMATED BREED", en couleurs, Soney Tufts — Barbara Britton.

### EMPIRE

CA. 2941  
 Aujourd'hui  
 "AN ACT OF VIOLENCE", Fredric March — Florence Eldridge. "THE UNMATED BREED", en couleurs, Soney Tufts — Barbara Britton.

**PARK** Ave Church, Verdun  
 A l'affiche: 3 grands films Betty Grable — Dan Dailey dans "WHEN MY BABY SMILES AT ME", en couleurs Technicolor; aussi Jan Hall — Margaret Lindsay dans "THE VIGILANTE'S RETURN". Franchot Tone — Suzanne Foster dans "THAT NIGHT WITH YOU".

### SAVENUE

Rue Wellington, Verdun  
 SALLE CLIMATISEE  
 Kirk Douglas — Marilyn Maxwell dans "CHAMPION", aussi Lucille Ball — Henry Fonda dans "BIG STREET".

**CENTURY** 5801 rue Briand, Ville-Marie  
 Ida Lupino — Richard Widmark dans "ROADHOUSE", aussi Clark Gable — Walter Pidgeon dans "COMMAND DECISION".

### The Secret Land au Festival de Venise

Venise, 30. (AFP) — "Patito Col Diavolo" de Luigi Chiarini, présenté au Festival de Venise, retrace l'histoire d'une Juliette et d'un Romeo calabrais qui s'aiment désespérément en dépit de l'hostilité qui oppose leurs familles. Malgré de belles scènes de folklore et de magnifiques paysages, le film n'a guère plu. La mise en scène est médiocre, et le dialogue, bourré de lieux communs.

"The Secret Land", présenté par les Etats-Unis, est le film officiel de la récente expédition de l'amiral Byrd au pôle sud. L'intérêt passionné que l'on prend au déroulement de cette suite d'images souvent poignantes est hélas quelque peu atténué par un Technicolor tellement pauvre qu'on en comprend mal la nécessité.

### Les scouts de Paris sont arrivés à Québec

Québec, 29. (D.N.C.) — Un groupe de 40 jeunes français de Paris, "Les Scouts de Paris" est arrivé hier matin à Québec, venant d'Europe, à bord du Scythia, sous la direction de M. Marcel Gouge, directeur de cet ensemble vocal.

Tous se sont dits enchantés de mettre le pied sur le continent américain, surtout en pays d'origine française, comme la province de Québec. Un de leur porte-parole, M. Jean Duroix, a résumé les premières impressions du groupe lorsqu'il a dit: "Beaux panoramas, lumières, affiches françaises et volutes américaines".

Cet excellent ensemble de jeunes donnera plusieurs concerts en la province de Québec, notamment à Québec, Trois-Rivières et Montréal, durant leur séjour d'un mois chez nous.

### Le Barbier de Séville

avec des artistes du METROPOLITAN OPERA

\* SALVATORE BACCALONI \* THELMA VOITKA  
 \* FRANCESCO VALENTINO \* CARLO TOMANELLI  
 \* VIRGILIO LAZZARI \* LUDWIG BURGSTALLER

\* CARMEN TORRES, de l'Opéra Comique de Paris  
 \* GABOR CARELLI, de l'Opéra de Budapest

Direction artistique: Desiré DeFrère, du Met. Opera  
 Chefs d'orchestre: Wilfrid Pelletier, Ernesto Barbini, du Met. Opera  
 Chœur du Metropolitan Opera.

### Le Fantôme de l'Opéra

en Technicolor

LA DEUXIEME SEMAINE

AIR CLIMATISE  
**CHAMPLAIN**  
 Ste-Catherine et Papineau — FA. 1685

### NELSON EDDY

SUZANNA FOSTER  
 CLAUDE RAINS

en Technicolor  
**LE FANTÔME DE L'OPÉRA**

LA DEUXIEME SEMAINE

### Le Fantôme de l'Opéra

en Technicolor

LA DEUXIEME SEMAINE

AIR CLIMATISE  
**CHAMPLAIN**  
 Ste-Catherine et Papineau — FA. 1685

### Le Fantôme de l'Opéra

en Technicolor

LA DEUXIEME SEMAINE

AIR CLIMATISE  
**CHAMPLAIN**  
 Ste-Catherine et Papineau — FA. 1685

### Le Fantôme de l'Opéra

en Technicolor

LA DEUXIEME SEMAINE

AIR CLIMATISE  
**CHAMPLAIN**  
 Ste-Catherine et Papineau — FA. 1685

### Le Fantôme de l'Opéra

en Technicolor

LA DEUXIEME SEMAINE

AIR CLIMATISE  
**CHAMPLAIN**  
 Ste-Catherine et Papineau — FA. 1685

### Le Fantôme de l'Opéra

en Technicolor

LA DEUXIEME SEMAINE

AIR CLIMATISE  
**CHAMPLAIN**  
 Ste-Catherine et Papineau — FA. 1685

### Le Fantôme de l'Opéra

en Technicolor

LA DEUXIEME SEMAINE

AIR CLIMATISE  
**CHAMPLAIN**  
 Ste-Catherine et Papineau — FA. 1685

### Le Fantôme de l'Opéra

en Technicolor

LA DEUXIEME SEMAINE

AIR CLIMATISE  
**CHAMPLAIN**  
 Ste-Catherine et Papineau — FA. 1685

### Le Fantôme de l'Opéra

en Technicolor

LA DEUXIEME SEMAINE

AIR CLIMATISE  
**CHAMPLAIN**  
 Ste-Catherine et Papineau — FA. 1685

### Le Fantôme de l'Opéra

en Technicolor

LA DEUXIEME SEMAINE

AIR CLIMATISE  
**CHAMPLAIN**  
 Ste-Catherine et Papineau — FA. 1685

### Le Joli Parc BELMONT

FERMETURE LE SOIR DE LA FETE DU TRAVAIL

DETACHEZ LE COUPON!  
 3¢ a de la Valeur!

MAINTENANT!  
 L'après-midi et le soir

**RICHARD CLEMENS**  
 et ses  
**10 LIONS SAUVAGES**

**Aubaine JEUDI**  
 Matinée et Soirée  
 ENFANTS ADULTES  
 5¢ 10¢

TOUTES LES ATTRACTIONS ET L'ENTREE A LA BARRIERE

BOB HARVIE  
 CLUB 800  
 SAMEDI APRES-MIDI

### JOURNÉES DU RETOUR A L'ECOLE

tous les après-midi jusqu'à 6 hr. (exc. DIM. & LUNDI)

16 ATTRACTIONS COMPRIS L'ENTREE A LA BARRIERE

5¢ chacune  
 30% DE RABAIIS POUR PAPA et MAMAN

### Dance A LA MUSIQUE DE OZZIE WILLIAMS

Tous les soirs 50¢ seulement

### 2e GRANDE SEMAINE!

THE DES DOSSIERS D'AFFAIRES D'HOMICIDES DE LA POLICE DE LOS ANGELES

**RICHARD BASEHART**  
 SCOTT-CANNON CITY BRADY  
**HE WALKED BY NIGHT**

AUX 2 CINES

Le film principal passe à 2.25; 4.50; 7.20; 9.45.  
 Dernier spectacle complet à 8.40 p.m.

### The Red Shoes

à ces deux cinés United!

LA SYMPHONIE PASTORALE  
 MICHELE MORGAN  
 PIERRE BLANCHARD

CARRÉ DE VALETS — Jean DESAILLY  
 CHANSON POPULAIRE — ARTISTE INVITE  
 Vainqueur "ROSE MARIÉ"

### Work Français

Gardi à l'affiche jusqu'à vendredi

à ces deux cinés United!

**The Red Shoes**

LA SYMPHONIE PASTORALE  
 MICHELE MORGAN  
 PIERRE BLANCHARD

CARRÉ DE VALETS — Jean DESAILLY  
 CHANSON POPULAIRE — ARTISTE INVITE  
 Vainqueur "ROSE MARIÉ"

### Work Français

Gardi à l'affiche jusqu'à vendredi

à ces deux cinés United!

**The Red Shoes**

LA SYMPHONIE PASTORALE  
 MICHELE MORGAN  
 PIERRE BLANCHARD

CARRÉ DE VALETS — Jean DESAILLY  
 CHANSON POPULAIRE — ARTISTE INVITE  
 Vainqueur "ROSE MARIÉ"

### Work Français

Gardi à l'affiche jusqu'à vendredi

à ces deux cinés United!

**The Red Shoes**

LA SYMPHONIE PASTORALE  
 MICHELE MORGAN  
 PIERRE BLANCHARD

CARRÉ DE VALETS — Jean DESAILLY  
 CHANSON POPULAIRE — ARTISTE INVITE  
 Vainqueur "ROSE MARIÉ"

### Work Français

Gardi à l'affiche jusqu'à vendredi

à ces deux cinés United!

**The Red Shoes**

LA SYMPHONIE PASTORALE  
 MICHELE MORGAN  
 PIERRE BLANCHARD

CARRÉ DE VALETS — Jean DESAILLY  
 CHANSON POPULAIRE — ARTISTE INVITE  
 Vainqueur "ROSE MARIÉ"

### Work Français

Gardi à l'affiche jusqu'à vendredi

à ces deux cinés United!

**The Red Shoes**

LA SYMPHONIE PASTORALE  
 MICHELE MORGAN  
 PIERRE BLANCHARD

CARRÉ DE VALETS — Jean DESAILLY  
 CHANSON POPULAIRE — ARTISTE INVITE  
 Vainqueur "ROSE MARIÉ"

### Work Français

Gardi à l'affiche jusqu'à vendredi

à ces deux cinés United!

**The Red Shoes**

LA SYMPHONIE PASTORALE  
 MICHELE MORGAN  
 PIERRE BLANCHARD

CARRÉ DE VALETS — Jean DESAILLY  
 CHANSON POPULAIRE — ARTISTE INVITE  
 Vainqueur "ROSE MARIÉ"

### Work Français

Gardi à l'affiche jusqu'à vendredi

à ces deux cinés United!

**The Red Shoes**

LA SYMPHONIE PASTORALE  
 MICHELE MORGAN  
 PIERRE BLANCHARD

CARRÉ DE VALETS — Jean DESAILLY  
 CHANSON POPULAIRE — ARTISTE INVITE  
 Vainqueur "ROSE MARIÉ"

### Work Français

Gardi à l'affiche jusqu'à vendredi

à ces deux cinés United!

**The Red Shoes**

LA SYMPHONIE PASTORALE  
 MICHELE MORGAN  
 PIERRE BLANCHARD

CARRÉ DE VALETS — Jean DESAILLY  
 CHANSON POPULAIRE — ARTISTE INVITE  
 Vainqueur "ROSE MARIÉ"

### Work Français

Gardi à l'affiche jusqu'à vendredi

à ces deux cinés United!

**The Red Shoes**

LA SYMPHONIE PASTORALE  
 MICHELE MORGAN  
 PIERRE BLANCHARD

CARRÉ DE VALETS — Jean DESAILLY  
 CHANSON POPULAIRE — ARTISTE INVITE  
 Vainqueur "ROSE MARIÉ"

La chorale des scouts de Paris



Une chorale comprenant une quarantaine de scouts de Paris est débarquée hier à Québec, du "Scythia", venant dans la province de Québec et aux Etats-Unis en tournée de concerts, sous la direction de M. Marcel Gouge, que l'on voit à l'extrême gauche, et de M. Jean Ducroux, à l'extrême droite.

Un recensement de la faune et de la flore

Ottawa.—On a entrepris un vaste recensement de la faune et de la flore dans les parcs nationaux du Canada. Le service fédéral de la faune s'en occupe de concert avec le service des parcs nationaux, le musée national, la commission géologique et le ministère de l'agriculture. On a enjoint les travaux cet été au parc national de la Pointe-Pelée (Ontario), qui peut servir de modèle en matière de vie sauvage dans une région relativement petite.

Nouveaux présidents

Rimouski.—DNC — M. Lucien Desrochers, de Ste-Luce, pour le seccordeiro no 1 du diocèse de Rimouski, nous fait part de la nomination de deux nouveaux présidents régionaux. Il s'agit de M. Wilfrid

Electricité à rabais

Sherbrooke, 30. (D.N.C.) — M. Paul Hamel, président du comité municipal de l'électricité, a fait savoir qu'une délégation du conseil municipal a conféré avec l'hon. J.-S. Bourque, ministre des Terres et Forêts et des Ressources hydrauliques, afin d'obtenir son appui à une demande faite par la ville à la Shawinigan Water and Power Co., afin d'obtenir un tarif spécial pour l'électricité que la ville livre à une fonderie locale qui emploie depuis quelque temps un haut fourneau électrique. Le ministre a promis de négocier le rabais.

Comité national de la reconstruction

Paris. (S.I.F.) — On vient d'instituer, au ministère de la reconstruction et de l'urbanisme, un comité consultatif dit "comité national de la construction". Ce comité peut être appelé par le ministère de la reconstruction et de l'urbanisme à émettre un avis sur toutes les questions intéressant la construction. Il est notamment consulté sur les études d'ordre technique concernant le bâtiment ainsi que sur les projets concernant les constructions à usage d'habitation et les reconstructions des bâtiments publics ou privés les plus importants.

**POUR SOULAGER**  
**Névralgie,**  
**Grippe, Rhume,**  
**Douleurs**  
**Rhumatismales**  
 employez les capsules  
**U-NO**  
 INOFFENSIVES SI PRISES D'APRES LE  
 MODE D'EMPLOI  
 PRIX: 35c - 75c - 1.25 - 2.25  
**PHARMACIE MONTREAL**  
 916 Ste-Catherine E., HA. 7251

Qu'est-ce qui est

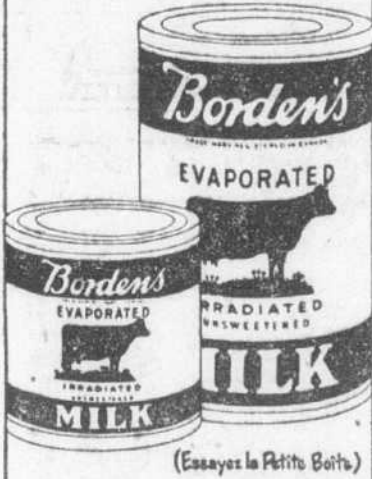
Merveilleux pour les Bébés

Excellent pour la Cuisine

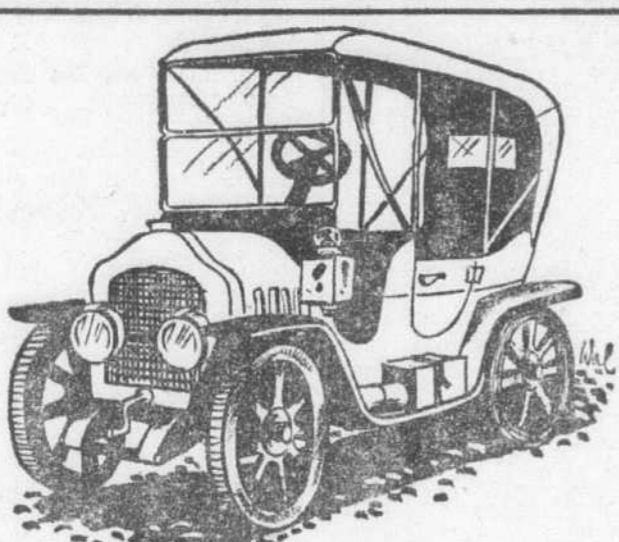
Parfait dans les Brevages

Pur au possible

et Coule comme de la Crème



**LAIT ÉVAPORÉ IRRADIÉ**  
 Borden's  
 "Si c'est du Borden's, il FAUT que ce soit Bon!"



**Achetez-VOUS ceci!**  
 Jamais de la vie, vous ne feriez une telle bêtise — et vous n'achèteriez pas, non plus, autre chose qu'un  
**BRÛLEUR À L'HUILE**  
**Master Kraft**

si vous consacriez seulement 20 minutes pour une démonstration. Vous pouvez voir le révolutionnaire **Master Kraft** en action dans votre propre vivier ou à notre salle de montre. C'est véritablement le seul brûleur d'après-guerre — profitant des améliorations mécaniques développées pour les opérations navales des E.-U. dans l'arctique. Il était autrefois à la portée des gens à l'aise seulement — maintenant il se vend à un prix que vous pouvez payer.

seulement  
**\$58.50**  
 comptant  
 24 versements mensuels de \$15.15 chacun  
 Nous vous invitons à le comparer! Rendez-vous compte par vous-même pourquoi le **Master Kraft** vous fait épargner jusqu'à 50%.

Appelez-nous dès aujourd'hui —  
 PL. 9051  
 Transport gratuit sur appointment à notre salle d'échantillon à 40 rue Prince  
**L. COHEN & SON**  
 Vendeurs de Combustible à Montréal depuis 1880

Les rescapés du "Cochino"

Londres, 30. (A.F.P.) — Quatre des cinq officiers et marins américains qui ont été sérieusement blessés lors de l'explosion qui s'est produite, jeudi dernier, sur le sous-marin "Cochino" ont été ramenés, hier, de Norvège à Londres en avion. Leur état est satisfaisant. Le cinquième blessé, le lieutenant-commande Richard Morgan Right, a été débarqué à Tromsøe (Norvège) et admis à l'hôpital dans un état critique.

De Gasperi à Innsbruck

Innsbruck, 30. (A.F.P.) — Venant d'Italie, M. de Gasperi, président du conseil d'Italie, est passé, hier après-midi, à Innsbruck et a visité le château de Mentelberg, où se trouve une colonie de vacances d'enfants italiens.

Le voyage de M. de Gasperi ayant un caractère purement privé, le ministre n'a pas été officiellement salué à son passage. Il a poursuivi sa route vers Salzbourg.

Clinique ambulante à Sorel

Sorel, (D.N.C.) — Cette semaine, Sorel recevra la visite d'une clinique ambulante spécialement équipée pour le dépistage de la tuberculose par rayons-X. Cette campagne est sous les auspices de la Ligue antituberculeuse et du comité de la santé.

Le noeud indien ?



Non Il ne s'agit pas du fameux noeud indien, mais bien d'un truc de l'ère contemporaine. JOSEPH MORIN, de Fitzburg, regarde si le facteur n'a pas déposé de lettres dans cette boîte placée au haut de cette chaîne "ensorcelée". L'ensorcellement provient du fait que tous les anneaux de la chaîne ont été soudés à l'intérieur les uns aux autres. Le garçonnet a voulu mystifier davantage les passants en donnant à la chaîne l'aspect magique que l'on voit sur cette photo.

Quel est votre "Q. D." ?

(QUOTIENT DE DANSE)



**ESSAYEZ CETTE EPREUVE**

	OUI	NON
Prenez-vous plaisir à danser ?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Faites-vous bonne figure en dansant ?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Avez-vous appris quelques nouveaux pas cette année ?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

**POUR PASSER ... IL VOUS FAUT TROIS "OUI"**

Passez quelques heures chez Arthur Murray et vous serez réellement bien classé —

Ce vous sera tout simplement une agréable surprise de constater comme vous apprendrez rapidement et facilement les plus nouveaux pas chez Arthur Murray. Ses experts sont d'excellents professeurs... sa méthode du pas magique simplifié la Rumba ou n'importe quelle autre danse que vous désirez apprendre de sorte que vous pouvez les interpréter dès vos premières leçons. Après quelques heures, vous serez beaucoup plus populaire, aurez beaucoup plus de plaisir à vos réunions... Ne tardez pas, téléphonez ou venez dès aujourd'hui Nos studios sont ouverts de 10 a.m. à 10 p.m. Le samedi, jusqu'à 6 p.m.

**ARTHUR MURRAY**  
 5167 Boul. Décarie, DE. 3404 1458 De la Montagne, MA. 2376

OGILVY

Rue Ste-Catherine, angle de la Montagne

MOBILIERS 2 PIÈCES "KROEHLER"

\$159



Kroehler, réputé pour sa fabrication hors-ligne, surpasse encore une fois tout ce qu'on en attend: par son bas prix, son allure élégamment solide, la qualité de ses housses, le nouveau mobilier que nous vous présentons aujourd'hui assure à n'importe quelle pièce tout le charme du confort.

FAUTEUIL ADDITIONNEL \$49

OGILVY—Au cinquième

SERVEZ-VOUS DU PLAN BUDGETAIRE OGILVY.



Ogilvy présente  
**Mademoiselle Jacquel**

SPECIALITE ATTITREE DES PRODUITS DOROTHY GRAY

A notre salon de beauté, au 3e étage

La compétence de Mlle Jacquel s'est confirmée au cours de stages à Paris, la Haye, Londres et New-York. POUR RENDEZ-VOUS, SIGNALEZ PLATEAU 7711, LOCAL 215

Ogilvy, Salon de Beauté, au troisième

Étonnante! **56** MILLES AU GALLON  
 la nouvelle **FIAT**  
 500/c  
 ne vous coûte que \$1325<sup>00</sup>\*

**VOICI CE QUE VOUS OBTENEZ**  
 ★ 56 Milles au gallon ★ 60 Milles à l'heure ★ Freins Hydrauliques ★ Facile à Manoeuvrer  
 ★ Se parque sur un dix sous ★ Roulement équilibré, va n'importe où ★ La voiture idéale pratique pur les affaires, parfaite pour les emplettes ★ Ne manquez pas de voir la nouvelle, remarquable Fiat "Belvedere Top" ★ La superbe voiture de campagne Station Wagon qui loge confortablement quatre personnes et beaucoup de bagages

**SONGEZ À L'ÉCONOMIE**  
 LA COMPAGNIE DE L'AUTOMOBILE DU SPORT — 1180, RUE ST-ANTOINE — MONTREAL, MA. 5780  
 BOURDEAU & DROUIN 44, 6ième Avenue, Lachine, Québec  
 FEDERAL MOTOR SALES 137, rue Albert, Ottawa, Ontario  
 GARAGE CRESCENT LTEE 5369 Boulevard St-Laurent, Montréal  
 CENTRAL MOTOR SALES 4584, Avenue Papineau, Montréal  
 VANGUARD MOTOR SALES 3150, rue Ste-Catherine Est, Montréal

1899 FIAT-CONSTRUCTEURS D'AUTOMOBILES RÉPUTÉS DEPUIS UN DEMI-SIÈCLE 1949

Heures d'affaires du lundi au samedi inclusivement, 9 h. 30 à 5 h. 30 **JAS. A. OGILVY Limited** Commandes téléphoniques acceptées dès 9 heures le matin, à PL. 7711

N.-Y. esquisse une timide reprise

Les gains ne sont pas considérables mais ils s'étendent à tous les groupes.

New-York, 30. (P.A.) - Les cours se sont timidement relevés après avoir chancelé à l'ouverture...

Bonnes perspectives de Transvision-Television

Hamilton, 30. (P.C.) - A l'assemblée annuelle de Transvision-Television (Canada) Ltd., M. F. J. Seidel...

Offre publique d'une émission du Manitoba

Un syndicat de maisons financières, dirigé par The Wood Gundy Corporation, offre en souscription publique une émission de \$11,000,000 de la province du Manitoba...

Forage à 20.000 pieds

Casper, Wyoming, 30. (B.L.P.) - Le forage le plus profond de l'union, atteignant 20,521 pieds, n'a pas produit de pétrole...

ELU DIRECTEUR

M. J.-Yves St-Marie, industriel de Québec, a été élu récemment membre du conseil d'administration de la Banque Provinciale du Canada...

Acheteurs et Distributeurs de Valeurs du Gouvernement, de Corporations et de Compagnies

A. E. AMES & CO. LIMITED. Maison fondée en 1889. List of government and corporate securities.

ETATS FINANCIERS Un relevement mixte à Montréal

Le résultat net obtenu par United Distillers of Canada, Ltd. durant l'exercice terminé le 31 décembre est de \$1,039,664 ou \$2.41 par action...

Pacifique Canadien

Les recettes brutes du Pacifique Canadien s'élevaient à \$29,251,121 pour le mois de juillet...

Bruck Mills (Australia)

Sydney, Australie, 30. (P.C.) - Bruck Mills (Australia) Limited a vu ses profits augmenter de façon spectaculaire...

Joliet-Quebec fera de l'exploration

Maintenant que Joliet-Quebec Mines dispose de capitaux gasés à la fois pour la province de Québec et pour le Québec...

Fruits et légumes

Prix payés par les marchands de légumes au marché Bonsecours jusqu'à 9 h. 30 am. Ces prix sont sans les contenances et 200 conts par tonne...

Stabilité de la bourse anglaise Débouché pour les produits canadiens

Londres, 30. (Reuter.) - Les boursiers anglais se tiennent loin du marché en attendant le résultat des importations...

Les produits alimentaires canadiens se sont acquis une bonne réputation aux Antilles néerlandaises...

Le marché des oeufs est stable; les arrivages de A-gros ne sont pas abondants, tandis que ceux de A-moyens augmentent...

Emission d'obligations du Canadian National

Un nombreux syndicat dirigé par Dominion Securities Corporation et McLeod, Valcourt et Compagnie ont en souscription une émission de \$70,000,000 du Canadian National...

Produits agricoles

Le marché des oeufs est stable; les arrivages de A-gros ne sont pas abondants, tandis que ceux de A-moyens augmentent...

Toronto Stock Exchange

Table of Toronto Stock Exchange transactions including various stocks and their prices.

Arrivages et stabilité du bétail

Les arrivages au marché du bétail ont été légers aujourd'hui, avec 71 bêtes à cornes...

Légères arrivages et stabilité du bétail

En fin de semaine, les arrivages ont été légers, avec 2,192 bêtes à cornes, 4,123 moutons et agneaux...

Ex-dividende demain

Donnacona Paper Co., 50 cents par action; Frank W. Horner Ltd., 12 1/2 cents par action; Canadian Silk Products, 37 1/2 cents par action...

Un canal indien

Le gouvernement de l'Inde projette la construction d'un canal pour navires de Calcutta à Diamond Harbour, dans la baie de Bengale...

New York Stock Exchange

Table of New York Stock Exchange transactions including various stocks and their prices.

Bourse de Montréal

Table of Montreal Stock Exchange transactions including various stocks and their prices.

OBLIGATIONS

Table of bond offerings and market conditions, including interest rates and issuer information.

La cote des grains

Table of grain prices for various types of wheat, corn, and other grains.

Dividendes

John Labatt Ltd., 25 cents par action, payable le 1er octobre aux actionnaires inscrits le 15 septembre.

London Stock Exchange

Table of London Stock Exchange transactions including various stocks and their prices.

Mines non inscrites

Table of unlisted mine stocks and their prices.

Titres au comptoir

Table of over-the-counter securities and their prices.

Toburn Gold Mines

Toburn Gold Mines Ltd. rapporte avoir usiné 26,892 tonnes de minerai...

Le cours du change. Le dollar canadien a haussé de 1/16 à 49/16 pour cent d'escompte à New-York...

# Vacances complètes avant Noël

### Les libéraux confiants de remporter au moins 6 des 7 sièges en jeu.

Ottawa, 30. (B.U.P.) — Des élections auront lieu avant Noël dans les sept circonscriptions fédérales vacantes, affirmait à Ottawa des sources ministérielles. La plupart des députés ont par des nominations à d'autres postes, seront combies en octobre et novembre, estime-t-on, mais il se peut qu'une ou deux d'entre elles ne le soient qu'en décembre.

Dans au moins six des sept sièges qui seront en jeu, les libéraux sont confiants de remporter la victoire. Dans l'autre comté, Toronto-Greenwood, le parti ministériel aurait de bonnes chances d'enlever ce siège aux progressistes conservateurs, le candidat de ce parti n'ayant obtenu qu'une majorité de 192 voix à l'élection générale.

Les vacances actuelles sont les suivantes: Gatineau (Québec) : par suite de la nomination du député libéral Léon-J. Raymond au poste de greffier de la chambre; Toronto-Greenwood (Ontario) : par suite du décès du député progressiste conservateur, J.-Ernest McMillin; Kamouraska (Québec) : par suite de la nomination du député libéral Eugène Marquis à la Cour supérieure de la province de Québec; Montréal-Jacques-Cartier (Québec) : par suite de la nomination du député libéral Euphèbe Marier à la Cour supérieure de Québec; Montréal-Mercier (Québec) : par suite de la nomination de l'hon. Joseph Jean, ancien solliciteur général, à la Cour supérieure de Québec; Montréal-Laurier (Québec) : par suite de la nomination de l'hon. Ernest Bertrand, ancien ministre des Postes, à la Cour du banc du roi, à Montréal; Restigouche-Madawaska (N.-B.) : par suite du décès du député libéral Benoît Michaud.

Les majorités libérales dans ces comtés ont été les suivantes, lors de l'élection du 27 juin: Gatineau, 4.462; Kamouraska, 8.064; Jacques-Cartier, 6.928; Mercier, 7.888; Laurier, 13.271; Restigouche-Madawaska, 7.502.

Des chefs du parti progressiste conservateur ont déclaré hier qu'en dépit des rumeurs affirmant le contraire, ce parti contestera tous les sièges, aux élections partielles.

Selon ces rumeurs, les libéraux seraient élus par acclamation dans les cinq sièges du Québec, les progressistes conservateurs ne présentant un candidat que dans Toronto-Greenwood.

Parmi les candidats possibles du parti, dans Toronto-Greenwood, on mentionne le nom de M. J.-M. Macdonnell, ancien député de Muskoka-Ontario, et de l'hon. Roland Michener, conseiller personnel de M. Drew.

Des candidats C.C.F. seraient sur les rangs dans Montréal-Laurier, Montréal-Jacques-Cartier et Toronto-Greenwood.

## Usine incendiée à Sault-Ste-Marie

Sault Ste-Marie, Ont., 30. — P.C. — La vaste usine de la Chromium Mining and Smelting Corporation, l'une des plus importantes industries de Sault Ste-Marie, a été la proie des flammes, de bonne heure, ce matin. Le feu faisait encore rage au début de la journée.

L'incendie, qui a commencé à 2 h 30 du matin, a atteint les lignes de transmission de la ville qui a été privée d'électricité pendant plus d'une heure. Les pompiers se sont efforcés de contenir le feu dans les limites de l'usine, sur la rue Huron. Les bâtiments de l'importante compagnie Abitibi Power and Paper se trouvent à quelques centaines de pieds seulement de l'endroit de l'incendie. La rue Huron était encombrée de morceaux de maçonnerie et de bouts d'acier.

Les nouvelles recues jusqu'ici ne disent pas s'il y a eu des blessés et l'indiquent pas la cause de l'incendie.

## Institutions prévues dans le plan Gréber

SUITE DE LA PREMIERE PAGE  
toutes ces institutions ne pas créées un jour ou l'autre, il sera toujours possible d'en créer d'autres destinées à d'autres fins aux endroits prévus pour les projets actuels on n'y a jamais trop de places dans une ville.

Mais si les institutions dont les associations culturelles proposent aujourd'hui la fondation voient le jour dans un avenir plus ou moins éloigné, leur leur faudra une place dans le plan d'ensemble et cette place, M. Gréber et ses collaborateurs devraient la prévoir dès maintenant.

## Rapport complet sur l'habitation au pays

SUITE DE LA PREMIERE PAGE  
\$1.000 à 120 constructeurs particuliers pour le développement domiciliaire de Regent Park. Il a prévu \$9.171.000 en seconde hypothèque et serait disposé à investir près de \$15 millions de la même façon. Une somme de \$1.200.000 a été prêtée à certaines municipalités pour assumer l'achat de terrains et les coûts des services, en vertu d'un accord avec le fédéral.

Manitoba: Cette province n'a pas abordé le problème de la construction, sauf dans le cas de logements pour un certain nombre d'anciens combattants actuellement étudiants à l'université. Des unités ont été bâties pour ces seuls étudiants sur le campus universitaire.

Saskatchewan: Le gouvernement a érigé 700 unités dans quinze municipalités pour le bénéfice surtout d'anciens combattants et leurs familles. Il semble que cette province ait connu des difficultés pour l'obtention de prêts importants de la part de l'autorité fédérale. Le ministre provincial Sturdy a signalé le

## Polémique prolongée de Moscou

Nouvelles notes de récriminations adressées à la Yougoslavie.

Londres, 30. (B.U.P.) — La lutte diplomatique entre U.R.S.S. et Yougoslavie se poursuit. Radio-Moscou diffuse aujourd'hui la dernière note officielle, accusant le gouvernement du maréchal Tito de "nouveaux scandales et de faussetés calomnieuses" destinées à duper le peuple yougoslave.

Le 20 août le gouvernement yougoslave a adressé à Moscou une note démentant avoir négocié avec les puissances occidentales à l'insu du Kremlin, en vue du traité de paix autrichien. Le gouvernement soviétique lui a répondu hier. Il persiste dans les accusations portées le 11 août, malgré le démenti de Belgrade.

## Critique de l'accueil qui attend l'étranger

Ottawa, 30. (B.U.P.) — Le directeur du service du tourisme au Canada fait de vives critiques au sujet de l'état de choses qui attend parfois les visiteurs des Etats-Unis. M. Leo Dolan, chef du bureau des voyages du gouvernement, dit que certaines grandes routes du pays sont vraiment des routes de "chèvres", et il a ajouté que certains Canadiens ont encore beaucoup à apprendre en fait de cuisine.

M. Dolan a déclaré qu'il faut exécuter encore de grandes améliorations à bon nombre des prétendues grandes routes nationales. Il constate que dans un pays où se trouvent les meilleures sources alimentaires, on n'offre pas toujours des repas vraiment bons dans les hôtels et les restaurants.

Il faudrait que l'on s'efforçât davantage de faire entrer dans les menus des touristes des mets canadiens bien distincts, dit M. Dolan.

## Lié à son volant avec du fil de fer

Pour empêcher leur victime d'arrêter la police hier, après leur départ, deux gendarmes ont ligoté au volant de son auto avec du fil de fer. Puis ils ont filé sans laisser de traces.

Une heure plus tard, M. Roger Lorange, chauffeur de taxi, domicilié au no 317, rue D'Ailleboust, a réussi à se dégager de ses liens et à prévenir le détective provincial J. Archambault. M. Lorange a précisé que les inconnus avaient hélé sa voiture, hier soir, à l'angle des rues Bélanger et S.-Hubert et de quelle le maréchal ne mentionne aucune garantie de frontière. "Toute cette histoire est un mensonge, une invention du gouvernement yougoslave."

## La proposition Winters soulève une objection

Le maire G. C. MacLean, de cette ville et président de la Fédération des maires et des municipalités, fait les déclarations qui suivent en marge du rapport que doit présenter, demain, au gouvernement, le ministre de la reconstruction, l'hon. H.-H. Winters.

"Les Canadiens seront grandement déçus par le résultat de l'enquête du ministre à travers tout le pays n'est qu'un arrangement fédéral-provincial pour répartir le montant initial du capital à verser pour construire une habitation et profiter des avantages de l'aide à l'habitation. Payer moins cher au début, fort bien, mais payer plus cher et plus longtemps par la suite... ce n'est pas du tout la solution du problème. Le seul résultat sera d'encourager la mise en chantier de nouvelles habitations, mais c'est après que le problème deviendra plus complexe qu'aujourd'hui."

Soyons réalistes et étudions les faits. Les 5 des familles urbaines paient un loyer de \$30 au Canada; 15 paient \$20 par mois et 5% des Canadiens paient moins de \$10. Pourquoi? Parce que leurs salaires ne leur permettent pas de payer plus. Tout simplement. Supposons une habitation coûtant \$5.000 (chiffre très bas); ajoutez le coût d'amortissement, les taxes, les assurances, sans parler des frais d'entretien, et vous arrivez au chiffre de \$400 par année, sous forme de loyer ou versement. Combien de personnes qui paient actuellement moins de \$300 par année de loyer pourraient assumer un pareil fardeau? Le très petit nombre! En toute vérité, c'est \$25 qu'une famille ouvrière moyenne peut allouer chaque mois pour son loyer. Pas beaucoup plus.

En conséquence, notre Fédération remet sur le tapis sa proposition d'un subsides financé par le pouvoir central et les provinces pour obtenir des habitations à loyer minime. Cette proposition déjà faite n'a pas été approuvée; elle demeure, au même titre que la seule solution pratique.

## La basilique de S.-Pierre a été rendue au culte

Cité du Vatican, 30. (B.U.P.) — La basilique de Saint-Pierre qui avait été profanée, hier, lorsqu'un étudiant s'y suicida, a été de nouveau consacrée aujourd'hui, au cours d'une cérémonie solennelle qui dura 45 minutes.

C'est Mgr Léon Cromier, doyen du chapitre de Saint-Pierre, qui a accompli les rites traditionnels, en compagnie des autres chanoines du chapitre. Au son des prières liturgiques, les murs, les autels et les deux grandes entrées de la basilique ont été bénis et aspergés d'eau bénite, de sel et de vin. La Basilique, ainsi rendue de nouveau propre au culte, les gardiens ont ouvert les portes pour y laisser pénétrer un groupe de pèlerins et de touristes, qui attendaient sous un soleil brûlant.

## Autre coup porté au syndicat des marins

Rotterdam, 30. (P.C.-Reuter) — La conférence de la fédération internationale des ouvriers du transport a, aujourd'hui, décidé que le syndicat international des marins, affilié à la Fédération américaine du travail, est le plus représentatif des marins du Canada.

Cette décision a été prise après que les délégués eurent reçu un rapport de l'industrie maritime au Canada. La résolution adoptée aujourd'hui approuve la déclaration de Genève du 14 juin, qui recommandait la suspension du syndicat des marins canadiens et son expulsion éventuelle des cadres de la fédération internationale.

## Prague dit avoir maté une révolte

SUITE DE LA PREMIERE PAGE  
son et libéré quelques prisonniers politiques importants.

«A mi-chemin entre Litomerice et Prague se trouve Melnik, où neuf hommes ont été déclarés coupables de haute trahison, samedi dernier, sous l'accusation d'avoir cherché à renverser le gouvernement communiste.

(Londres déclare avoir appris de Prague qu'un autre soulèvement armé infructueux éclata à Prague quatre jours seulement après l'attaque de Litomerice. On assure que la police communiste ruina ce complot en arrêtant plusieurs centaines de policiers anticommunistes et officiers de l'armée, à minuit le 16 mai, soit deux heures avant le coup d'Etat.

«Le complot du 16 mai se développa dans le quartier Dejvice, à Prague, et il comportait la prise du quartier général de l'armée dans cette capitale. Environ 300 hommes de la police et de l'armée furent arrêtés, ainsi qu'une centaine de civils.

«Les hommes condamnés à la détention perpétuelle sont: Jaroslav Kominek; Neuhmil Moravec; Vojtech Kolar; Karel Sladky; le Dr Rudolf Hrbek; le Dr Jan Prazer et Lubomir Wojtech; les femmes s'appellent: Dagmar Skajlov, Vlasta Charvatova et Dagmar Tumova.

## Disparition d'Otto Jirek

L'agence tchèque publie qu'un homme nommé Otto Jirek remit les plans complets de la révolte à une ambassade occidentale mais le nom de Jirek ne figure pas parmi ceux des personnes condamnées à mort ou à l'emprisonnement.

(P.A.) — Le gouvernement prétend que sa police a joué avec les prétendus conspirateurs comme le complot de la révolte, car elle aurait attendu jusqu'au moment même où les comploteurs étaient prêts à agir pour intervenir.

«Le compte-rendu officiel communiste mentionne que le groupe communiqué avec les "trahisseurs tchécoslovaques en exil" par le moyen d'un employé de l'ambassade de Prague d'une puissance occidentale.

«Une fête des arbres — On propose que la semaine dans laquelle tombe l'anniversaire de l'indépendance de l'Inde soit entièrement consacrée à la plantation d'arbres dans l'Inde.

## Des dégâts de 4 millions à San-Francisco

San-Francisco, 30. (P.A.) — Un incendie qui a causé pour \$4.000.000 de pertes a fait rage pendant six heures, aujourd'hui, dans l'entrepôt de Safeway Stores Inc.

Le gérant de division M. G. H. Branlund a dit que cet entrepôt occupait tout un quadrilatère valant \$1.500.000. Il a évalué les épaves qui s'y trouvaient à environ \$3.000.000.

Plus de 35 pompiers ont été blessés, mais seulement quatre ont dû être hospitalisés. Une alarme générale a été sonnée et, conséquemment, tous les pompiers en congé étaient appelés à leurs postes. Environ 600 répondirent à cet appel.

Cet entrepôt contenait toutes les sortes de marchandises que vend la compagnie Safeway. Les pompiers disent que les murs occupés ont été détruits par l'ardeur de la conflagration.

## Plaque de bronze dévoilée à Prescott

Ottawa, 30. (P.C.) — Une plaque de bronze en l'honneur de Sir Richard William Scott, secrétaire d'Etat du Canada de 1874 à 1878 et de nouveau, de 1896 à 1908, sera dévoilée dans son village natal de Prescott, en Ontario, le 3 septembre prochain, annonce-t-on aujourd'hui.

Apposée par la Commission des parcs nationaux, sur la recommandation de la Commission des monuments historiques du Canada, la plaque sera dévoilée comme partie des quatre jours de célébration du centenaire de Prescott. Sir William y naquit en 1825 et mourut à Ottawa en 1913.

On parle souvent de Sir William comme de l'auteur de la loi de tempérance du Canada de 1878, loi qui donnait aux résidents des villes canadiennes l'occasion de décider, par leur vote, si leur municipalité serait prohibitionniste ou non.

## Homme arrêté pour tentative d'incendie

La Malbaie, Québec, 30. (P.C.) — Léo-Philippe Turcotte, âgé de 19 ans, domicilié à la Rivière Malbaie, près d'ici, a été arrêté à la fin de la semaine dernière pour tentative d'incendie criminel. Le curé de la Pointe au Pic a découvert que les rideaux de son confessionnal brûlaient; puis il a trouvé une allumette éteinte près du feu. Ces faits ont donné lieu à la plainte portée contre Turcotte, dont l'enquête préliminaire aura lieu le 13 septembre.

Mé Henri d'Auteuil, procureur de la couronne, apprend que la police provinciale poursuit des recherches à la suite d'autres incendies survenus dans la région.

NOTRE PROVINCE EN PLEIN ESSOR

# Le MINERAL DE FER de l'Ungava

POUR LES ACIERS DU MONDE

DANS le monde entier, l'industrie de l'acier compte sur la province de Québec pour fournir à ses besoins toujours croissants. Chez nous, en effet, dans les solitudes rocheuses qui s'étendent de la baie de l'Ungava jusqu'aux régions boréales, on a découvert des gisements de minéral étonnamment riche et pur.

Aujourd'hui, cette vaste région est féruement explorée. On y a déjà repéré plus de 300 millions de tonnes de minéral. Partout s'érigent des campements. Routes et aéroports se succèdent, et une voie ferrée de 350 milles, partant des Sept-Îles, est déjà en voie de réalisation. Dans une autre région, en deça de Havre Saint-Pierre, on a découvert et commencé d'exploiter ce qui sera sans doute la plus abondante de toutes les sources de titane.

Cette nouvelle expansion vers le Nord n'est qu'un des nombreux exemples de l'extraordinaire progression de la province de Québec. Les jeunes Canadiens ne sauraient trouver nulle part ailleurs au monde de semblables possibilités de mettre en oeuvre leurs qualités d'énergie et d'initiative.

CETTE RÉCLAME FAIT PARTIE D'UNE SÉRIE PUBLIÉE PAR

## Molson's

POUR CÉLÉBRER LE MAGNIFIQUE DÉVELOPPEMENT DE LA PROVINCE DE QUÉBEC

"NOUVELLES OCCASIONS DE SUCCÈS..."

"Jamais", affirmait récemment M. Lucien Bougie, de Montréal, "ne se sont présentés aux jeunes Canadiens tant de nouveaux champs d'activité, tant d'occasions de s'assurer un fructueux avenir. Tous ceux à qui la providence a donné l'énergie, la résolution, l'amour du travail, peuvent aujourd'hui s'attendre à une enviable récompense."

La carrière de M. Bougie — du poste modeste de commis dans une banque à la présidence de la plus importante fabrique canadienne de chaussures — peut servir d'exemple aux jeunes gens bancaires acquis lors de ses débuts dans ce domaine. Une Maison dont les succursales et salles d'exposition vendent aujourd'hui les chaussures La Parisette dans tous les pays du monde.

# VOICI UNE EXCEPTIONNELLE VALEUR DE CHEZ HARTNEY

UNE AUTHENTIQUE LESSIVEUSE HOTPOINT AVEC POMPE

EPARGNE... D'ARGENT DE TEMPS DE TRAVAIL

L'agitateur Hotpoint à triple action crée une puissante mais douce action de lessive en trois zones assurées ainsi des blanchissages éclatants... vous permettant ainsi d'économiser temps, travail et argent.

- Mécanisme dans un bain d'huile permanent
- Cuve en émail à l'épreuve de la rouille
- Levier de contrôle d'emploi facile
- Essoreuse réglable à relâche très sensible
- Garantie 12 mois et service gratuit.

SEULEMENT \$149.50

Hartney accorde une généreuse allocation d'échange contre votre vieille lessiveuse

OUVREZ UN COMPTE COURANT OU SERVEZ-VOUS DE NOS FACILITES DE PAIEMENT

1180, ouest, rue Ste-Catherine  
1481, est, av. Mont-Royal

# HARTNEY

6905, rue St-Hubert  
4245, rue Wellington

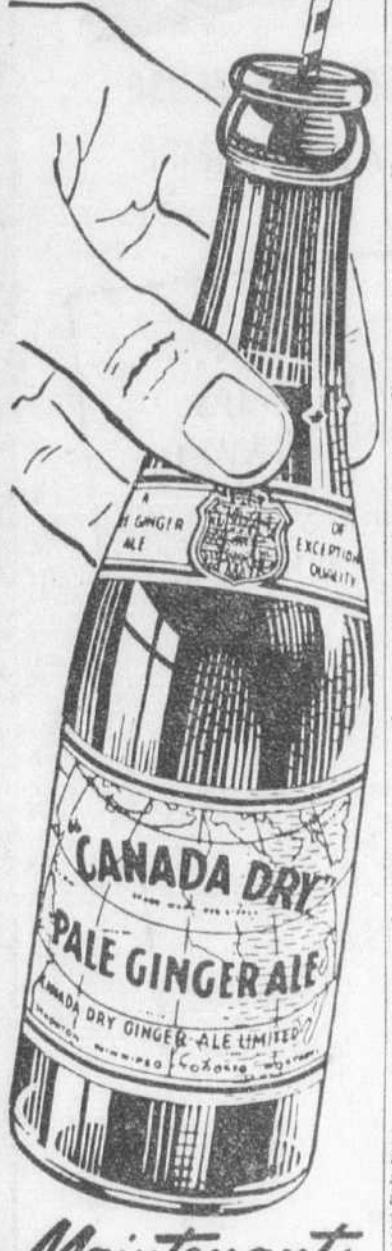
**18 Aides fédérales à la navigation**

Ottawa. — Le service hydrographique du Canada produit et distribue toutes les aides à la navigation. Le travail scientifique commence par des levés sur place. On le termine par la production et la distribution des cartes maritimes du Canada; des volumes des pilotes et des directives de navigation qui embrassent toutes les eaux côtières et intérieures propices à la navigation; des publications régulières sur les mers de l'Atlantique et du Pacifique, des bulletins sur les niveaux de l'eau de la voie fluviale du Saint-Laurent et des grands lacs.



**Le meilleur breuvage du monde!**

**La plus grande valeur de breuvage du monde!**



Maintenant **5¢** aux rafraîchisseurs partout

**MOTS CROISÉS**

**Horizontalement**

- Genre d'oiseaux arctiques.
- Adverbe de lieu.
- Mariage à caractère d'...
- Écosais.
- Ensemble des morceaux de concert.
- A toi. — En matière de. — Fillette de. — Marque de la preuve.
- Vague, vapeuse.
- Sombre. — Pré-
- Porta secours.
- Coups à deux anses. — ou les anciens. — se valent le vin. — Particule négative.
- Se suivent dans le sens.
- Nom grec du dieu de l'Amour. — Foyer de la chimie.
- Conjonction.
- Dans. — Inhumain.
- Chose réellement assistante. — Pas vélu. — Métal précieux.
- Lueur qui précède le lever du soleil. — Très petite somme.
- Trouée. — Espaces au centre des amphithéâtres pour les combats.
- Avec dureté. — Connu.

**Verticalement**

- Instrument qui sert au supplice de la pendaison. — Composition dont on se sert pour donner au teint plus d'éclat.
- Se rendra. — Jeune orme.
- Consonnes jumelles. — Du verbe nier.
- Frappe à une porte. — Division d'un ouvrage qui forme un volume.
- Fit fort. — Époque. — Eau-de-vie.
- Carte à jouer. — Fleuve de France.
- Qui sont entre le chaud et le froid.
- Beaucoup. — Brut.
- Article simple. — Adjectif possessif. — Mesure de capacité pour les liquides usitée en Espagne.
- Ceintures pour suspendre l'épée.

**Solution de la dernière semaine.**

11-Prénom féminin. — D'une couleur jaune. — Forme ancienne du mot loup.

12-Détroit entre la péninsule des Balkans et l'Anatolie.

**Solution du dernier problème.**

APPELES LAID  
RE NATURELLE  
INDES ROME  
OTER ADORE V  
NU GRAISSERA  
RAI TE ER  
PENETRE MELA  
ESTRA LIMA  
R RUISSEAU  
DRESSEES LES  
ROETES TENU  
ECORES FASTE

**Les conseillers appelés à voter de gros crédits**

Le comité exécutif demande, notamment, \$1,000,000 pour l'île Ste-Hélène.

Les chefs de l'administration municipale demanderont au conseil, à sa séance statutaire de jeudi matin, à 10 h. 30, de voter un crédit de \$1,000,000 pour la poursuite du programme d'aménagement de l'île Sainte-Hélène en un centre récréatif de premier ordre. Ce montant sera pris à même le produit de l'emprunt de \$16,000,000 pour dépenses capitales diverses que les conseillers ont récemment approuvé par l'adoption du règlement 1923.

Dans les notes explicatives accompagnant l'ordre du jour de la séance, le comité exécutif explique que des travaux de terrassement doivent être entrepris incessamment à l'île, et que le service des travaux publics se propose d'y exécuter, dès cet automne, des travaux de drainage en vue de la construction de piscines.

De plus, la ville a l'intention d'accorder d'ici quelques mois les contrats pour la fourniture, la taille et la pose de pierre du chalet des baigneurs commencé durant la crise du chômage et laissé inachevé depuis. D'autres travaux suivront, le printemps prochain, dès que les plans seront complétés.

En vertu du même règlement 1923, le conseil sera appelé à voter un crédit de \$100,000 pour l'installation de signaux de circulation à différents endroits qui seront désignés par le service de la police.

**Usine de pompage agrandie**

Le contrat accordé, la semaine dernière, par le comité exécutif à la Pentagon Construction Limited, le plus bas soumissionnaire, pour l'agrandissement de l'usine des pompes du réservoir McTavish et l'exécution de travaux corrélatifs, devra recevoir la ratification du conseil à cette même séance. Le crédit à voter est de \$876,000, en vertu du règlement d'emprunt de \$10,000,000 pour dépenses capitales adopté le 4 novembre 1946 et portant le numéro 1898. Le contrat est accordé au prix de sa soumission, soit \$719,629, mais afin de couvrir les frais d'ingénieurs et d'inspection, les travaux corrélatifs et les dépenses incidentes, il y a lieu de voter un crédit de \$875,000.

Un autre contrat a trait à la fourniture et l'installation de l'appareillage de la même usine des pompes. Il a été accordé par le comité exécutif de la compagnie Canadian Comstock Limited, le plus bas soumissionnaire, au prix de \$220,401.79, et le crédit requis, y compris les dépenses incidentes et les frais d'inspection, est de \$245,000. Ces travaux sont faits en vertu du règlement précédent.

**Une mère plaide pour son fils; une autre fait arrêter le sien**

Une mère a obtenu la clémence du tribunal en faveur de son fils, hier, après avoir promis de le surveiller de près, à l'avenir. Il s'agissait d'André Rheaume, 19 ans, 2317, Desormeaux, qui était accusé avec Joseph Labbé, 22 ans, 3041, S-Donat, d'avoir volé un porte-monnaie contenant \$21, ainsi qu'une valise évaluée avec son contenu à \$100. Les deux jeunes prévenus avaient avoué leur culpabilité et allaient être condamnés lorsque la mère de Rheaume demanda la permission de parler au tribunal. Du butin dérobé, la police avait tout retracé, excepté la somme de \$12. La mère de Rheaume s'engagea aussi à rembourser ce montant au plaignant. Le magistrat Maurice Fortin consentit donc à se montrer clément en ne condamnant

**Yougoslave assailli**

Belgrade, 30. (A.F.P.) — La radio yougoslave a annoncé, hier soir, que, le 27 août, un chauffeur de l'ambassade de Yougoslavie à Budapest a été attaqué par 5 personnes qui l'ont incité à déserter puis ont essayé de mettre le feu à la voiture qu'il conduisait.

**En 10 minutes vous pouvez soulager votre Fièvre des Foies**

● Oui — soulagement en dix minutes! C'est tout le temps qu'il faut à Ephazone pour soulager les attaques de fièvre des foies! Ephazone est un remède britannique éprouvé qui calme les rougeurs et démangeaisons aux yeux... aide à éliminer les éternuements et les écoulements nasaux. Essayez Ephazone pour obtenir le soulagement de la fièvre des foies. Il agit en dix minutes!

Seuls concessionnaires Harold F. Ritchie & Co. Limited, 10 McCaul Street, Toronto, Ontario. ISF-7

**EPHAZONE**  
"IL AGIT PROMPTEMENT" ANGLAIS

**Congrès des créditistes à Asbestos dimanche prochain**

La section française du Crédit social du Canada tiendra un congrès national à Asbestos, dimanche prochain.

On y fondera officiellement le groupement des "jeunes créditistes". Il y aura une cérémonie de présentation des jeunes. On y démontrera les objectifs du Crédit social



**Et alors!**

**Et alors je reste en forme... pour lutter contre le coût de la vie actuelle!**

"Ce n'est pas le moment de se sentir nonchalant. Cela coûte cher actuellement d'entretenir ma famille... moi-même... c'est à moi de travailler dur... ce qui veut dire — d'être en 'FORME'!"

Le chômage ne paie pas. C'est si facile de vous affaiblir si vous souffrez d'"irregularité" due à un manque de volume dans votre alimentation.

C'est alors que les Flocons de Son Post peuvent vous aider. Post — les meilleurs Flocons de Son — exercent une action laxative douce — aident à l'élimination rapide des déchets alimentaires — vous font rester en forme — prêt à agir.

De plus — les Flocons de Son Post étant faits avec d'autres parties de blé, vous obtiendrez tout aussi bien des éléments nutritifs salubres du blé.

Commencez à manger des savoureux Flocons de Son Post chaque matin. Carton grand format ou format régulier. Exigez les Flocons de Son Post — ils sont meilleurs.

Un Produit de General Foods

Bien sûr — il FLOCONS DE SON Post — et il les aime!

AVEC D'AUTRES PARTIES DU BLÉ

**Sur mon joli bateau**  
3 FOIS PAR JOUR

Frais voyages de 3 heures à bord du "VILLE-MARIE"  
CROISIERES LE MATIN ET L'APRES-MIDI  
10 A.M. et 2.30 P.M.

CROISIERES (Dans) AU CLAIR DE LUNE — 8.30 P.M.  
Billets à 1240 rue Peel ou de votre AGENCE DE VOYAGES

au au  
QUAI VICTORIA (piéd de la rue St-Denis)

Enfants de moins de 12 ans, moitié prix

Pour éviter tout désappointement, nous vous conseillons de réserver vos places à l'avance

**AVIS IMPORTANT:**  
TELEPHONER A BE. 2543 - PL. 9613

**FAIT SUR MESURE**

**MOUTON DE PERSE**

**79 BALLOTS**

- PARFAITEMENT ASSORTIES
- PEAX A FRISURE SERREE ET RONDE
- TRES LEGERES TEINTES HOLLANDER
- D'UN NOIR LUISANT

**A UN BAS PRIX ÉTONNANT!**

**\$449.**

**TAILLES 12-20. PLUS GRANDES TAILLES, LEGER SUPPLEMENT**

Nous avons acheté ces peaux cet été, lorsque le marché était à son point le plus bas, et depuis les prix ont augmenté substantiellement; par conséquent, aux prix actuels à la hausse ces manteaux devraient se vendre \$575.

**VENEZ DES DEMAIN**

**CHOISISSEZ VOTRE BALLOT**  
**CHOISISSEZ VOTRE MODELE**  
**CHOISISSEZ VOTRE DOUBLURE**  
**ET ÉCONOMISEZ \$126.00**

Plus de 60 modèles à votre choix, tous parmi les plus élégants de la saison.

**Nous garantissons livraison pour le 1er octobre si désiré**

**L. L. Lagarde** LIMITEE  
ET COMPAGNIE

10% COMPTANT RETIENDRONT LE MANTEAU DE VOTRE CHOIX

1454, RUE PEEL VIS-A-VIS L'HOTEL MONT-ROYAL.

**RENOMME POUR SES SOMPTUEUSES FOURRURES GARANTIES**

# \$2,000,000 de pertes par les feux de forêt

### 140 milles carrés de terrains forestiers ravagés en 15 jours. — Tel est le bilan des dernières semaines le long de la rive sud du S.-Laurent.

Québec, 30. (D.N.C.) — Les dommages causés par les feux de forêt et de savane qui ont sévi le long de la rive sud du S.-Laurent ont été évalués, à la fin de la semaine dernière, à \$2,000,000. Un ingénieur forestier du Québec, M. Roch Deslisle, dit que ce chiffre ne comprend pas les dommages subis par le sol même, ni ceux résultant des pertes de temps et d'argent dans la lutte contre le feu.

« L'heure actuelle, cependant, d'abondantes pluies ont fait disparaître tout danger.

M. Deslisle, directeur du bureau des renseignements forestiers, a déclaré que dans le seul comté de Vers-Chênes et sur une profondeur de 20 milles de chaque côté du boulevard sir Wilfrid Laurier, entre S.-Hyacinthe et Laurier-Station, dans le comté de Lotbinière, les récits feux de forêts ont dévasté environ 115 milles carrés (72,000 acres) de terrains forestiers.

Cette étendue ravagée peut se répartir comme suit:

- Région de S.-Hyacinthe: (18 m.c.), incendies principaux: ceux de S.-Amable, S.-S.-Jude — la présentation.
- Région de Drummondville: (20 m.c.), incendies principaux: ceux de S.-Edmond-S.-Eugène-S.-Guillaume, S.-Marjorie, S.-Bonaventure, S.-Lucien, S.-Perpétue.
- Région de Davelyville: (15 m.c.), incendie principal: celui de Sainte-Marie de Blainford-Gravelly-Sainte-Philippine de Lévis.
- Région s'étendant de Pleassville et Manseau à l'ouest, à Laurier et Sainte-Agathe, à l'est (50 m.c.), surfaces incendiées dans Notre-Dames-de-Lourdes, Manseau, la seigneurie Joly, Villeroi, Val-Ain, Joly, Lyster, Sainte-Anastasia, Desquet et Sainte-Agathe.
- 140 m. c. de terrains forestiers ravagés

Au point de vue de peuplements forestiers, la répartition est à peu près la suivante:

Forêt improductive, savanes dénudées ou semi-dénudées: 10 m. c. Bûches récentes et peuplements de moins de 3 ans, 45 m. c. Peuplements de 30 ans ou plus, 40 m.c.

# Une dernière réunion de ex-combattants cenentaires

### Indianapolis, 30. (B.U.P.) — Le réveil a sonné aujourd'hui pour six anciens soldats unionistes fatigués.

Les hommes, tous dépassant la centaine, ont été entourés de petits soins, après deux jours de cérémonies, de banquets et de réceptions organisés à l'occasion du dernier campement de la grande armée de la République.

Ils ont dormi jusque tard dans la matinée, pendant que dans l'hôtel qui les abrite, les employés marchaient sur la pointe des pieds et murmuraient à peine pour ne pas déranger leur sommeil. Ce soir, ils participeront à quelques séances tenues par toutes les organisations affiliées à la G.A.R. (Général Association of the Republic).

Les centénaires ont « survécu » passablement bien à l'excitation de cette dernière réunion. Plusieurs sont cependant tellement faibles et doivent se reposer si fréquemment, qu'ils ont été incapables de tenir une seule assemblée complète.

# Les records britanniques de production

### Whitehall les présentera à Washington comme preuve d'un effort raisonné.

Londres, 30. — Reuter — Le gouvernement britannique s'appuiera sur la statistique de production pour soutenir, à la conférence économique et monétaire de Washington, que ses difficultés dépendent exclusivement du changement de la livre sterling, non de défauts de l'économie intérieure.

Après Whitehall, l'indice de la production britannique pour mai a atteint 133. C'est un record. L'indice est établi en fixant la moyenne de 1946 à 100. La production industrielle de l'année est toujours restée supérieure de 6 p. cent à celle de l'an dernier. Depuis un an la productivité a augmenté de 4.5 p. cent.

Le gouvernement souligne que pendant le premier semestre de 1949, emploi, production, capacité de production, exportations, placements de capitaux ont atteint un niveau très élevé.

Voici record des exportations

Quelques chiffres. Le dernier trimestre de 1948 avait vu les exportations battre tous les records; les exportations mensuelles du premier semestre de cette année ont dépassé la moyenne du second trimestre. Le chiffre atteint en juin a été le plus élevé depuis janvier. Les exportateurs de machines ont atteint le but fixé pour l'année dès le premier trimestre, ceux de véhicules dès le premier semestre.

Au premier trimestre de 1947, les exportations étaient à 102, relativement à 1938; elles sont montées à cette année.

# Les Canadiens au congrès des ingénieurs-chimistes

### Des savants du Canada et des Etats-Unis, tous profondément versés dans l'étude des sujets complexes de la chimie, seront au nombre de cent cinquante au grand congrès de trois jours de l'American Institute of Chemical Engineers qui aura lieu à l'hôtel Mont-Royal, dès le 8 septembre.

L'Institut, qui est le plus important groupement d'ingénieurs chimistes au monde, a tenu son dernier congrès au Canada il y a 12 ans, alors que seuls les noms de quelques Canadiens figuraient au programme. L'indice du progrès industriel du pays, 48.31, conférences du prochain congrès de nos compatriotes.

Au nombre des conférenciers canadiens, on relève les noms de MM. F. S. McCarthy et de Dr P. Ferencik. Les autres délégués sont: M. Bishop, V. D. Harwood et C. B. Purves, de l'Institut de la pâte de bois et du papier de l'université McGill; W. S. Peterson et P. E. Gishler, du Conseil national de recherches et M. L. Haider.

Le comité de ce congrès à Montréal se compose de MM. J. R. McHaffie, président; J. R. Donald, vice-président; W. E. Patterson, trésorier; M. F. Flynn, trésorier adjoint, et H. L. R. Streight, secrétaire.



GUSTAVE-MAGELLA DUFOUR, 28 ans, décédé le 4 juin dernier, des suites de la poliomyélite qui le tenait paralysé depuis l'âge de 8 ans, n'a pas eu le temps de voir se réaliser le rêve de sa vie: la publication d'une de ses oeuvres: nouvelles, poèmes ou chansons, qu'il avait écrits en anglais depuis des années. Mais quelques semaines après sa mort, ses parents, M. et Mme Jules Dufour, 6044 avenue Bannatyne, Verdun, recevaient, adressés à Gustave, l'Anthologie des "Important American Poets and Songwriters of 1949" qui publie chaque année un choix d'oeuvres d'auteurs américains inconnus mais susceptibles de devenir célèbres et qui comprennent deux poèmes de leur fils décédé.

# Un vêtement couvre-tout à l'épreuve des flammes

New-York, 30. (B.U.P.) — L'aviation militaire des Etats-Unis a présenté, aujourd'hui, à la réunion annuelle de l'Association de la médecine aéronautique, un vêtement couvre-tout qui permettra le sauvetage des personnes emprisonnées dans tout immeuble ou véhicule en flammes, y compris un avion écrasé au sol. On admet que le vêtement n'a pas encore été soumis à un essai pratique, mais ceci doit être fait d'une façon définitive à l'automne.

Les tissus synthétiques employés dans sa confection ont résisté à des essais accomplis sous une chaleur de 2,000 degrés.

L'individu qui portera le couvre-tout aura l'apparence d'un « bonhomme de neige ambulant ». Il sera protégé par 19 enveloppes superposées faites de matériaux divers parmi lesquels dominent les tissus tirés de la fibre de verre et d'aluminium. L'intérieur est doublé de coton et de nylon. Une seule petite fenêtre est percée dans le haut de ce scaphandre électronique, parce que le corps humain tel que constitué ne fonctionne pas assez rapidement pour accéder son rythme propre aux vitesses qu'on peut prévoir.

Le docteur Paul A. Campbell a dit à la réunion annuelle de l'association aéronautique, que les limites physiologiques et psychologiques de tel obstacle disparaîtront si l'homme consentait à modifier son attitude quant au contrôle de l'appareil. Selon le conférencier, il a été démontré qu'une vitesse de 7 milles à l'heure au centre de gravité terrestre. Cependant, le temps pris par la réaction de l'homme pour l'opération du plus simple réflexe est d'environ deux dixièmes de seconde, et il faut beaucoup plus de temps pour certains genres d'activité plus complexes.

Aussi, les esprits même les plus vifs au monde ne seraient pas assez rapides pour poser en temps voulu les gestes nécessaires, dans le domaine des expéditions aériennes à grande vitesse. Il faudrait des cerveaux mécaniques pour ce faire.

Un réservoir construit à même le costume contient une provision d'oxygène suffisante pour assurer la respiration normale pendant trois minutes.

# Des cerveaux électroniques nécessaires?

New-York, 30. (B.U.P.) — Un médecin de Chicago a déclaré, aujourd'hui, que le pilote de l'avenir devra posséder un cerveau mécanique ou électronique, parce que le corps humain tel que constitué ne fonctionne pas assez rapidement pour accéder son rythme propre aux vitesses qu'on peut prévoir.

Le docteur Paul A. Campbell a dit à la réunion annuelle de l'association aéronautique, que les limites physiologiques et psychologiques de tel obstacle disparaîtront si l'homme consentait à modifier son attitude quant au contrôle de l'appareil. Selon le conférencier, il a été démontré qu'une vitesse de 7 milles à l'heure au centre de gravité terrestre. Cependant, le temps pris par la réaction de l'homme pour l'opération du plus simple réflexe est d'environ deux dixièmes de seconde, et il faut beaucoup plus de temps pour certains genres d'activité plus complexes.

Aussi, les esprits même les plus vifs au monde ne seraient pas assez rapides pour poser en temps voulu les gestes nécessaires, dans le domaine des expéditions aériennes à grande vitesse. Il faudrait des cerveaux mécaniques pour ce faire.

# Un ouvrier blessé dans un éboulement

Kenogami, 30. (P.C.) — Alors que deux ouvriers de ce village de la région du lac Saint-Jean travaillaient à une tranchée au cours du week-end, il s'est produit un éboulement. M. Raymond Jomphe souffre d'une blessure à l'épine dorsale. Son compagnon, M. Armand Crevier, s'en est tiré indemne.

# Un repos pour nos sapeurs!

### Partout, depuis hier, on cesse de combattre les feux de forêt.

Les averse des deux derniers jours ont énormément contribué à éteindre les incendies. Les sapeurs ont pu se reposer un peu. Hier soir, on n'apercevait plus aucune flamme.

« Les sapeurs ont pu se reposer un peu. Hier soir, on n'apercevait plus aucune flamme.

« Les sapeurs ont pu se reposer un peu. Hier soir, on n'apercevait plus aucune flamme.

« Les sapeurs ont pu se reposer un peu. Hier soir, on n'apercevait plus aucune flamme.

# Un repos pour nos sapeurs!

### Partout, depuis hier, on cesse de combattre les feux de forêt.

Les averse des deux derniers jours ont énormément contribué à éteindre les incendies. Les sapeurs ont pu se reposer un peu. Hier soir, on n'apercevait plus aucune flamme.

« Les sapeurs ont pu se reposer un peu. Hier soir, on n'apercevait plus aucune flamme.

« Les sapeurs ont pu se reposer un peu. Hier soir, on n'apercevait plus aucune flamme.

« Les sapeurs ont pu se reposer un peu. Hier soir, on n'apercevait plus aucune flamme.

# Le charbon

Fin juillet, le charbon extrait atteignait 116,000,000 tonnes, contre 113,000,000 les sept premiers mois de 1948.

L'extraction dépasse légèrement 3 tonnes par poste; jamais elle n'a été si élevée, depuis la guerre. En outre les houillers britanniques sont les premiers à avoir rétabli le taux d'extraction de 1939.

# Les textiles

La production de filés de coton, de rayonne et de peignes de laine est supérieure à celle de l'an dernier. Pour les 28 premières semaines de l'année, la production de filés de coton a augmenté de 4 p. cent; pour les 28 premières semaines de l'année, la production de peignes a augmenté de 16 p. cent; celle de peignes de laine, de 6 p. cent.

La moyenne hebdomadaire de la fabrication d'autos privées a été de 1,600 pendant le premier semestre, comparée à 6,500 l'an dernier. La fabrication de véhicules commerciaux atteint la moyenne hebdomadaire de 4,000, comparée à 3,150 l'an dernier.

# Pour les indigènes

—On vient d'ouvrir un poste pour un service d'amélioration de la situation des aborigènes sur la rivière Lachlan, à 350 milles de la ville de Sydney, Australie.

# De nouveaux ambassadeurs

Paris. — S.I.F. — Le gouvernement français a décidé d'élever à la dignité d'ambassadeur de France MM. Blondel, ambassadeur à Oslo; Payard, ambassadeur à Belgrade, et Tarbé de Saint-Hardouin, conseiller politique du commandant en chef français en Allemagne.

M. René Pettibon, préfet de Constantine, est nommé administrateur des colonies et désigné comme inspecteur général aux affaires administratives par intérim.

# La menace grandit autour de Canton

Canton, 30. — P.A. — Canton est, aujourd'hui, de plus en plus menacé par les armées rouges.

Jueheng, ville sise 170 milles au nord de Canton, est tombée aux mains des communistes. Ces derniers ont immédiatement engagé une poussée vers l'ouest, dans le but de couper le chemin de fer reliant Canton à Hankow et les lignes de ravitaillement nationalistes.

Le ministère de la défense annonce que les communistes s'avancent vers Lungchun, ville située à l'intérieur de la province de Kouang-tong. Lungchun est à 145 milles au nord-est de Canton et à 115 milles de Hong-Kong.

La perte de Jueheng, dans la province de Hou-nan, cause des inquiétudes dans la capitale provisoire nationaliste. Les troupes du gouvernement ont immédiatement dépêché des renforts sur la frontière séparant les provinces de Kouang-long et du Hou-nan, dans le but de tenir Kung-kou. Le porte d'armes de Tien-pan par le nord. Les chefs nationalistes se préparent à défendre Kouang-tong. Chiang Kai-shek reste toutefois à Tchoung-king, où il s'efforce de réconcilier certains chefs dissidents.

# MÈRES! CES 10 CARACTÉRISTIQUES SONT DE RIGUEUR en achetant des chaussures d'enfants \*

1	CUIR HYDROFUGE	Afin de ne pas mouiller les pieds des enfants
2	FORME COMBINAISON	Pour le confort des talons
3	POINTES EMPÊCHÉES QUI N'ÉRAFLENT PAS	Pour que les bouts résistent à l'usage
4	VÉRITABLE TRÉPONTE GOODYEAR	Le meilleur treponte connu
5	TALON DE CAOUTCHOU ANTI-STRIE	Pour éviter de glisser
6	SEMELLE EN CUIR NO. 1	Neutre ou Pansolène, au choix
7	SEMELLE FAUSSE EN CUIR VELOUTÉ	La transpiration ne le fendillera pas
8	TALON ORTHOPÉDIQUE	Pour supporter les pieds sensibles
9	SEMELLE SANS CLOU	Pied à toutes les variations du pied
10	DANS TOUTES LES LARGEURS	

\* seul Merry-go-Round les a TOUTES!

Depuis plus d'un quart de siècle, le nom de Delli Colli est lié étroitement aux chaussures de la plus haute qualité pour enfants et jeunes filles. Vous pourrez identifier les chaussures Delli Colli d'après les marques de fabriques suivantes:

MERRY-GO-ROUND • DELICO • BOLO

**DELLI COLLI**

Shoe Manufacturing Company Ltd., Montreal 4, P.Q.

# Voyage d'études de M. P. Gendron

Chargé de recherches par la Commission d'énergie atomique des E.-U.

Le lieutenant-commandant Pierre-Gendron, officier commandant de la division universitaire d'entraînement naval de l'université de Montréal, vient de partir pour les Etats-Unis. Il fera un séjour d'un an à l'université Columbia, où il



entreprendra des recherches pour la Commission de l'énergie atomique des Etats-Unis, sous la direction du professeur Victor-K. La Mer.

En juin dernier, M. Gendron soutenait brillamment à l'université de Montréal une thèse de doctorat en chimie-physique sur un sujet en relation avec le caoutchouc synthétique: "Le fractionnement chromatographique des polymères".

M. Gendron demeure chargé de cours à l'Institut de chimie de la faculté des sciences de l'université de Montréal. Il est en congé d'études pour l'année académique 1948-49.

## Canada Steamship Lines

### Réservez vos places MAINTENANT pour cette CROISIÈRE C. S. L.

**CROISIÈRE AUX GRANDS LACS**  
Un des beaux voyages à faire en bateau: vous naviguez d'abord à travers les pittoresques Mille-Iles, puis vous faites une croisière de 5 jours sur les immenses lacs Huron et Supérieur à bord du vapeur de luxe S.S. NORONIC. Aller et retour de Montréal, \$133.05

**CROISIÈRE "RICHELIEU" — 6 JOURS**  
Naviguez le long des rives pittoresques du majestueux Saint-Laurent, puis pénétrez dans le profond Saguenay où folâchez escarpés. Arrêts facultatifs à Québec, La Malbaie, Tadoussac et Chicoutimi. Aller et retour, \$86.50

**CROISIÈRE AU SAGUENAY — 3 JOURS**  
Tout l'agrement de la croisière "Richelieu" condensé en trois journées merveilleuses. De Montréal à Bagotville, avec arrêts facultatifs afin de vous permettre de voir les plus beaux sites. Aller et retour, \$47.40

**MONTREAL - MILLE-ILES - TORONTO**  
La façon la plus reposante de se rendre à Toronto. Vous admirez les splendides panoramas des Mille-Iles, vous rencontrez d'agréables compagnons — tout en profitant d'un confort parfait. Aller et retour, \$38.05

**MONTREAL - QUEBEC**  
Que vous voyagez par affaires ou par agrément, prenez le bateau si vous voulez vraiment vous reposer et jouir d'un confort parfait. Aller et retour, \$20.30

**CROISIÈRE DOMINICAINE**  
Un bon moyen de fuir la poussière, la chaleur et le brouhaha de la ville. Danse à bord aux accords de l'orchestre du navire. Aller et retour, y compris lunch, \$3.00. Enfants, \$1.50

**SAUTEZ LES RAPIDES**  
Plus de 7 heures à bord du S.S. RAPIDS PRINCE. De Cornwall à Montréal en passant les tumultueux rapides du Saint-Laurent. Aller et retour, y compris le voyage à Cornwall par train. \$4.85  
Autos transportées moyennant un léger supplément.

Pour tous renseignements, prix et locations, consultez votre agence locale de voyages ou adressez-vous à

**CANADA STEAMSHIP LINES**  
715, Place Victoria, Hôtel Mont-Royal, Hôtel Laurentien, tél.: LA. 0231, tél.: HA. 6363, tél.: MA. 9176

# Toni vous donne l'ondulation la plus naturelle!

SEULE LA PERMANENTE TONI! DONNE CETTE GARANTIE  
Toni vous garantit la permanente la plus naturelle que vous ayez jamais eue, sinon votre argent vous sera remis!

**LAQUELLE DES DEUX JUMELLES A UNE PERMANENTE TONI? Laquelle a une permanente de \$15 donnée chez le coiffeur? Voyez la réponse ci-dessous!**

**Exigez Toni pour profiter de tous ces avantages**

1. Les ondulations TONI durent longtemps! Vos ondulations Toni, si souples et naturelles, ne disparaissent pas après chaque shampooing... Toni donne une ondulation permanente... Toni vous garantit que votre permanente vous durera aussi longtemps que la permanente la plus coûteuse que vous ayez jamais eue.
2. TONI prend plus rapidement! TONI est deux fois plus rapide que les anciennes sortes de permanentes à domicile. La permanente à domicile la plus facile à se donner. Vous pouvez varier à des milliers de tons différents, sans avoir à vous rendre chez le coiffeur. Toni vous assurez aussi bien que vous le souhaitez.
3. La permanente TONI est si simple! Extrêmement simple! Si vous savez vous mettre des bigoudins, vous saurez facilement vous donner une Toni. C'est si simple que déjà des millions de femmes ont obtenu des résultats merveilleux avec la permanente chez soi Toni. Vous réussirez aussi bien qu'elles.
4. Les ondulations TONI sont plus naturelles! La lotion-crème à friction TONI n'est pas une forte solution employée dans les salons de coiffure. C'est une lotion-crème très douce, pour les permanentes à domicile, et qui parera vos cheveux d'ondulations souples et de boucles naturelles. Toni garantit une ondulation plus naturelle que toute autre permanente.
5. TONI est meilleure pour vos cheveux! Toni est en tête des recherches de la science capillaire... Il a été prouvé que les cheveux sont plus sains après une permanente Toni qu'après n'importe quelle autre permanente... Des millions de femmes ont consacré son immense popularité — les nécessaires de rechange Toni se vendent en plus grande quantité.
6. TONI est commode! Vous pouvez vous donner votre permanente Toni chez vous, dans le confort de votre foyer, à l'écart et sans déranger personne. C'est si simple que vous pouvez même vous donner votre permanente Toni pendant que votre bébé dort.
7. Le mode d'emploi de TONI a été ÉPROUVÉ À DOMICILE! Plus de 10 millions de femmes ont obtenu des résultats merveilleux et ont été si satisfaites qu'elles ont écrit des lettres de remerciement à Toni. C'est si simple que vous pouvez même vous donner votre permanente Toni pendant que votre bébé dort.
8. TONI est plus économique! Economiser jusqu'à \$12.50 sur votre prochaine permanente. Le nécessaire Toni avec bigoudins rotatifs coûte \$2.50. Pour votre seconde permanente Toni, le nécessaire de rechange coûte \$1.25... et vous ne pouvez pas acheter une meilleure permanente à n'importe quel prix.

Nécessaire complet Toni avec bigoudins en plastique \$250 \*Nécessaire de rechange Toni \$125

♦Françoise et Bernadette Hanson, deux charmantes sœurs, habitent New York. Françoise, la plus jeune, a une permanente Toni. Elle déclare: "Je me suis achetée une Toni, dès le premier jour, me donne des ondulations souples et naturelles. Ma permanente Toni me donne donc entière satisfaction!"

♦Vous obtiendrez pleine satisfaction en échangeant le nécessaire de rechange Toni, pour saloir avec vos bigoudins en plastique.

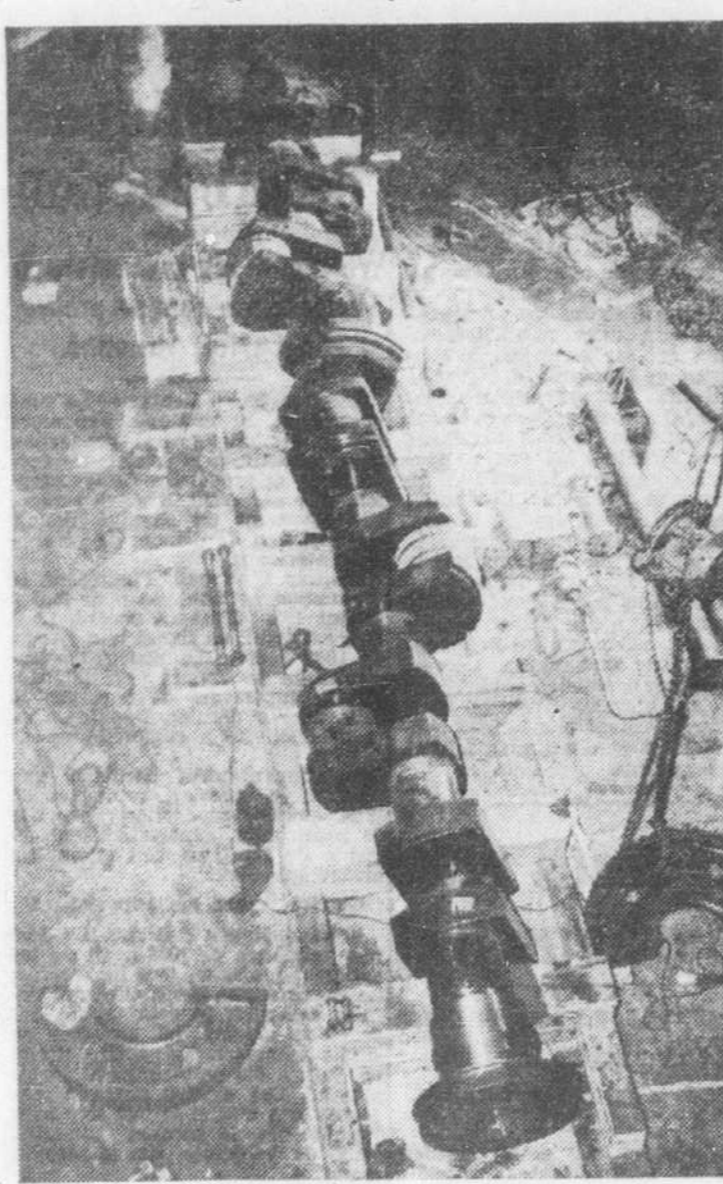
Déjà plus d'un million de Canadiennes emploient Toni — la permanente chez soi — parce qu'aucune autre ondulation, à quelque prix que ce soit, n'est plus jolie ni plus durable.

**Du Barry**  
POUDRE POUR LE VISAGE  
Légère comme une caresse, douce comme un reflet de lune... la poudre Du Barry convient à toutes les peaux, à tous les tons de peau. Et de plus, la poudre Du Barry pour le visage est soigneusement préparée de façon à être entièrement exempte d'éléments auxquels certaines peaux sont allergiques.  
\$1.00 et \$2.00  
Richard Hudnut TORONTO NEW YORK

**Mgr Sheen rentre d'Europe**

New-York, 30. (A.F.P.) — Mgr Fulton J. Sheen, professeur de philosophie à l'université catholique de Washington, est arrivé hier, à New-York par avion, venant de Londres, après avoir visité le Portugal, l'Espagne, la France, l'Angleterre, l'Irlande, la Belgique et Rome, où le pape lui a accordé une audience.  
Mgr Sheen a déclaré qu'il avait trouvé la situation grandement améliorée économiquement et socialement en France surtout. Il a ajouté qu'il avait pu constater un recul du communisme en France, en Italie et en Belgique.

**Pièce de remplacement pour le "Beaverbrae"**



Cette curieuse pièce de métal, reposant dans la cale du "Beaverbrae", du Pacifique Canadien, est un arbre-vilebrequin, pesant 13 tonnes et demie, que l'on est en train d'installer sur le navire en la cale sèche des chantiers Vickers, de Montréal. Lors des réparations que l'on avait fait subir à l'ancien cargo allemand, aux chantiers de Sorel, on s'était rendu compte que la pièce avait besoin d'être changée, mais la fabrication a nécessité un certain temps et le bateau a été mis en service en attendant que l'arbre soit construit à Erie, Pennsylvanie. La mise en place de cette pièce nécessitera le déplacement de près de 200 tonnes de machinerie du "Beaverbrae". On a aussi été forcé de percer la paroi d'acier séparant la cale de la chambre des machines. (photo Pacifique Canadien)

**Echange de professeurs et d'étudiants facilité**

Londres, 30. — (P.C.) — Le conseil britannique a voté certains crédits dans le but de faciliter l'échange de professeurs et d'étudiants d'universités entre le Royaume-Uni et les autres pays du Commonwealth.  
Des bourses sont accordées aux professeurs d'universités en congé d'étude; aux employés des instituts de recherches engagés dans des études complémentaires; aux étudiants et aux savants invités à faire de brefs séjours dans d'autres universités.  
Trois étudiants du Royaume-Uni visiteront le Canada au cours de la présente année.  
M. J. D. Mackie, professeur d'histoire et de littérature écossaises à l'Université Glasgow, visitera les universités Queen's, McGill et celle du Manitoba. Le professeur W. G. S. Adams visitera les universités de

Toronto, du Nouveau-Brunswick, Queen's, Dalhousie, McGill et Saint-François-Xavier, tandis que M. L. A. Wainwright, professeur d'alle-

**LE NOUVEAU Plus doux TISSU Interlake**  
3 ROULEAUX POUR 32¢  
PURE and SOFT

**LABELLE... ET SEULEMENT LABELLE**  
L'ECLAT... LE CHIC... DES MANTEAUX LABELLE DEMEURENT 'INIMITABLES'... TOUTE IMITATION EST IMPARFAITE... SEUL LABELLE PEUT FAIRE DES MANTEAUX DOTES DE L'ECLAT... DU CHIC... LABELLE

**VENTE extra-spéciale APRES LA VENTE ANNUELLE**

**MOUTON \$129**  
C'est de mouton traité spécialement pour le moment. Qualité supérieure. Qualité Labelle. Qualité extra-soft.

Choisissez votre probabilité manteau dans l'un de ces groupes à prix de vente Labelle —

- Seal français (lapin)
- Chat sauvage
- Lapin brun
- Pichaniki
- Mouton traité
- Broadtail gris

**\$189**  
Rat musqué (dos)  
Chat sauvage (surchoix)  
Mouton de Perse  
Patte de mouton  
Caracul russe 3/4

**\$295**  
Rat musqué (supérieur) \$ 395  
Mouton de Perse \$ 450  
Seal Hudson (rat m.) \$ 550  
Castor canadien \$ 1350

**LABELLE FOURRURE**  
Plan BUDGETAIRE  
6570, rue SAINT-HUBERT  
1019 est, rue STE-CATHERINE  
FAITES METTRE DE CÔTÉ VOTRE MANTEAU MAINTENANT ET ÉPARGNEZ!

**Beauchamp aurait menacé son père**

Un homme de 44 ans a été accusé d'avoir menacé de tuer son père, âgé de 88 ans, hier, devant le juge de paix de la Cour de Montréal, sans cautionnement d'aucun genre, qui aura lieu mercredi, après que l'avocat du père eut affirmé au tribunal que la vie de ce dernier était en danger.

L'accusé était Georges Beauchamp, de S.-Martin, qui, d'après l'avocat de la poursuite, aurait menacé son père, M. Dozité Beauchamp, parce que ce dernier refusait de lui donner de l'argent.

**2 blessés dans un incendie à Ottawa**

Ottawa, 30. — P.C. — Un pompier et une femme ont été blessés et 16 personnes ont été jetées sur le pavé, de bonne heure, hier, au cours d'un incendie survenu dans un atelier de réparation de voitures, situé à 52, rue Merton.

Le pompier Clyde McFadden a été légèrement blessé, lorsqu'il est tombé en bas d'une échelle en combattant l'incendie.  
Mme Joseph Seguin a été brûlée à la tête et au dos en se jetant dans le feu pour se frayer un chemin jusqu'à l'extérieur.  
Les flammes se sont propagées avec une telle rapidité qu'aucun des

**La Démangeaison Cesse et Vous ne Vous Grattez Plus**

La nouvelle façon de soulager à l'instant la démangeaison causée par l'herbe à puce, le sumac et autres plantes vénéneuses, ainsi que les piqûres d'insectes, c'est par l'usage de la crème CALAMATUM. Le grattage ne fait qu'aggraver l'irritation et invite à l'infection. CALAMATUM est une crème contenant les mêmes ingrédients qu'une lotion à la calamine. A l'encontre d'un liquide, elle sèche instantanément, ne s'enlève ni ne tache. Une mince couche de cette crème, couleur chair, et non grasseuse, rafraîchit la peau et hâte la guérison. Aucun pansage requis.  
Demandez CALAMATUM en tube pratique de 2 onces à votre pharmacien. Appliquez 3 ou 4 fois par jour.

**Un moment prisonnier**

—Tout récemment, les membres de la Chambre de commerce d'Edmonton ont visité la prison du Fort-Saskatchewan. Accidentellement, le président, on ne sait comment, s'est trouvé enfermé, sous clef, dans une des cellules.

16 occupants de la maison n'ont pu sauver le moindre article personnel. La plupart d'entre eux doivent la vie à M. Séguin, qui alerta promptement les familles. Lorsque la firme pénétra dans sa chambre, cinq minutes plus tard toute la maison était en feu.

**IL DOIT Y AVOIR DE BONNES "RAISONS POUR LESQUELLES" JAVEX EST EMPLOYÉ PAR PLUS DE CANADIENNES**

**JAVEX EST**  
EAU DE JAVEL CONCENTRÉE

**JAVEX FAIT DISPARAITRE LA SALETÉ ET LES TACHES REBELLES**

EN BOUTEILLES DE 16 ET DE 32 ONCES

**Javex Liquide ensoleillé**

**GROSSESSE URINES-SANG**

DIAGNOSTIC DE LA GROSSESSE  
Pour un diagnostic précoce d'une grossesse normale, il suffira de nous fournir un spécimen de vos URINES DU MATIN. A Messieurs les médecins qui désirent préciser un diagnostic de grossesse ECTOPIQUE, nous fournirons un rapport en 4 à 12 heures.

**SANG (PRÉLEVEMENT À DOMICILE - TARIF SUIVANT LE CAS)**  
Sur ordonnance, une technicienne garde-malade se présentera à votre résidence pour le prélèvement du spécimen — numération globulaire, formule leucocytaire, analyse chimique du sang, RH, temps de saignement et de coagulation, sédimentation, etc. Le rapport parviendra chez votre médecin en 24 heures au moins s'il y a urgence. Nous recueillons chez vous ou au bureau de votre médecin tout échantillon prélevé par lui.

**AVIS À NOS CLIENTS**  
Tous les rapports sont confidentiels. TÉLÉPHONÉ LA VEILLE POUR QUE NOUS PASSIONS CHEZ VOUS LE LENDemain AVANT-MIDI AFIN D'AVOIR UNE URINE FRAÎCHE DU MATIN. En appelant à la Pharmacie Montclair, HA. 7251, demandez à notre opératrice le laboratoire d'analyses médicales. Une bouteille spéciale sera expédiée aux clients d'en dehors de la ville qui désirent une analyse. Toutes analyses payables d'avance.

**PHARMACIE MONTREAL**  
LA PLUS GRANDE PHARMACIE DE DETAIL AU MONDE. — AIR CLIMATISÉ POUR VOTRE CONFORT  
CHS DUQUETTE, pharmacien, propriétaire  
**JOUR ET NUIT - LIVRAISON RAPIDE - HA. 7251**

FEUILLETON DE LA "PRESSE"  
**LES DEMOISELLES DE SAN-CARLOS**  
par ALBERT-JEAN

30 août 1949. (Suite)

—C'est exact. Mais ce que vous ne saviez pas, c'est que les hommes de la Conjuración avaient pu débarquer, grâce à des complaisances, la nuit dernière, sur l'îlot. Ils nous ont emmenés, après avoir bouclé Roca et les quelques gardiens qui lui étaient demeurés fidèles. Et ce sont ces gens-là qui ont sauté à notre place.

Sagrario se tourna, alors, vers Thérèse qui s'était tenue à l'écart, jusqu'à cet instant.

—Remercie-la, Miguel. Si tu es encore vivant, c'est à elle que tu le dois.

Mlle Barton agit la main: —Ne parlons pas de cela, je vous en supplie.

—Pourquoi? Miguel doit être mis au courant de ce qui s'est passé au Palais, après son arrestation. Sagrario rapporta, alors, à son frère la conversation que Thérèse avait eue avec le Président, après la liquidation des rebelles.

—Tu étais sur la liste des condamnés à mort et, sans notre petite

—Je vais commencer, tout de suite, une série de piqûres. Mais je ne réponds de rien. Les émotions de ces jours derniers ont aggravé l'orléite dont votre mari souffre, depuis quatre ans. C'est un malade, sénora. Un grand malade, dont l'état va exiger des soins minutieux de tous les instants.

Et Dona Encarnación avait répondu, simplement: —Cela ne me changera guère. Il y a plus de trente ans que nous sommes mariés et j'ai toujours veillé sur lui, comme sur un petit enfant.

Don Tancredo s'agitait, parmi les coussins de cuir: —Va voir ce qu'ils veulent!

La grosse femme le contempla, d'un air navré: —Il ne faut plus avoir peur, mon cher! C'est fini! Pereda est mort. Tu n'as plus rien à craindre.

—Tu me disais ça, déjà, autrefois...  
—Il révécut, par la pensée, l'après-midi, au matin, si proche et déjà si lointain, où deux inspecteurs de la police fédérale étaient venus frapper de sa maison, pour le plonger dans cette fosse puante d'où l'insurrection l'avait retiré, vivant encore, par miracle.

—Le baquet... Les grillons... Le pain mou... L'eau croupie de la cruche... Les gemissements dans l'obscurité, après les interrogatoires... Madre de Jesús! Si tout cela allait recommencer!

—Va! Va voir qui est là?

La femme de chambre avait ouvert la grille du jardin. Puis, ce fut la porte de la villa qui se referma, avec un bruit sourd, et il y eut un murmure de voix, au rez-de-chaussée, dans le vestibule.

Dona Encarnación passa sa petite main grasse, aux doigts pointus, sur la joue de son vieux compagnon: —Ne t'inquiète pas, surtout! Je descends.

—Quand elle entra dans le salon après une absence de dix minutes, elle jugea lui demanda, avec anxiété: —Qu'était-ce?  
—La senorita Barton. Elle est venue reprendre sa valise.  
—Evidemment, le señor Cebernas n'a pas été très "chic" à mon égard, mais j'ai vu compris qu'il n'avait pas pu faire autrement... Si le "président" serait retombé. Entre lui et moi, il n'a pas hésité; c'est "humain".  
—Tu lui as dit que, malgré cela, ce bandit m'a soupçonné de faire de la Conjuración et qu'il m'a envoyé à la casa fuerte?  
—Oui, je le lui ai dit.  
—Et qu'est-ce qu'elle t'a répondu?  
—Elle s'est mise à rire. J'ai toujours pensé que, sans ses petits airs tranquilles, cette fille n'avait pas de cœur.

Thérèse avait décidé d'aller retrouver, elle-même, sa cabine sur le Macanilla, un cargo marte de la Columbia South America Company qui devait la conduire à la Nouvelle-Orléans d'où un paquebot devait la ramener en France; et Miguel Salaveria avait imploré la faveur d'accompagner la jeune fille jusqu'aux bureaux de la société de navigation.

—Vous avez tort de vous embarquer sur ce rafiot! avait objecté le frère de Sagrario. Je le connais. On y est très mal. Tout l'avant est réservé aux marchandises et il tangue terriblement. Les jours de gros temps.

Mais Mlle Barton avait secoué la tête: —Si je ne pars pas sur le Mac-

—Il me faudra attendre encore quelques jours, avant de pouvoir m'embarquer pour la France.  
—Et vous donc si pressée de quitter Ironto?  
—Je n'aurais pas voulu pour rejoindre mon frère. Et je repars, sans même avoir la consolation de le savoir veillé.  
—Je n'aurais pas osé vous repaquer, le premier, de votre frère. Mais, puisque vous ne craignez pas d'abandonner ce sujet devant moi, laissez-moi vous rassurer. Quel qu'en pensent certains, il y a une justice. L'homme qui a tué Felipe a été châtié, comme il le méritait.  
Thérèse tressaillit: —Vous le connaissez donc? Qui était-ce?  
—Un étranger que votre frère avait en l'imprudence d'engager à l'estancia.  
—Et comment savez-vous que cet homme a expié?  
—Il est mort, dans mes bras, à la casa fuerte, et son corps a été jeté aux requins.  
—Vous voyez bien que je n'ai plus aucune raison de rester à San-Carlos? dit, doucement, Thérèse.

Tous deux étaient assis, maintenant, dans un de ces cabarets volés qui gardent une fraîcheur d'alcázar, aux pires heures de la canicule. Des ouvriers du port, des péons vêtus de cotons blancs, un soldat de l'armée provinciale, venant des territoires de l'Ouest, pour la Révolution, buvaient, gravement, lachica, assis à de petites tables. Et un guitariste aveugle pinçait les cordes de son instrument, sur une estrade, au fond de la salle obscure.

A deux reprises, le musicien, qu'un nino sournois conduisait par la manche, était venu proposer à la senorita de lui dédier une de

ses chansons, mais Miguel Salaveria avait chassé l'importun.  
—Passif, l'aveugle avait regagné sa place et le fils de Dona Catalina avait imploré, une fois de plus, à mi-voix: —Ne partez pas, je vous en supplie? Je sais que je suis le dernier qualifié pour vous demander de rester, encore quelques jours, à Ironto. Mais je me permets, pourtant, d'insister, parce que, si vous vous embarquez, demain, je serai le plus malheureux des hommes.  
—La dame en rose vous consolait-elle, Thérèse?  
—Quelle dame en rose?  
—Celle jolie femme brune qui était venue demander de vos nouvelles à votre mère, quelques instants après l'explosion de la citadelle.  
—Le fils de Dona Catalina serra les poings: —Comment? Dita s'est permis...? —Ne soyez pas fâché contre elle! conseilla la voyageuse. Elle paraît vous être si attachée...  
—Je ne lui demande rien! Elle n'a qu'à me laisser tranquille... Depuis que je vous ai vu, aucune autre femme ne compte plus pour moi.  
—Mais Thérèse secoua la tête: —Je crois que vous exagérez un peu! Il y a un mois, vous ne me connaissiez même pas.  
—Cela ne prouve rien. Chez nous, les sentiments poussent et évoluent avec la même rapidité que les plantes. Tenez, je vais vous en donner un exemple: quand les Indiens Bambas font un prisonnier, ils l'attachent au tronc d'un maguay en fleurs et inclinent un des rameaux au contact de sa poitrine. Lorsqu'il revient, le lendemain, le rameau a continué de croître et la tige aiguë de la fleur a transpercé le cœur du prisonnier.  
—Vous voyez bien qu'il nous serait impossible de nous entendre? observa Thérèse... En France, per-

—C'est souvent dans une chanson que l'on trouve la sagesse!  
—Mais non, réfléchissez, par pitié? Je vous aime. C'est à vous que je pensais dans ma cellule. A vous seule. Je me disais: "Si, par miracle, j'échappe à la mort, je retrouverai Thérèse... Je lui consacrerai tout le reste de mon existence. Ma mère lui ouvrira les bras. Elle aura de nouveau, une famille, une maison... Et mon amour pour elle... Mon amour qui ne finira qu'avec moi."  
Thérèse s'était détournée à demi et sa petite main tapotait l'horloge de la compagnie de navigation, posée sur le guéridon de paille.  
—Et vous repoussez ce bonheur-là, parce que vous vous êtes laissée impressionner par une chanson imbécile, une chanson de village que personne, ailleurs, ne connaît?  
—Cela reste à prouver? dit Thérèse.  
—Elle avait fait un signe au nino qui escortait le musicien et l'enfant avait tiré l'aveugle en direction de l'étranger qui demandait: —Connaissez-vous une complainte qui commence ainsi: "Celui qui boit l'eau dans une calebasse... et voulez-vous me la chanter?"  
—Mais l'aveugle secoua la tête: —Pardonnez-moi, senorita? Je vous jure, sur ma guitare, vingt autres chansons, très belles et très célèbres... Mais pas celle-là... Je ne la connais pas!  
—En bien, que vous disais-je? triompha Miguel.  
—Et le musicien ne put jamais comprendre par quelle fantaisie, avant de repartir, bras dessus, bras dessous, vers la ville, ce jeune homme et cette jeune fille avaient gâché sa soirée plus généreusement que s'il avait chanté pour eux, jusqu'à la nuit, toutes les rengaines de son répertoire.

Amélioration de routes — Des équipes travaillent activement à améliorer les divers chemins et routes du parc national de Riding-Mountain, au Manitoba.

Crème Orientale GOURAUD La crème à appliquer avant le bain. Ne s'enlève ni ne se rince. Un seul usage convaincra. Réchel, Sun-Tan

Nous tuons PUNAISES COQUELLES, MOUCHES, RATS, SOURIS, ETC. LE NOUVEAU MEURTRIER Laboratoire 1081 Blvd St-Laurent PL.814

DENTISTES Les Drs CHALIFOUX, D.D.S. Samedi: 9 a.m. à 6 p.m. Bureau: 9 a.m. à 9 p.m. 709 VINEY (coin St-Jacques) édifice: Banque d'épargne, Wilbank 8256

MAL EN TRAIN? AU COUCHER-prenez KOLAX 30 capsules 75¢ CONTRE LA CONSTIPATION LE MATIN-EFFET CERTAIN

Pour la rentrée des classes SACS D'ECOLE CUIR SOLIDE EXPERTS en REPARATION \* SACOCCHES \* RAINETTES \* ZIPPERS \* VALISES \* SOULIERS \* COUPE-VENT \* TEINTURE DE TOUTES COULEURS LE PLUS GRAND CHOIX DE services de toilette—messieurs—dames \* SACOCCHES \* PORTE-MONNAIE \* VALISES \* SERVIETTES Geo. MERCIER "LA PLUS GRANDE CORDONNERIE DU NORD" 6845 ST-HUBERT (Près St-Zotique) DO. 0975

Employez plus de lait-l'aliment économique! Le lait fournira presque 1/3 de votre alimentation quotidienne pour 1/5 du total des dépenses pour la nourriture! Maintenant plus que jamais—sou pour sou, l'aliment le plus avantageux est le LAIT! APPELÉZ VOTRE VENDEUR J.J. Foubert OU TÉLÉPHONEZ À FR-3121

N'obère pas le budget Elle coûte si peu LA PARISIENNE EAU DE JAVELLE ON PEUT S'EN SERVIR EN ABONDANCE POUR LE NETTOYAGE LA PARISIENNE EAU DE JAVELLE

Si précieuse est votre chevelure que vous ne devez la confier qu'à un coiffeur ayant sa CARTE DE COMPETENCE! Chez Palmer's tous les coiffeurs possèdent leur carte bien en vue, voilà un gage de satisfaction! NOTRE COUPE "GAMINE" Une coupe exclusive à Palmer's qui vous confère ce charme typique des coiffures d'été, depuis \$1. PERMANENTE A L'HUILE avec notre ondulation "gamine" \$7.50 ELECTROLYSE: Poils superflus enlevés pour toujours par la fameuse méthode KREE Satisfaction garantie Salons entièrement climatisés pour votre confort Palmer's SALON LTD. 1200 Ouest, Ste-Catherine MA. 9363 Ouvert toute la semaine de 9 hres à 6 hres

Veto de Peron qui atteint sa femme Buenos-Aires, 30 (Reuter) — Le président Juan Peron a approuvé son veto à un bill récemment voté par le Congrès, pour autoriser un octroi de 70 millions de pesos à l'organisation de l'Aide sociale dirigée par sa femme Eva, une ancienne actrice de cinéma. Ce bill peut encore devenir loi, si la Chambre des députés passe outre au veto avec une majorité des deux tiers, mais le parti du président détient une majorité des deux tiers à la Chambre.

L'Albanie s'en prend de nouveau à Athènes Tirana, 30. (AFP) — L'agence A.T.A. annonce que le gouvernement albanais a adressé au secrétaire général de l'ONU une nouvelle note de protestation à la suite des incidents de frontière qui se sont produits les 25, 27 et 28 août. Dans sa note, le gouvernement albanais, après avoir rappelé qu'il a déjà protesté à plusieurs reprises contre les provocations répétées du gouvernement d'Athènes et que les agressions grecques se sont poursuivies contre l'intégrité de l'Albanie, déclare: "Le gouvernement albanais attire l'attention du secrétariat de l'ONU sur le fait que de tels actes constituent une grave menace pour la paix et une violation flagrante des principes de la charte de l'ONU, et qu'ils peuvent entraîner des conséquences graves dans la responsabilité desquelles le gouvernement d'Athènes se verrait directement impliqué."

LE COURRIER DE COLETTE

Ne serait-ce pas une terrible imprudence pour une fille de vingt ans, d'épouser, afin de se caser, un garçon qui lui "tombe sur les nerfs"? D.—Je suis recherchée par un jeune homme qui possède, j'en suis convaincue, toutes les qualités qu'il faut pour rendre une femme heureuse. Il y a près de deux ans que je suis avec lui et j'ai vécu avec lui ce que je n'ai jamais vécu avec un autre. Je ne me comprends pas quand il est absent, je me rendrais compte de sa valeur si je n'étais pas avec lui; peut-être parce qu'il me comble de cadeaux. Je ne sais au juste que décider et cette incertitude me rend nerveuse au possible. Croirez-vous qu'il y a des personnes qui sont incapables d'aimer d'amour? Puisse toutes les femmes désirer être aimées, pour quoi faut-il qu'elles se résignent au mariage sans amour? Je ne suis pas pressée, car je suis très bien chez moi, mais mes parents disparaîtront un jour et c'est pourquoi il faut bien que je pense à me caser. Je ne sais vraiment que décider. Et mon ami ne me donne pas grand temps pour répondre; il voudrait que nous nous fiancions dans quelques semaines. Donnez-moi un conseil s'il vous plaît? UN COEUR FERME

R.—Ce n'est pas à vingt-et-un ans que l'on peut juger si l'on est de la catégorie des personnes qui sont incapables d'un grand amour. Il est possible que vous n'avez pas rencontré encore celui qui connaîtra le secret de faire battre ce "cœur fermé". Voici qui pourra peut-être vous éclairer: Si c'est la première fois que vous êtes courtois ainsi, mais si vous n'avez encore que cette unique chance d'éprouver vos sentiments, vous ferez bien de ne pas accepter la bague de fiançailles et de reprendre, en partie du moins, votre liberté. Agissez franchement envers le jeune homme dites-lui que vous n'êtes pas sûre d'être profondément amoureuse et que vous ne pouvez pas vous décider de temps à autre, mais que vous le laissez, comme vous voulez l'être vous-même, libre de fréquenter ailleurs. Vous aurez ainsi l'occasion de faire d'autres conquêtes et de juger mieux de votre attitude devant l'amour.

Beaucoup de femmes n'attendent pas pour se marier le grand amour avec une majuscule; elles tirent de la vie une somme normale de joies et de tristesses et elles ne souffrent pas trop en fin de compte de l'absence d'un sentiment qu'elles n'ont jamais connu. D'autres font de véritables mariages d'amour et ne sont pas sensiblement plus heureuses que les premières. Cela semble paradoxal et pourtant c'est la vérité. Parce que le bonheur en ménage n'est pas entièrement fonction de l'amour. Il tient à cent autres causes et, principalement à vos dispositions naturelles, à votre manière d'accepter la vie avec tout ce qu'elle apporte de meilleur et de pire.

Je ne sais si vous possédez ou si vous avez acquis l'habitude de l'inspection, autrement dit, si vous vous connaissez bien vous-même. Alors, vous saurez faire le point. Vous saurez exactement ce que vous êtes en ce jeune homme ce qui vous plaît, ou ce qui vous donne sur les nerfs; et, en vous, ce que vous pourriez supporter ou tolérer de lui. Si les divergences sont trop prononcées, s'il existe un fond d'antipathie invincible, vous devez le renvoyer à ses pensées; si le bon l'emporte sur le mauvais, l'accepter comme compagnon de route. Quoi que vous en pensiez, le mariage n'est pas une obligation absolue. Il vaut mieux n'être pas mariée que de l'être mal. Ne songez qu'à se caser à votre âge est un non sens. Quand vous aurez trente ou quarante ans, vous serez encore, si vous le voulez bien, l'occasion de vous caser, et avec beaucoup plus de sécurité qu'aujourd'hui. D'ici là, vous pouvez rencontrer l'amour et ses splendides mirages qui vous feront entrevoir le mariage comme le paradis terrestre. Vous pouvez aussi reconnaître en cet homme qui vous aime, des qualités qui vous le feront apprécier davantage. Mais je crois, de toute façon, que c'est une terrible imprudence pour une fille de vingt ans, que d'épouser, pour se caser, un garçon qui lui tombe sur les nerfs.

D.—Où pourrais-je m'adresser pour avoir la généalogie de la famille de mon père? Le nom de famille de mon père est LEBLANC—Sr. M. JULIENNE. R.—Adressez-vous à un généalogiste. Vous pouvez aussi consulter le dictionnaire Tanguay, dans une bibliothèque. D.—Que pensez-vous d'une jeune fille qui s'habitue de critiquer tout le monde? Je suis sa mère et le lui dis de caser de partir et de travailler. Elle me répond que cela n'a pas d'importance. FLEUR DE NEIGE. R.—Vous avez parfaitement raison, mais, que voulez-vous, si votre fille a mauvaise tête, il faudra qu'elle paie un jour pour ses erreurs de jugement. Elle rencontrera sans doute une fois ou deux quelqu'un qui la remplacera et elle en sera blessée. Continuez de la persuader que ce n'est pas à son honneur de procéder ainsi et qu'elle aurait tout à gagner à être plus réservée dans ses jugements sur autrui. D.—J'ai 14 ans. Devrais-je assister au mariage de mon père qui a 46 ans épouse une jeune femme de 30 ans que je connais et que je trouve gentille. Mais mes frères et moi ne sommes pas d'accord avec votre père. Pensez-vous qu'il fait bien? C. ANDRÉE. R.—Certainement, ma petite. Il faut assister au mariage de votre père et faire bonne façon à sa femme qui sans doute est bien disposée envers les enfants de son mari, puisqu'elle a accepté d'être leur seconde mère. Facilitez-lui la tâche, ne lui tenez pas rigueur du mariage de votre père. A son âge il est tout naturel qu'il recherche une compagnie et il vaut mieux pour lui, pour vous et vos frères, qu'il en soit ainsi. Reconstituer son foyer, votre père pourra sûrement vous diriger et s'occuper de votre avenir comme il l'aurait fait si votre mère avait vécu. Soyez bonne et compréhensive. Votre belle-mère est assez jeune pour vous comprendre et si vous voulez, tous, elle vous aimera sans doute.

"Squatters" menacés de poursuites légales Ottawa, 30. (B.U.P.) — Le ministre de la Défense nationale a averti hier les "squatters" des casernes de Kildare, à Ottawa, qu'il prendrait les moyens légaux jugés nécessaires pour faire évacuer les lieux par 34 familles qui les occupent actuellement. L'armée, à ce qu'on croit, aurait besoin des casernes le 1er septembre afin d'y loger le personnel de la réserve. "Aucun changement ne sera apporté à nos projets, du moins en ce qui concerne le ministère de la Défense nationale", a déclaré son porte-parole du ministère. "Si ces gens n'ont pas évacué les lieux le 1er septembre, des procédures légales seront prises contre elles en vue de les faire démanteler." "Ces personnes n'ont aucun droit de demeurer sur les lieux, a-t-il ajouté; elles ont trois ans pour se trouver d'autres logements." A ce qu'on croit comprendre, aucun "locataire" n'a payé de loyer depuis l'occupation des casernes. Il s'agit presque exclusivement de familles d'anciens combattants. Quatre des familles concernées ont déjà déménagé, cependant, et une autre est censée le faire aujourd'hui.

Des nuages de gupés — Des nuages de gupés ont attaqué les pruniers et les groseillers des régions de Suffolk et de Norfolk, en Angleterre, et les ont dépouillés de leurs fruits. 4 générations

Pour leurs conserves les ménagères avisées s'approvisionnent de Vinaigre Blanc Heinz

AZO abolit l'éternuement et le renflement attribuables à la FIEVRE DES FOINS Simple, efficace et absolument non nocif, l'onguent AZO se présente dans un tube muni d'une canule qui facilite l'application dans les narines. Avec une rapidité étonnante, il enrôle l'éternuement et les suppurations et adoucit les muqueuses irritées et enflammées. AZO se vend \$1.50. Si votre fièvre des foins se complique d'oppression, procurez-vous le traitement complet à \$3.50, comprenant l'onguent et quelques comprimés, qui contribuent à désenfermer les voies respiratoires.

IL Y A 20 ANS En image PIERRE DORION SERVICE EXCLUSIF A LA PRESSE AVEZ-VOUS VOTRE PERMIS? QUOI? VOUS POUVEZ PAS APPELER CA UN JARDIN! CERTAINS ECHEVINS RECLAMERAIENT L'ABOLITION DE LA TAXE SUR LES BOYAUX D'ARROPAGE SERVANT A L'ENTRETIEN DES JARDINS.

Entrée en religion Notre-Dame. Elle porte en religion le nom de Soeur Sainte-Thérèse de S-Joseph. La cérémonie eut lieu à Mme Ovide Lavallée, de Sorel, a fait profession le 24 du courant, chez les Dames de la Congrégation, oncle de la nouvelle religieuse.

Manoeuvres aériennes Londres, 30. —AFP—Des bombardiers lourds britanniques simulèrent prochainement des attaques de jour et de nuit sur le territoire norvégien. Ces manoeuvres, qui doivent commencer jeudi et se poursuivre pendant cinq jours, entrent dans le cadre des plans de défense de l'Europe occidentale. Elles ont pour but de mettre à l'épreuve l'efficacité de la défense anti-aérienne de la Norvège. A cet effet, des avions de chasse de l'armée de l'air norvégienne participent à la défense du territoire attaqué. Du côté britannique, une trentaine de bombardiers "Lincoln" et "Lancaster", ainsi que 1.500 membres de la R.A.F., prendront part aux opérations.

Pour vos cadeaux de mariage... AU PETIT VERSAILLES La maison du cadeau 50 STE-CATHERINE E.

Demain — DÈS 9.00 hres AM Spéciaux DU Mercredi Chez MESSIER

PYJAMAS pour GARÇONS Il est question d'une flanellette rayée à fond pâle... et d'une confection de marque reconnue. Une Aubaine de toute première valeur... Grandeur 6 à 14 ans... Spécial du mercredi... \$1.89

ROBES de chambre EGALÉMENT POUR GARÇON C'est un éredon de pesanture moyenne... dans des teintes variées. Le vêtement tout indiqué pour le trossseau du pensionnaire. Ne manquez pas cette chance inattendue... 8, 10, 12 et 14 ans. Pour mercredi seulement... \$3.49

NAPPES DE RAYONNE Dimensions: 52" x 52" — Ce sont des quadrillés bleus, jaunes ou verts sur fond blanc. Ces nappes sont garanties lavables. Très spécial... \$1.98

TISSUS LAVABLES Rajah, spun, toile à costume, gabardine de coton, broadcloth... teintes unies ou imprimées... Largeur 36"... valeurs jusqu'à \$1.49... Spécial, la verge... ANNEXE—DEUXIEME 69¢

SURTOUT BLANC (SMOCK) Au pensionnat comme à la maison faites lui porter un "smock" coutil (duck)... modèle manches longues et collet tailleur. Vendus ordinairement \$3.49... demain mercredi... \$1.98

COSTUME TAILLEUR • CREPE DE LAINE... CHARMARINE... POIRET... NOIR BLEU MARINE... BEIGE • Tailles 11, 13, 15 et 17 ans. Valeurs rég. jusqu'à \$57.50... Très spécial à... \$35.00 GANTS DE CHEVREAU POUR DAMES Une peau de chevreau remarquable par sa souplesse. Vous aimerez la coupe parfaite de ces gants... couleurs variées dans le lot... Grandeur: 6 à 7... Rég. \$2.95 et \$3.95. Spécial du mercredi... \$1.00 Pour cet item nous regrettons, nous ne pouvons accepter les commandes par téléphone ACCESSOIRES, REZ-DE-CHAUSSEE ABAT-JOUR ET LAMPES Un choix désassort! que nous soldons à un prix exceptionnellement bas. Tantôt il est question d'un abat-jour seul... toile ou parchemin uni ou à jolis dessins fantaisie... tantôt d'une lampe de table complète avec abat-jour. Des valeurs jusqu'à \$2.49... Très spécial... 98¢ HEURES D'AFFAIRES D'ICI AU 6 SEPTEMBRE: TOUS LES JOURS 9 A.M. A 6 P.M., VENDREDI EXCEPTÉ... 9 A.M. A 9 P.M. LE GRAND MAGASIN A RAYONS DE LA RUE MONT-ROYAL J. E. CADIEUX président, gérant général \* FA. 3781 MARCEL CADIEUX vice-président

PROPRIÉTÉS À VENDRE
OUTREMONT
MAISON À VENDRE
Maison de 3 étages, 11 pièces, 12000 \$

PROPRIÉTÉS À VENDRE
POURQUOI PAYER
LOYERS MENSUELS
vous pouvez acheter votre maison

PROPRIÉTÉS À VENDRE
ENTREE IMMÉDIATE
MAISON À VENDRE
Maison de 2 étages, 10 pièces, 15000 \$

PROPRIÉTÉS À VENDRE
E. LORD & FILS
Maison à vendre
Maison de 3 étages, 13 pièces, 18000 \$

PROPRIÉTÉS DÉMANDÉES
ATTENTION
40 SOUS ZERO
Absolument besoin propriétés

PROPRIÉTÉS À VENDRE
A BON MARCHÉ
5000 comptant, balance termes

PRÊTS SUR HYPOTHÈQUE
The Royal Trust Co.
PRÊTS EN PREMIER HYPOTHÈQUE

ESPACE MANUFACTURIER
42 Espace manufac. à louer
Bureau commercial à louer

PROPRIÉTÉS À VENDRE
AHUNTSIC
LOGEMENTS
Maison de 3 étages, 11 pièces, 12000 \$

PROPRIÉTÉS À VENDRE
Redpath Realities Ltd.
Duplex très moderne
3 DUPLEX LIBRES

PROPRIÉTÉS À VENDRE
BATIR
9000 COMPTANT
Cottages, 6 pièces, 11 pièces, 12000 \$

PROPRIÉTÉS À VENDRE
CITE D'ORVAL
Cottage à vendre
Cottage de 2 étages, 10 pièces, 12000 \$

PROPRIÉTÉS À VENDRE
COTTAGE
Cottage à vendre
Cottage de 2 étages, 10 pièces, 12000 \$

PROPRIÉTÉS À VENDRE
6 Prop. de comp. dem.
GEO. H. DUPUY & FILS LIMITEES

TERRES À VENDRE
5 Terres à vendre
Terres de 200 à 400 acres, 100000 \$

ACHAT DE CRÉANCES
11 Terrains demandés
AVONS demandés pour un terrain

PROPRIÉTÉS À VENDRE
WILDER-BERMINGHAM
Maison à vendre
Maison de 3 étages, 11 pièces, 12000 \$

PROPRIÉTÉS À VENDRE
ATTENTION
N.D.G.
Rue Addison, 2 logements, pas de taxes

PROPRIÉTÉS À VENDRE
COTE ST-PAUL
Maison à vendre
Maison de 3 étages, 11 pièces, 12000 \$

PROPRIÉTÉS À VENDRE
COTE ST-PAUL
Maison à vendre
Maison de 3 étages, 11 pièces, 12000 \$

PROPRIÉTÉS À VENDRE
COTE ST-PAUL
Maison à vendre
Maison de 3 étages, 11 pièces, 12000 \$

PROPRIÉTÉS À VENDRE
COTE ST-PAUL
Maison à vendre
Maison de 3 étages, 11 pièces, 12000 \$

PROPRIÉTÉS À VENDRE
COTE ST-PAUL
Maison à vendre
Maison de 3 étages, 11 pièces, 12000 \$

PROPRIÉTÉS À VENDRE
COTE ST-PAUL
Maison à vendre
Maison de 3 étages, 11 pièces, 12000 \$

ESPACE MANUFACTURIER
42 Espace manufac. à louer
Bureau commercial à louer

ACHAT DE CRÉANCES
11 Terrains demandés
AVONS demandés pour un terrain

ACHAT DE CRÉANCES
11 Terrains demandés
AVONS demandés pour un terrain

ACHAT DE CRÉANCES
11 Terrains demandés
AVONS demandés pour un terrain

ACHAT DE CRÉANCES
11 Terrains demandés
AVONS demandés pour un terrain

ACHAT DE CRÉANCES
11 Terrains demandés
AVONS demandés pour un terrain

ACHAT DE CRÉANCES
11 Terrains demandés
AVONS demandés pour un terrain

ACHAT DE CRÉANCES
11 Terrains demandés
AVONS demandés pour un terrain

ACHAT DE CRÉANCES
11 Terrains demandés
AVONS demandés pour un terrain

ACHAT DE CRÉANCES
11 Terrains demandés
AVONS demandés pour un terrain

ACHAT DE CRÉANCES
11 Terrains demandés
AVONS demandés pour un terrain



GAUTHIER AUTO BODY A VENDRE
3116 GAUTHIER
DÉBITEUR SÉRIÉUX SÉRIÉUX SÉRIÉUX
DÉBITEUR SÉRIÉUX SÉRIÉUX SÉRIÉUX

108 Education
INSTITUTEUR D'Éducation
INSTITUTEUR D'Éducation
INSTITUTEUR D'Éducation

111 Coiffeuses
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

97 Commerces demandés
A C H E T E R A I R C O m p l e t m a i s o n
A C H E T E R A I R C O m p l e t m a i s o n

98 Occasions d'affaires
ENTREPRENEUR EN COSTUMES D'HIVER
ENTREPRENEUR EN COSTUMES D'HIVER

114 Agents vendeurs
ACHETEZ ET VENDEZ
ACHETEZ ET VENDEZ
ACHETEZ ET VENDEZ

98-A Occasions d'aff. deman.
MARCHANDISES tous genres, quantité
MARCHANDISES tous genres, quantité

99 Associés demandés
ASSOCIÉ avec \$100,000 en fonds
ASSOCIÉ avec \$100,000 en fonds

102 Divers
RECRUTEMENT à Notre-Dame de
RECRUTEMENT à Notre-Dame de

107 Studio de danse
DANSE SÉRIEusement, tumba, jazz,
DANSE SÉRIEusement, tumba, jazz,

108 Education
AU BUSINESS SCHOOL
Demande 16 ans d'expérience. Cours
Demande 16 ans d'expérience. Cours

112 Divers
FRANÇAIS, anglais, arabe, japonais,
FRANÇAIS, anglais, arabe, japonais,

113 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

114 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

114 Agents vendeurs
A BONS VENDEURS
A BONS VENDEURS

115 Hommes demandés
POLISSEUR AU VAPORISATEUR
POLISSEUR AU VAPORISATEUR

116 Emplois dem. hommes
ATTENTION
JE DEMANDE A COUPER DU BOIS
JE DEMANDE A COUPER DU BOIS

117 Femmes, filles demandées
CHAUSSURES
PIQUEUSES
PIQUEUSES

118 Hommes demandés
OPPORTUNITÉ
exceptionnelle pour ceux qui veulent
exceptionnelle pour ceux qui veulent

119 Hommes demandés
ATTENTION
Hommes de 30 à 45 ans pour
Hommes de 30 à 45 ans pour

120 Hommes demandés
AGENTS vendeurs
ACHETEZ ET VENDEZ
ACHETEZ ET VENDEZ

121 Divers
FRANÇAIS, anglais, arabe, japonais,
FRANÇAIS, anglais, arabe, japonais,

122 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

123 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

124 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

125 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

126 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

127 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

128 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

115 Hommes demandés
CHAUDRONNIERS EN CUIVRE
REPOUSSEUR EN METAL

116 Emplois dem. hommes
ATTENTION
JE DEMANDE A COUPER DU BOIS
JE DEMANDE A COUPER DU BOIS

117 Femmes, filles demandées
CHAUSSURES
PIQUEUSES
PIQUEUSES

118 Hommes demandés
OPPORTUNITÉ
exceptionnelle pour ceux qui veulent
exceptionnelle pour ceux qui veulent

119 Hommes demandés
ATTENTION
Hommes de 30 à 45 ans pour
Hommes de 30 à 45 ans pour

120 Hommes demandés
AGENTS vendeurs
ACHETEZ ET VENDEZ
ACHETEZ ET VENDEZ

121 Divers
FRANÇAIS, anglais, arabe, japonais,
FRANÇAIS, anglais, arabe, japonais,

122 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

123 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

124 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

125 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

126 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

127 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

128 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

115 Hommes demandés
HOMME
DE MAVOST
VENDEUR OU VENDEUSE

116 Emplois dem. hommes
ATTENTION
JE DEMANDE A COUPER DU BOIS
JE DEMANDE A COUPER DU BOIS

117 Femmes, filles demandées
CHAUSSURES
PIQUEUSES
PIQUEUSES

118 Hommes demandés
OPPORTUNITÉ
exceptionnelle pour ceux qui veulent
exceptionnelle pour ceux qui veulent

119 Hommes demandés
ATTENTION
Hommes de 30 à 45 ans pour
Hommes de 30 à 45 ans pour

120 Hommes demandés
AGENTS vendeurs
ACHETEZ ET VENDEZ
ACHETEZ ET VENDEZ

121 Divers
FRANÇAIS, anglais, arabe, japonais,
FRANÇAIS, anglais, arabe, japonais,

122 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

123 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

124 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

125 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

126 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

127 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

128 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

116 Emplois dem. hommes
ATTENTION
JE DEMANDE A COUPER DU BOIS
JE DEMANDE A COUPER DU BOIS

117 Femmes, filles demandées
CHAUSSURES
PIQUEUSES
PIQUEUSES

118 Hommes demandés
OPPORTUNITÉ
exceptionnelle pour ceux qui veulent
exceptionnelle pour ceux qui veulent

119 Hommes demandés
ATTENTION
Hommes de 30 à 45 ans pour
Hommes de 30 à 45 ans pour

120 Hommes demandés
AGENTS vendeurs
ACHETEZ ET VENDEZ
ACHETEZ ET VENDEZ

121 Divers
FRANÇAIS, anglais, arabe, japonais,
FRANÇAIS, anglais, arabe, japonais,

122 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

123 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

124 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

125 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

126 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

127 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

128 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

129 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS

130 Divers
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS
ACHETEZ EN FOUS



26 Chambres à louer
CHAMBRE à louer pour 2 personnes...
CHAMBRE confortable pour jeune fille...
CHAMBRE à louer, 299 rue St-Hubert...

123 Chambres à louer
SHERBROOKE 977, chambre, famille...
SHERBROOKE est chambre chauffée...
CHAMBRE à louer, 299 rue St-Hubert...

144 Machine à coudre
ALOUILLER pièce de rechange pour...
MACHINE à coudre 1900, 5600 Parc...
MACHINE à coudre, 5600 Parc Ave...

149 Machinerie
NOUS LES AVONS
POMPE centrifuge avec moteur à...
MACHINERIE ET ACCESSOIRES

195 Entrepreneurs
A BAS prix, réparations pierre, briques...
A BAS prix, briques, ciment, gravier...
APPREZ-VOI 7271 pour construction...

239 Transport - Camionnage
A BAS PRIX, Camionnage
Spécialité: Camionnage
A BAS PRIX, Immeubles
Déménagement, jour nuit, AM 5071

240 Autos à vendre
Jacques Beaudoin
AUTOMOBILE
A VOTRE CHOIX, CHAQUE
NEUF ET USAGÉ, TELS QUE:

241 Camions à vendre
Livraison immédiate
Camions Ford Neufs
1/2 Ton, Panel, Pick-Up
1 Ton, Express

242 Autos, camionnettes
A CEUX qui désirent vendre, échangez...
ACHETONS automobiles usagées 1932 à 1948...
ACHETONS automobiles, camionnettes, camionnettes...

Transactions immobilières

Quartiers Bourget - Rue Dorion, Nos 2284 à 2275. Louis Nadeau, 100, rue St-Jacques, 2284. 2275. 83 pds. Dame Honorée Blais à Philippe Lesaut. \$12,000.00 - 7981-2.

BRULEUR A L'HUILE DOMESTIQUE KRESKY

peuvent brûler l'huile No 3. Pour être installé entre POLE de cuisine, CHAUFFE-EAU ou FOUR. Capacité variant de 2 chaudières d'huile à 1 gallon par heure. Vous assurera le maximum de CONFORT et SATISFACTION entière.

AVIS

AVIS public est par le présent donné que la souscription a été acceptée par Ernest Gendreau, en sa qualité de médecin de la cité de Montréal.

VENTE A L'ENCAN CONTINUE

CHACQUE JOUR SAUF LE SAMEDI A 10.30 A.M. War Excess Salvage DEPOT MARCHANDISES DIVERSES D'USAGE MILITAIRE ET DOMESTIQUE

COMMISSION DU SERVICE CIVIL

AVIS D'EXAMEN Des examens pour Assistant-Griffier (Cours du Recorder) auront lieu le jeudi, 1er septembre 1949, à 10 heures, au siège de la Commission du Service Civil, 200, rue St-Jacques, Montréal.

AVIS PUBLIC

Canada, Province de Québec, district de Montréal, Cour Supérieure, No 274954, Dame Albertine Nadon, de Pont-Viau, district de Montréal, épouse commune en biens de DELPHIS LABELLE, journalier, des mêmes lieux, ladite Dame Albertine Nadon, dûment autorisée à ester en justice aux fins des présentes, par jugement de cette Cour, vs DELPHIS LABELLE, des mêmes lieux.

LA COMMISSION HYDRO-ELECTRIQUE D'ONTARIO

AVIS AUX ENTREPRENEURS SOUMISSEURS POUR L'AVANCEMENT DE PENITE DE RESTRUCTURE DEPLACEMENT D'UNE VOIE FERREE.

MANUFACTURE LOCAL POUR MANUFACTURE

Manufacturier de petits articles en métal nécessite 1,000-2,000 pieds carrés, clair. Edifice et environs doivent être très propres.

PRESSIERS D'IMPRIMERIE

Nous augmentons la capacité de notre département d'imprimerie et avons besoin des services de 3 PRESSIERS SUR CYLINDRE pour ouvrage de couleur. Emplois continus et permanents

THE LAWSON LITHOGRAPHING & FOLDING BOX COMPANY LIMITED

6674 AVE. ESPLANADE

AVIS JUDICIAIRE SOUS LA LOI DE FAILLITE

AVIS DE VENTE PAR SOUMISSIONS DANS L'AFFAIRE DE: IMPERIAL DISHWASHERS MFG CO. LTD., 754, rue St-Paul, ouest, Montréal.

L'école de marine marchande répond à un grand besoin

M. l'abbé A. Gagnon parle des débuts de cette section de l'école technique de Rimouski, au cours d'une réception sur le "S.-Barnabé".

par Léopold Hébert chroniqueur maritime Le ministre provincial du bien-être social et de la jeunesse a profité du séjour non officiel du navire-école "S.-Barnabé" à Montréal pour recevoir, hier, à bord, quelques représentants des compagnies maritimes de la métropole, employeurs éventuels des jeunes gens qui suivent les cours de l'école de marine de Rimouski.

Difficultés du début M. l'abbé Gagnon, décoré de l'Ordre de l'Empire britannique (O.B.E.), diplômé en sciences sociales, et professeur de sociologie, d'histoire et de géographie, est aujourd'hui le premier directeur de l'école de marine, après avoir participé à sa fondation.

Belles carrières "Les résultats, a ajouté l'abbé Gagnon, ont prouvé la nécessité d'une telle institution. Pour ne citer qu'un exemple frappant, 14 des 27 jeunes gens qui ont l'an dernier terminé le premier cours de l'école de marine de Rimouski ont obtenu leur brevet d'officier."

Le vaisseau-amiral de l'escadre d'Amérique et des Indes occidentales de la marine royale britannique, le H.M.S. Glasgow, l'un des plus glorieux croiseurs de la flotte anglaise, sera à l'ancre à Québec, où le croiseur fait actuellement escale, et c'est à bord du navire qu'il fera le voyage entre la vieille capitale et Montréal.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

"Glasgow" porte le nom glorieux de plusieurs autres bateaux, dont le premier était le "Royal Mary", un voilier de 284 tonnes de la marine royale qui avait été construit en 1707, et appelé "Glasgow" à l'occasion de ce transfert. Ce premier "Glasgow" a été vendu en 1719 pour la somme de 11,000 livres.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Les maîtres réclament un organisme national

Ottawa, 30 (P.C.) — Pour la neuvième fois depuis 1946, la Canadian Teachers' Federation réclame la création d'une commission nationale, qui entretiendrait des relations étroites avec l'UNESCO, un des organismes les plus importants des Nations unies.

Dans un mémoire soumis à la Commission royale d'enquête sur les arts, les lettres et les sciences, la Fédération, qui groupe plus de 60,000 instituteurs canadiens, déclare que l'UNESCO doit être consultée sur la formation d'une commission nationale, soutenue par le gouvernement fédéral. Grâce à une telle commission, qui s'occuperait à la fois de l'éducation, des sciences, de la presse, de la radio, du film, de l'enseignement universitaire, des arts, etc., les Canadiens pourraient se renseigner sur les autres pays et faire connaître le Canada en dehors de nos frontières.

Le personnel enseignant et les administrateurs de la section maritime sont, en plus de M. l'abbé Gagnon, M. Antoine Gauthier, directeur des études et professeur de mathématiques; M. Benoît St-Martin, professeur de comptabilité, secrétaire; M. l'abbé Jean-Marie Chamberland, préfet de discipline et professeur de mécanique de marine; M. Ernest Lauzon, de Montréal, professeur de mécanique, de thermodynamique et d'électricité; le lieutenant-colonel Paul-H. L'Heureux.

Le vice-amiral R.V. Symonds-Taylor, C.B., D.S.C., commandant de l'escadre de la marine royale britannique, sera jeudi prochain de retour à Québec, où le croiseur fait actuellement escale, et c'est à bord du navire qu'il fera le voyage entre la vieille capitale et Montréal.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Le "Glasgow" a été officiellement mis en service en 1937. Il a par la suite pris part de nombreuses manœuvres et son rôle a été de surveiller les côtes de la Norvandie, en 1942, au second conflit mondial, alors qu'il fut directement en contact avec l'ennemi dans la mer du Nord et la Méditerranée.

Des rats causent un rassemblement

Qu'un rat côtoie une poule n'est pas chose inusitée. Mais lorsque cette "cou" se déroule dans la vitrine d'un marchand de volailles, sous les yeux des passants, voilà certes une raison pour causer un rassemblement.

Mort accidentelle du professeur Lapensée

Plantagenet, Ont. 30 (P.C.) — M. Ernest Lapensée, professeur dans une école supérieure d'Ottawa, a perdu la vie, hier soir, lorsque la voiture qui le transportait est entrée en collision avec un tracteur-remorque, quelque 35 milles à l'est de la capitale.

M. Georges Lacaze, de Ottawa, conducteur de l'auto, a subi des blessures au visage, et la fille de M. Lapensée, Mimi, âgée de 23 ans, a été légèrement blessée. La police a déclaré que les deux véhicules filaient en sens inverse et se sont heurtés à un tournant de la route. M. Thomas Legault, de Lachine, qui conduisait le tracteur, s'est évanoui.

M. Lapensée enseignait le français et le latin depuis 27 ans à Ottawa. Melochville, 30. (Spécial.) — Un garçonnet de sept ans a été écrasé à mort, hier, entre un arbre et un camion, non loin de la demeure de ses parents.

M. J.-E. Gagnon noyé Chicoutimi, 30. — (D.N.C.) — M. Joseph Gagnon, 20 ans, fils de M. Georges Gagnon, de Saint-Jérôme, s'est noyé dimanche après-midi, dans le Lac-des-Sables. Il était en chaloupe avec quelques compagnons, lorsqu'il plongea dans le lac et ne revint pas à la surface.

MAISONS D'ENSEIGNEMENT

LA COMMISSION DES ECOLES CATHOLIQUES DE MONTREAL Année scolaire 1949-50 L'ouverture des classes aura lieu le mardi six septembre mil neuf cent quarante-neuf, à neuf heures de l'avant-midi.

COLLEGE JEAN-DE-BREBEUF

sous la direction de la Compagnie de Jésus PENSIONNAT demi-pensionnat et externat COURS CLASSIQUE

PROF. LUCIEN BOYER Lic. ès L.D. ph. Diplômé des universités françaises

Enseignement spécialisé "COURS PARTICULIERS" Français, Anglais, Latin, Littérature, Philosophie, Sociologie, Correspondance, Economie politique

ECOLE DE L'AUTOMOBILE

360 EST, AVE DES PINS, MONTREAL Réparations mécaniques, réparations électriques et réparations de carrosserie, y compris peinture.

ECOLE CENTRALE

1265, RUE SAINT-DENIS, MONTREAL Métiers du commerce: art culinaire, boulangerie et pâtisserie; coiffure pour hommes, soins de beauté; chaussure; four-

ECOLE DES METIERS FEMININS

2351, RUE LETOURNEUX, MONTREAL (autresfois section d'économie domestique de l'Ecole d'Arts et Métiers de Maisonneuve) Art culinaire — coupe et confection — chapeaux et travaux à l'aiguille.

MINISTÈRE DU BIEN-ÊTRE SOCIAL ET DE LA JEUNESSE

HON. PAUL SAUVE ministre Me GUSTAVE POISSON sous-ministre

**IL NE RESTE PLUS QUE QUELQUES JOURS POUR POUVOIR PROFITER DE LA VENTE 1/2 ANNUELLE**

**BEAUCRAFT ET PICKWICK**

**A DES RABAIS ALLANT JUSQU'A 50% SUR LES ARTICLES VESTIMENTAIRES**

PANTALONS SPORT, VESTONS SPORT, PARDESSUS D'AUTOMNE, PALETOTS D'HIVER ET COMPLETS POUR HOMMES

**MANTEAUX et COSTUMES POUR DAMES**

**NOMBRE D'AUTRES AUBAINES HORS DE PAIR A NOS RAYONS DE L'ELECTRICITE**

**PAIEMENTS AUSSI BAS QUE \$1 de DÉPÔT par SEMAINE**

**MAGASINS BEAUCRAFT**  
359, STE-CATHERINE O. (COIN BLEURY)

960, STE-CATHERINE O. (PORTE VOISINE DU LOEWS)

6675, SAINT-HUBERT (PRES ST-ZOTIQUE)

**MAGASINS PICKWICK**  
662, STE-CATHERINE O. (ANGLE UNIVERSITE)

419, SAINT-JACQUES O. (PRES MCGILL)

Les autres magasins ouverts jusqu'à 6.30 p.m. durant août. Le magasin de la rue S.-Hubert est ouvert jusqu'à 9 h. p.m., le vendredi. OUVERTS JUSQU'À 6 H. 30 P.M. DURANT AOUT

## Un climat idéal aux îles Hawaii

La chaleur y est presque toujours tempérée par des brises bienfaisantes. — Une escale prolongée sur la route de l'Australie.

par Georges Langlois — XII —  
Ottawa, 30. — On dit des gens à qui tout semble réussir: qu'ils ont tout pour eux. Il en va de même des peuples et des pays: certains ont tous les maux, les autres, toutes les chances.  
Même si Hawaii porte encore les cicatrices de Pearl Harbor, c'est un de ces pays heureux comme il y en a peu dans le monde. En dépit d'une grave débauche de crédits qui ressemble fort à celle de nos marins comme à celle des mineurs de charbon d'Australie, l'archipel est prospère sous le drapeau américain. Les Etats-Unis absorbent la production agricole des îles et y produisent les dollars du tourisme et ceux de la défense nationale.  
La population n'a pas le droit de vote, du moins pas pour être des représentants au Congrès de Washington. Mais elle est heureuse et prospère et insouciant. Les gens ont le sourire facile. Et le climat n'y est pas pour peu.

**Climat tropical, mais chaleur tempérée**  
Car Hawaii jouit de tous les avantages du climat tropical sans en avoir les incon vénients.  
Le soleil y est ardent. Mais une végétation luxuriante dispense de l'ombre à qui la cherche. Les palmiers poussent jusque sur les plages. Entre deux bains de soleil, la mer rafraîchit et l'ombre épouse. Climat tropical, mais d'un caractère maritime, la chaleur y est presque toujours tempérée par des brises bienfaisantes. Elle n'est pas accablante, même en juillet, et les gens du pays ne promènent pas des corps sans énergie et des esprits alourdis comme en certains autres endroits de la

même latitude. Ils sont alertes et vifs comme Auguste. Ils ont un soleil qui stimule sans dessécher. Comme dans plusieurs autres îles montagneuses des régions tropicales, il y a explosion d'été et d'été humide. Et cela avait évidemment une grande différence. Je n'ai pas eu la chance d'explorer assez pour connaître le climat sous tous ses aspects. Mais Honolulu même, température et humidité sont assez constantes. Le thermomètre varie de 71 degrés en janvier à 77 en juillet.  
Avec la verdure, l'ombre et la brise de mer, c'est très supportable. Et je dois avouer que j'ai plus souffert, à mon retour à Ottawa, de la vague de chaleur qui s'est abattue sur notre pays à la fin de juillet, et au début d'août, d'un été continental qui faisait osciller le mercure entre 90 et 100 degrés, sans remission ni répit.

**Une sorte d'oasis dans une zone torride**  
Hawaii, c'est donc une sorte d'oasis bien dans la zone torride du Pacifique Canadien. Et les autorités du Pacifique Canadien ont été bien inspirées d'en faire une escale prolongée sur la route de l'Australie, au lieu d'une halte aussi brève que possible.  
Cet arrêt de treize heures à Honolulu vaut presque le voyage à lui seul, même si cela prolonge l'envolée d'une journée. Cela ne met tout de même à Hawaii qu'un jour et demi et demi de Vancouver, au lieu de trois semaines en bateau, et cela en vaut sûrement la peine. Nul doute que lorsque l'accord aérien sera définitivement conclu, les Etats-Unis sera pleinement en vigueur et que les avions du Pacifique Canadien pourront prendre et déposer des voyageurs à Hawaii au lieu d'y faire simplement escale, cette première étape de la route transpacifique, connaîtra une grande popularité.



**ANNONCE**  
Mme J. Pérodeau, ménagère de Montréal, dit: "Nous avons adopté Pepsi-Cola pour sa meilleure saveur et sa meilleure valeur." En effet, Pepsi va toujours droit au but... et il vous donne plus pour votre argent. Prenez un Pepsi aujourd'hui. Dégustez-en une bouteille de 8 onces au refroidisseur le plus rapproché, pour seulement 5¢; ou encore apportez-en à la maison un carton de 6 bouteilles... 12 grands verres pour seulement 30¢.



De plus en plus de gens adoptent Pepsi-Cola. Ainsi Léo Barrette, étudiant d'Ottawa, nous déclare: "La saveur piquante de Pepsi est toujours un régal." Et il a raison. Le nouveau format de Pepsi pour boire en vitesse va droit au but. Vous avez là un breuvage délicieux pour seulement 5¢. Lorsque vous avez soit arrêté-vous un moment et dégustez un Pepsi.

**De plus en plus de gens adoptent PEPSI-COLA**

pour une Meilleure Saveur et une Meilleure Valeur



demandez Pepsi! à la bouteille au carton à la caisse

"Pepsi-Cola" et "Pepsi" sont les marques déposées au Canada de Pepsi-Cola Company of Canada, Limited.

## Coin des ENFANTS

**Mort d'usure**  
X venait de perdre son père (possession d'une immense fortune rapidement acquise). Et les amis du cercle montraient leur sympathie à l'orphelin:  
— De quoi donc est-il mort?  
— Oh! de vieillesse!  
Et l'on entendit l'un d'eux qui disait dans son coin:  
— D'usure!

**Chut, pas si haut!**  
— Oh! Suzon, comme tu es une superbe poupee! Comme elle a de beaux cheveux!  
— Suzon:— Ce n'est pas la peine de lui dire, elle le sait bien, va!

**Pas de bonbons, alors...**  
— Tu es tombée et tu n'as pas pleuré?  
— Non, il n'y avait que la bonne et elle ne me donne pas de bonbons pour m'empêcher de pleurer.

**Pour mieux voler**  
— Germaine, vous avez mis deux à l'hélicoptère.  
— Bien sûr, mademoiselle, sans cela il ne pourrait pas voler.

**La réorganisation du rail en Espagne**  
Madrid, 30. (A.F.P.) — L'Espagne a commandé en Angleterre du matériel ferroviaire pour une valeur de 4 millions de livres sterling (\$16,000,000), a annoncé le président des chemins de fer espagnols, le comte de Guadalquivir.  
Dans une déclaration exclusive au journal "Informaciones", le comte a précisé que l'Espagne avait commandé en Grande-Bretagne 25 locomotives et du matériel pour en monter 175 autres. D'autres commandes ont également été passées, a-t-il ajouté, notamment à la France, qui a déjà livré des automotrices et commencera à livrer, le mois prochain, du matériel pour la construction de 100 wagons de voyageurs, ainsi qu'à la Belgique.

**Dépêche-toi!**  
Bijouterie  
Le cannibale à sa femme. — Je t'en prie, dépêche-toi de choisir avant que la police arrive!

**Ça s'appellerait du café**  
Le médecin — Est-ce que vous prenez tous les matins votre verre d'eau chaude comme je vous l'ai recommandé?  
— Oui, docteur; la propriétaire de la pension de famille l'appelle même du café.

**"Mélodie en Bleu"**

**Pont improvisé remis par l'armée à l'Hydro**  
Ottawa, 30. (P.C.) — Les quartiers généraux de l'armée ont annoncé hier, qu'un nouveau pont de 190 pieds, bâti pendant la fin de semaine par le corps de génie de l'armée canadienne, comme partie de manœuvres d'entraînement, a été remis à la commission hydro-électrique de l'Ontario.  
La pluie s'abattait sur les soldats des forces de réserve de North Bay le rivage opposé.

Etant donné l'escarpement de la rive et le peu d'espace dont ils disposaient, les soldats ont dû, cette fois, rassembler que dix pieds de pont à la fois, après quoi ils poussaient à l'eau cette partie afin de faire place aux autres dix pieds qui allaient successivement venir.

**Abondance diminuée**  
— Bien que la production globale pétrolière de la vallée Turner ait diminué, elle n'en reste pas moins environ 40 pour 100 de la production pétrolière totale de l'Alberta.

**"Tout le monde me dorlote maintenant!"**

MOINS DE TRAVAIL POUR VOUS... PLUS DE CONFORT POUR BÉBÉ AVEC CETTE JOLIE CULOTTE EN CAOUTCHOUC!

La viande sotte votre bébé à devenir fort! C'est pourquoi Swift présente les Viandes Swift's pour Bébé avec cette offre économique de culotte en caoutchouc pour bébé! Taille: petite, moyenne, grande. Faites venir votre culotte en caoutchouc pour bébé maintenant. Dites-nous la taille que vous voulez. Envoyez vos nom et adresse à: Dept. BP, Swift Canadian Co. Limited, Montréal, P.Q. Joignez-y les étiquettes de 3 boîtes de Viandes Swift's pour Bébé et 10¢ pour couvrir les frais de manutention et d'envoi. Cette offre est valable seulement jusqu'au 15 novembre à minuit. Demandez des Viandes Swift's pour Bébé aujourd'hui!

SWIFT CANADIAN CO. LIMITED

# ÉPARGNEZ \$50.

## NOYER VÉRITABLE

Oui, Valiquette vous offre ce mobilier de chambre formé de 4 pièces: lit, chiffonnier, bureau, vanité en véritable noyer. Mirrors "Plate Glass", poignées en métal, construction solide.

4 pièces, rég. 209.00 pour **\$159.00**

26.70 comptant — balance 8.84 par mois

### MATELAS À RESSORTS "SIMMONS"

Reconnu et renommé pour le confort et le repos qu'il procure. Rempli de ressorts à spirales et bien capitonné. Recouvert d'un solide et durable couill. Poignées avec bords roulés et ventilateurs. Grands deurs régulières.

**\$24.50**

**M.G. Valiquette** LIMITEE

915 EST, STE-CATHERINE

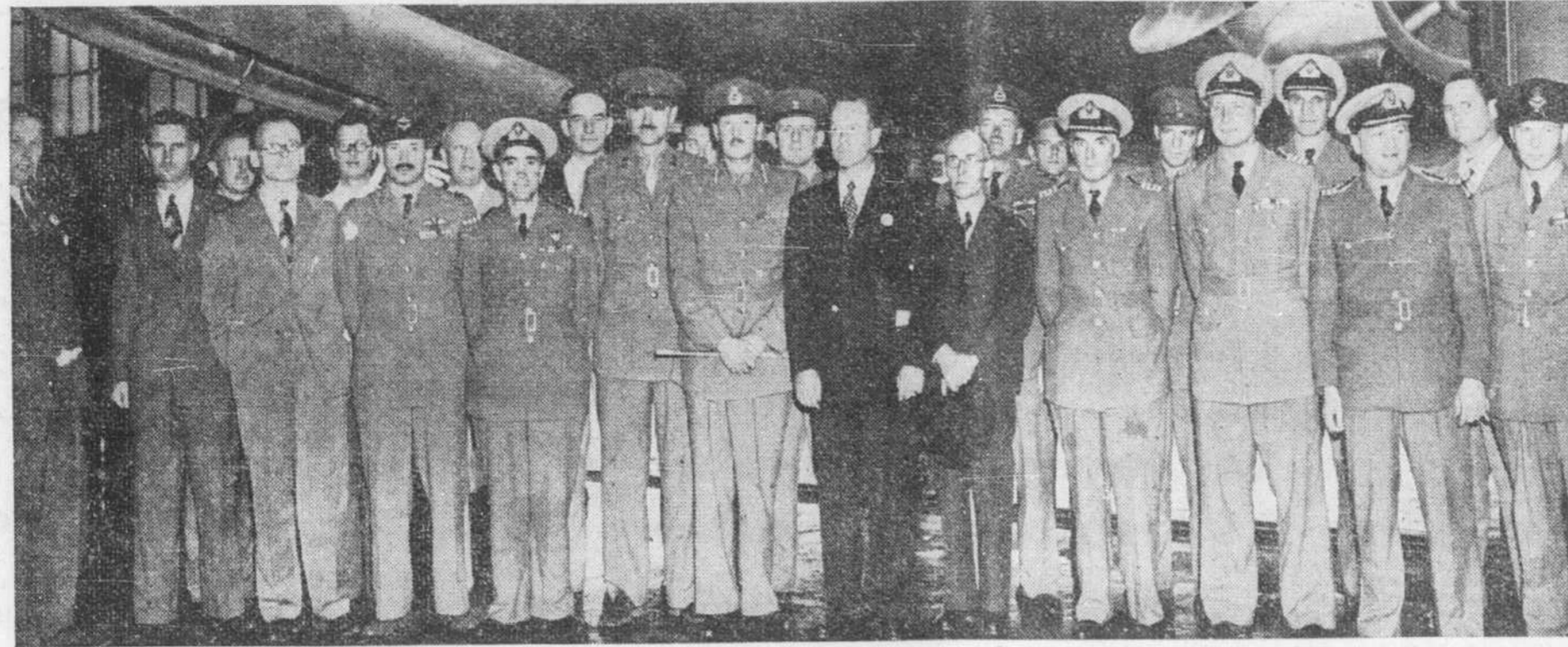
**HEURES D'AFFAIRES**  
Tous les jours: 9 hrs A.M. jusqu'à 6 hrs P.M.  
Vendredi soir: ouvert jusqu'à 9 hrs P.M.

**HEURES D'AFFAIRES**  
Tous les jours: 9 hrs A.M. jusqu'à 6 hrs P.M.  
Vendredi soir: ouvert jusqu'à 9 hrs P.M.

# Visiteurs à la Canadair

### L'avionnerie reçoit une délégation de l'Imperial Defense College.

Un groupe de 15 haut dignitaires britanniques, militaires et civils, membres d'une délégation officielle de l'Imperial Defense College, de Londres, ont visité hier après-midi les vastes ateliers Canadair de Cartierville, continuant dans la métropole une tournée officielle de l'Imperial Defense College, de Londres, qui se poursuit dans toutes les parties du Canada et dans plusieurs centres du nord-est des Etats-Unis. Arrivés à l'aéroport de Dorval à bord d'un avion Dakota du C.A.R.C., tôt hier après-midi, les visiteurs ont pris le déjeuner dans la salle du conseil d'administration de la Canadair et ont passé le reste de la journée à visiter les divers ateliers de la grande avionnerie de Cartierville. Ils ont causé brièvement avec les journalistes, au moment où ils examinaient avec soin la ligne de montage des appareils transatlantiques "Canadair Four" destinés aux services aériens B.O.A.C.



Une délégation de 15 membres du British Imperial Defense College, de Londres, a visité hier après-midi les ateliers de la société Canadair, à Cartierville. Canadair construit présentement des avions transatlantiques, commandés par les lignes aériennes britanniques B.O.A.C. Dans cette photographie, prise au cours de la visite, on reconnaît, au centre, à gauche de M. R. A. Neale (en civil), vice-président de Canadair, le major-général W. P. OLIVER, C.B., O.B.E., chef de la délégation, et à droite, en vêtements civils, M. K. ANDERSON, secrétaire adjoint au trésor britannique. Le deuxième militaire à droite de la photo, est le commandeur GEORGES ALBERT LARUE, de la marine canadienne, chef du groupe d'accueil qui organise la tournée des visiteurs au nom de ses services armés du Canada. (cliché LA PRESSE)

D'abord, la signification de leur mission: "Comme deux autres délégations qui visitent présentement l'Allemagne et le Moyen-Orient, la nôtre est en mission d'études portant sur les possibilités industrielles d'un certain nombre de pays, dont le Canada. Ces possibilités industrielles de plusieurs nations alliées ont naturellement une grande importance en vue de la défense éventuelle du groupe de pays concerné."

Puis, en ce qui a trait aux constatations de nos visiteurs, depuis leur arrivée en terre canadienne: "Nous sommes frappés par l'immensité du territoire canadien, par le développement industriel qui s'y est réalisé depuis quelques années et par l'hospitalité de sa population."

"Nous en sommes tous à notre première visite du Canada. Nous sommes venus pour nous renseigner, et non dans un but politique quelconque. Nous croyons l'objet de notre tournée pleinement atteint... et nous nous sommes fait quantité de nouveaux amis..."

## Journales de CUMMINGS

Des fourrures plus belles • Des modèles plus élégants  
Des détails plus raffinés... et les prix les plus bas depuis 1939

### MANTEAUX DE MOUTON de PERSE NOIR

Le nouveau modèle amincissant exclusif, d'allure si féminine... tel qu'illustré.

**\$600.**

Et d'autres à prix aussi bas que \$350

RAT MUSQUE	\$295	\$345	\$395
SEAL D'HUDSON (rot musqué teint)	\$450	\$550	\$600
CHAT SAUVAGE	\$275	\$325	\$375
Opussum australien Teinte naturelle	\$500		
Seal d'Hudson, rot musqué teint, col et poignets en vison	\$750		
Mouton de Perse gris. Fripures régulières, belle teinte	\$900		

Ainsi que des fourrures luxueuses.

## CUMMINGS

FURS LIMITED

284, rue NOTRE-DAME OUEST  
PRES ST-PIERRE

### Canadair reçoit de hauts dignitaires britanniques

## Notre système est basé sur la charité privée

Au cours d'une réunion préparatoire à la campagne de charité qui s'ouvrira le 26 septembre prochain, M. Charles H. Young, directeur de la Welfare Federation, a souligné ce qui faisait que les sociétés de charité au Québec avaient des besoins beaucoup plus grands que celles des autres provinces.

Partout ailleurs au Canada, dit-il, la charité est assurée par le gouvernement, aidé par des organisations privées. Au Québec, le gouvernement ne fournit qu'un cinquième de ce qui est nécessaire.

C'est pour ces raisons que la part fixée pour la Welfare Federation dans la campagne "Red Feather" qui s'ouvrira le 26 septembre, est de \$500,000. C'est plus que la Fédération n'aurait normalement besoin si notre système était semblable à celui des autres provinces.

## Collision d'autos près de Chicoutimi: 6 blessés

Chicoutimi, 30. — (D.N.C.) — Samedi, dans le chemin conduisant au lac à Muraille, l'auto de M. Henri Gagnon, de Chicoutimi, a été heurtée par un camion du magasin E.A. Turcotte, de Chicoutimi également. La collision s'est produite dans une courbe assez prononcée.

Les cinq occupants de la voiture de M. Gagnon furent blessés plus ou moins gravement et transportés à l'Hôtel-Dieu S.-Valier par M. W. E. Dugal, de Chicoutimi.

Outre M. Gagnon, qui souffre de fractures à quatre côtes, les autres blessés purent quitter l'hôpital après avoir été pansés par un médecin. Les occupants du camion s'en sont tirés indemnes.

## Matériaux à exclure

### Résolution de l'Association des Chefs de pompiers du Canada.

Ottawa, 30. — (P.C.) — Hier s'est ouvert le 41e congrès annuel des chefs de pompiers du Canada, réunissant 100 délégués environ. L'association a voté une résolution recommandant aux gouvernements provinciaux d'interdire certains matériaux très inflammables et par conséquent dangereux.

M. W. J. Scott, "fire marshall" (commissaire des incendies) d'Ontario, a exposé à l'association l'application de la loi sur les incendies, des services de pompiers de 1949. Il existe 487 corps de pompiers municipaux, qui nécessitent une dépense annuelle de \$9,000,000. Les municipalités reçoivent de la province une subvention proportionnelle à leurs besoins; le total des subventions est légèrement inférieur à \$1,500,000. La subvention est proportionnelle aux frais d'incendie, et à l'importance de la municipalité; le gouvernement paie le quart des frais aux municipalités de 10,000 habitants et moins, le dixième aux municipalités de 70,000 habitants et plus.

Il y a en Ontario 2,896 pompiers dont le traitement moyen est de \$2,757 par an. En outre il y a 8,000 pompiers volontaires. La subvention provinciale aux municipalités comporte certaines conditions; de nouvelles seront ajoutées bientôt.

M. Scott déclare que le coût des pompes et autre matériel pourrait être diminué du tiers par la standardisation. Si chaque corps de pompiers exige du matériel spécial, la production en série, qui abaisse le prix de revient, est impossible.

Au début du congrès l'association rendit hommage à ses morts, sur le monument desquels le président, M. Charles Vince, de Guelph, Ontario, a déposé des fleurs. Des enfants de choeur ont chanté le psalme XXIII.

### Hull ne veut pas de ce "walkathon"

Hull, 30. — P.C. — La troupe "Walkathon", qui vient d'être invitée à s'en aller de Verdun, ne fera pas de parade à Hull si le maire de cette ville a son mot à dire à ce sujet. Le maire Alphonse Mousseau a déclaré hier que la ville ne s'opposait pas à la participation de la troupe, mais qu'il ne lui donnerait pas son soutien officiel.

Après avoir appris que la troupe avait de se rendre à Toronto, le maire a dit: "En autant que cela dépend de moi, elle peut poursuivre son voyage tout droit au-delà de Hull."

Le chef de police Adrien Robert a dit, à son tour: "Nous ne voulons pas de ce genre de divertissement à bon marché à Hull. La troupe ne m'a pas encore comblé. En tant qu'il s'agit de la police, nous ne leur accorderons pas un permis pour ce divertissement."

## Tommy Patwell a fait un voyage mouvementé

Tommy Patwell, un adolescent de 13 ans qui avait décroché la 1ère place dans la course annuelle des "boîtes à savon" du Kinsmen Club, au Fletcher's Field, en son dernier, a fait une envolée inoubliable hier, lorsqu'il a accompli le trajet de Toronto aller et retour à bord d'un gros avion North Star.

Outre le trophée et la bicyclette qui lui avaient été remis à l'issue de la course, Tommy avait en effet gagné un voyage à l'exposition nationale de Toronto.

Parti, tôt hier matin, de l'aéroport de Dorval, en compagnie de M. Cliff Sowers, directeur du Griffintown Boys' Club, Tommy était de retour dans la soirée, après avoir visité en détail tous les kiosques de l'exposition. Il est revenu les goussets pleins de souvenirs et bien déterminé à tenter sa chance de nouveau, l'an prochain, afin de ne pas manquer un tel événement.

## Hold-up dans une bijouterie

Les officiers de l'escouade municipale des vols à main armée recherchent actuellement deux jeunes audacieux gunmen qui ont commis un vol, vers 5 h. 30, hier après-midi, dans une bijouterie de l'ouest de la métropole.

M. Roger Savage, fils du propriétaire de la bijouterie Jos Savage, si se au no 4206, rue St-Jacques ouest, a déclaré aux policiers qu'il était seul dans l'établissement lorsque les deux bandits firent irruption. L'un d'eux était armé d'un revolver de fort calibre. Ils forcerent M. Savage à s'enfermer dans les toilettes pour leur permettre de travailler plus à l'aise. Les voleurs arrachèrent ensuite les fils téléphoniques pour empêcher M. Savage d'appeler la police après leur départ. Puis ils firent main basse sur plusieurs bijoux, bracelets, montres, colliers, bagues et briquets évalués à plus de \$800. Ils s'emparèrent également d'une somme de \$100 en argent, contenue dans le tiroir-caisse.

On ne sait si les bandits prirent la fuite à pied ou en auto. La police enquête.

## Contrôles relâchés sur l'exportation du bois

Ottawa, 30. (P.C.) — Les contrôles sur les exportations de bois seront relâchés, d'ici un semaine, mais cette mesure ne devrait pas entraîner une hausse des prix du bois au Canada.

Le ministre du commerce a en effet annoncé hier, que la réglementation de ces exportations par le moyen de quotas sera discontinuée le 6 septembre. Cela signifie que le marché des Etats-Unis pourra recevoir tout le bois canadien qu'il lui faudra, après cette date.

Un porte-parole du ministère a toutefois précisé que les conditions du marché sont telles, à l'heure actuelle, que le relâchement des contrôles ne provoquera pas une demande trop élevée de bois canadien et de ses produits.

Il a souligné que la récente régression des prix aux Etats-Unis, et surtout en pour effet de placer les prix du bois, chez nos voisins, à peu près au même niveau que le marché canadien. Nos exportateurs ne seront donc pas enclins à expédier aux Etats-Unis de trop fortes quantités de bois.

Le gouvernement canadien n'en conservera pas moins une certaine mesure de contrôle, car des permis seront exigibles pour tout envoi. Si les exportations dépassaient les limites d'un équilibre souhaitable, des restrictions pourraient être imposées par la réduction du nombre des permis.

## Européens au Canada grâce à l'UNESCO

Halifax, N.-E., 30. (B.U.P.) — Cinq étudiants polonais arriveront ici le mois prochain, les premiers à visiter le Canada d'un groupe venu d'un pays sous influence soviétique, en vertu d'un projet réalisé sous les auspices d'un organisme rattaché aux Nations unies. Le voyage, a en effet, été organisé par une section canadienne de l'UNESCO.

Huit autres intellectuels européens avaient déjà joué de provision analogues de l'UNESCO, cependant qu'un neuvième venant, comme les huit derniers, d'une région située de ce côté-ci du "rideau de fer" doit arriver demain. Il s'agit, en ce dernier cas, de Eiler Mogens, sous-directeur du ministère de l'éducation, au Danemark. Il projette de mener une enquête de huit mois sur l'ensemble du système d'éducation au Canada.

### Une frégate historique

— Les autorités de Finlande projettent de renflouer pour le Musée naval finlandais une frégate russe, un des 52 navires russes qui furent coulés par les Suédois lors de la bataille navale décisive de Svenskaund, au large de la Finlande.

## CONFORT AUDITIF

Le temps des vacances! La canicule! Ne vous encombrez pas de batteries lourdes, d'appareil auditif "chaud".

L'appareil auditif WESTERN ELECTRIC monopie (fabriqué par la société de TELEPHONE BELL) au moule d'oreille moderne se porte avec un confort incroyable!

Venez vous faire montrer ce magnifique appareil auditif, confortable et qui AMÉLIORE VOTRE OUIE!

Modèles depuis \$47.50.

Batteries et moules d'oreilles pour toutes marques. Démonstration le soir et à domicile.

### REYNOLDS EARPHONE CO.

1467, rue MANSFIELD Montréal LA. 0594

# LIVRAISON IMMÉDIATE!

## Pour le froid

### ACHETEZ UN REFRIGERATEUR NORGE

#### 8 PIEDS CUBES

### NOTEZ CES CARACTERISTIQUES

- ✓ Contrôle à 9 points pour diverses températures
- ✓ Congélateur géant d'une capacité de 33 livres
- ✓ Profond compartiment froid d'une capacité de 12 livres
- ✓ Tablette amovible pour grandes bouteilles
- ✓ Hydrovoir double largeur pour fruits et légumes
- ✓ Compartiment supplémentaire à bascule, pour articles d'épicerie

--- TERMES FACILES DE CREDIT ---

AUSSI PEU QUE **4.50** PAR SEMAINE

## POUR LA CHALEUR BRULEURS A L'HUILE "NORGE"

### POUR CHAUFFAGE A PRIX MODIQUE

#### CARACTERISTIQUES :

- ✓ Petit et compact
- ✓ Email cuit
- ✓ Indicateur automatique visible d'huile
- ✓ Régulateur automatique de tirage
- ✓ Grande porte devant
- ✓ Facile à régler
- ✓ Convenable pour toute pièce
- ✓ Approuvé par les assureurs

CHALEUR EGALE DURANT TOUT L'HIVER

--- TERMES FACILES DE CREDIT ---

AUSSI PEU QUE **2.** PAR SEMAINE

CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT D'HUILE A CHAUFFAGE ASSURE

## EN VENTE AUX MAGASINS BEAUCRAFT ET PICKWICK

MAGASINS BEAUCRAFT

359, rue Ste-Catherine ouest, angle Bleury  
960, rue Ste-Catherine ouest, voisin du théâtre Loew's  
6675, rue St-Hubert, près St-Zotique.

LE MAGASIN DE LA RUE SAINT-HUBERT EST OUVERT JUSQU'À 9 P.M. LE VENDREDI

SERVEZ-VOUS DE VOTRE CREDIT

MAGASINS PICKWICK

662, rue Ste-Catherine ouest, angle University  
419, rue St-Jacques ouest, près McGill

LES AUTRES MAGASINS FERMENT A 6 HEURES 30

## LE STYLO À BILLE PRÉFÉRÉ D'UN DEMI-MILLION de CANADIENS!

# Regina

Plus d'un demi-million de stylos à bille Regina ont été vendus au Canada, l'an dernier seulement. Vous aussi, vous préférerez le Regina — parce que le rendement de ce stylo a été prouvé. Seul le Regina comporte maintenant une garantie écrite catégorique. Voyez la belle série Regina de stylos à bille et de plumes-réservoir, dans des boîtes attrayantes, chez votre marchand.

STYLOS A BILLE REGINA de 98¢ à \$1.98  
PLUME-RESERVOIR REGINA de 79¢ à \$1.29

RECHANGES TOUJOURS DISPONIBLES

Les stylos à bille REGINA écrivent, pour usage normal, durant 2 ans et sont garantis écrire durant au moins trois mois. Si votre Regina n'écrit pas durant cette période minimum, votre marchand l'échangera sans frais.

Garantis par **HYBERT MFG. CO. LTD.** MONTREAL

Voici le Duoriter Regina à \$1.49, qui écrit rouge ou bleu — ce n'est qu'un des nombreux fameux modèles Regina.









Un cotrol substantiel a été offert récemment aux loisirs de Lachine, alors que Me Jacques Viau, au nom de l'hon. Jean-Paul Sauvé, ministre du bien-être social et de la jeunesse, a remis un chèque de \$500 aux œuvres des terrains de jeux des paroisses des Saints-Anges et du Très-Saint-Sacrement de Lachine. On remarque sur la photo, de gauche à droite: MM. GERALD ADDISON, chef du secrétariat des loisirs diocésains de Montréal; GEORGES CHASSE, maire suppléant de Lachine; l'abbé GUY SCHETAGNE, aumônier de l'O.T.J. des Saints-Anges et aumônier diocésain des loisirs; Me JACQUES VIAU, Me DAMIEN JASMIN et M. MAURICE-H. BRAULT, respectivement président général et directeur du service des loisirs du diocèse de Montréal, ainsi que M. FRANÇOIS CHARRON, président de l'O.T.J. du S.-Sacrement de Lachine.

# VENTE FIN DE MOIS chez DUPUIS

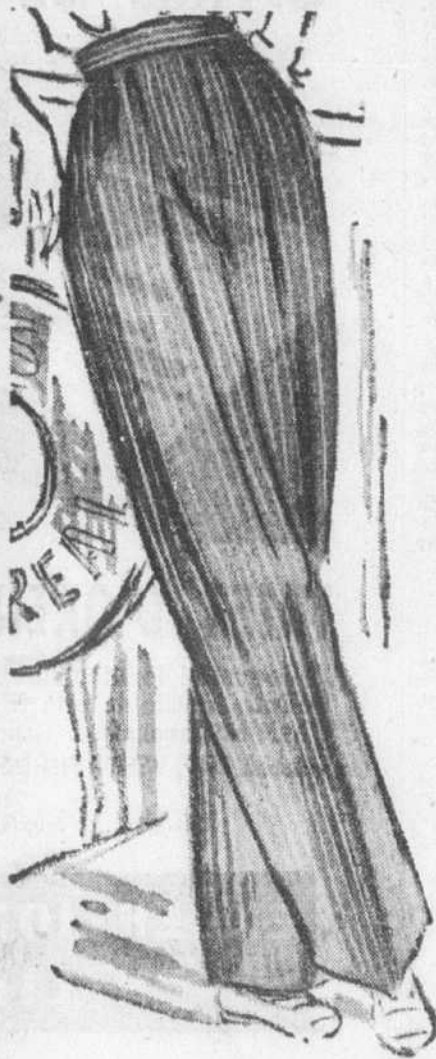
## PANTALONS pour DAMES et JEUNES FILLES

Fin lainage uni ou à rayures  
PRIX ORD. 7.00

VENTE FIN DE MOIS DUPUIS — CHACUN

**4.00**

Modèle de coupe ample et confortable qui plaira aux élégantes... Achetez-en au moins DEUX... ils sont si confortables... l'automne à la campagne, à la ville. Profitez de ce prix spécial de notre VENTE FIN DE MOIS... Soyez au rayon dès 9 h. 30 mercredi matin... car ils s'enlèveront vite à ce bas prix... Nuances dans le groupe: rouge, bleu, vert, jaune, brun, gris, ainsi que noir.



DUPUIS — deuxième De Montigny

## NOUVEAUX TISSUS D'AUTOMNE CHEZ DUPUIS...

Tous ces tissus haute qualité sont offerts à prix de solde... Achetez dès maintenant pour l'automne.

### PERCALE IMPRIMEE

Jolis dessins de fleurs... rayures sur fond pastel ou foncé. Une belle qualité pour robes de maison... chemises pour hommes... etc. aussi dessins enfantins sur fond rose, bleu pâle... Largeurs: 35" — 36". Prix ord. 49.— VENTE FIN DE MOIS DUPUIS — LA VERGE **.39**

### JERSEY CELANESE UNI

Nouvelles teintes d'automne tel que rouge vin, bleu royal, vert irlandais, rouge tomate, gris pâle, turquoise, bleu poudre, brun foncé, ainsi que noir. Pour robes d'après-midi... blouses fantaisie... etc. Largeur: 54". Prix ord. 1.19. VENTE FIN DE MOIS LA VERGE **.98**

### "ALPINE" NOIRE — 20% LAINE

Une belle épaisseur pour robes de couvent... aussi deux-pièces... etc. Achetez-en plusieurs verges... profitez de ce prix spécial VENTE FIN DE MOIS chez DUPUIS. Largeur: 54". Prix ord. 2.49. VENTE FIN DE MOIS DUPUIS — la verge **2.25**

### SERGE BOTANY

... une importation anglaise... Valeur exceptionnelle. Très belle serge tout laine en bleu-marine ou noir... pour robes de couvent... costumes pour dames... jeunes filles... etc. Largeur: 54". Prix ord. 4.50. VENTE FIN DE MOIS DUPUIS — la verge **3.95**

### GUINGUAN IMPRIME

garanti lavable... Carreaux petits et moyens: rouge/blanc, noir/blanc, bleu/blanc, jaune/blanc, vert/blanc, brun/blanc. Pour robes de maison... robes de fillettes... etc. Largeurs: 35" — 36". — Prix ord. .69. VENTE FIN DE MOIS DUPUIS — la verge **.54**



DUPUIS — deuxième — Ste-Catherine

## Americains reçus aux Trois-Rivières

Trois-Rivières, 30. (D.N.C.) — M. Jos. Lefebvre, qui dirige maintenant avec beaucoup d'habileté le journal français de Berlin, N.H., n'a pas oublié Trois-Rivières. Il a facilité, par une foule de renseignements précis, le "pèlerinage" dans notre ville d'un échevrin et du président de la Chambre de commerce de Berlin, MM. Vernon Erikson et Alf. Halvorson. Tous deux ont été hier les invités de la Chambre de commerce des Trois-Rivières à un déjeuner intime servi à la salle Champlain du Château de Blois. Ils étaient accompagnés de leurs épouses. Le déjeuner a été présidé par M. Henri Ferron, C.A., ex-président, en l'absence du président de la chambre, M. André Julien. Le maître Arthur Rousseau, qui devait assister au déjeuner, a été retenu ailleurs par des affaires urgentes. Quelques membres de l'Orphéon ont été invités aux mêmes agapes. On se rappelle que MM. Rousseau, Julien et Ferron ont, voici quelques semaines, accompagné l'Orphéon dans une tournée chez les Franco-Américains et que la Chambre de commerce de Berlin a reçu les mêmes principiants. MM. Erikson et Halvorson ont rendu leur politesse aux Trifluviens.

## Permis demandés

Shedbrook, 30. — D.N.C. — A une assemblée spéciale du conseil municipal d'Eaton, tenue sous la présidence du maire R.G. Hodge, en a adopté à l'unanimité une résolution demandant à la Commission des liqueurs de Québec d'accorder un permis pour la vente des vins et de la bière dans le village de Birchton, situé dans les limites de la municipalité d'Eaton, de même qu'un permis pour la vente de la bière au verre sans repas.

Cette demande sera toutefois soumise à l'approbation des électeurs municipaux d'Eaton.

## Décès de Mme D. Charbonneau

Les funérailles de Mme Donat Charbonneau, née Richer (Della), décédée à l'âge de 58 ans et 5 mois, ont eu lieu récemment en l'église St-Charles. Procédé d'une dévotion des Dames de Ste-Anne, sous la direction de Mme A. Boyer, présidente, et de six porteurs d'honneur, Mmes A. Fontaine, O. Polier, F. Turcotte, M. Giroux, le convoi funéraire partit des 800 rue St-Jacques pour se rendre à l'église.

Mme D. Charbonneau, née Richer (Della), décédée à l'âge de 58 ans et 5 mois, ont eu lieu récemment en l'église St-Charles. Procédé d'une dévotion des Dames de Ste-Anne, sous la direction de Mme A. Boyer, présidente, et de six porteurs d'honneur, Mmes A. Fontaine, O. Polier, F. Turcotte, M. Giroux, le convoi funéraire partit des 800 rue St-Jacques pour se rendre à l'église.

## Un orageux débat au procès von Manstein

Hambourg, 30 (AFP.) — Une violente discussion a opposé hier après-midi, au procès von Manstein, la défense et l'accusation sur la question de savoir si des témoins ayant appris par oui-dire de prétendus crimes commis par l'accusé ou par ses troupes devront être cités. Cette controverse a été provoquée par la lecture de la déposition écrite d'un ancien avocat juif de Varsovie, déclarant qu'il avait appris de certaines sources la décision de faire exécuter des Juifs et d'exercer des services contre la population polonaise.

Alors que l'accusation faisait valoir que de telles dépositions sont admissibles selon le "règlement royal" valable pour ce procès, le défenseur allemand, Latenser, a soutenu que le code pénal militaire exclut les dépositions de oui-dire. Le tribunal a proposé que ces dépositions soient admises quand elles proviennent de sources absolument authentiques et dignes de foi.

Un autre incident s'est produit à la fin de l'audience lorsque le deuxième accusateur, M. Elywn Jones, a voulu déposer quelques extraits du journal de l'ancien chef d'Etat-major, le général Franz Halder, la défense soutenant qu'il s'agissait d'une "preuve de seconde main", qui pourrait être annulée par une déposition personnelle du général Halder. Le tribunal doit prendre aujourd'hui une décision définitive sur cette question.

Un autre incident s'est produit à la fin de l'audience lorsque le deuxième accusateur, M. Elywn Jones, a voulu déposer quelques extraits du journal de l'ancien chef d'Etat-major, le général Franz Halder, la défense soutenant qu'il s'agissait d'une "preuve de seconde main", qui pourrait être annulée par une déposition personnelle du général Halder. Le tribunal doit prendre aujourd'hui une décision définitive sur cette question.

Un autre incident s'est produit à la fin de l'audience lorsque le deuxième accusateur, M. Elywn Jones, a voulu déposer quelques extraits du journal de l'ancien chef d'Etat-major, le général Franz Halder, la défense soutenant qu'il s'agissait d'une "preuve de seconde main", qui pourrait être annulée par une déposition personnelle du général Halder. Le tribunal doit prendre aujourd'hui une décision définitive sur cette question.

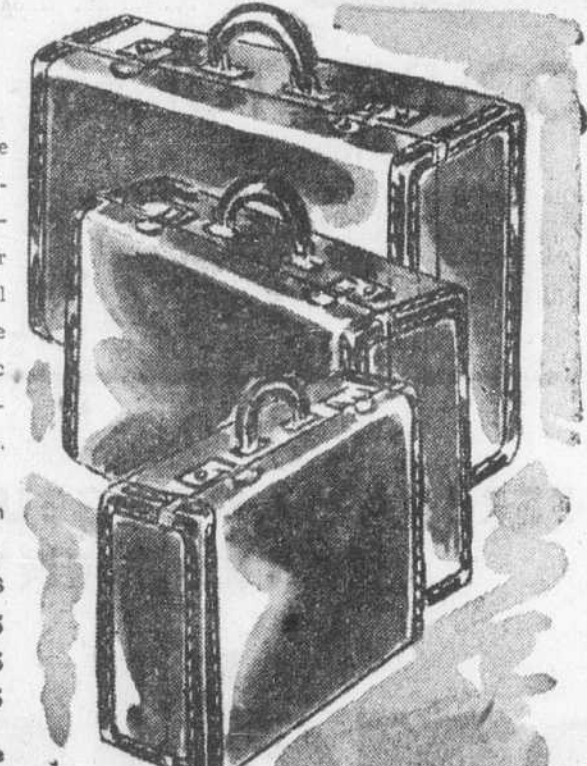
**400 LIVRES — LAINE BLANCHE "WHEELING"**  
Populaire laine 3 brins...  
Prix ord. 1.98  
VENTE FIN DE MOIS DUPUIS — LA LIVRE **1.40**

... Laine pour tricot épais: chandails... chaussettes d'hiver... écharpes... etc. Tous ces articles seront indispensables aux hommes travaillant à l'extérieur: bûcherons... chasseurs... hommes de chantiers... etc. En blanc seulement.

DUPUIS — deuxième Ste-Catherine

## ENSEMBLES DE VOYAGE... CHEZ DUPUIS

3 MALLETTES pour Madame



Construction solide de bois recouvert de similicuir noir ou brun — larges bordures de cuir — 2 serrures métal jaune — poignée de plastique. Intérieur avec doublure de toile, pochette dans le couvercle.

Vente fin de mois  
Dimensions: DUPUIS  
18" x 12" x 5 1/2" **9.95**  
21" x 14" x 7" **10.95**  
24" x 16 1/2" x 8" **11.95**

DUPUIS — quatrième (De Montigny)

## PANTALONS

à porter avec le veston "Blazer"... ou tout autre veston sport

### MODELE ILLUSTRE

pour hommes et jeunes gens

Prix ord. 11.95

VENTE FIN DE MOIS DUPUIS

**9.95**

... Ils sont offerts dans une belle qualité de drap couvert tout laine en brun, beige, bleu... aussi TWEED anglais tout laine fini HERRINGBONE bleu ou gris. Modèle avec plis au devant, brayette à chaînette éclair. Messieurs... profitez de cette offre intéressante MERCREDI chez DUPUIS.

DUPUIS — sous-sol d'économies



## ROBES DE CHAMBRE

pour collégiens

### ACHAT SPECIAL POUR LA RENTREE DES CLASSES...

Prix ord. jusqu'à 12.95  
FIN DE MOIS DUPUIS

**9.95**

Elles sont très confortables puisqu'elles sont offertes dans une flanelle de laine ou en rayonne: rouge, brun, bleu. Ce modèle de coupe ample habillera aussi bien papa que le grand garçon... Voilà l'article indispensable pour compléter le trousseau du collégien... etc. Tailles: petite, moyenne et grande.

Commandes téléphoniques remplies: PLateau 5151 — local 300

DUPUIS — rez-de-chaussée Ste-Catherine



# AU SOUS-SOL D'ÉCONOMIES DUPUIS CES OFFRES "FIN DE MOIS"

**SOLDE 35 SEULEMENT**  
**PALETOTS D'AUTOMNE**  
pour hommes et jeunes gens

tailles: 35 à 46. Modèle droit "Slip-on"... pratique pour le travail... Chacun de coupe et confection soignées est offert dans une belle qualité de tweed de laine à texture fantaisie: gris, beige, brun moyen. Prix ord. 18.95 et 21.95 — VENTE FIN DE MOIS — tant que la quantité durera... **6.95** CHACUN

(Pas de commandes téléphoniques pour ce paletot s.v.p.)

**COMPLETS 3 PIÈCES**  
pour garçonnets de 6 à 10 ans

Modèle 3 pièces dans une belle qualité de cheviote de laine marine... aussi serge rayonne marine. Veston croisé avec UNE culotte au genou et UNE culotte genréquitation (breeches). Pour écoliers... **7.95**

Prix ord. 9.79 — VENTE FIN DE MOIS CHACUN

Au sous-sol d'économies

**NOUVEAUX MANTEAUX**  
AUTOMNE-HIVER  
pour dames et jeunes filles

Tailles: 10 à 50.

Prix ord. 49.98

VENTE FIN DE MOIS DUPUIS AU CHOIX

**34.98**

Nouveaux modèles qui plairont aux plus difficiles... Ils ont été confectionnés d'après les dernières caractéristiques de la mode automne-hiver 1949-50. Belle qualité d'étoffe tout laine... aussi drap fini suédé. Chaque manteau avec doublure de satin, entredoublure ouatmée et chamouis au dos. Voyez ces nuances en vogue: brun, rouille, gris, rouge vin, vert, taupe, ainsi que noir.

DUPUIS — sous-sol De Montigny



**ROBES DE CREPE**  
HAUTE QUALITE  
pour dames et jeunes filles

tailles: 12 à 44.

VENTE FIN DE MOIS DUPUIS AU CHOIX

**6.98**

Modèles nouveaux avec garniture fantaisie... boutons... crêpe ton contrastant, etc. Ces jolies robes ont été confectionnées par les manufacturiers les plus renommés en ville... Crêpe léger qui moulera bien votre silhouette... Vous en voudrez deux ou trois à ce bas prix MERCREDI chez DUPUIS. Nouvelles teintes de rouge vin, brun, vert, rouille, gris, ainsi que noir.

Au sous-sol d'économies



**34**  
**2,000 bouteilles de bière saisies par la police des liqueurs**

Trois-Rivières, 30. (D.N.C.) — La police provinciale des Liqueurs aux Trois-Rivières a saisi, en fin de semaine, au moins 2,000 bouteilles de bière au cours d'une série de perquisitions effectuées d'après les instructions de l'inspecteur de la sûreté provinciale A. N. Labbé et sous la direction immédiate de l'inspecteur Jean-Paul Lapointe.

Quatre de ces descentes ont été faites au Lac-à-la-Tortue dans des débits clandestins reconnus. A un certain endroit, plus de 400 personnes ont dû abandonner leurs consommations et quitter les lieux, vers 10 h. samedi soir.

Les autres saisies ont été effectuées dans des débits clandestins du Lac Goulet et de la rue Tamarac à Shawinigan. Au Lac-à-la-Tortue, l'inspecteur Lapointe a travaillé en collaboration avec le sergent Jean-J. Gauthier et une quinzaine d'autres officiers.

Une autre équipe de policiers travaillant sur la rive sud a confisqué 200 bouteilles de bière destinées illégalement de Québec à la gare de Manseau. A S.-Pierre-les-Béccquets, 250 bouteilles de bière et de l'alcool fretaté ont été saisis dans un garage.

Ces raids font partie d'une grande offensive contre les débits clandestins. La semaine précédente, la police des Liqueurs a saisi plus de 3,000 bouteilles de bière en divers endroits bien connus de Bécancourt. Ces endroits furent visités à plusieurs reprises.

L'inspecteur Lapointe veut profiter de la circonstance pour donner un salutaire avertissement aux gens qui fréquentent les débits clandestins. Ces personnes s'exposent à être arrêtées en vertu de l'article 57, qui dit, en résumé, que toute personne trouvée dans un débit clandestin sans excuse valable peut être arrêtée et mise à l'amende.

Des poursuites seront intentées contre les débits clandestins visités en fin de semaine.

**Belle prise**



De quoi faire tomber à plat bien des "histoires de pêche"! Cet esturgeon, mesurant 5 pieds et 8 pouces, pèse 101 livres. Il a été pris récemment par M. CAMILLE MARTEL, garagiste de S.-Sulpice et M. AIME HÉTU, agent de police de Montréal.

**Reclamation d'un million et demi pour un accident**

Philadelphie, 30. (B.U.P.) — Une jeune femme de New-York réclame, aujourd'hui, la somme de \$1,500,000 de dommages-intérêts pour blessures reçues, lorsque, dit-elle, elle fut obligée de monter à bord d'un avion qui s'écrasa dès le décollage.

Mlle Gloria Gerstman, 22 ans, domiciliée à 52, Riverside Drive, affirme dans sa demande présentée devant une cour de district américaine, que le capitaine d'aviation Samuel E. Poole, fils, d'East Palatka, Fla., était ivre, à ce moment-là. La poursuite soutient que Miss Gerstman fut poussée de force dans un avion privé, quand quelques amis décidèrent de quitter Dracut, Mass., par la voie des airs, le 11 juillet 1948, après une réunion où l'on avait bu abondamment. L'appareil, conduit par Poole, s'écrasa dès son départ et Mlle Gerstman fut la seule blessée des six personnes à bord.

La Commission de l'aviation civile a tenu une séance ici, hier, sur les accusations portées contre Poole, qui délient un permis de pilote commercial. La commission a ajourné sa décision à une date ultérieure. Poole se remet actuellement à l'hôpital général de Valley Forge, Pa., des blessures reçues lors d'un autre accident d'avion.

**Invasion de doryphores**

Milan, 30. (A.F.P.) — Une invasion exceptionnelle de doryphores ravage actuellement les campagnes de Lombardie. Dans certaines localités, elle a atteint de telles proportions que les trains ont subi de graves retards, sur des kilomètres les rails étant littéralement couverts d'insectes. Des mesures énergiques sont prises par les autorités pour combattre ce nouveau fléau.

**Un sexagénaire est attaqué et volé**

Un homme de 67 ans qui s'appretait à monter dans une maison de chambres sise au no 709, rue Craig ouest, a été sauvagement battu et volé par deux inconnus qui prirent la fuite avec une somme de \$10.

La victime, M. Dennis Power, 709, rue Craig ouest, fut pansée à l'hôpital S.-Luc pour des blessures à la tête. Le Dr Charbonneau, de cette institution, dut faire deux points de suture au-dessus de l'oeil gauche. Power put ensuite réintégrer son domicile. Selon la version de la victime, il allait s'engager dans un escalier qui conduit à une maison de chambres qu'il habite de temps à autre. Soudain deux individus s'approchèrent de lui, le saisirent à la gorge et le battirent. Ils déchirèrent son pantalon et prirent la fuite avec une somme de \$10, contenue dans ses goussets.

Power avait reçu, hier matin, son chèque de pension de vieillesse. Il a déclaré aux policiers qu'il avait \$20 dans ses goussets au moment de l'attentat et que les apaches ne s'emparèrent que de la moitié de la somme.

Les sergents-détectives Jean Marcoux et Roland Brunet, de la patrouille de nuit dirigée par le capitaine-détective Paul Hétu, et les officiers des autos-radios 342 et 332, firent enquête.

Longue course en mer — L'Australie sera représentée pour la première fois à la course de yachts, la plus longue du monde, entre San-Francisco et Honolulu, soit 2,200 milles.

**Kkovah**

**4 BONNES RAISONS pour prendre des Sels Kkovah**

1. Goût Agréable.
2. Aident à Diminuer l'Acidité Gastrique.
3. Plus Bas Prix.
4. Pris par des Millions de Gens.

Boîte de 4 Onces **29c**

**Chez DUPUIS BISCUITS A LA GUIMAUVE**

marque "LIDO"

Prix ord.: .30

**Spécial DUPUIS — la livre .23**

Bons biscuits à la guimauve que toute la famille aime à déguster... les enfants surtout en raffolent. Au choix: pain des anges, rosette ou coco grillé. Carton d'environ 7 lbs.

DUPUIS — rez-de-chaussée De Montigny

**LIQUIDATION DE TISSUS D'AMEUBLEMENT**

Solde de séries désassorties de tissus servant à regarnir votre foyer, soit pour tentures, housses, couvre-lits, ou pour recouvrir fauteuils et chaises rembourrés. LES QUANTITES SONT RESTREINTES DANS CHAQUE CAS. Tous ces tissus vous sont offerts à la moitié du prix ordinaire.

- 54 verges damas broché. Prix ord. 5.95 — SPECIAL "DUPUIS", la verge **2.98**
- 10 verges reps de coton. Prix ord. 3.25 — SPECIAL "DUPUIS", la verge **1.63**
- 15 verges damas rayonne. Prix ord. 2.89 — SPECIAL "DUPUIS", la verge **1.45**
- 9 1/2 verges damas rayonne. Prix ord. 2.75 — SPECIAL "DUPUIS", la verge **1.38**
- 40 verges cretonne. Prix ord. 2.69 — SPECIAL "DUPUIS", la verge **1.35**
- 150 verges damas rayonne. Prix ord. 2.50 — SPECIAL "DUPUIS", la verge **1.25**
- 37 verges tapisserie d'ameublement. Prix ord. 2.50. Spécial DUPUIS, la vg **1.25**
- 180 verges reps de coton. Prix ord. 2.35 — SPECIAL "DUPUIS", la verge **1.18**
- 68 verges homespun rayé. Prix ord. 2.19 — SPECIAL "DUPUIS", la verge **1.10**
- 119 verges homespun rayé. Prix ord. 1.98 — SPECIAL "DUPUIS", la verge **.99**
- 50 verges bengaline unie. Prix ord. 2.50 — SPECIAL "DUPUIS", la verge **1.25**

DUPUIS — cinquième — De Montigny

**PLANCHES MURALES DONNACONA**

Chaque planche mesure: 4' x 8' pieds

... pour finir l'intérieur de votre chalet, sans qu'il vous en coûte trop cher, ou si vous songez à transformer une de vos pièces, ou à renouveler les murs du garage, les planches murales DONNACONA sont la solution de votre problème. Ces panneaux à lambrisser sont faciles à installer, et vous pouvez ensuite les peindre de la teinte que vous désirez. Epaisseur: 1/2". — Prix ord.: 60.00 —

**VENTE FIN DE MOIS — Chez DUPUIS LE 1,000 PIEDS CARRÉS 54.00**

le pied carré .06

DUPUIS — troisième — De Montigny

**SPECIAL À 9H.30 TANT QU'IL Y EN AURA**

**ASPIRATEURS ÉLECTRIQUES**

marques réputées

PROFITEZ de ce grand spécial de notre VENTE FIN DE MOIS pour vous procurer un de ces aspirateurs électriques à suction puissante — il facilitera vos travaux de nettoyage domestique. Cette offre extraordinaire comprend en plus tous les accessoires d'époussetage. Venez le plus tôt possible, afin de ne pas être déçus, car LA QUANTITÉ EST RESTREINTE.

**77.50**

Prix ord. 94.50 — VENTE FIN DE MOIS "DUPUIS"

Démonstration à domicile ou au rayon, rez-de-chaussée — St-André.

Paiements faciles si désiré selon les dispositions de la loi provinciale.

**OUVERTS DE 9 H. 30 A 5 H. 30 — SAMEDI COMPRIS**

**VENTE FIN de MOIS chez DUPUIS**

**OFFREZ-LES EN CADEAU... OU ACHETEZ-LES POUR VOUS-MÊME**

**TAIES D'OREILLER BRODEES**

Belle qualité de coton durable et qui résistera au lavage. Délicats motifs de brin tiré travaillés par d'habiles Japonaises. Grandeur standard.

Prix ord. 2.49. **VENTE FIN DE MOIS, LA PAIRE 1.89**

DUPUIS — deuxième — Ste-Catherine

**CORBEILLES A PAIN**

Prix ord.: 5.50

**VENTE FIN DE MOIS 3.88**

Un cadeau pratique... un article commode pour votre table! Forme rectangulaire en métal argenté de belle qualité, à motifs ajourés, avec anse pliante.

**CASSEROLES PRATIQUES**

Pratiques parce que le récipient est en PYREX réfractaire à la chaleur. Attrayantes parce que la base en métal argenté est d'apparence luxueuse... Forme ovale commode pour la cuisson de légumes, sauces, etc.

Prix ord.: 5.50

**VENTE FIN DE MOIS 3.88**

DUPUIS, troisième — De Montigny

**EXCEPTIONNELLES... AUBAINES "FIN DE MOIS" CHEZ DUPUIS EN LINGE DE MENAGE — NE LES MANQUEZ PAS!...**

Les commandes téléphoniques seront remplies avec soin: PLateau 5151 — local 300

**NAPPE AVEC 12 SERVIETTES**

EN FINE TOILE PUR FIL

Aubaine digne de DUPUIS qui profitera aux ménagères économes... Ce sera aussi un CADEAU DE NOCES fort prisé de la future maîtresse de maison... TOILE D'IRLANDE PUR FIL double damas — motif de fleurs ou dessin conventionnel.

Nappe: 72" x 90", 12 serviettes. Prix ord.: 27.95 — les **19.95**

13 pièces à ce prix VENTE FIN DE MOIS "DUPUIS".

UNE AUTRE SERIE DE 13 PIÈCES: nappe de 72" x 106", 12 serviettes. — Prix ord.: 31.00. — **VENTE FIN DE MOIS "DUPUIS" 21.95**

DUPUIS — deuxième — Ste-Catherine

**COTON DAMASSÉ POUR NAPPE**

Une texture de coton blanc forte et serrée pour plus de résistance à l'usage. Motif "fleur de Lis" damassé. Pour le foyer, pensions, hôtelleries, institutions.

Largeur: 64 pouces. Prix ord.: 2.39 — **VENTE "FIN DE MOIS" DUPUIS, LA VERGE 1.69**

**COUVERTURES "TOURISTE"**

Elles sont chaudes et si confortables que plusieurs s'en servent comme édedon ou courte pointe au pied d'un lit d'hiver. En coton, plaids aux gais carreaux — frange aux extrémités. Pour l'auto, le voyage, le camp. 56" x 70". Ord.: 3.98. **VENTE "FIN DE MOIS" DUPUIS, CHACUNE 2.98**

**JOLIES SERVIETTES EN RATINE**

Pour futurs pensionnaires de couvents et collèges, voilà les serviettes à placer dans la malle. Pour le foyer elles seront populaires en tout temps. Fond blanc, rayures multicolores pastelées, 20" x 40" environ. — Prix ord.: 30 — **PRIX DE LA "VENTE FIN DE MOIS" DUPUIS, CHACUNE .59**

**OFFRE AVANTAGEUSE DE NOTRE VENTE FIN DE MOIS**

**Broadloom**

Notre VENTE FIN DE MOIS est l'occasion par excellence pour ceux d'entre vous qui songez à renouveler vos tapis. Ce tapis BROAD-LOOM ANGLAIS est le préféré de tous ceux qui désirent donner à leurs pièces une apparence plus spacieuse. C'est un tapis de haute qualité qui constitue un achat recommandable

Nous avons pour votre choix toutes les teintes les plus en demande: vert, bleu, rose, rose-beige, gris argent et rouge ainsi que plusieurs autres teintes pastelées.

Prix ord.: 12.00 — **VENTE FIN DE MOIS LA VERGE CARRÉE 10.95**

Paiements faciles si désiré selon les dispositions de la loi provinciale.

DUPUIS — cinquième De Montigny

**Dupuis Frères**

RAYMOND DUPUIS président — A.J. DUGAL v.p. et ger. gen.

# Figure légendaire du bas de Québec

### Un regard rétrospectif sur la carrière du "fondateur" de Baie-Comeau.

Québec, 30. (P.C.) — Le long de la rive nord du S-Laurent des récits légendaires circulent depuis plus d'un demi-siècle autour du nom de Napoléon-Alexandre Comeau.

Comeau était le premier à soulever et entendre raconter ces histoires fantastiques. Cet été, 25 ans après sa mort, au moment où les villageois venus des pays aux immenses forêts et des grandes rivières au sursourcil célébraient l'anniversaire de leurs pionniers, ils dévoilèrent un monument à la mémoire de Comeau et de son lieu de naissance, les Îlets Jérémie, à plus de 300 milles en bas de Québec.

Assistait à cette fête S. Exc. Mgr N.-A. Labrie, évêque du Golfe du S-Laurent, neveu du "cœur des bois" moderne qui avait su allier la médecine, la chasse et l'observation scientifique dans une carrière sans précédent dans la vie des pionniers du Québec.

Au nombre des récits légendaires racontés devant le feu de la cheminée, dans les petits hameaux du Québec, durant les longs mois d'hiver, on mentionne le fait que Comeau aurait assisté à certains des grandes cérémonies indiennes, où la viande de l'ours était à l'honneur, et qu'il pouvait rester sous l'eau 30 minutes consécutives. Quelques-uns de ses admirateurs disent même qu'il pouvait passer une balie au travers des deux yeux d'un oiseau en plein vol, à 300 verges de distance.

Renommée internationale Sa renommée était tellement grande dans les milieux de pêche et de chasse du Canada et des États-Unis que plusieurs publications sportives recherchèrent ses services comme collaborateur. L'Institut Smithsonian le désigna membre pour ses travaux scientifiques, dans le classement des oiseaux de la rive nord.

Parmi les tribus et les colons de la rive nord, Comeau avait non seulement un inspecteur des pêcheurs du gouvernement fédéral, il était à la fois leur médecin, leur conseiller et leur héros. Il mit au monde d'innombrables enfants. Né en 1848 Comeau avait passé sa jeunesse à faire la chasse et la pêche avec les Indiens de la tribu des Montagnais. Il avait tout juste fréquenté une école anglaise de Trois-Rivières, pendant un an, qu'il décida de retourner dans sa place natale où il s'associa à un Indien dans le but de s'initier aux mystères de la chasse au piège.

Comeau lisait des livres avec avidité, dans le but de compléter ses "connaissances" scolaires.

Homme de principe D'origine acadienne, il s'en tenait strictement à la loi de la nécessité. Jamais il ne tira sur un animal sans être assuré d'avance qu'il l'abattrait. Il fermait les yeux sur le braconnage lorsque la faim lui dévorait les entrailles. Quand il commença à vieillir, Comeau eut vent des récits qui se faisaient autour de son nom. "Je ne les ai jamais contredits", confia-t-il un jour à un ami.

Il se fit auteur Il se revisa plus tard, toutefois, et rétablit les faits dans un livre en anglais, écrit à la demande de plusieurs sportifs du Canada et d'ailleurs.

Ce livre, à tirage très modeste, est une véritable mine de renseignements sur la chasse et la pêche le long de la rive nord. Le livre fut traduit en français en 1945, et jus-



Voici Napoléon-Alexandre Comeau, naturaliste réputé et membre de l'Institut Smithsonian, photographié dans l'accoutrement qu'il portait généralement dans ses longues pérorations dans le nord-est du Québec. (photo presse Canadienne)

# Chef d'un bureau de l'assurance-chômage

Trois-Rivières, 30 (D.N.C.) — Le ministre fédéral du Travail a annoncé, en fin de semaine, la nomination de M. Wilfrid Piché au poste de chef du bureau local d'assurance-chômage. Ce dernier entrera en fonctions le 1er septembre prochain. Il devra cependant faire un stage de quelques semaines au bureau régional d'assurance-chômage à Montréal pour s'initier à ses nouvelles fonctions.

Ancien combattant de la deuxième Guerre, M. Piché a passé six ans en service actif au Canada ou outre-mer. Membre du régiment des Trois-Rivières (réservé) depuis 1921, le capitaine Wilfrid Piché s'enrôla dans l'active avec le régiment des Trois-Rivières, dès la déclaration de guerre en 1939. Il ne tarda pas à traverser outre-mer avec son unité et fit du service actif en

# Grande-Bretagne, en Afrique du Nord, en Sicile et en Italie. Il revint au pays avec le grade de major.

A son retour au pays, il occupa diverses fonctions et fut pendant un certain temps directeur du bureau de rétablissement des anciens combattants aux Trois-Rivières. Il travailla depuis quelques mois à Canada Iron Foundries. Né à Ste-Anne-de-la-Pérade, M. Wilfrid Piché, fut élevé dans cette paroisse, faisant son cours commercial au collège du Sacré-Coeur. Il vint s'établir aux Trois-Rivières en 1920. De cette date à la déclaration de la guerre il fut presque toujours à l'emploi de la Wabasso Cotton Mills Co.

Adoration nocturne Convocation pour 9 h. ce soir, à Notre-Dame, pour réciter le chapelet après de la déposition mortelle de M. l'abbé Joseph Jodoin, p.s.s., notre ancien directeur. Son service aura lieu demain à 9 h. a.m.

# Une nouvelle arme contre le cancer

Chicago, 30. (P.A.) — Une nouvelle arme d'une grande puissance est entrée en lutte contre le cancer. Il s'agit d'un betatron de 22,000,000 de volts, machine géante de super rayons-X, installée dans une vaste pièce spéciale, dans la cave de l'hôpital clinique de l'Université d'Illinois.

La première personne à recevoir le nouveau traitement a été F. M. Hotchkiss, 72 ans, de Chicago, un employé de chemin de fer à sa retraite qui souffre de cancer du larynx. Les reporters ont pu observer par un trou pratiqué dans le mur l'application du traitement à M. Hotchkiss. Celui-ci a déclaré, après le traitement, qu'il n'avait absolument rien senti. Pour sa part, le docteur Roger

# A Harvey, attaché au service de radiologie de l'université, a déclaré que bien que le betatron puisse émettre 11 fois plus d'énergie que l'équipement courant du rayon-X, il n'en résulte aucun danger pour le patient. L'un des principaux avantages du nouvel instrument consiste dans sa capacité à émettre son effet maximum à 1/2 pouce à l'intérieur du corps. Lorsque le rayon électronique a pénétré huit pouces à l'intérieur de la chair, sa puissance d'énergie est encore égale à plus de la moitié. La précision du contrôle serait remarquable.

Assemblée générale de la commission métropolitaine Une assemblée spéciale générale de la commission métropolitaine aura lieu demain après-midi, à 3 h. 30 selon un avis de convocation du secrétaire-trésorier, M. E. Brisebois.

# Blessés à une exposition

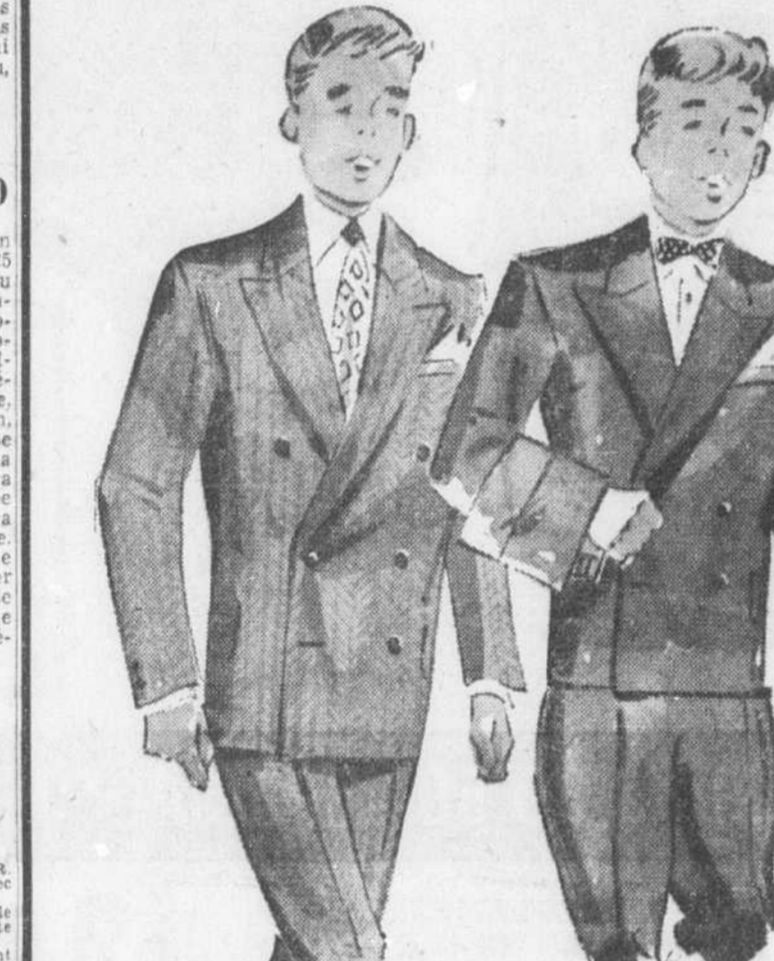
Sherbrooke, 30. (D.N.C.) — Deux personnes ont été blessées sur les terrains de l'exposition comme elles étaient sur le sentier de la barrière

automatique des courses. Les deux blessés, M. Yvan Laliberté, 36 ans, de la rue King Ouest, et Gérard Lapointe, 12 ans, demeurant sur la 12e avenue, ont subi des lésions à la tête, le premier au front et l'autre, à une oreille.

# Un carillon de 25 cloches à Waterloo

Granby, (D.N.C.) — Un carillon de marque anglaise formé de 25 cloches a été donné récemment au pasteur de l'église S.-Luc de Waterloo et sera installé dans le clocher au début de septembre prochain. L'inauguration de ce carillon sera faite au cours d'une cérémonie religieuse le 25 septembre, à 10 heures, par le révérend M. l'abbé J. Jodoin, évêque du diocèse de Montréal, se rendra à Waterloo pour présider la consécration. Le carillon pourra être entendu du clocher ou dans le temple ou simultanément et sera actionné par un orgue électrique. De plus, une installation spéciale sera aménagée pour faire sonner les cloches au moyen de disques. Ce carillon est un don d'une famille anciennement de Waterloo qui désire conserver l'anonymat.

HATEZ-VOUS! LA RENTREE DES CLASSES APPROCHE!!!... si les enfants n'ont pas tout ce qu'il leur faut, vous aurez avantage à profiter de notre VENTE FIN DE MOIS pour acheter les vêtements et autres articles dont ils ont besoin!



COMPLETS 3 PIÈCES pour bambins de 6 à 12 ans.

Voici un complet que le petit homme sera fier de porter! Belle qualité de tweed à texture fantaisie dans les tons de gris-bleu, brun, brun moyen ou gris. Modèle croisé avec une culotte courte, avec culotte genre équitation (breeches) ou un pantalon. — Poiraine: 24 à 30. — VENTE FIN DE MOIS 14.50 LES 3 PIÈCES

COMPLETS 2 PANTALONS pour garçons de 10 à 16 ans

Coupe ample et confortable, confection soignée! Tweed durable à texture fantaisie dans les tons de gris, brun, gris-bleu et brun moyen. Modèle à veston court, avec un pantalon uni et l'autre avec plus à la taille, bords relevés. — VENTE FIN DE MOIS 19.95 LES 3 PIÈCES

DUPUIS — rez-de-chaussée — De Montigny

OUVERTS DE 9 H. 30 A 5 H. 30 — SAMEDI COMPRIS



MAMANS... PROFITEZ DE CES SUGGESTIONS POUR VOS FILLETES

# Vente



## NYLON

Bas entièrement diminués

"Irréguliers" de 1.65. — Prix de la "VENTE FIN DE MOIS" chez DUPUIS — LA PAIRE **.95**

FAITES PROVISION MESDAMES...

... à la fin de la saison estivale votre provision de BAS NYLON demande sûrement à être renouvelée. Voici la VENTE "DUPUIS" qui permettra de le faire à bon compte. Quoique des "irréguliers", ces bas NYLON sont comme parfaits, les imperfections étant pratiquement invisibles.

NYLON 45 FIN — 30 DENIER

NUANCES: beige neutre, beige hâlé, beige brun. — Pointures 9 à 11.

## GANTS "SIMPLEX" DE 1.49

pour maintenant et l'automne

NUANCE DE BRUN EN VOGUE

GANTS SIMPLEX LAVABLES

Pointures: variées pour dames, jeunes filles. Modèle Pull-On — quelques paires avec coutures main. — Prix ord.: 1.49. — Prix de la "VENTE FIN DE MOIS", chez DUPUIS LA PAIRE **.49**

DUPUIS — rez-de-chaussée — St-André

# FIN de MOIS

chez

# DUPUIS

OUVERTS DE 9 H. 30 A 5 H. 30

SAMEDI COMPRIS

SACS À MAIN HAUTE QUALITÉ de 15.00 à 30.00



EN VENTE A

**1/2 PRIX MERCREDI**

CHEZ DUPUIS

VEZ DES 9 H. 30 MERCREDI CHEZ DUPUIS

### PREMIERE SERIE

SACS MAROQUIN — importés d'Angleterre; SACS EN PEAU DE COCHON (Pig's skin); FAMEUX SACS "BOND STREET" — et les modèles en cuir de veau, TOUS A DOUBLURE DE CUIR OU DE SOIE. — PRIX ORD. 30.00 — "FIN DE MOIS" DUPUIS **15.00**

### DEUXIEME SERIE

Sacs de formes et de nuances pour tous les goûts en cuir de veau, en suède, cuir grain maroquin. — PRIX ORD. 15.00 — VENTE FIN DE MOIS DUPUIS chacun **7.50**

DUPUIS — rez-de-chaussée — St-Catherine

## SOLDES... SOUTIEN-GORGE

tour de poitrine: 36 seulement pour dames, jeunes filles, collégiennes

Prix ord. 1.00 à 1.50 — VENTE FIN DE MOIS DUPUIS — **.50**

60 seulement — SOUTIEN-GORGE — solide de manufacturiers. Divers tissus et modèles. Tous attachent au dos avec une ou deux agrafes. Épaulettes à coulisse.

Pas de commandes postales ni téléphoniques s.v.p.

DUPUIS — deuxième De Montigny



## ROBES de GABARDINE—haute qualité—Prix ord. 16.94 à 39.50—SPÉCIAL "FIN DE MOIS" chez DUPUIS

LA RAISON DE CES RABAIS? TAILLES ET NUANCES DESASSORTIES, MESDAMES, VEZ DES 9 H. 30 CHEZ DUPUIS AU 2<sup>e</sup> ETAGE AFIN D'AVOIR LE PREMIER CHOIX

Pas de commandes postales ni téléphoniques s.v.p. — Chaque vente sera finale.

PREMIER GROUPE — 35 seulement

### ROBES DE GABARDINE UNIE

Beige, vert, tan, gris, etc. Tailles dans le groupe: 9 à 7 — 12 à 18 — 16½ à 24½. Prix ord. 19.94 à 25.00. — VENTE "FIN DE MOIS" DUPUIS **16.00**

DEUXIEME GROUPE — 20 seulement

### ROBES GABARDINE PASTELLE

Corail, beige, turquoise et autres. Tailles dans le groupe: 10 à 18 ans. Prix ord. 16.94 — VENTE "FIN DE MOIS" DUPUIS **13.00**

DUPUIS — deuxième — De Montigny

**13.00 à 25.00**

TROISIEME GROUPE — 23 seulement

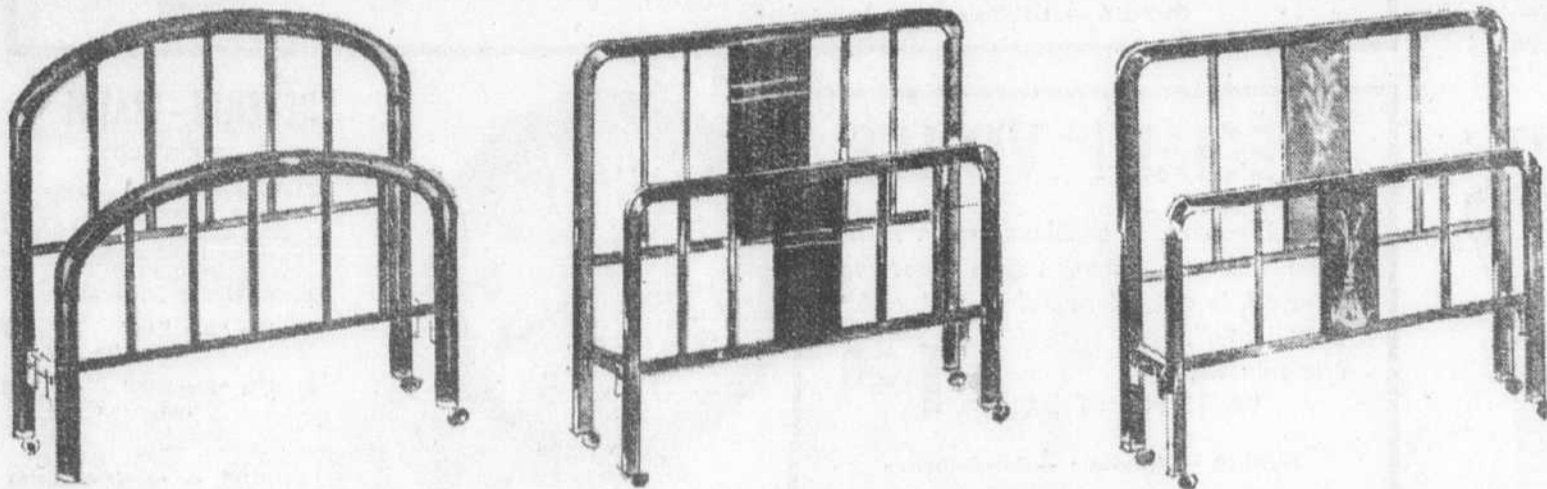
### ROBES GABARDINE FONCÉE

Brun, beige, taupe, gris, etc. Tailles dans le groupe, seulement: 12, 14, 16, 18. Prix ord. 30.00 à 39.50. — VENTE "FIN DU MOIS" DUPUIS **25.00**

ATTENTION! QUELQUES ROBES 2-PIECES OU ROBES COSTUMES DANS CE TROISIEME GROUPE.

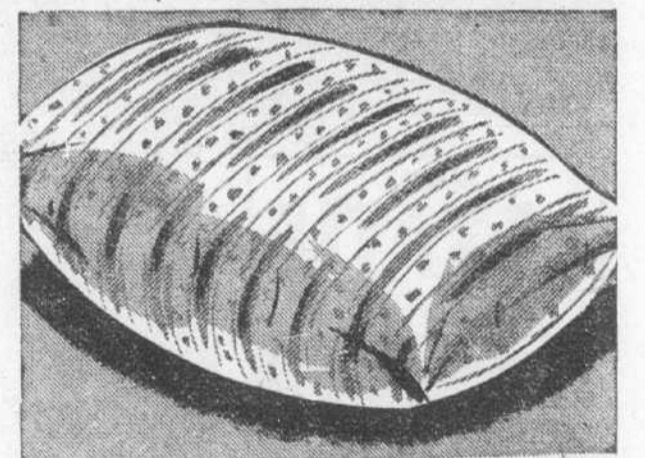
## SPÉCIAUX "FIN DE MOIS" DUPUIS au RAYON de la LITERIE (4<sup>e</sup> étage)

Pensez aux exigences de votre installation automne-hiver en venant bénéficier de ces offres Dupuis — PL. 5151 — local 300



## LITS EN ACIER

Fabrication soignée — Acier tubulaire fini noyer — modèles à barreaux, à petits ou grands panneaux. La collection comprend toutes les dimensions ordinaires, mais pas dans chaque modèle. Prix ord. 14.95 à 16.95 — SPECIAL chez DUPUIS **12.50**



## SOLDE D'OREILLERS

DUVET D'OIE ET DE POULET

Prix ord. 4.50

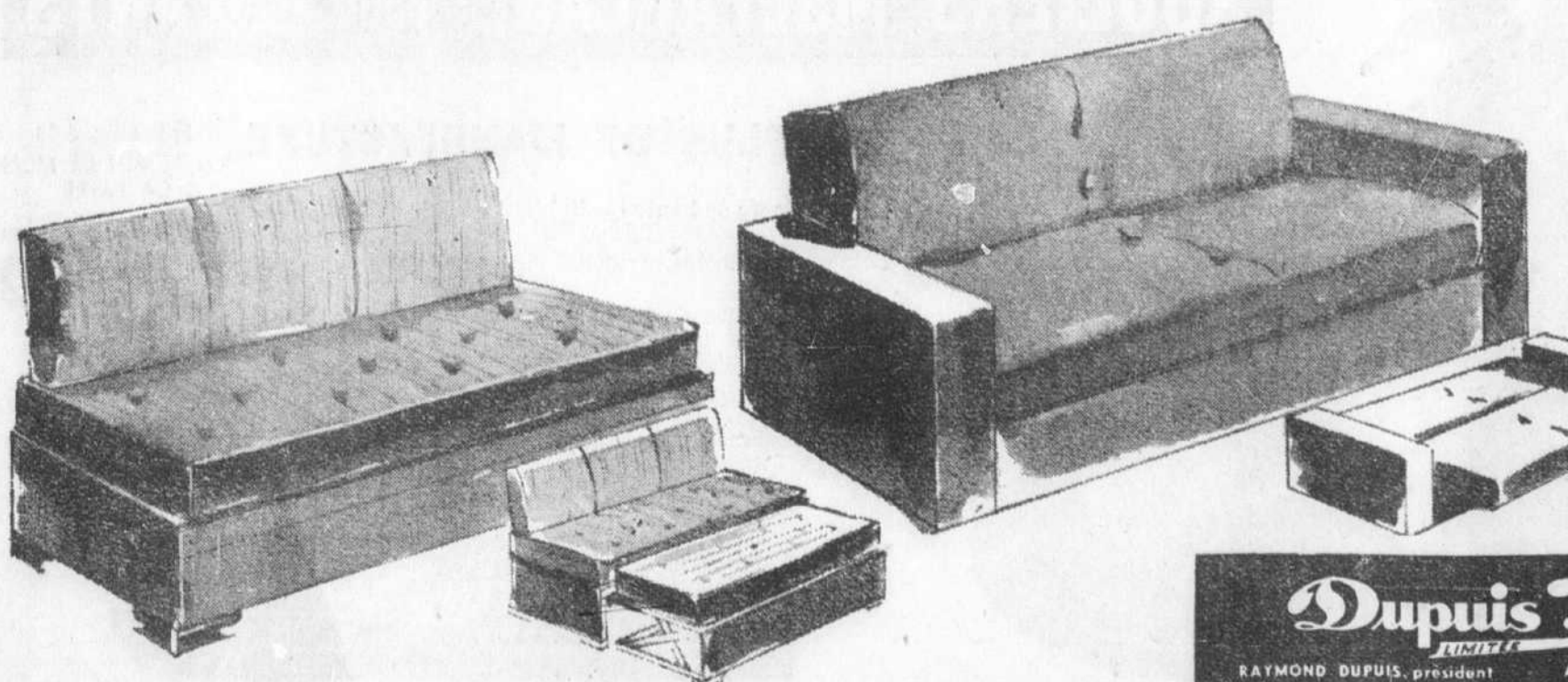
SPECIAL chez DUPUIS — chacun **2.95**

Chacun mesurant 21 x 27 pouces

Oreillers moelleux, confortables pour mieux reposer... Chacun rempli de duvet d'oie et de poulet. Le prix de cette qualité d'oreiller est ordinairement beaucoup plus élevé. Profitez de l'occasion pour en acheter deux ou trois, qui remplaceront les modèles usagés. Couverture coutil résistant.

DUPUIS — quatrième — St-André

## SOFAS DAVENPORT "MARVEL" TRANSFORMABLES EN UN LIT CONFORTABLE



Construction entièrement à ressorts des plus confortables. Couvertures attrayantes de tissus durables en teintes variées.

### DIVAN STUDIO "BED HI"

Divan transformable de marque "SIMMONS" — U nbeau meub confortable durant le jour, formant deux lits simples d'une hauteur égale la nuit. Construction entièrement à ressorts — couvertures de tissus de belle qualité.

PRIX ORD. SPECIAL 115.00 à 145.00 chez DUPUIS **74.95**

Paiements faciles si désiré selon les dispositions de la loi provinciale.

**Dupuis Frères**

RAYMOND DUPUIS, président A.-J. BUGAL, v.p. et gér. gen.

VOYEZ NOS AUTRES ANNONCES PAGES 32, 33, 34 et 35